



Vandaag zijn wij de bannelingen van de beeldbuis. West-Duitsland duelt met Nederland op voetbalgebied. De emoties borrelen op als de lava met stoom uit een vulkaan. Het woord strategie heeft voor de beide trainers meer betekenis dan voor een generaal in oorlogstijd want vandaag komt het zoveelste uur van de waarheid ook al duurt dat dit keer 90 minuten. De doorgewinterde kenners zeggen: Als beide ploegen werkelijk willen winnen dan komt er een enorme attractieve wedstrijd te zien. Een generaal op de finale. Maar... zo voegen diezelfde in vele voetbalzomers vergriste figuren er aan toe: Als beide ploegen spelen op niet verliezen, dan komt er een stukje defensievoetbal op de proppen, waar heel Europa over zal knarsentanden. Het is maar zelden voorgekomen in de annalen van de internationale wedstrijdgeschiedenis dat een 0-0 uitslag toch een aantrekkelijke wedstrijd inhield. Dat was zo tijdens het treffen tussen Italië en Spanje. De twee temperamentvolle ploegen speelden zo fair als op het een demonstratiewedstrijd gold. Dezelfde insiders, die hun visie gaven over het mogelijke aanvallende spel van vandaag zeggen wel dat het bikkelhard zal worden. De Westduitsers en de Nederlanders zijn nu eenmaal geen ballenstrelers. Nederland heeft weliswaar tegen Griekenland niet overtuigd omdat de Oranje Leeuw meer aan het kwispelstaarten was dan aan het strijden, maar toch verwacht iedereen dat het grote uur voor een top-prestatie er zal zijn. Zwartkruis heeft weliswaar geen sterren meer maar als geheel toch een gedegen team. Daarom is de beeldbuis vandaag het belangrijkste onderdeel van de Europese Gemeenschap. Goede morgen, Oranje komt op Rood of Groen.

Het weer

Af en toe zon, ook kans op regen of onweer. Middagtemperatuur rond 26 graden. Zwakke tot matige wind tussen zuidoost en zuidwest.

VANDAAG:		
zon op	: 5.16	onder: 22.01
maan op	: 7.06	onder: 23.15
MORGEN:		
zon op	: 5.16	onder: 22.02
maan op	: 8.06	onder: 23.59

Zd.-Limburg	zwaar bew.	25
Bordeaux	geheel bew.	23
Insbruck	onbewolkt	31
Locarno	onbewolkt	26
Londen	licht bew.	23

Toeter

Een jongeman uit Beiroet, 27 jaar oud, naam onbekend, werd dezer dagen dermate nerveus van het toeteren van een automobillist voor zijn deur, dat hij naar buiten rende en de bestuurder doodschoot. De andere inzittende van de wagen werd zwaar gewond. Volgens de politie hebben de mensen in de auto nog geprobeerd het vuur te beëindigen, doch, helaas, het was te laat. Natuurlijk is dit wel de manier om van dat soms hinderlijke toeteren af te komen, maar we vragen ons wel af wat er gebeurd zou zijn als de autoriteiten van Beiroet voor het huis van de schutter een concours van zaate hermeniekes hadden georganiseerd...

Rattenplag in Wijlre



Eikske stelt ruil voor van pastorieën

door sante brun

SCHAESBERG - Het bestuur van de streekparochie 't Eikske heeft aan het bestuur van de H. Michaelparochie in Schaesberg voorgesteld van pastorie te ruilen. Pastor van der Spek, die op gerechtelijk bevel de pastorie aan de Wendellstraat moet verlaten, zou in de visie van de streekparochie best in de woning

aan het Kennedyplantsoen, die pastoor W. Smeets thans nog bewoont, kunnen trekken. Een brief met het verzoek daarover besprekingen te openen is intussen bij de H. Michaelparochie afgeleverd. De huizen liggen vrij dicht bijeen. „Het bestuur van de stichting streekparochie gaat niet in paniek zoeken naar een andere woning”, zei gisteren de voorzitter van het

bestuur, de heer Vromans uit Heerlen. „Wij hebben ook een brief gestuurd aan B. en W. van Schaesberg met het verzoek om medewerking tot het zoeken naar woongelegenheden. Wij hebben trouwens onlangs nog een prettig gesprek gehad met B. en W. over deze kwestie.” Het bestuur heeft tevens een verzoek gericht tot het kerkbestuur van de H. Michaelparochie, hen de nodige tijd

te gunnen om op verantwoorde wijze uit te zien naar vervangende woongelegenheden. Een ander is acuut geworden sinds de civiele Kamer van de Maastrichtse rechtbank donderdag uitspraak, dat van der Spek uit de pastorie aan de Wendellstraat moet. De juiste datum waarop dat uiterlijk gebeurd moet zijn is nog niet bekend, aangenomen wordt dat

dat op of omstreeks 23 juni zal zijn. „Overigens zou ik er nog aan toe willen voegen, dat het al of niet bezitten van een bepaalde pastorie niet van wezenlijk belang is voor het bestaan van een parochie”, aldus Vromans. „En zeker niet voor de onze. We zien wel. De financiële consequenties zijn natuurlijk nog niet te overzien, en daar denken we dus ook nog maar niet aan.”

VAN AARDENNE: 'WEZENLIJKE VERSTERKING ECONOMIE'

Oliegiganten investeren 35 miljard in Nederland

DEN HAAG - Esso en Shell zullen in de jaren tachtig in en ten bate van de Nederlandse energievoorziening naar voorlopige schatting totaal f 35 miljard investeren. Minister Van Aardenne (Economische Zaken) is tevreden over deze plannen, die een belangrijke injectie voor onze economie betekenen en nauw te maken hebben met de besteding van de (extra) winsten die beide maatschappijen vervallen uit de opbrengst van het Nederlandse aardgas.

De plannen zullen vele duizenden nieuwe, grotendeels hoog gekwalificeerde, arbeidsplaatsen opleveren - hoeveel precies is niet te zeggen - benevens behoud van veel bestaande werkgelegenheid op het gebied van bouw en toelevering. De bewindsman zegt dat hiermee de opbouw van onze economie wezenlijk zal worden versterkt. Het staat vast dat de staat tot en met 1985 in ieder geval f 85 miljard (bruto) winst uit het Nederlandse aardgas zal ontvangen, waarmee ook weer onder andere de economie kan worden versterkt. Dit bedrag staat nog los van de aardgasbaten uit export, waarover de onderhandelingen inzake de gewenste prijsverhogingen nog lopen.

In een brief aan de Tweede Kamer somt Van Aardenne de geplande investeringen van Shell en Esso op. Van 1980 tot en met 1984 zal Shell totaal f 7 miljard investeren, terwijl Esso tot een totaal van f 6,9 miljard komt. Voor de periode 1985 tot en met 1989 schat Shell de mogelijke investeringen op een totaal van f 8 miljard, terwijl de projecten die Esso mogelijkerwijze ter hand neemt ongeveer f 14 miljard omvatten. Shell steekt in de eerste periode ruim drie miljard gulden in raffinage, chemie en kolenvergassing. Daarvan

maakt het kolenvergassingsproject Moerdijk (f 300 miljoen) deel uit. Verder zijn extra investeringen gepland voor het raffinage- en petrochemisch complex in Rotterdam-Pernis voor een miljard (uitbreidingen en vernieuwingen) en bijna drie miljard toe te rekenen aan opsporing, winning en transport van aardgas ten bate van Nederland. Ook de LPG-terminal in Europoort, die samen met BP wordt gebouwd, valt onder de geplande bedragen. Ook Esso plant in die periode voor f 2800 miljoen aan investeringen voor opsporing, winning en transport van aardgas en verder f 2300 miljoen in de raffinage en chemie, f 550 miljoen voor kolenvergassing en toebehoren en nog f 1250 miljoen voor investeringen in het buitenland ten behoeve van de zekerheid van de Nederlandse energievoorziening. In verband met contractuele onderhandelingen konden over het laatste bedrag nog geen nadere bijzonderheden worden verstrekt.

● Zie verder pag. 3
UITGEZOCHTE
MOGELIJKHEID
VOOR INDUSTRIE

Mogelijk 7500 gulden per ex-militair KNIL-groepen wijzen „aalmoes” van de hand

DEN HAAG - Verontwaardigd hebben voorlieden van diverse organisaties van oud-KNIL-militairen gisteren gereageerd op de suggesties die zijn uitgelekt uit geheim overleg in de Tweede Kamer, volgens welke wellicht een akkoord zou tot stand kunnen komen voor de zogenaamde backpay, op basis van een bedrag van 7500 gulden per persoon. „Wij eisen de 16.000 gulden, op zich al een absoluut minimum, waar wij het sinds 1975 over hebben”, aldus gisteravond ir. Vrijburg, voorzitter van de Stichting Nederlandse Ereschulden. „Wij willen die fooi niet”.

Ook de opmerkingen van minister Wiegels na afloop van het beraad van het kabinet, dat de regering misschien maar met de hand over het hart moet strijken, hoewel er juridisch geen enkel recht bestaat, schoot bij Vrijburg in het verkeerde keelgat. „Wiegels heeft, op de dertig schriftelijke vragen over deze zaak gesteld, geantwoord met één grof leugenaarspakket”, aldus Vrijburg.

● Zie verder pag. 3
NIET MET KLUIT
IN RIET STUREN



● Op de tweede en laatste dag van de EG-topconferentie in Venetië hebben minister van der Klaauw van buitenlandse zaken en zijn secretaresse Nellie Blemans nogal wat plezier tijdens een pauze tussen het vergaderen. De foto werd genomen op het befaamde San Giorgio-elland in Venetië.

(ADVERTENTIE)

't grootste pretpark van het zuiden „de valkenier”

één toegangsprijs, f 7,50 per persoon, alle attracties gratis, zo vaak en zoveel u maar wilt! 5 dagen voordeel pas f 25,00 Valkenburg, nabij 't Casino.

(ADVERTENTIE)

EUROPESE TOP '81 IN MAASTRICHT

VENETIË - Als Nederland in de eerste helft van volgend jaar het voorzitterschap van de Europese Gemeenschap heeft, wordt er naar alle waarschijnlijkheid op 23 en 24 maart in Maastricht een Europese topconferentie gehouden. Dat heeft premier van Agt in Venetië gezegd.

(ADVERTENTIE)

Uw muziekzaak voor orgels, piano's, vleugels, blaas-, slag-, snaar-instrumenten en orkestapparatuur met een eigen servicedienst. 's Maandags de gehele dag gesloten. Donderdags koopavond tot 21.00 uur.

Alles op muziekgeded

Johannes Music

Geleen
Annastraat 46, tel. 04494-50826.
Brunssum
Kerkstraat 111a/b, tel. 045-252615.

(ADVERTENTIE)

alleen vandaag

prijstreller

de orig. Zweedse muil in soepel zwart leder. IJzersterke rubber zool. maten 36 - 46 winkelprijs 29,95 Bristolprijs 27,50

BRISTOL SHOES

donderdag koopavond
Hoogweg 2-4 (zijstr. Schaesberg)
Heerlen tel. 045-722388

Daar zijn wij alweer met de alom bekende

INRUILKAMPAGNE

Uw gebruikte meubelen zijn geld waard
U wordt vrijblijvend gehaald
Eventueel gemakkelijke betalingsvoorwaarden

FIRMA MOONEN-VONDENHOFF

Meubelfabriek en woninginrichting
Houtstraat 24 - Klimmen - Telefoon 04405-1204

Volvo is in de buurt

Hoensbroek, Autobedrijf Albert Klijn Kastanjelaan 82.
tel. (045) 220055
Kerkrade-West, Autobedrijf Jac. Klijn Strijthagenweg 123.
(ind. terrein Dentgenbach), tel. (045) 458000.

VOLVO

VERHUIZING?

Let op onze 7 voordelen:

1. Wij leggen uw woonkamer gratis.
2. 4 m br. berbertapijt kost f 89,-
3. Bij aankoop tapijt behang gratis.
4. Overgordijnen vanaf f 4,75.
5. Pracht velours gordijnen f 19,75.
6. De grootste keuze in tapijten, gordijnen en meubelen.
7. Gordijnen maken nu half geld.

En deze voordelen zijn in:

Theo Stikkelbroeks Mooi Meubelland
Julianastraat 11
Het Tapijtenbolwerk
Rumpenerstr. 2B Brunssum

Extra voordeel eiken salontafel f 275,-

Uw meubelen nemen wij retour

5 JAAR Kapé

BEURZEN PORTEFEUILLES AFTER SHAVE enz.

AAN LIMBURGS LAAGSTE PRIJZEN

LAATSTE NIEUWS!

Auto Caubo doet wat aan de rente!

Tijdens de maand juni financieren wij uw auto met een rente voordeel tot

3000,-*

*D.W.Z. tot 50,- goedkoper per maand

VOOR NIEUW EN OCCASIONS PROFITEER NU EN KOM NAAR ONS OCCASION-WEEKEND

auto caubo

Valkenburg 04406-15041
Valkenburg 04454-1166

● LUV: „We zullen en moeten de besten blijven”. Een interview met Patty, Marga en José vandaag op onze showpagina pag. 7

● Radio- en TV-overzicht met de binnen- en buitenlandse zenders pag. 9



● LUV ...zowel in binnen- als buitenland steeds aan de top...

● Spoorvervoer in 1979 met 4,5 procent gestegen pag. 11

● Illegaal geneesmiddel uitgeprobeerd in Annadal pag. 15

● Weekend LD: waar het hart van de Noordzee klopt: badplaats groot geworden rond Kurhaus pag. 17

rijuit

- Steenkool in opmars pag. 19
- Open doek pag. 20
- Jongeren in de horecapag. 21
- Laatste rustplaats voor goud pag. 22
- Wie heeft er werk voor mij? pag. 23

Sport 1: Jan Zwartkruis, een bezeten trainer en Dick Nanninga, het vijfde wiel.

Sport 2: Adrie Koster naar huis. Nederlandse succes tijdens CHIO. Sport actueel.

Sport 3: Volgende week beginnen in Arnhem de Paralympics. Doesburg: stand-in van Schrijvers.

Sport 4: Bert Smit wil Nederlands record speerwerpen. Maarten de Vos kiest voor de aanval.

Limburgs IBLAD

- Ontmoeting op de beurs pag. 37
- Ambachten van vroeger pag. 39
- Zitelementen maken pag. 41

Meisje (8) verongelukt

WEERT - Het achtjarige meisje R. Boessata uit Weert is donderdagavond omstreeks kwart voor zeven na een tragisch ongeval overleden. Het meisje rende op de Laurenburgstraat in Weert vanachter geparkeerde auto's plotseling de weg over en werd aangereken door een personenauto, die werd bestuurd door de 70-jarige A.L. uit die stad.

MOSKOU – In een duidelijk poging om de slag van de boycot van de Olympische Spelen door een groot aantal landen te verzachten laat men uit officiële bron de Russische burgers de laatste dagen weten dat tijdens de Sovjet Spelen aanmerkelijk minder buitenlanders naar Moskou zullen komen dan was verwacht. Het woord boycot wordt echter niet genoemd. Officieel wijten de autoriteiten deze ontwikkeling aan problemen met hotel-accommodatie en de voeding van de vele buitenlanders.

Volgens westelijke diplomaten verwacht men in de Sovjetunie minder dan 35.000 bezoekers uit niet-

„Amerikanen komen niet, omdat zij zijn achtergeraakt!”

Russische propaganda mijdt woord „boycot”

socialistische landen. Voor wat de Verenigde Staten betreft, wordt angstvallig vermeden een verbinding te leggen tussen het wegblijven van de Amerikanen en de Russische inval in Afghanistan. In plaats daarvan wordt gesteld dat de Amerikanen tot de ontdekking zijn gekomen dat zij op sportgebied

zijn achtergeraakt en dat zij geen figuur willen slaan in de hoofdstad van de communistische wereld.

Gecorrigeerd

Ook wordt gesteld dat het Olympische organisatiecomité en Intourist

Het aantal buitenlanders is volgens de officiële schatting 225.000. Als reden voor het wegblijven van vele buitenlanders wordt genoemd „de slechte planning bij de bouw van het aantal buitenlandse aanvragen, dat oorspronkelijk 600.000 bedroeg, hebben teruggebracht tot de helft en dat is dan Russische en

buitenlandse aanvragen samen. hotelaccommodatie” en „de mogelijkheden bij de voedselvoorziening laat veel te wensen over”.

Vladimir Promislov, de burgemeester van Moskou, verklaarde onlangs dat hij 75.000 touristen in Moskou verwacht tijdens de Spelen. Enkele uren later herstelde hij dat cijfer en noemde een getal van 250.000 bezoekers voor de Olympische periode. Westelijke diplomaten zeggen dat dit cijfer wel erg ambitieus is. Een vluchtig onderzoek heeft aangetoond dat buiten de 25.000 sportlieden, officials en journalisten, ongeveer 25.000 tot 35.000 bezoekers kunnen worden verwacht. Hoe sterk de belangstelling gedaald is blijkt uit het feit dat van de 12.000 aanvragen uit Japan nog slechts 1300 resteren. Voor de Verenigde Staten geldt een teruggang van meer dan 25.000 naar 2.000 uit Canada komen 300 bezoekers in plaats van de aangekondigde 8.000. Momenteel worden 125.000 toeristen uit de socialistische landen verwacht.

Ministers Wiegel en De Ruiter in brief aan Eerste en Tweede Kamer

Sfeer in Amsterdam moest wel tot problemen leiden

DEN HAAG – Kraakgroepen en andere actievoerders hebben met hun aankondiging van 30 april een nationale kraakdag te maken, in Amsterdam een sfeer geschapen, die welhaast onvermijdelijk tot problemen bij het handhaven van de openbare orde moest leiden. Het past deze kraakgroepen en actievoerders geenszins de verantwoordelijkheid daarvoor geheel terzijde te stellen.

Dit schrijven de ministers Wiegel (Binnenlandse Zaken) en De Ruiter (Justitie) vrijdag in een brief aan de Eerste en Tweede Kamer over de ernstige ongeregelde toestanden in Amsterdam tijdens de inhuldiging van koningin Beatrix.

Radioprogramma

Volgens de bewindslieden heeft ook het veelbesproken radioprogramma van de VARA aan het ontstaan en de escalatie van de rellen bijgedragen. Het heeft bij velen de indruk gewekt, dat de VARA onvoldoende afstand

heeft genomen van de straatteer, aldus de brief. De ministers zeggen, dat ze de persvrijheid of het recht van vrije meningsuiting niet willen beknotten, wanneer ze de media op hun verantwoordelijkheid wijzen. Maar met dit recht hangt ook onbreukbaarheid samen het recht van eenieder achteraf bepaalde uitingen te kritiseren, aldus Wiegel en De Ruiter.

De duur en de ernst van de ongeregelde toestanden is volgens hen ongetwijfeld beïnvloed door een andere tactiek van de politie. „Normaal” bij grote ordeverstoringen worden reischoppers door de politie teruggedrongen en verspreid, waarna de politie zich terugtrekt. Deze tactiek kon op 30 april niet worden gevolgd, aldus de brief. Omdat de politie de Dam moest vrijhouden en moest zorgen voor een ongestoord verloop van de plechtigheden, kon ze zich niet terugtrekken. Hierdoor werd een permanente confrontatie onvermijdelijk.

De ministers noemen de ongeregelde toestanden op 30 april „van een aard en omvang, die in Nederland niet meer voor mogelijk werden gehouden”. Daarom moet er bij de beleidsbepaling rekening mee worden gehouden, dat die gebeurtenissen zich kunnen herhalen. Over de vraag of het overheidsbeleid met betrekking tot de handhaving van de rechtsorde moet worden bijgesteld, hebben de ministers nog geen definitief oordeel.

Wel vinden ze, dat het beleid moet blijven steunen op „beginselen van redelijkheid, evenredigheid en gematigdheid”. Ook menen de bewindslieden, dat zaken die door een lagere overheid kunnen worden gedaan niet door een hoger orgaan overgenomen moeten worden.

Bij grote ongeregelde toestanden moet er gericht worden opgetreden tegen ernstige strafbare feiten. Maar dat mag er volgens de ministers niet toe leiden, dat de politie zoveel mogelijk daden van strafbare feiten opspoort en aanhoudt. „Dat zou onverenigbaar zijn met de doelstellingen en mogelijkheden van onze strafrechtspleging, ons strafrecht en ons gevangeniswezen”, aldus de brief. Wel mag een aanpak worden verlangd, waardoor de politie aanstichters, aanvoerders en hoofddaders isoleert van de meelopers. De ministers zeggen, dat bij het „breed beraad” over de mogelijke maatschappelijke achtergronden van het geweld niet alleen moet worden nagekeerd over 30 april, maar dat ook moet worden bekeken in hoeverre de rellen van die dag structureel zijn. De regering heeft inmiddels een miljoen gulden uitgetrokken voor wetenschappelijk onderzoek, dat uit het „breed beraad” kan voortvloeien.

EG gaat praten met PLO en Israël

VENETIË – De Europese Negen gaan met Israël en de Palestijnse Bevrijdingsbeweging (PLO) praten over de beginselen waaraan een vredesregeling in het Midden-Oosten moet voldoen. Als dit overleg resultaat oplevert, willen de Negen het initiatief nemen om de vrede in het Midden-Oosten naderbij te brengen.

Dit staat in de met veel spanning tegemoet gezichte verklaring over de situatie in het Midden-Oosten die vrijdag werd uitgegeven na afloop van het topoverleg van de regeringsleiders van de Europese Negen in Venetië. Enig nieuw element in het standpunt van de Negen is dat „de PLO betrokken moet worden” bij de onderhandelingen over een vredesregeling.

Staking in Russische autofabriek

LONDEN – De produktie van de grootste autofabriek in de Sovjetunie heeft vorige maand enige dagen stilgelegen als gevolg van een staking uit protest tegen een schaarste aan melk en vlees. De Financial Times heeft dit gisteren uit „betrouwbare bronnen” gemeld.

Doordat enige duizenden arbeiders in staking gingen, kwamen volgens het blad 170.000 mensen zonder werk. De reusachtige fabriek in Togliatti, die in samenwerking met Fiat werd gebouwd, produceert 700.000 personenauto's (Jigouli en Lada) per jaar ofwel ruim de helft van de auto's die in de Sovjetunie worden gemaakt. Volgens het bericht in het Britse blad kwam er direct een einde aan de actie bij het bedrijf, toen er uit de reservewoerelden van de staat grote hoeveelheden melk en vlees werd geleverd.

„Niet met kluit in riet sturen”

Vervolg van pag. 1

„Het zijn allemaal hele leugens en halve waarheden, maar met een dergelijke kluit laten wij ons niet in het riet sturen. Natuurlijk heeft hij gelijk als hij zegt dat er miljarden aan zijn uitgegeven, maar het meeste van dat geld is ook weer teruggevorderd. Ze hebben gezorgd voor contractpensies, en herinrichtingskosten, maar het meeste daarvan hebben ze, soms vele jaren lang met vijf gulden per maand, weer teruggevorderd. Er zijn mensen die alleen nog wat lompjes hadden na 41 maanden in Japanse concentratiekampen naar Nederland gehaald, die hebben inderdaad de eerste tijd 150 of 200 gulden per maand gekregen, om in leven te blijven. Het meeste van dat geld is, vaak via hun werkgevers, teruggehaald. Ze hebben mensen die naar Nederland kwamen kledingpakketten gegeven, waar duidelijk op te lezen stond dat ze Nederland geschenken waren door het Canadese Rode Kruis, maar de Nederlandse regering heeft daar toch geld voor terug geëist. Zo machtig heeft men ons geholpen. Daarom willen wij nu geen aalmoezen, maar het absoluut minimale bedrag van zestien duizend gulden voor elk van de ongeveer 37.000 mensen waar het hier om gaat, daaronder begrepen een groep KNIL-ers die zijn overgegaan naar het Indonesische leger. Die staan er misschien nog het beroerdst voor”.

Volgens Piet Koot van de Stichting Nu of Nooit zijn de uitgelekte voorstellen waarin sprake is van 7500 gulden afkomstig van VVD-zijde, gezien ook de plotselinge ommekeer terzake van de vice-premier, die overigens erbij zei, dat het regeringsstandpunt dat op 19 juni in de kamer vertolkt zal worden, nog niet is geformuleerd.

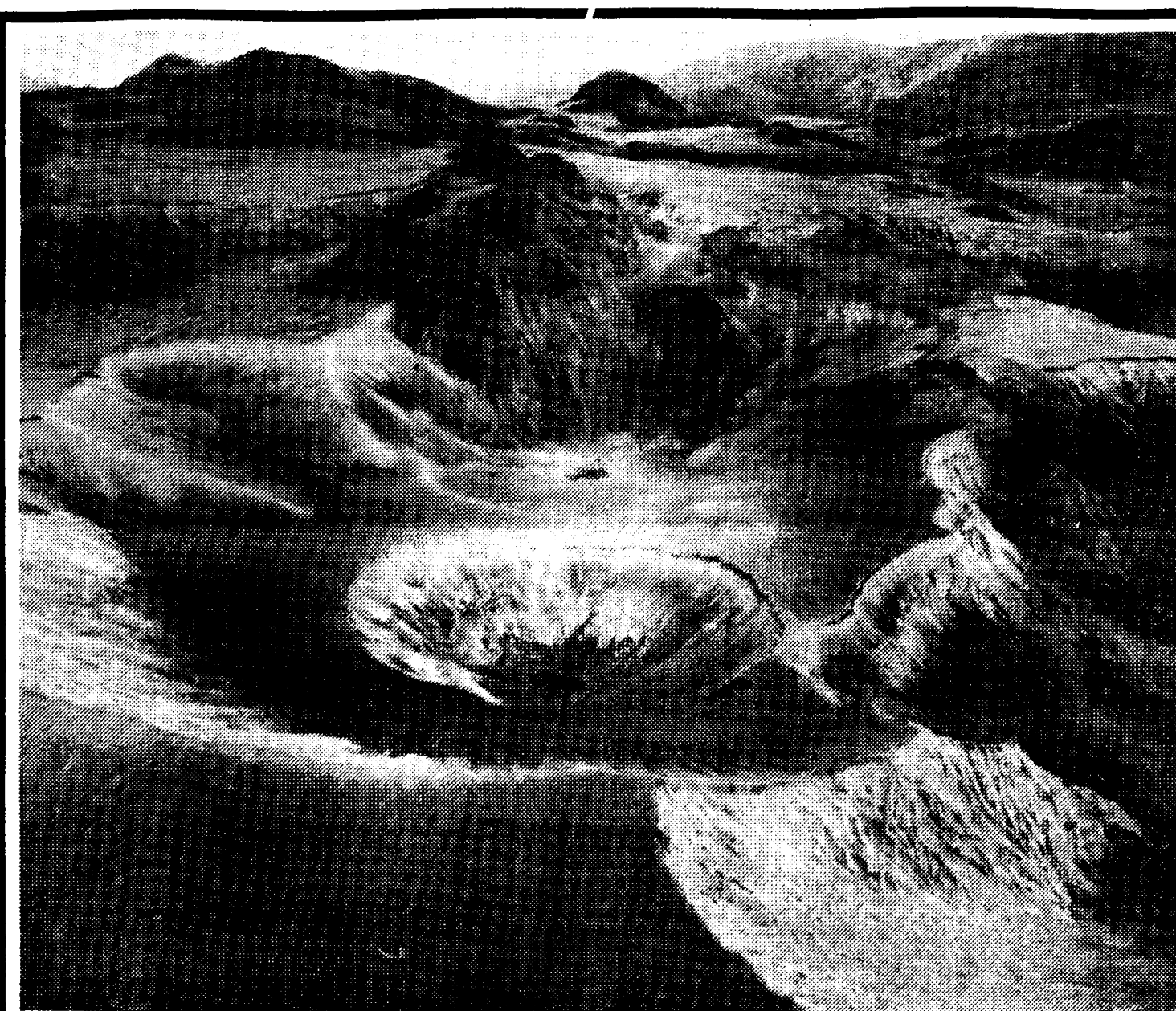


Foto: blik op de vulkaan St.-Helens na de eruptie van 18 mei: een maanlandschap met dampbronnen en gigantische krater.

Caroline en Philippe uit elkaar?

LONDEN – Het huwelijk van prinses Caroline van Monaco en haar Franse echtgenoot Philippe Junot, zou op springen staan en de echtheid overwegen een scheiding van tafel en bed. Dit nieuws meldde gisteren de „babbeltjesman” van de Daily Mail, Nigel Dempster.

De (veel oudere) Junot zou in weerwil van de goede relaties die zijn huwelijk had opgeleverd op financieel gebied niet veel hebben bereikt, dit in combinatie met onderonsjes met andere dames, bijvoorbeeld in New York, had, aldus Dempster, bijgedragen tot de onmin tussen de twee. Caroline en Philippe ontmoetten elkaar voor het eerst vier jaar geleden in een New Yorkse nachtclub, medio juni 1978 traden zij in Monte Carlo in het huwelijk en dat nadat Caroline's pa en ma, prins Rainier en prinses Garcia, duidelijk hadden doen uitkomen 't allesbehalve leuk te vinden, schrijft Dempster.

(ADVERTENTIE)



Vulkaan opnieuw tot uitbarsting

De vulkaan St.-Helens in de VS is donderdagavond laat opnieuw tot uitbarsting gekomen.

Hierbij vormden zich meer dan tien kilometer hoge paddestoelvormige zwarte wolken. Piloten, die over de vulkaan

viogen, verklaarden dat de eruptie gelijkenis vertoonde met een tot ontploffing gebrachte atoombom. De bevolking van de streek rond de vulkaan wordt geëvacueerd. De eruptie van donderdag is de grootste sinds die van

25 mei, die duizenden hectaren bos verwoestte. Een andere uitbarsting, op 18 mei, veroorzaakte de dood van 24 personen en bevuilde grote delen van de staten Washington en Oregon.

(ADVERTENTIE)

LANCIA DELTA

AUTO VAN HET JAAR 1980

Comfort • stijl • klasse

EEN EXCLUSIEF ALTERNATIEF

NU IN ONZE SHOWROOM

AUTOMOBIELBEDRIJF
Kolenburg b.v.



Kruisstr. 12, Heerlen
T.O. Thermenmuseum
Tel. 045-714524

AUTOBEDRIJF
Sanders b.v.

Akerstr. 128, Brunssum
Tel.: 045-251644

KNIL-pensioenen

De nabetaaling aan de Molukse militairen van het voormalige KNIL betekent in feite – en terecht – een gelijksoortige nabetaaling met de Nederlandse militairen van datzelfde KNIL, die wel uitkeringen hebben gehad over de periode van 1956 tot 1964. Minister Wieg

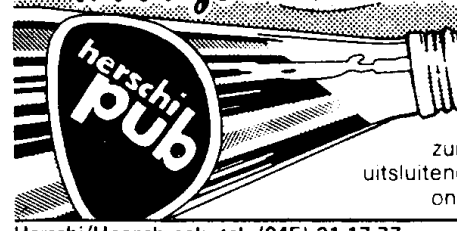
groot belang is de Molukse KNIL-mensen in een gelijke positie te brengen met hun Nederlandse collega's. En daarbij benadrukte hij dat de morele kant belangrijker was dan de financiële kant. Het is slechts een samenloop dat de pensioenaanspraken van deze Molukkers gehonoreerd worden op een moment dat actie gevoerd wordt door ex-KNIL-militairen voor een ander doel waarbij ook uitbetaling van pensioenen wordt verlangd. Hierover heeft minister Wieg in zijn kwaliteits van minister van binnenlandse zaken laten weten dat Nederland daar noch juridisch noch moreel toe verplicht is. De juridische kant van de zaak ligt op een dubbel vlak: De status van het voormalige Koninkrijk Nederlandsch Indisch Leger binnen de totaliteit van het Koninkrijk tijdens de oorlog met Japan en in feite daarmee samenhangend op welke begroting stond het KNIL-leger vermeld. Dit zijn kernpunten waarbij de overheid van vandaag maar al te gemakkelijk terugrijpt op de juridische situatie van toen. En dan luidt de conclusie: de betreffende KNIL-militairen hebben geen recht noch juridisch noch moreel om alsnog nabetaalingen te krijgen over de door hen verlangde periode. Toch is het mogelijk als er door allerlei omstandigheden een rechtsvacuum is ontstaan alsnog recht te doen wedervaren. Hopelijk komt dat aspect in de Kamer nog aan de orde want een beroep door de regering op het ontbreken van een rechtspositie van toen, houdt niet in dat daarmee nu – onder totaal andere omstandigheden – niet een nieuw rechtsherstel kan plaats vinden.

B.R.

(ADVERTENTIE)

hersch/drinks

maak je dorst maar nat... met herschi!



Hersch Pub van zuiver mineraal water, zuiver plantaardige smaakstoffen en uitsluitend natuurlijke suikers, zonder onnatuurlijke smaak- en kleurstoffen!

Hersch/Hoensbroek, tel. (045) 21 17 77

Na „biechtstoelgesprekken” in Catshuis:

Alle extra wensen ministers nu taboe

DEN HAAG – Minister van der Stee (Financiën) heeft gisteren in het kabinet alle extra begrotingswensen van zijn collega-ministers van de tafel geveegd. Op minister Tuijnman (Verkeer en Waterstaat) na mogen de bewindslieden hun begroting dit jaar met geen cent overschrijden.

De ministers zijn gisteren op het Catshuis onderworpen aan een serie (zoals vice-premier Wiegel het noemde) „biechtstoelgesprekken” met van der Stee en Wiegel. Daarin kregen zij de gelegenheid hun verlangens kenbaar te maken, maar dat leidde voor de meesten tot niets.

Minister Tuijnman heeft 50 miljoen gulden extra gekregen. Het kabinet wil hem daarmee schadeloos stellen voor de stijging van de energieprijzen, de toegenomen verliezen op het openbaar vervoer en het herstel van de winterschade aan de Nederlandse wegen.

Volgende week dinsdag komt de regering met de zogenaamde Voorjaarsnota, het tussentijdse begrotingsoverzicht, waarin deze uitgaven zijn verwerkt.

„Gemor”

Premier Wiegel zei gisteren na de ministerraad (die hij als vervanger van premier van Agt leidde) dat alle wensen „onder begrip gemor” zijn afgewezen. Minister van der Stee had daar op aangedrongen om de begrotingsproblemen de baas te kunnen blijven.

Door deze gang van zaken zal het financieringstekort over 1980 toch nog iets stijgen: van 13,7 naar 13,9 miljard gulden. Maar door een bepaalde rekenmethode is dat in feite slechts een vermeerdering met 80 miljoen, zei Wiegel. En dat tekort wordt doorgeschoven naar de begroting voor 1981.

Wiegel noemde die situatie „niet onbevredigend”. Hij zei voorts dat het opstellen van de begroting voor 1981 een „zeer groot probleem” zal worden. In de eerste twee weken van juli zal het kabinet zich aan dat karwei gaan zetten.

Uitgezochte mogelijkheid voor industrie

• Vervolg van pag. 1

Van Aardenne zegt dat deze investeringsprogramma's een wezenlijke versterking van de economische opbouw van ons land en van de energievoorziening betekenen. Daardoor zal de werkgelegenheid worden bevorderd, het raffinage- en chemisch complex zal erdoor worden versterkt, de toeleverende industrie zal er verzuimingsimpuls door krijgen, exportmogelijkheden voor de toeleverende industrie kunnen ontstaan.

Van bijzonder belang zijn de kolenvergassingsprojecten. Doordat deze technologie in Nederland als eerste land op grotere schaal zal worden toegepast, worden de kansen op een moderne manier van stenkool herinvoering in onze energievoorziening aanzienlijk vergroot. Van Aardenne zegt dat dit een belangrijke zaak is voor de gewenste verscheidenheid van energiebronnen waarop we straks moeten bouwen en voor het milieubeleid.

Voor de Nederlandse industrie betekent het een uitgezochte mogelijkheid om een vooruitstapende plaats in deze moderne technologie in te nemen. Bovendien, zo schrijft de minister, zijn de investeringsplannen zoals ze nu in beeld zijn gebracht, niet uitputtend. De mogelijkheid is bepaald niet gesloten dat de maatschappijen nog extra plannen ontwikkelen, ook in de eerste helft van de jaren tachtig. Juist dit is een zaak die de voortdurende aandacht van de overheid zal hebben bij het periodieke overleg met de betrokken maatschappijen. Dit overleg zal trouwens ook betrekking hebben op eventuele nieuwe inzichten over de te verwachten winstontwikkelingen. Wat dit betreft zegt Van Aardenne nog dat een beoordeling van de verhouding tussen winst (uit aardgas) en de investeringen over een langere periode moet gebeuren om te zien of er sprake is van een evenwicht.

Over het aantal te verwachten nieuwe arbeidsplaatsen dat met deze investeringen is gemoeid, staan in de brief van de minister geen cijfers. Een woordvoerder van economische zaken kon ook weinig toevoegen, zij het dat te verwachten is dat zeker in het speur- en ontwikkelingswerk (onder andere voor kolentoevoersystemen) aanzienlijke werkgelegenheidsuitbreiding zal geschieden.

Aangeb. betrekkingen

Wij zoeken nog enkele HOS-
TESSES om samen met een
leuk team meisjes in besloten
club veel geld te verdienen.
Tel. 043-50522 b.g. 51040.

Staalconstructie Schinvel
BV v. BANKWERKERS en
leerlingbankwerkers m. erv.
In Jabeckerstr. 20, Schinvel.
tel. 045-251345.

Nog een leuk BARMEISJE
gevr. gezellige werkkingen,
melden onder tel. 0446-1980
na 8 uur 045-22044.

Voor direct gevr. BETONTIM-
MERLIEDEN en metselaars,
leest in ploegverband voor
wiel in Nederland. Tel. aan-
melden 045-21179 uitsluitend
na 19 uur.

Ongehuwde dame, leeft 21-35
jaar, wil hulp o. t. HUISHO-
DING. Moet zelfstandig kon-
nen werken. Intern. hoog sala-
ris, reacties o.n.r. HO 177 LD
Hoensbroek waarna persoon-
lijk gesprek.

KELNERS en buffetmeisjes
gevr. voor seizoen in Val-
kenburg. Te bevr. 04406-15323.

Goed MEISJE gevraagd voor
privehuus, tel. 045-259809.

Wegens toenemende expansie
in binnen- en buitenland ben-
digen wij allround PIJPFIT-
TERS met ISO-ervaring,
electr. fotolassers voor ketel-
en pijpwerkzaamheden, al-
samt constructiebankwer-
kers, constructiechouders, 3
autogelassers. Pijpleiding
en constructiebedrijf Cerfont-
taine Hommerterweg 127
Hoensbroek, tel. 045-223888.
Maandag t.m. vrijdag van 9-
12.00 uur en van 14.00-17.00
uur.

BARDAMES of sauna-ass.
gevr. garantie loon, bardames
9.00-12.00, garantieloos, sauna-ass.
7.50-9.00, garantieloos, tel. 04406-
14822-1873.

Belg. Belg. orkest z. ZANGE-
RES, 10-12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19,
20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29,
30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39,
40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49,
50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59,
60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69,
70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79,
80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89,
90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99,
100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107,
108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115,
116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123,
124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131,
132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139,
140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147,
148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155,
156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163,
164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171,
172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179,
180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187,
188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195,
196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203,
204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211,
212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219,
220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227,
228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235,
236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243,
244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251,
252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259,
260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267,
268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275,
276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283,
284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291,
292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299,
300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307,
308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315,
316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323,
324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331,
332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339,
340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347,
348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355,
356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363,
364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371,
372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379,
380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387,
388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395,
396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403,
404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411,
412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419,
420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427,
428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435,
436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443,
444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451,
452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459,
460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467,
468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475,
476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483,
484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491,
492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499,
500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507,
508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515,
516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523,
524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531,
532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539,
540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547,
548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555,
556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563,
564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571,
572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579,
580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587,
588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595,
596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603,
604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611,
612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619,
620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627,
628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635,
636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643,
644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651,
652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659,
660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667,
668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675,
676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683,
684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691,
692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699,
700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707,
708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715,
716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723,
724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731,
732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739,
740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747,
748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755,
756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763,
764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771,
772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779,
780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787,
788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795,
796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803,
804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811,
812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819,
820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827,
828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835,
836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843,
844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851,
852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859,
860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867,
868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875,
876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883,
884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891,
892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899,
900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907,
908, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915,
916, 917, 918, 919, 920, 921, 922, 923,
924, 925, 926, 927, 928, 929, 930, 931,
932, 933, 934, 935, 936, 937, 938, 939,
940, 941, 942, 943, 944, 945, 946, 947,
948, 949, 950, 951, 952, 953, 954, 955,
956, 957, 958, 959, 960, 961, 962, 963,
964, 965, 966, 967, 968, 969, 970, 971,
972, 973, 974, 975, 976, 977, 978, 979,
980, 981, 982, 983, 984, 985, 986, 987,
988, 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995,
996, 997, 998, 999, 1000, 1001, 1002,
1003, 1004, 1005, 1006, 1007, 1008,
1009, 1010, 1011, 1012, 1013, 1014, 1015,
1016, 1017, 1018, 1019, 1020, 1021, 1022,
1023, 1024, 1025, 1026, 1027, 1028,
1029, 1030, 1031, 1032, 1033, 1034, 1035,
1036, 1037, 1038, 1039, 1040, 1041, 1042,
1043, 1044, 1045, 1046, 1047, 1048, 1049,
1050, 1051, 1052, 1053, 1054, 1055, 1056,
1057, 1058, 1059, 1060, 1061, 1062, 1063,
1064, 1065, 1066, 1067, 1068, 1069, 1070,
1071, 1072, 1073, 1074, 1075, 1076, 1077,
1078, 1079, 1080, 1081, 1082, 1083, 1084,
1085, 1086, 1087, 1088, 1089, 1090, 1091,
1092, 1093, 1094, 1095, 1096, 1097, 1098,
1099, 1100, 1101, 1102, 1103, 1104, 1105,
1106, 1107, 1108, 1109, 1110, 1111, 1112,
1113, 1114, 1115, 1116, 1117, 1118, 1119,
1120, 1121, 1122, 1123, 1124, 1125, 1126,
1127, 1128, 1129, 1130, 1131, 1132, 1133,
1134, 1135, 1136, 1137, 1138, 1139, 1140,
1141, 1142, 1143, 1144, 1145, 1146, 1147,
1148, 1149, 1150, 1151, 1152, 1153, 1154,
1155, 1156, 1157, 1158, 1159, 1160, 1161,
1162, 1163, 1164, 1165, 1166, 1167, 1168,
1169, 1170, 1171, 1172, 1173, 1174, 1175,
1176, 1177, 1178, 1179, 1180, 1181, 1182,
1183, 1184, 1185, 1186, 1187, 1188, 1189,
1190, 1191, 1192, 1193, 1194, 1195, 1196,
1197, 1198, 1199, 1200, 1201, 1202, 1203,
1204, 1205, 1206, 1207, 1208, 1209, 1210,
1211, 1212, 1213, 1214, 1215, 1216, 1217,
1218, 1219, 1220, 1221, 1222, 1223, 1224,
1225, 1226, 1227, 1228, 1229, 1230, 1231,
1232, 1233, 1234, 1235, 1236, 1237, 1238,
1239, 1240, 1241, 1242, 1243, 1244, 1245,
1246, 1247, 1248, 1249, 1250, 1251, 1252,
1253, 1254, 1255, 1256, 1257, 1258, 1259,
1260, 1261, 1262, 1263, 1264, 1265, 1266,
1267, 1268, 1269, 1270, 1271, 1272, 1273,
1274, 1275, 1276, 1277, 1278, 1279, 1280,
1281, 1282, 1283, 1284, 1285, 1286, 1287,
1288, 1289, 1290, 1291, 1292, 1293, 1294,
1295, 1296, 1297, 1298, 1299, 1300, 1301,
1302, 1303, 1304, 1305, 1306, 1307, 1308,
1309, 1310, 1311, 1312, 1313, 1314, 1315,
1316, 1317, 1318, 1319, 1320, 1321, 1322,
1323, 1324, 1325, 1326, 1327, 1328, 1329,
1330, 1331, 1332, 1333, 1334, 1335, 1336,
1337, 1338, 1339, 1340, 1341, 1342, 1343,
1344, 1345, 1346, 1347, 1348, 1349, 1350,
1351, 1352, 1353, 1354, 1355, 1356, 1357,
1358, 1359, 1360, 1361, 1362, 1363, 1364,
1365, 1366, 1367, 1368, 1369, 1370, 1371,
1372, 1373, 1374, 1375, 1376, 1377, 1378,
1379, 1380, 1381, 1382, 1383, 1384, 1385,
1386, 1387, 1388, 1389, 1390, 1391, 1392,
1393, 1394, 1395, 1396, 1397, 1398, 1399,
1400, 1401, 1402, 1403, 1404, 1405, 1406,
1407, 1408, 1409, 1410, 1411, 1412, 1413,
1414, 1415, 1416, 1417, 1418, 1419, 1420,
1421, 1422, 1423, 1424, 1425, 1426, 1427,
1428, 1429, 1430, 1431, 1432, 1433, 1434,
1435, 1436, 1437, 1438, 1439, 1440, 1441,
1442, 1443, 1444, 1445, 1446, 1447, 1448,
1449, 1450, 1451, 1452, 1453, 1454, 1455,
1456, 1457, 1458, 1459, 1460, 1461, 1462,
1463, 1464, 1465, 1466, 1467, 1468, 1469,
1470, 1471, 1472, 1473, 1474, 1475, 1476,
1477, 1478, 1479, 1480, 1481, 1482, 1483,
1484, 1485, 1486, 1487, 1488, 1489, 1490,
1491, 1492, 1493, 1494, 1495, 1496, 1497,
1498, 1499, 1500, 1501, 1502, 1503, 1504,
1505, 1506, 1507, 1508, 1509, 1510, 1511,
1512, 1513, 1514, 1515, 1516, 1517, 1518,
1519, 1520, 1521, 1522, 1523, 1524, 1525,
1526, 1527, 1528, 1529, 1530, 1531, 1532,
1533, 1534, 1535, 1536, 1537, 1538, 1539,
1540, 1541, 1542, 1543, 1544, 1545, 1546,
1547, 1548, 1549, 1550, 1551, 1552, 1553,
1554, 1555, 1556, 1557, 1558, 1559, 1560,
1561, 1562, 1563, 1564, 1565, 1566, 1567,
1568, 1569, 1570, 1571, 1572, 1573, 1574,
1575, 1576, 1577, 1578, 1579, 1580, 1581,
1582, 1583, 1584, 1585, 1586, 1587, 1588,
1589, 1590, 1591, 1592, 1593, 1594, 1595,
1596, 1597, 1598, 1599, 1600, 1601, 1602,
1603, 1604, 1605, 1606, 1607, 1608, 1609,
1610, 1611, 1612, 1613, 1614, 1615, 1616,
1617, 1618, 1619, 1620, 1621, 1622, 1623,
1624, 1625, 1626, 1627, 1628, 1629, 1630,
1631, 1632, 1633, 1634, 1635, 1636, 1637,
1638, 1639, 1640, 1641, 1642, 1643, 1644,
1645, 1646, 1647, 1648, 1649, 1650, 1651,
1652, 1653, 1654, 1655, 1656, 1657, 1658,
1659, 1660, 1661, 1662, 1663, 1664, 1665,
1666, 1667, 1668, 1669, 1670, 1671, 1672,
1673, 1674, 1675, 1676, 1677, 1678, 1679,
1680, 1681, 1682, 1683, 1684, 1685, 1686,
1687, 1688, 1689, 1690, 1691, 1692, 1693,
1694, 1695, 1696, 1697, 1698, 1699, 1700,
1701, 1702, 1703, 1704, 1705, 1706, 1707,
1708, 1709, 1710, 1711, 1712, 1713, 1714,
1715, 1716, 1717, 1718, 1719, 1720, 1721,
1722, 1723, 1724, 1725, 1726, 1727, 1728,
1729, 1730, 1731, 1732, 1733, 1734, 1735,
1736, 1737, 1738, 1739, 1740, 1741, 1742,
1743, 1744, 1745, 1746, 1747, 1748, 1749,
1750, 1751, 1752, 1753, 1754, 1755, 1756,
1757, 1758, 1759, 1760, 1761, 1762, 1763,
1764, 1765, 1766, 1767, 1768, 1769, 1770,
1771, 1772, 1773, 1774, 1775, 1776, 1777,
1778, 1779, 1780, 1781, 1782, 1783, 1784,
1785, 1786, 1787, 1788, 1789, 1790, 1791,
1792, 1793, 1794, 1795, 1796, 1797, 1798,
1799, 1800, 1801, 1802, 1803, 1804, 1805,
1806, 1807, 1808, 1809, 1810, 1811, 1812,
1813, 1814, 1815, 1816, 1817, 1818, 1819,
1820, 1821, 1822, 1823, 1824, 1825, 1826,
1827, 1828, 1829, 1830, 1831, 1832, 1833,
1834, 1835, 1836, 1837, 1838, 1839, 1840,
1841, 1842, 1843, 1844, 1845, 1846, 1847,
1848, 1849, 1850, 1851, 1852, 1853, 1854,
1855, 1856, 1857, 1858, 1859, 1860, 1861,
1862, 1863, 1864, 1865, 1866, 1867, 1868,
1869, 1870, 1871, 1872, 1873, 1874, 1875,
1876, 1877, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882,
1883, 1884, 1885, 1886, 1887, 1888, 1889,
1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896,
1897, 1898, 1899, 1900, 1901, 1902, 1903,
1904, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910,
1911, 1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1917,
1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924,
1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931,
1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938,
1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945,
1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952,
1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959,
1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966,
1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973,
1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980,
1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987,
1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994,
1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001,
2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008,
2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015,
2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022,
2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029,
2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036,
2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043,
2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050,
2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057,
2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 20



*Van onze speciale
verslaggever*

provincies kunnen niet iedere decimeter gaan omspitten. Rond december van dit jaar moeten de gegevens bij Ginjaar binnen stromen. De minister hoopt vurig, dat de inventarisatie geen tweede Lekkerkerk oplevert. Zeker weten doet-ie het niet. Tenslotte verwachtte ook niemand de evacuatie van de bewoners van de Lekkerkerkse gifwijk. De onrust onder de bevolking is dus kennelijk niet helemaal ongegrond. Bij de beoordeling van het totaal-overzicht van wat er in en op de Nederlandse bodem ligt, hanteert Ginjaar drie criteria: bedreiging van de volksgezondheid, van waterwingebieden en van de bodem alleen. De eerste bepaalt de snelheid waarmee maatregelen worden genomen. Als die tenminste worden genomen, want het rijk wil de betrokken gemeenten zullen eerst een stevig robortje moeten verhoen over de genten.

Het uitgangspunt van Ginjaar is, dat de lokale en regionale overheden schoonmaakoperaties in eerste instantie zelf bekostigen. De provincies en gemeenten zullen daar zonder twijfel tegen inbrengen dat ze geen geld heb-

Nederland wordt wakker. Goedmorgen. Ineens begint iedereen zich plotseling te herinneren waar in vroeger tijden wel eens chemisch afval clandestien kan zijn neergekwakt. Het Lekkerkerk-effect, heet het. En inderdaad, dagelijks verschijnen berichten van meer of minder ernstige gifvondsten.

Nederland woont op een giftberg, zo lijkt het. De bodem schijnt vergeven te zijn met toluene, benzeen, xyleen, cadmium, cyanide, chloormethaan en andere inmiddels in het spraakgebruik gewoon geworden chemicaliën. Minister Ginjaar van volksgezondheid en milieuhygiëne zegt echter dat de zaken niet overdreven moeten worden.

De bewindsman heeft de provinciale besturen gevraagd een inventarisatie te maken van alle stortplaatsen in hun gebied. Een moeilijke opgave, want de

Geen Falend beleid

Ginjaar wil niet al op voorhand garanderen dat de bodem droort schoongemaakt, zelfs niet wanneer de volksgezondheid of waterwingebieden gevaar lopen. De bewindsman voelt wel aan dat die distilling moeilijk is te verkopen. "Het is een dilemma. Aan de lagere veroverden het niet aankunnen moeten we er over praten. Maar ik ga met niet van tevoren vastleggen op de betalingskwestie. De milieuvetgeving is in grote mate gedecentraliseerd. Als ik dat weer naar de centrale overheid zou halen staat iedereen op de achterste benen. Laat ze dan maar zeggen hoe het moet".

Het storten van chemisch afval voor-
ger en het illegale dumpen nu zijn
geen tekenen van een falend beleid
zegt de bewindsman. Hij is van men-
ning dat men gewoon moet erkennen
dat de milieu-inzichten tien, twintig
jaar geleden heel anders waren dan
nu. 'Vanuit de huidige maatstaven ge-
zien is er onverantwoord gestort. Toen
was het goed, voor zover er vergun-
ningen aanwezig waren. De fout is niet
met opzet gemaakt. Moreel kun je de-
halve niemand aansprakelijk stellen'.
De minister denkt dat van falend be-
leid wel sprake is in die gevallen dat
gemeenten en provincies zelfs volgens
de toen heersende criteria te lichtvaar-
dig vergunningen verleenden. 'Maan-
gijns ze maar eens aan'. Ginjaar heft
wees goed woord over voor de autori-
teiten die meldingen van mogelijke
bodemonverontreiniging door gevaarlij-
ke giftige stoffen negeerden. 'Dat is
pas echt falend beleid'.

Illegale dumping heeft niets met het beleid te maken, zegt de bewindsman. Dat is een strafbaar feit. Weliswaar zijn de straffen erg laag, omdat de de overtreding valt onder de wet Economische Delicten. Het is niet uitgesloten dat veel bedrijven de troep daarom in een slootje gooien. Met een boete zijn ze vaak veel goedkoper uit dan wanneer het vuil naar een chemisch afvalverwerkend bedrijf wordt gestuurd. Ginjar kan zich over die houding erg

opwinden. Hij vindt dat de straffen voor het illegaal storen zo hoog moeten zijn, dat de ondernemer het wel uit hun hoofd laten. Hij is er over in gesprek met zijn collega van Justitie. De milieuminister stelt dat de clandestiene stortingen moeten worden benaderd als overtredingen van maatschappelijk gedrag. In dezelfde zin dus als diefstal en moord. Ferme woorden van de milieuminister. De milieu-organisaties zijn het daarmee van harte eens. Voor Ginjaars totale beleid ten aanzien van het chemisch afval is dat echter niet voldoende. Hij ziet dat te veel de milieuorganisaties dat te veel chemisch afval niet als zodanig wordt beschouwd en op een gewone vuilnisbelt belandt en de bodem toch belast. Ze achten verscherping van de normen noodzakelijk.

Ginjaar ziet dat niet zitten. Naar zijn mening moet de norm zijn gebaseerd op de schade die een bepaalde hoeveelheid stof in de bodem aanricht. Bovendien, benadrukt hij, is het onvermijdelijk dat er chemisch afval tussen het huisvuil zit. Geliefd voorbeeld van hem is de gebroken koortsthermometer. In de vuilnisbak is die een illegale lozing van kwik.

De normen zijn gesteld in de vorig jaar in werking getreden Wet Chemische Afvalstoffen. Een ander bezwaar tegen die Wet is de soepele verlening van ontheffingen voor het gecontroleerd storten van chemische afval. Minister Ginjaar vindt echter dat de overheid de bedrijven niet te veel in moeilijkheden moet brengen. „Je moet er als overheid zeker voor zorgen dat het storten van chemisch afval ophoudt, maar je moet de ondernemingen ook de tijd gunnen om andere productie-

● *Nederland is nog geen gifhoop; Lekkerkerk was een uitzondering*

methoden te vinden. Maar doen ze in die tijd niets, dan krijgen ze geen vergoeding meer.

De chemisch afval kan worden hergebruikt, geneutraliseerd of verbrand worden. Van de ongeveer twee miljoen ton chemisch afval dat ons land jaarlijks voortbrengt is voor 50.000 ton geen mogelijkheid tot verwerking. De Wet Chemische Afvalstoffen gaat uit van de gedachte dat het bedrijfsleven zelf voor dat afval zorgt. Dat is dus niets geworden.

Met tegenzin richten enige grote ondernemingen de stichting Induval op: een teneinde een oplossing te vinden voor het probleem van de chemische afvalstoffen. In 1976 lekte uit dat de stichting het afval in de zandgronden van Brabant wilde opslaan, weliswaar beschermd door een laag loof. Er kwa-

**inzichten
geleden
dan nu"**

Principiële keer Ginjaar zich tegen het zenden van al het afval naar Duitsland. „Je moet je vuil niet in de tuin van de buurman gooien“. Het interesseert hem niets dat het gewoon handel is. Zijn bezwaren zijn de volstrekte afhankelijkheid van de Duitsers en zijn verwachting dat het onderzoek naar nieuwe verwerkingsmethoden instort. Dat laatste kan ook worden gezegd als de loods er staat. Daar is de minister het niet mee eens, omdat de overheid het onderzoek in eigen hand heeft. Het duidelijk wadt niet waarom dat niet zo kan blijven als het chemische afval naar Duitsland gaat. Toch wil Ginjaar de kwestie van de opslag in Europees verband aanzwengelen. Een mooie gelegenheid daartoe zal zich in de eerste helft van 1981 voordoen, wanneer Nederland het voorzitterschap heeft van de Raad van Milieuministers. Op snelle besluiten rekent hij niet. De bewindsman vreest dat Frankrijk en

REISGIDSENSCHRIJVER JO DOMINICUS (67):

„In folders is alles fantastisch“

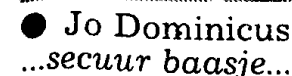
Zijn populariteit kent geen grenzen. Laatst nog bijvoorbeeld. Ontmoette hij een vrouw bij de bali van de Hindovense Bijenkorf, die met zich meezeulde waarin zich niet minder dan 16 door hem geschreven boekwerkjes bevonden. Of hij die mischiken, even wilde signeren. Jawel, alle 16. Want dat had ze altijd al zo graag gewild. "Ik ben werkelijk dol op uw boekjes, meneer Dominicus", had ze de beroemde schrijver blozend toevertrouwd, "ik heb ze op al mijn reizen bij me."

Voor al die toeristen, die nog liever van hun paspoort worden beroofd dan dat ze een in een middeleeuws kerkje verstept sarcofaag missen. Er zijn onderhand 750.000 reisgidsen van de gepensioneerde Alkmaarse geschiedenisleraar verkocht. En niet zonder troost monkt hij, dat het tijdstip waarop het miljoenste exemplaar zal worden ingepakt, nooit ver weg kan zijn. „Er zijn er in de eerste twee maanden van dit jaar 75.000 verkocht. Dus gaat u maar na, binnenkort hebben we een feestje.”

Jo Dominicus is 67 jaar. Een vrij kleine, beweeglijke man in een driedelig, havannabruin kostuum. Hij lijkt zich nauwelijks te verbazen over zijn immense succes. Mompelt iets over het vinden van de 'juiste formule' en dat zijn 'toontje' de lezers blijkbaar aanspreekt, maar beweert niet te weten waarom men nu juist zijn boeken koopt. „Ik ga al jaren op dezelfde manier te werk, nou en dat is het dan wel zo'n beetje”

Secuur

De boeken van Jo Dominicus. Eenendertig in getal. Portret van Israel, Op reis naar Indonesië, Portret van Sicilië, Portret van Zweden.... Tekst, plaatje, plaatje, tekst, landkaartje.



tekst.... Op mathematische wijze bijna wordt het uitverkoren land omgespit. Geen bidkappelletje, hoe onooglijk ook, blijft onbesproken. Geen anecdoten onvermeld. Wie zich als toerist door Dominicus bij de lurven laat nemen, kan na afloop van zijn vakantie met gerust gemoed het vliegtuig instappen. Hij heeft niets gemist. Zelfs dat in Neder-

land volslagen onbekende fresco niet waarvoor hij 40 minuten lang in een wild steigerende roeiboort moest vertoeven.

Dominicus pinnig luskend aan zijn pijp: „Ik ben een bijzonder secuur baasje. Ik ga bijvoorbeeld nooit af met folders allemaal beweren. Is me te gevaarlijk. In folders is alles fantastisch. Er is altijd wel een warme golfstroom in de buurt om het weer gunstig te beïnvloeden en de stranden zijn de mooiste, die je je in kunt denken. Maar als je dan zelf gaat kijken, is die golfstroom blijkbaar niet even verdwenen en blijkt het strand een smal strookje kiezelstenen te zijn. Wat vermeld moet worden, vind ik.”

Ongetwijfeld. Maar doet Dominicus dat ook? De gids waarin hij een streek of land tot de grond toe afbreekt, moet immers nog worden geschreven. De auteur: „Laat ik het zo zeggen: ik ben kritisch, maar niet heftig. Ik probeer het gulden midden te houden. Hoewel ik het best zou kunnen, word ik in mijn boeken ook nooit echt lyrisch. Van óóóóóóóó-wat-is-dat-mooi. Dat kan ik niet. Want wat ik mooi vind, dat kan een ander wel afgrijpselijk vinden. Dus...” Dus beperkt Jo Dominicus zich tot het nauwgezet noteren van 's lands mooiste vergezichten. Van de lengte van torens en de dieptes der bergen. Van de omvang der wouden en de hoogte der heuvels.

sprong der steden en de namen der kunstenaars. „Als ik per se iets smeugis wil schrijven, omdat het anders te dor dreigt te worden, dan stop ik er een anecdote tussen. Daar ken ik er als historicus voldoende van. Hier verloor Nelson zijn linkeroot, daar heeft Karel de Vijfde geslapen.... Ik heb gemerkt, dat de lezers dat ten zeerste waarderen."

Wat waarderen Dominicanus' lezers niet. Elk jaar wordt zijn oeuvre uitgegeven met twee boekjes en elk jaar ook worden er boekjes herdrukt. In 1979 waren dat er zelfs niet minder dan 39. Dominicanus: „Ja, het is toch wel verbaazingwekkend, hé? Als op de televisie 'Wie betaalt de Veerman' wordt vertoond, dan worden er de volgende dag 1900 boekjes over Kreta van mij verkocht. Want dan willen de mensen blijkbare lezen wat Dominicanus over dat eiland schrijft.”

„U zou er eens bij moeten zijn als ik boeken signeer. Dat is niets overdreven hoor, dan komen er duizenden en duizenden mensen. En hier, deze map, dat is allemaal fanmail. Ansichtkaarten, brieven..... Wij zijn zo dan dankbaar om uw boekjes. Zonder uitzondering. Laat uw leuk kind ook lezen.”

**Juiste formule
goed voor al
bijna miljoen
exemplaren**

met Dominicus" Ik zeg: „Mevrouw, ik reis mijn hele leven al met Dominicus, ik zou niet zonder die man kunnen". Grapje natuurlijk, maar ik bedoel er maar mee te zeggen, dat ze ook waar-derend over me spreken als ze me he-le-maal niet kennen. Dat je dus in een kerk rondloopt en dat je dan hoort zeg-

gen: „Dat heeft die Dominicus toch maar even goed gezien.“

Hij zou de hele wereld over kunnen reizen. Dag-in, dag-out. De ene uitnodiging na de ander ploft in zijn brievenbus aan de Kennemerstraatweg in Alkmaar. Enige voorwaarde: hij dient na afloop van de reis onvoorwaardelijk een boekje te schrijven over hem bezochte land. Dominicus: „Maar daar begin ik niet aan. Ik wil onafhankelijk blijven. Ik betaal mijn reizen helemaal zelf. Dat kost me aan tickets, hotels enzovo, dan wel zo'n f. 50.000,- per jaar maar ooh... Dat moet ik dan maar zien als een investering. Dat verdient ik wel weer terug.“

Dat lijkt geen twijfel. Toevallig is Jo Dominicus namelijk wel een van die pak weg 15 vaderlandse auteurs, die warespauze van hun pen kunnen betrouwen. Die er geen baantje op een Leen-laboratorium bij hoeven te nemen of halve dagen in de Rotterdamse haven moeten sapperen.

Het Alkmaarse fenomeen: „Hier kijkt dat aanplakbiljet... Moet u eens even lezen. Heeft de directrice van Gottmer mijn uitgever dus, zelf bedacht. Dat zegt toch wel wat he? (Op docerende toon). Een Dominicus is een reisgids maar de laatste jaren is een reisgids ook een Dominicus geworden“. Ik moet zeggen ik vind dat goed gevonden, die hoor, hééél goed gevonden.“

Hi, kiki! Inziet trevreden voor zich uit.

Afscheid, maar we komen terug!

„Tijdje Vrij” vanaf komende dinsdag overigens in ons tweede katern – in de krantekolommen van uw tijdschrift laat figureren.

WAT ONS BETREFT: natuurlijk blijven we u verder informeren over de belangrijkste ontwikkelingen binnen het radio- en televisiebestel: vanaf maandag dagelijks op pagina twee. En behalve een beetje vakantie vieren, bereidt ons team zich weer voor op het nieuwe seizoen. Niet alleen in ons land is

inmiddels bekend dat onze showpagina-redactie sterk voorstander is van coprodukties met binnen- en buitenlandse radio- en TV-stations. Dat blijft ook in deze tachtiger jaren het vertrouwde beeld nu satellieten worden gelanceerd en grenzen in etherland steeds meer vervagen. Met name het Limburgse artistendom, maar ook zeer vele anderen in ons gewest, weten dat wij er steeds voor zijn te porren om met de ons samenwerkende communicatieka-

nalen het talent ook bij miljoenen in etherland te brengen. Wat dat betreft is er een ware band en relatie tussen hen en het Limburgs Dagblad in de afgelopen jaren gegroeid.

De persoonlijke vriendschap met velen van het team van Radio Télé Luxemburg leidt er ook in de week van 19 tot en met 23 oktober toe dat Limburg bij miljoenen luisteraars

in West-Europa in de ether komt. Collega's van ons bij BRT II in Hasselt zijn zo goed om wat breder dan hun eigen Belgische grens te kijken en zodoende krijgen de miljoenen luisteraars van dat station, dat o.a. met een supersterke middengolfzender in de Benelux opereert, doorlopend ook informatie over dit Limburg. Informatie die niet altijd wereldschokkend hoeft te zijn, maar wel aardig is. Een gunstig verschijnsel is ook dat in de afgelopen jaren onze Nederlandse omroepen méér dan in het verleden de weg naar Limburg hebben weten te vinden.

MET DE SHOWPAGINA van het Limburgs Dagblad in deze vorm, maar met enkele nieuwe rubriekonderdelen, maken we afspraak met u vanaf dinsdag 19 augustus. Iedereen nogmaals bedankt voor de vele duizenden reacties in het afgelopen seizoen. Tot straks in het nieuwe seizoen en een bijzonder prettige vakantie!

HARRIE CREMERS

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon 045-739273 / 739274



Patty, Marga, José de hardwerkende meisjes van LUV

• LUV
... v.l.n.r. Patty, Marga en José
en Pim ter Linde's geit ... Patty ...

'Wij zullen en moeten de besten blijven!'



„Kijk, onze grootste voldoening is erkenning. Daar hebben we voor gewerkt. Maar ik geloof niet, dat het succes ons heeft veranderd. Onze omgeving reageert niet anders op ons dan vroeger. Maar een dansing in Zandvoort hoeven we niet meer binnen. Daar herkent direct iedereen je. Dat is wel eens vervelend.”

„Net als sommige stukken in sommige bladen. Bijvoorbeeld zo'n misverstand voor de verhouding van Marga met de man van Willeke Alberti. En de dreigende scheiding van Patty en Ron

Brandsteder. Er wordt gewoon op het moment wat teveel aandacht op onze privé-zaken gevestigd. Maar het loopt allemaal wel los. Dat soort nieuws lijkt soms belangrijker, dan waar wij als groep mee bezig zijn.”

„Het nieuws over Marga en Patty is door een misverstand in de krant gekomen. Verslaggever Henk van der Meyden had het idee, dat we hem niet de waarheid vertellen, terwijl wij alleen maar iets niet willen vertellen, omdat het nog een beetje in een te vroeg stadium was. Dan kun je men-

hebben. Maar voor ons is het een reden om nog beter op te passen. Het staat in zo'n blad voor je het weet

Zelfs nog voor je zelf goed door heb waar je nu eigenlijk aan toe bent. Daar moet je voor oppassen. Er wordt namelijk enorm goed op je gelet. Je kunt zelfs niet eens Albert Heyn binnen stappen of het staat in de Privé. We durven daarom geen goedkope aanbieden meer in te slaan. Woensdag gehakt, maar blijkaar zijn we er interessanter.”

over hun privé-leven. Tijdens een nachtelijke rit realiseert Jane zich dat ze zich erg aangetrokken voelt tot deze aardige degelijke Michael.

Maar hoe beter ze elkaar leren kennen, des te eerder en opener worden ze ook tegen elkaar. Michael zegt tegen Jane dat hij haar te dik vindt. Dit grappje heeft niet het gewenste effect en Jane verlaat woedend de auto. Na veel vijven en zessen stapte Jane weer in, maar de stemming wordt er niet beter op wanneer Michael een leuke lifster meeneemt. De spanning is te snijden in de wagen. Een leuke band brengt echter uitkomst. De lifster gaat met iemand anders mee en tot Michaels stomme verbazing verwisselt Jane de band. Bij het wegrijden vliegt het wiel er in zijn geheel af.

Louise Lasser, die het stuk ook schreef, zet in Just me and you een typische Lasser-rol neer. Er zijn veel overeenkomsten te vinden met Mary Hartman. Veel gepraat en de gevoelens nemen een belangrijke rol in. Just me and you is niettemin eenvoudiger gehouden dan Mary Hartman.

TV-spel zaterdagavond:

„Alleen jij en ik”

Van onze radio- en TV-redactie

HILVERSUM – Louise Lasser, in ons land beter bekend als Mary Hartman uit de gelijknamige serie die de VPRO uitzond, speelt samen met Charles Grodin de hoofdrol in het televisiespel Just me and you dat de VARA vanavond (zaterdag) als eerste in de zomerreeks Theater Thuis op de buis brengt. Louise Lasser speelt in het stuk de wat wereldvreemde en zeer praatzieke Jane Alofsin.

In het kille winterse New York besluit ze plotseling naar haar vriendje in Can-

lifornië te gaan. In een advertentie in de krant kan ze met iemand meerijden die ook die kant op moet. Michael Lindsay (Charles Grodin) is een keurige maar wat saai computerverkoper. Aanvankelijk ziet hij het niet zo zitten om met Jane vier dagen in een auto door te brengen, maar Jane forceert bij hem een snelle beslissing en zo gaat ze mee. Al vlug worden Michaels twijfels bewaarheid; ze zijn nog maar net op weg als Jane te kennen geeft dat ze wil ontbijten en dat terwijl Michael zo snel mogelijk aan de andere kant van het land wil zijn.

's Avonds praat Jane zo verschrikkelijk veel dat Michael haar getergd tijdens het eten slagroom in het eten gooit. Later belt Jane bij een benzine-station haar Californische vriend op die niet erg enthousiast lijkt over haar komst. Geheel overtuurd rijdt ze Michaels auto tegen een paaltje terwijl de goedmoedige vertegenwoordiger in computers ook nog de fikse telefoonrekening moet betalen.

Maar hoe verder de tocht gaat des te meer gaan de twee aan elkaar wennen. Ze hebben vertrouwelijke gesprekken

Zwoel avondje op de Rijn met De Havenzangers

ARNHEM – Een avondje varen op de Rijn met De Havenzangers. Een varend feestje, dat was aangericht ter ere van het bereiken van de platina-status van de elpee 'O Heideroosje' van deze groep. Dat betekent een verkoop van 100.000 exemplaren. Bovendien werd de nieuwe langspeelplaat 'Neem mij met je mee' van deze ijzersterke, oer-Hollandse formatie ten doop gehouden.

Naast de culinaire geneugten tijdens deze zwoele juni-avond op het motor-schip 'Nicole' vielen er voldoende attracties te beleven die het leven aan boord tot een aangename gebeurtenis verheffen. Zoals Phonogram-directeur Willem Barends, die zich halverwege de tocht spontaan in de onvermijdelijke polonaise stortte. Of die mevrouw De Boer uit Den Helder, de fabuleuze voorzitter van de fancub, die zich tijdens het officiële gedeelte ontpopt als gen lach- en praatgrage ambassadeur van De Havenzangers. Mevrouw De Boer is volledig in de ban van het vijf-koppige fenomeen.

Radiospel

Hoe het allemaal zo is gekomen?

Mevrouw De Boer, verlegen glimlachend: „Ja, daar zit een heel verhaal aan vast. Zo'n drie jaar geleden waren mijn schoonouders 55 jaar getrouwd. De TROS had toen een radiospel waar je terecht kon als er iets viel te vieren. Als ik zo iets hoor heb ik pen en papier al in de hand. Uiteindelijk kwam het antwoord: we waren de gelukkigsten. De hele familie wist van niks, maar we werden het middelpunt van een compleet radioprogramma.”

„We mochten ook gastartiesten uitnodigen. Dat was dus geen enkel punt, want mijn schoonvader had altijd al op zee gezeten. Hij was razend-dol-enthousiast van De Havenzangers.

„Ik kende die jongens ook al. Het Nederlandse lied heeft altijd al mijn voorkeur gehad. Eigenlijk omdat ik de Engelse taal niet machtig ben. Klank alleen is voor mij niet voldoende. Ik wil ook graag horen wat er wordt gezongen. Die bevuste avond is zoveel Jongsmeakt bij mijn schoonouders, bij mijzelf, ja, bij de hele familie.”

„Noem het maar emoties. Dingen die je herkent. Die jongens zongen echt die zeemansliedjes en dat maakte heel wat los bij mijn schoonvader. Ja, die jongens betekenen heel veel voor mij. Mijn man heeft natuurlijk een hele grote plek in mijn hart, maar die Havenzangers ook hoor.”

Minderwaardig

Er wordt vaak wat minderwaardig gedaan over het soort muziek dat een groep als De Havenzangers maakt. Steekt dat niet?

„Nou, een beetje wel. Ik merk het aan mijn eigen kinderen. Ze staan volkomen achter het werk wat ik doe, maar toch heeft het niet zo voor hen. Maar als een zaaloptreden zijn zij toch minder in hun oordeel. Jongens als de Havenzangers worden in een bepaald boekje gedrukt en daar vecht ik mij kapot voor. Ik zeg altijd maar: mensen, luister nou eerst eens naar die muziek. Probeer het. Pas daarna kun je erover oordelen. Ik vind echt dat De Havenzangers op hun gebied toch wel een

bepaalde boodschap op hun gebied brengen. Het is gewoon verstaanbare muziek. Als fancub doe je ook eigenlijk een beetje sociaal werk.”

• O ja?

„Ja, de jongens zingen veel liedjes van vroeger. 'Greetje uit de polder' en de 'Klok van Armemuiden' maken bij een hoop mensen toch iets los. Er komen echt mensen met hun problemen bij de fancub. Dat is echt waar hoor. Maar ik kan daar natuurlijk geen pasklare oplossing voor geven.”

„Een voorbeeld? Nou, laatst kregen we te maken met een ziek fancublid. Haar man ging naar een optreden en vroeg alle Havenzangers iets te zeggen op zijn bandrecorder. Die stemmen hebben haar enorm opgekikkerd. En dat soort dingen gebeurt onzettend veel.”

Op het bovendeck poseert mevrouw De Boer even later huiltend van het lachen met haar helden. Zij realiseert zich waarschijnlijk nauwelijks dat zij zo langzamerhand gaat behoren tot een uitstervend ras. Samen met haar echtgenoot fabriceert zij periodiek een fancuborgaan, dat trouw naar de 400 leden wordt gezonden. Lid zijn van de Havenzangers-fancub kost slechts f 12,50 per jaar. Dan heb je ook gratis toegang tot de jaarlijkse fancubindag. Dit jaar vindt dat gebeuren op 5 oktober in Arnhem plaats. Over wat er dit jaar gaat gebeuren is mevrouw De Boer zeer geheimzinnig.

„Berst moet ik met de achterban praten over het al dan niet in de publicatie brengen van die plannen.”

Tros-orkest op tournee door de VS

Van onze radio- en TV-redactie

HILVERSUM – De Michael Mill Compagnie, het orkest dat wekelijks optreedt in het Tros-radioprogramma Tourja, Tournee, vertrekt op 23 juli voor een concertreis naar de Verenigde Staten. Het orkest, geleid door Peter Bochum, zal onder meer optreden voor in Californië wonende Nederlanders. Verder worden er concerten gegeven in Disneyland, op enkele universiteiten in Los Angeles en in Las Vegas.

Deze tournee wordt ook meegemaakt door Willy Alberti en de Finse zangeres Monica Aspelund. De Tros zal in Amerika radio- en TV-opnamen maken van het optreden van de Michael Mill Compagnie. Voor de camera zullen ook verschijnen de in Californië wonende Nederlandse artiest Rein Vermeulen en George de Frater, bekend van zijn krontjongmuziek.

Japan, Moskou

„Dat hadden we natuurlijk ook al eens eerder, voor Spanje, gedaan met het nummer Cassanova. Optreden daar komt er dit jaar niet van. Ze hebben wel belangstelling voor ons, maar het programma zit al vol. We gaan bijvoorbeeld naar Japan. En naar Moskou. We treden alleen niet in Rusland op, maar we gaan daar een elpee maken, die is geënt op het Russische publiek: From Russia with Luv. Daar is een televisie-special aan verbonden. Maar in Japan spelen we wel, en doen we mee aan een songfestival.”

„Dus verder nog even geen Mexico of Zuid-Amerika. Erg leuk was, dat de mensen ons daar al herkennen. We zijn vanaf Parijs met een Concorde gevlogen. En we staan nu ook voor het eerst vrij hoog genoteerd in de Franse hitparade. De stewardessen in het vliegtuig herkennen ons al. Dat vinden we echt een overwinning om in Frankrijk iets te doen. Zoals herkend worden. Want ze zijn zo chauvinistisch, die Fransen. Kijk, we zijn pas drie jaar bezig. Maar in de rest van Europa gaat het uitstekend. Toplander zijn de Duitstalige landen, de Benelux en de Scandinavische landen. Maar ook in Spanje op top-10. Italië begint nu te komen, zij het moeizaam.”

Privéleven

„We treden ook nog erg veel in Nederland op. Een hoop dingen stonden gepland. Dat moet je nakomen. Hoewel het niet hoeft, want in het contract staat, dat we een optreden kunnen afzeggen om televisie te doen. Maar dat willen we liever niet. Het is heel naar voor de mensen als ze op je rekenen en je komt niet. Maar om alles na te komen, verplaatsen we ons wel met hele snelle vervoersmiddelen.”

„Als we ergens komen, staat het hele dorp op zijn kop. Door het succes worden we nu al een jaar van tevoren geboekt. We hadden ook niet verwacht, dat we zo'n groot succes zouden worden. Wel gehoopt natuurlijk. Daarom hebben we er ook hard aan gewerkt. Van succes kun je niet uitgaan.”

„Maar het is natuurlijk niet alleen hard werken. De platen zijn ook goed. We hebben de juiste formule. Dat klinkt arrogant, maar het is zo. Er is naar drie verschillende types gezocht, die toch goed met elkaar overweg kunnen. Verder zijn we natuurlijk ook op uiterlijk en gangkwaliteiten geselecteerd. En heel sterk ook op karakter. Het gaat goed. We kennen onze capaciteiten en verder hebben we een prima manager, producer, arrangeur en dergelijke. Maar het heeft toch een jaar geduurd, voordat men ons bij elkaar had.”

„Het had succes. Het sloeg aan. Nu heb je veel meer groepen als Luv, zoals Babe, Dolly Dots enz. Een rage in ons kielzog. Het is voor ons een stimulans tot erg hard werken. Op het moment, dat je stil blijft staan, ga je achteruit. Wij moeten de besten blijven.”

radio en televisieprogramma's

Zaterdag



NEDERLAND I

Kanal: 5, 51, 53 en 57

- 13.05 ■ Journaal voor slecht-horenden.

- 18.05 ■ Journaal voor slecht-horenden.

- 17.45 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

- 17.35 Betty serveert. Vierde les. Presentatie: Betty Stove.

het Europese kampioenschap voetbal.

23.40 Journaal.

DUITSLAND I

Kanal: 9, 24 en 46

13.40 Programma-weekoverzicht.

14.10 Journaal.

14.15 Sesamstraat. Voor de kinderen.

14.45 Spel zonder grenzen. Derde ronde. Vanuit Portoroz. (Joegoslavië).

16.15 ARD-adviseur: Auto en verkeer.

17.00 Sportjournaal.

17.30 Gij zult mijn getuigen zijn. Het jaar van de zending. Documentaire.

18.00 Journaal.

18.10 Hier en Heute unterwegs.

18.30 Variété International.

19.00 Hier en Heute. Actualiteiten.

19.22 Commissariaat 9.

20.00 Journaal.

20.15 Alleen tegen allen. Spelprogramma onder leiding van Max Schautzer. Gasten: Petula Clark en Roger Whittaker.

21.45 Lottotrekking. Journaal. Woord voor de zondag.

22.05 Friedrich Luft in gesprek met. Friedrich Luft praat met de acteur/regisseur en toneelschrijver Axel von Ambesser.

22.50 ■ Treasure of Sierra Madre. Amerikaanse speelfilm onder regie van John Huston uit 1947. Met Tim Holt, Humphrey Bogart, Walter Huston en anderen. In de jaren twintig trekt de Amerikaan Dobbs met zijn landgenoot Curtin en de oude prospect Howard de bergen van Mexico in op zoek naar goud. Hebzucht gaat een rol spelen. Een overval door Mexicaanse bandieten brengt voor korte tijd de eensgezindheid terug.

0.50 Journaal.

12.00 Programma-weekoverzicht.

12.30 Voor Griekse gastarbeiders.

13.15 Voor Spaanse gastarbeiders.

14.00 Voor Joegoslavische gastarbeiders.

14.45 Journaal.

14.47 De drie Klumbergers. „Afscheid”. TV-serie.

15.10 Vliegboot 121 SP. „Verdwaald in het oerwoud”. TV-serie.

15.35 Kijk toe, doe mee. Tips en initiatieven.

16.10 Maja de bij. „De muskietenbende”. Tekentfilm.

16.35 De beren zijn los. „Alleen maar een vogeltje”. Jeugdserie.

17.05 Journaal.

17.10 Spiegel der deelstaten.

17.40 EK voetbal. Rechtstreekse reportage van de voetbalwedstrijd Nederland-West-Duitsland. In de rust. Journaal.

19.30 Liedercircus. Helga Guitton ontvangt gasten. Deze zijn: Lud-

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

14.47

15.10

15.35

16.10

16.35

17.05

17.10

17.40

19.30

12.00

12.30

13.15

14.00

14.45

Vakantie en Rekreatie

BUITENLAND

Londen
Londen Favorite Tour
f 345,- p.p. inkl. overtocht Vlissingen-Sheerness met de Olau line, 3 dagen verblijf in Londen Ryan hotel, kamers met douche toilet.

Olau line specials
2 dagen verblijf in Tower Hotel, f 265,- p.p. Talrijke andere aanbiedingen, ook naar Zuid-Engeland, treft u in onze brochure die verkrijgbaar is bij uw reisbureau ter plaatse en bij:

4382 MA Vlissingen
Paul Kügerstr. 21
Tel. 01184-17710

5768 SUNDERN-ALLENDORF
Vakantie in het Sauerland. Allendorf (hoog 320-360 m), 1400 inw., 350 bedden. Allendorf ligt in het natuurpark Homert, tussen de Sorsepe en het skigebied Wildewiese. Gemarkeerde wandelwegen, Sorsepe met hengelsport, zeilen, strandbad, minigolf, plaatselijke concerten, vrijetijdsgelegenheden, overdekte- en buitenbaden in dir. omg. VVV 5768 Sundern-Allendorf, tel. 09-492393-725 plus 349.

RICCIONE, badpl. bij Rimini-Italië, 200 vak.won. Korting t. 21 juni, na 30 aug. 70% t. 5 juli, na 16 aug. 55%. 28 juni-12 juli nu v.d. prijs van 1 week. Rb. Adria Holiday, 085-332502.

VAKANTIE?
Nog te h. 'n luxe 4-pers. app. met lift

Zeedijk Nieuwpoort (B.)
1 w. van 29/6-'80 tot 6/7-'80 en na 17/8-'80. Ook voor weekenden. Inl. tel. 04406-40647.

Spanje
Costa Blanca
bungalow te huur met tuin en terras volledig ingericht nabij strand. Tel. ma. t/m vrijd. 04442-2332 of 045-442332.

Te huur in België
6 pers. stacaravan volledig ingericht met douche en toilet. Op camping aanwezig speeltuin, zwembad en kantine. Vrij van 28 juni tot 5 juli vanaf 16 aug. Ook weekenden. Inl. 045-216246.

COSTA BLANCA, Denia i.v.m. annulering riante bungalow met zwembad, vrij tot 12 juli en na 26 juli. 079-313305.

Te huur/te koop: VAKANTIEBUNGALOWS op camping in België. Inl. 04977-2139.

IERLAND: Goedkoop Cruisers vanaf f 734,-; caravan vanaf f 488,-; vakantiehuizen vanaf f 775,- (incl. auto ter plaatse); hotels vanaf f 1299,- (15 dgn.), (incl. auto ter plaatse). "Special" voor studenten f 550,- 2 wkn. onbeperkt reizen met bus of trein in Ierland. Alle arr. incl. vlucht Amsterdam-Ierland V.V. Inl. Ozek Reizen, tel. 045-710133, 04494-49859.

Dieren-hotel Abdissenbosch
Een dag uit, een weekend of vakantie. Uw hond of kat bij ons ondergebracht. Deskundige verzorging. Centraal verwarmd. Tijdig reserveren.
Vogelzankweg 230 045-317217 Ubach over Worms.

CARAVANS
CARAVANSHOW
van vovw-, tour- en stacaravans o.a. Alpenkreutzer, Esterel, Eiffeland, Eriba, Bürstner Flipper City en Flipper Lux, Lord, Munsterland en Wolf. 6 Merken stacaravans. Ook mooie gebruikte. Caravan-Import Feijts, Hoofdstraat 76, Amstenrade, tel. 04492-1860.

Voor advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

045-739382
045-739384

Telefonische advertentieverkoop

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

045-739382
045-739384

N. HOLLAND

Nabij
Castricum, Egmond, Heiloo
is onze riante en comfort. vrijst. bungalow te huur voor 3 weken vanaf 2/7. Huis, tuin en ligging zeer geschikt voor kinderen, 4 slpk., 2 badk. Prijs f 500,- per week. Meer weten? Bel 02205-1852 (N.H.)

jarino rekreatie

DE KOOG Zeer fraai gelegen 2-, 4-, 5- en 9-pers. rekr. bungalows met kleuren-tv en radio. Ook Andijk IJsselmeer en Voorhuizen Veluwe. 25% korting in naseizoen voor 60-plussers en WAO-ers.

jarino Rekreatie
Antwoordnummer 3, 9300 XA Roden (geen postzegel nodig). Tel. 05908-11919, tst 216/239. Na kantoor tijd 05908-19598

Anna Poulowna-Breezand HUISJES TE HUUR
8 km van het Noordzeestrand. Zeer veel viswater. Nog vrij vóór 12 juli en na 2 aug. Inlichtingen VVV Stoomweg 69A Breezand. Tel. 02232-1956. (N.H.)

jarino rekreatie

ANDIJK Park met zwembaden, tennis- en sportvelden, IJsselmeer supermarkt, wasserette. Vissen in 't IJsselmeer, 4-6 pers. bungalows met kleuren-tv, open haard en centr. verw. Ook De KooG Texel en Voorhuizen Veluwe. 25% korting in naseizoen voor 60-plussers en WAO-ers.

jarino Rekreatie
Antwoordnummer 3, 9300 XA Roden (geen postzegel nodig). Tel. 05908-11919, tst 216/239. Na kantoor tijd 05908-19598

Texel - De Koog
Te h. 6 pers. stacaravans compl. inger. met k.kast, str.water en verwarming, vrij voor 28/6 en na 9/8. G. Telman, tel. 05233-1507.

FRIESLAND

TERSCHELLING Parel der Wadden, nog mooier gelegen ligt hotel-pensioen „De Westerkyn” in een rustig natuurgebied dicht bij bos, duin en de Noordzee. Kinderen reductie, hond toegestaan. Tel. 05620-8764 (Fr.)

NES AMELAND Hotel Excelsior
Fijn familiehotel, vrij gelegen tussen prachtige duinen en het dichtst bij zee. Volpensioen 42,50 p.p. per dag. Kinderen 3 t/m 11 jr. 10% korting. Onder 3 jaar gratis. Juli volgeboekt.
J. Gravinga 05191-2012 (Fr.)

BUNGALOWPARK „ISELMAR” te Lemmer. U kunt nu nog reserveren voor een fijne vakantie in de komende zomer. Zelfs in de 3e week van de bouwvak zijn er nog enkele bungalows vrij in het bungalowpark „Iselmar” te Lemmer, dat uniek gelegen is tussen het IJsselmeer (direct aan het strand) en de Friese meren, dus schitterend viswater. De luxe 6 pers. bungalows zijn compleet ingericht met kleuren-t.v. en verwarming. Er is een overdekt verwarmd zwembad, sauna, solarium, restaurant, winkel, speeltuin, recreatiezaal, jachthaven (met ligplaatsen en/of boten te huur). In het hoogseizoen diverse georganiseerde activiteiten voor u en speciaal voor uw kinderen. Bel nu en reserveer of vraag vrijblijvend een folder aan: Bungalowpark Iselmar, Plattedijk 39 te Lemmer. Tel. 05146-2575. (Fr.)

CARAVAN-CENTRUM
Beckers b.v. Off. Home-car-dealer, doorlopende caravanshow (vrijblijvend). Nieuwe caravans met 1 jr. garantie. Ruime keuze in nieuwe en gebruikte tour-vovw- en stacaravans. Voortenten, luifels, koelkasten, kachels, onderdelen, gemakkelijke financ. of P.L. Doorlopende service inruil, verkoop, verhuur, Veestr. 2, Sittard-Sanderbuit. Bij viaduct tussen Rijksweg Sittard-Geleen. Tel. 04490-20608 of 17090.

KREKELBERG NAUTIC

YACHT OCCASION CENTRUM
40 stuks goede gebruikte
ZEILBOTEN ZEILJACHTEN MOTORJACHTEN

In voorraad
alle schepen worden door ons gekeurd.

MOTORJACHTEN

Microplus	5.02 m	f 13.500,-
Microplus	5.02 m	f 14.000,-
Pilot	5.20 m	f 6.950,-
Inter	6.30 m	f 19.750,-
Shetland	5.36 m	f 18.500,-
Limburgse vlet	7.30 m	f 19.950,-
Succes-kruiser	8.75 m	f 25.000,-
St-Jozef vlet	7.50 m	f 47.500,-
Cascadia	9.20 m	f 59.750,-
Braasemkruiser	9.20 m	f 60.000,-
Apollo 32	10.50 m	f 82.500,-
Super Elegant	11.00 m	f 115.000,-

ZEILJACHTEN

Seahopper	4.30 m	f 2.250,-
Vaurien	4.00 m	f 1.250,-
Enterprise	3.80 m	f 850,-
Klepper	5.00 m	f 4.500,-
Varuna	5.05 m	f 5.500,-
Leisure 17	5.50 m	f 11.950,-
Neptun 22	6.85 m	f 3.950,-
Puma 24	7.35 m	f 39.500,-
Contest 29	9.00 m	f 42.500,-
Monarch	6.90 m	f 32.500,-

Beëdigde taxateurs en experts van jachten „Roodververij” Roermond-Herten 04750-15661.

ZEELAND

Te huur 6-pers.

APPARTEMENTEN

In Biggekerke in Zeeland. Nog vrij vóór 12 juli en na 9 aug. f 440

Economie Vandaag

Neon Bischoff

HEERLEN - 20 juni a.s. viert het lichtreclamebedrijf Neon Bischoff het 20-jarig bestaan. Het bedrijf werd in juni 1960 te Heerlen gesticht door de heer Neon Bischoff. Het heeft filialen in Aken en Eupen. De firma beschikt over een eigen blazerij. Het totale personeelsbestand is 70. Directeur G. Bischoff uit Heerlen heeft de Heerlense vestiging op de Heerlenseweg 100. Hij is ook voorzitter van de Heerlense vereniging van ondernemers. Neon-Bischoff wordt verzorgd door de lichtreclame op de nieuwbouw van het Limburgs Dagblad.

CSM

AMSTERDAM - NV Centrale Suiker Maatschappij (CSM) heeft over de eerste helft (oktober 1979 tot en met maart 1980) een geconsolideerde nettowinst behaald van f 11,4 mln. tegen f 11,5 mln. in dezelfde periode van 1978-79. De concernomzet kwam uit op f 390,4 mln. tegen f 387,1 mln. In het resultaat over de eerste zes maanden van 1979-80 is het verlies van het bedrijf in Utrecht verdisconteerd. Voor zover dit niet verrekenbaar was met de achtergestelde overheidsslening. Het verlies van het Utrechtse bedrijf bedroeg over het eerste halfjaar f 2,6 mln., waarvan f 2,2 mln. ten laste van de geconsolideerde resultaten werd gebracht en f 0,4 mln. kon worden verrekend met de overheidsslening. In het vorige boekjaar kon het verlies van de Utrechtse vestiging nog geheel uit de overheidsslening worden gedekt.

Homburg

CUYK - De bedrijven van Homburg Meeswarenfabrieken (onderdeel van de Engelse Lyons-groep) te Wijhe, Hilp en Goor gaan dicht. In de industrie sfer zullen afvloeiingen moeten plaatsvinden in de bedrijven te Cuyk en Olst. Door deze maatregelen zullen circa 360 arbeidsplaatsen verloren gaan. Na de maatregelen geeft Homburg nog werk aan circa 1000 mensen. Zo heeft het bedrijf donderdag aan werknemersverteenwoordigers bekendgemaakt.

Utrechts

Nieuwsblad

UTRECHT - Een overneming van de Holding Utrecht Nieuwsblad BV door het uitgeverijconcern Elsevier-NDU is voorlopig van de baan. Tijdens een vergadering van de raad van commissarissen, directie en hoofddirecties, is besloten dat de directie van het Utrechts Nieuwsblad dat onderzoek naar welke wijze aan de wens van de certificaathouders, om hun aandelenpakketten te verkopen, tegemoet kan worden gekomen. Daarbij is volgens een woordvoerder van de redactie alles mogelijk inclusief overneming.

Reffingen

DEN HAAG - De opbrengst van de voor de waterschappen opgelegde voor de waterscheffing bedroeg vorig jaar f 483 mln. ofwel een stijging van f 483 mln. ten opzichte van 1978. In de provincies Friesland, Groningen en Utrecht werd de bestrijding van de waterverontreiniging niet aan de waterschappen opgedragen maar door de provincies zelfstandig in handen genomen. Wanneer deze provincies mede in beschouwing worden genomen is het totale bedrag f 578,5 mln. tegen f 525,3 mln. in 1978. Zo blijkt uit het jaarverslag van de Nederlandse Waterschapsbank NV.

Philips

Pensioenfondsen

ROTHOEVEN - Het totale vermogen van de beide stichtingen Philips Pensioenfondsen (A en B) is in 1979 toegenomen van f 6,1 tot f 7,2 miljard. Het gemiddelde rendement van de beleggingen (exclusief verkoopresultaten) bedroeg f 9,6 mln. steeg van 7,5 tot 7,7 pct. Premies en opbrengsten uit beleggingen bedroegen van f 884,9 tot f 971,2 mln. Het batig saldo dat naar de algemene reserve wordt overgeboekt bedroeg f 220,6 mln. tegen f 179,1 mln. in 1978. Zo blijkt uit de jaarverslagen.

Koopcombinatie

AMSTERDAM - Hoewel de inkopen van de inkoopcombinatie "Nederland" vorig jaar gestegen zijn met een percentage dat lager lag dan het inflatiepercentage, toont de directie zich in het jaarverslag niet geheel overtuigd van de verwezenlijking als rekening gehouden wordt met de barre omstandigheden in de eerste maanden, die zowel van invloed waren op het omzetten in het eerste halfjaar als ook op de inkopen voor volgende seizoenen.

Westland Utrecht

AMSTERDAM - Westland-Utrecht Hypotheekmaatschappij NV, een Belgische volledige dochtermaatschappij van Westland-Utrecht Hypotheekbank NV, is officieel met haar activiteiten begonnen. De onderneming zal zich bezighouden met de financiering op lange, middellange en korte termijn van commerciële onroerend goed (kantoren, winkels en bedrijfspanden). Dit betekent volgens de directie dat Westland Utrecht projectontwikkelingsmaatschappij zal worden. De in Brussel gevestigde Westland Utrecht Hypotheekmaatschappij heeft een aandelenkapitaal van 150 mln. Belgische fran-

Siberisch gas wellicht binnenkort in Nederland

Van onze correspondent

GRONINGEN - Het is niet uitgesloten dat de Nederlandse Gasunie het binnenkort eens wordt met de Sovjetunie over de aankoop van aardgas uit West-Siberië. Dat heeft een woordvoerder van het Nederlands gasbedrijf desgevraagd meegedeeld. In onderhandelingen met wat wordt aangeduid als „geïnteresseerde Westeuropese gasbedrijven“ heeft de Sovjetunie zich bereid ver-

klaard per jaar 40 miljard kubieke meter aardgas uit Westelijk Siberië te verkopen.

Nederland zal daar dan ongeveer vijf miljard kubieke meter per jaar van afnemen, ongeveer een achtste deel van het huidige binnenlandse verbruik. Wie de andere Westeuropese gasbedrijven zijn, is niet meegedeeld, maar zeker is wel dat ook het Westduits gasbedrijf Ruhrgas in de onderhandelingen betrokken

is. Via een pijpleiding krijgt Duitsland nu al gas uit de Sovjetunie.

De onderhandelingen met Rusland lopen al geruime tijd. Het is niet bekend op welke voorwaarden de Russen hun gas willen verkopen. Evenmin kon de Gasunie-woordvoerder zeggen op welke termijn een definitief akkoord bereikt kan worden. Wel is het zeker dat het Siberische gas zal worden aangevoerd via een pijpleiding. Of het

Westeuropese leidingennet daartoe moet worden uitgebreid, is op dit moment niet te zeggen. Maar, aldus de woordvoerder, zulke technische zaken zijn meestal geen probleem als het contract eenmaal is gesloten. De zegsman wist niet welke calorische waarde het Russische gas heeft.

Aankoop van buitenlands gas past helemaal in de filosofie van de Gasunie om met de eigen voorraad

(Slochteren) zo lang mogelijk te doen. Eerder al werd besloten tot de aankoop van vloeibaar gemaakt aardgas uit Algerije. Dit project is inmiddels wat twijfelachtig geworden nu de Algerijnen niet veel voelen voor de hoge investeringen die gemoeid zijn met het bouwen van de vloeibaarmakingsinstallatie. Ook heeft de Gasunie onlangs besloten tot de aankoop van eveneens vloeibaar gemaakt aardgas uit Sy-

Auto wordt selectiever gebruikt

NS-reizigersvervoer 1979 met 4,5 procent gestegen

UTRECHT - De Nederlandse Spoorwegen hebben in 1979 4,5 pct. meer reizigers vervoerd dan in 1978. De vervoersprestatie steeg tot 8,5 miljard reizigerskilometers en de inkomsten groeiden met 8,5 pct. Het nettoresultaat is een verlies van 31 miljoen gulden, zodat de rijksbijdrage met 70 miljoen gulden kan worden verlaagd. Aldus blijkt uit het jaarverslag van NS, dat gisteren is verschenen.

Na vele jaren van onafwendbaar lijkende daling van het passagiersvervoer is vorig jaar voor het eerst weer een flinke stijging te zien gegeven. De directie van NS verwacht dat deze ontwikkeling zich zal voortzetten, maar waarschuwt tegelijk dat de vervoersgroei niet kan worden opgevangen met het huidige materieelbestand. Er moeten op korte termijn forse bestellingen worden gedaan. Weliswaar loopt op het ogenblik een aantal bestellingen maar zij dienen voortaan om verouderd materieel te vervangen. Per saldo zal wanneer alle huidige bestellingen zijn uitgevoerd, het aantal stoelen met circa 500 zijn toegenomen. Daarom heeft NS kort geleden de minister toestemming gevraagd voor opnieuw 220 getrokken rijtuigen, zodat NS in staat is tot een vervoersprestatie van 9,2 miljard reizigerskilometers.

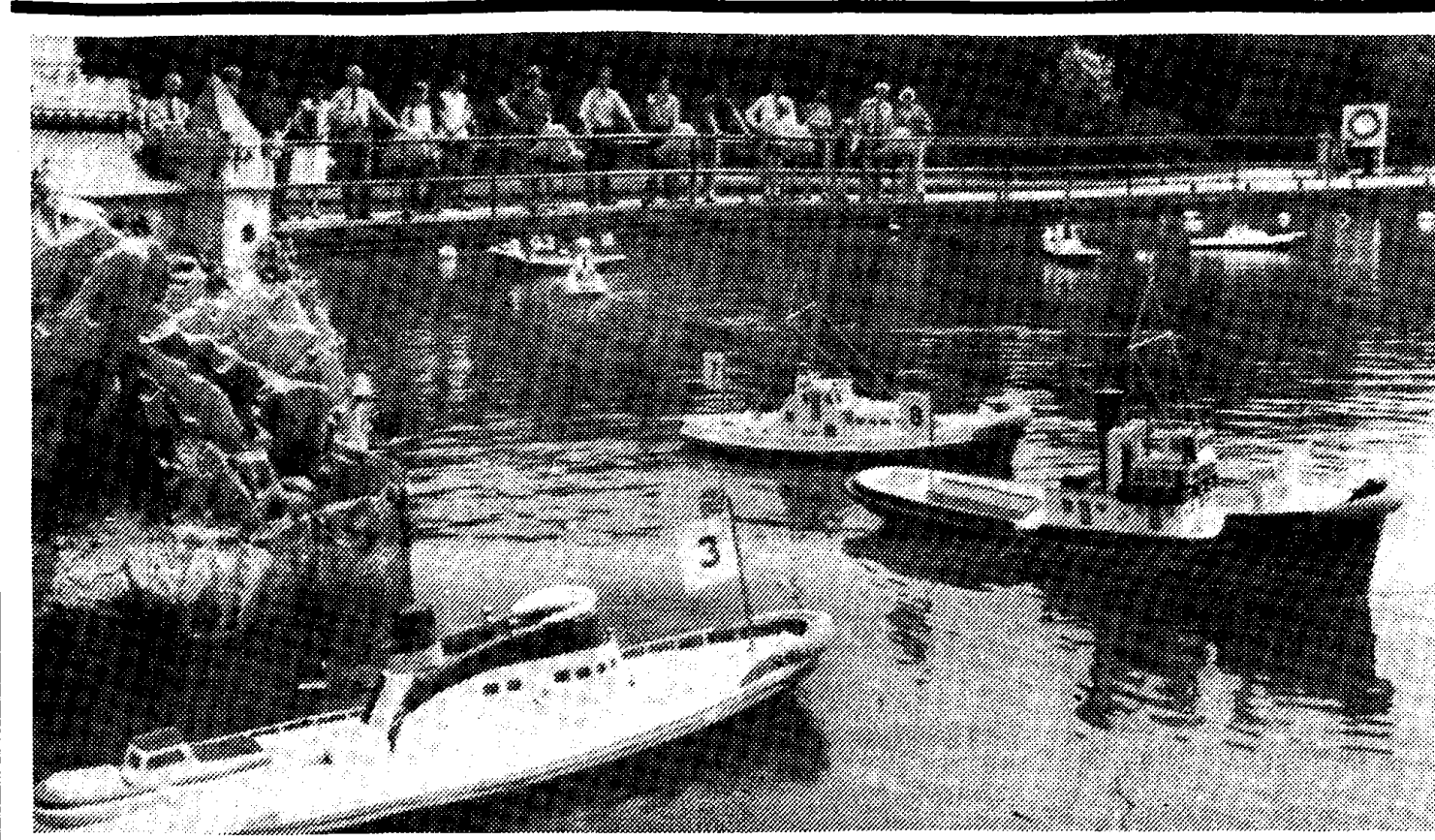
Maar ook dat zal niet genoeg zijn. NS houdt er rekening mee dat in 1985 - het vroegste tijdstip van aflevering van de nu gevraagde rijtuigen - een vervoersprestatie geleverd zal moeten worden van tien miljard reizigerskilometers, en dan nog alleen op het spoorweginfrastructuur. Nieuwe verbindingen, zoals Schiphol-Den Haag, Utrecht-Veenendaal en de Almere lijn zijn daarbij niet inbegrepen.

Auto selectiever gebruikt

De NS-directie schrijft de groei van het passagiersvervoer vooral toe aan het feit dat een deel van het publiek de auto selectiever is gaan gebruiken. Voornamelijk wegens de hoge brandstofkosten, maar ook om de dagelijks weerkerende ergernis over files en parkeerproblemen. Tegelijk blijken NS initiatieven om meer mensen met reisplassen in de trein te krijgen, in het bijzonder door middel van de gezinskaarten, een gunstig effect te hebben gehad. Het aantal jaarabonnementen dat verkocht werd, verdubbelde ten opzichte van 1978.

Het goederenvervoer groeide in 1979

met twintig procent, tot 21,8 miljoen ton. De opbrengsten uit het goederenvervoer stegen met 16 pct. tot 293 miljoen gulden. De stijging vond voornamelijk plaats in het internationale ver-



● Een minivloot van 24 radio- grafisch bestuurbare modelboten vormt de hoofdmoot van de met eilanden, boeien en vuurtorens opgetuigde Efteling-attractie die morgen voor het publiek opengaat. Het gaat hier om een voor Nederland uniek ontspanningsproject dat met deskundigen op het gebied van zeesleepvaart werd ontwikkeld. Met de realisatie van deze attractie is ruim f 500.000,- gemoeid.

Integratie Meussen B.V. in VSL

HEERLEN - De Autobusdienst Onderneming A. Meussen B.V. te Maas-tricht zal binnenkort naar alle waarschijnlijkheid geïntegreerd worden in het samenwerkingsverband van de Limburgse Streekvervoerondernemingen. Tussen de directie van de NV Limburgse Tram-

wegmaatschappij te Heerlen en de Autobusdienst Onderneming Meussen wordt momenteel over deze integratie onderhandeld.

Bij Meussen B.V. (lijndienst-, groeps- en toerwerveer met autobussen) zijn ca 38 personen in dienst. Bij een eventuele overname hoeft niet voor de werkgelegenheid gevreesd te worden, aldus de Limburgse Tramweg Maatschappij. De beoogde transactie past in de gang zijnde concentratie in het streekvervoer, die leidt tot een vermindering van het aantal ondernemingen en bundeling van activiteiten. Deze ontwikkeling wordt door de rijks-overheid, die de tekorten van het openbaar vervoer dekt, bevorderd.

Detailhandel had een somber 1979

DEN HAAG - Het jaar 1979 is voor de meeste branches in de detailhandel op een teleurstelling uitgegelopen. Talrijke middenstanders zagen hun omzet stagneren. Dat blijkt uit cijfers van het Economisch Instituut voor het Midden- en Kleinbedrijf (EIM), die zijn gebaseerd op bedrijfsgegevens van ongeveer vierduizend ondernemingen.

Een van de oorzaken van het achterblijven van de omzet vorig jaar is volgens het EIM een algeheel vervlaauwen van de kooplust bij het publiek. Daarnaast heeft met name in de kledingsector het weer de detailhandel tegengezogen. De zeer strenge winter, gevolgd door een matige zomer stimuleerden bepaald niet tot winkelen. Bovendien was het in het najaar volgens het EIM juist weer de hoge temperatuur die de mensen hun kledingaankopen deed uitstellen. Al met al moest er snel worden afgegrisd, wat in de winst te merken viel.

Het slechte winterweer was wel gunstig voor kleine buurtwinkels in de sector voedings- en genotmiddelen. Niettemin is het algemene beeld in de detailhandel dat de nettowinsten vorig jaar flink daalden omdat kosten als lo- nen en huren sterker stegen dan de omzet. Ook voor het lopende jaar zijn de vooruitzichten niet optimistisch. Met name bij de voedings- en genotmiddelen in het midden- en kleinbedrijf verwacht het EIM dit jaar een daling in de omzet.

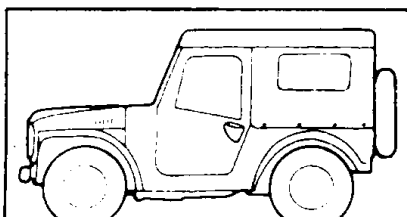
Beursoverzicht

Vrij rustig

AMSTERDAM - Het Damrak gedroeg zich vrijdags in het algemeen weer vrij rustig. De meeste fondsen bleven dicht bij huis, al kon wel worden gesproken van een wat zwakkere ondertoon. KLM zakte in de eerste uren ongeveer een gulden weg, maar tegen twaalf uur was het verlies van het luchtvaartfonds, dat een sterk gedaalde winst bekend heeft gemaakt, gehalveerd op f 63,80. Ogem, aan het begin van de ochtend al weer iets gedaald, bleef daarna verder terug in de non-valeur sfeer en kostte spoedig nog maar f 9,40. Ook de bouwfondsen moesten terrein prijsgeven.

Van de internationals was Koninklijke Olie zwak gestemd met een snelle achteruitgang van f 2 op f 165,50. Unilever was veertig cent beter op f 113,60. Akzo, Hoogovens en Philips bewogen zich dicht rond het slot van donderdag. De meeste banken en hypotheekbanken moesten eveneens terrein prijsgeven, met aan kop WUH, die de daling voortzette met f 3 op f 241. De verzekeringsaandelen waren licht verdeeld. VNU kon zich niet handhaven, terwijl Elsevier-NDU rond het middaguur twee gulden goedkoper was geworden op f 232,10. Nedlloyd had toen een gulden verloren op f 85,30. De staatsfondsenmarkt gaf een zeer licht verdeeld beeld te zien. Op een dunne lokale markt moest Koninklijke Bijenkorf Beheer f 2 terug naar f 60. Vast gedroeg zich hier met name Ogem-deelneming Schokbeton, die f 3 duurder werd op f 33. Goed in de markt lagen ook Deli, met een avance van f 2,80 op f 93,80, en Holec met een winst van f 3,50 op f 59. Vrij vast waren verder gestemd fondsen als Cindu-Key en Kramer. Van Dorp, Van Ommeren en RSV. Op de actieve markt konden de meeste fondsen zich gedurende beursdicht vrij goed handhaven, waarbij de NMB en Unilever nog langzaam opliepen. Daarentegen redde KLM het niet. De Europese optiebeurs bood een rustige aanblik en op het middaguur waren slechts 326 contracten verhandeld. De markt was verdeeld. De omzet lag gelijkelijk verdeeld over hoofdzakelijk KLM, Akzo en Koninklijke Olie.

(ADVERTENTIE)



Suzuki LJ 80 Terreinwagen
Professionele terreinwagen, in- en uitschakelbare 4-wiel aandrijving, die voor en achter een sterke motor, neemt hellingen tot 41°, robuust stalen chassis. Open met canvas kap, f 12.995,- incl. BTW. Gesloten f 13.995,- incl. BTW.

SUZUKI
BRUNSSUM ALCARS
Haarland 5 Postbus 25 045-252244

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	1,88	1,98
Engelse pond	4,40	4,70
Belgische frank (100)	6,63	6,93
Duitse mark (100)	108,25	111,25
Italiaanse lire (10.000)	22,00	25,00
Portugese escudo (100)	4,05	4,65
Canadese dollar	1,54	1,74
Frans franc (100)	45,00	49,00
Zwitserse franc (100)	118,25	121,25
Zweedse kroon (100)	45,00	49,00
Noorse kroon (100)	38,50	41,50
Deense kroon (100)	34,00	37,00
Oostenr. schilling (100)	15,31	15,61
Griekse peseta (100)	2,63	2,93
Spaanse drachme (100)	4,35	5,15
Fins mark (100)	51,50	54,50
Jugoslav. dinar (100)	6,75	8,15
Ierse pond	3,97	4,27

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Ahold	67,00f	67,00
Akzo	24,00	23,80
ABN	287,00	286,50
Amev	86,50	86,10e
Amro-bank	63,50	63,90
Bos Kalis	90,50	88,80
Dordtsche Pr.	208,30	207,20
idem (pref)	205,50	203,50
Elsevier-NDU	234,50	233,50
Ennia	136,50	135,00e
Fr-Gro Hysp	66,50	66,00
Gist Brocades	28,40	28,10
Heineken	58,80	59,10
Heineken Hld.	52,60	53,00
Holl Beton-groep	71,00	70,20
Hoogovens	16,90	17,00f
KLM	64,00	63,50
Kon. Olie	167,50	168,00
Ned. Ned.	111,40	112,20
Nedlloyd-groep	86,30	85,10
Ned. M. Bank	220,00	221,50e
Ogem Holding	10,00	9,50
Pakhoed (cert.)	40,50	40,80
Philips	17,90	17,90f
Robeco	171,50	171,00
Rodanco	109,70	109,50
Rolingo	157,20	157,00
Rorento	111,20	111,30
Unilever	113,40	114,03
Ver Bezit VNU	90,30	89,30
Volker Stevin	55,50	53,00
Westland U.H.	246,00	243,00a

Binnenlandse obligaties

11,50 Ned. 80-90	106,80	106,80
10,50 Ned. 74	101,80	101,80
10,50 id. 80	102,60	102,70
9,75 id. 74	99,40	99,40
9,50 id. 76-1	99,60	99,50
9,50 id. 76-2	98,30	98,50
9,50 id. 80-95	97,40	97,60
9,25 id. 79-89	97,00	97,10
9,00 id. 75-1	94,80	94,80
9,00 id. 79-94	94,60	94,60
8,75 id. 75-1	95,30	95,50
8,75 id. 75-2	95,90	96,00
8,75 id. 76-96	94,10	94,20

Binnenlandse aandelen

ACF	71,80	71,80
ADM-Beheer	295,00	295,00e
Amas	7,55	7,50
Amfas	103,20	102,50
Asd. Rubber	3,80	3,80
Asd. Rijnuitg	189,00	185,00a
Borsum W.	180,00b	180,00b
Ant. Verf.	181,50	181,00
Asselberg	170,00e	175,00e
Ass. St. R'dam	71,50	71,00
Audet	110,00	111,00
Aut. Ind. Rt.	134,00	127,00
Ballast-N.	81,00	81,00
Bam	63,20	64,00
Batenburg	396,00	398,00
Beek van	56,00	56,00
Beers	115,20	115,50
Begemann	70,50	70,00a
Belindo	278,40	278,00
Bergoss	41,50	42,00f
BerkLP	95,00	96,00
Blydenst. C.	325,00	325,00
Boer Druc.	109,00	109,00
Bols	59,20	59,10
Borsumij W.	195,50	195,90
Braat Bouw	145,00	145,00
Bredero VG	202,10	200,60
id. cert.	202,00	200,50
Bredero VB	187,00	184,80
id. cert.	187,50	185,00
Buhrm. Tett.	66,00	65,80
Cal. hold. NV	21,80	21,40
Calvé-D. cert.	152,50	152,50e
id. 6 pct. cert.	128,50	128,50
Centr. Suik.	55,00	54,00
id. cert.	55,00	53,30
Ceteco	130,10	130,50
id. cert.	128,00	128,00
Chamotte	10,80	10,80
Cindu-Key	21,50	21,00
Claimindo	275,00	280,00
Crane Ned.	107,00	107,00
Deli mi.	89,00	91,00
Dressaux	48,00	48,00
Dikkers	20,00e	20,90
Dorp en co.	188,50	194,00
id. cert.	127,00	128,00
Ecomoto	24,40	24,50
Embo	151,50	154,00
Eriks	73,20	73,60
W'sanen	87,00	87,50
7,00 W.U. Hyp.	102,00	101,10

Converteerbare obligaties

4,75 Akzo	79,00	77,50
4,75 ABN	101,50	101,80
6,75 Amro 73	93,40	92,80
5,50 Amro 8,25	254,00	254,00
6,50 Bos Kal.	101,00	100,00
8,25 Buhr T.	92,00	93,00b
8,75 Elsev-NDU	99,80	99,50
8,25 Furn. 73	85,20	85,30
5,75 Gist-Br.	78,20	78,00
5,25 Hoogovens	80,00e	—
7,25 Kappa 73	85,10	85,10
8,75 KNSM	89,00	89,00
8,75 KBB	—	—
7,75 K.N. Pap.	86,80	87,00
7,25 Mintosh	77,80	77,80
9,00 Meneba	88,00	88,00
7,00 NMB-B	85,50b	86,00
7,25 Nederh.	1,25	1,25b
6,50 NBM	542,00	542,00
7,75 Nutricia	71,00	71,00
6,50 Nijverd.	85,50	85,50
6,50 Oce-Gr.	97,00	96,00
4,75 Philips	86,25	86,75
10,00 Pont	91,20	91,20
7,50 Proost B.	84,00	83,80
6,50 Rolingo	67,20	67,50
6,50 id. 1000	68,20	68,00
8,00 Sanders	87,00	87,50
8,75 Schuitema	—	—
7,00 Skol Br.	90,00	90,00
7,00 Stav. Bk.	88,00	88,00
8,75 Slav. Gr.	91,00	91,20
9,00 VMF-St.	67,00	66,80
8,25 Vih. But	—	—
8,50 Volk. Stev.	80,00	80,50
7,00 W'have	97,30	97,00
8,20 W'sanen	82,70	82,80
7,00 W.U. Hyp.	102,00	101,10

Binnenlandse aandelen

ACF	71.80	71.80
ADM-Beheer	295.00	295.00
Amas	7.55	7.55
Amfas	103.20	103.20
Asd. Rubber	3.80	3.80
Asd. Rijtuig	189.00	189.00
Ant. Brouw.	180.00b	180.00b
Ant. Verf.	181.50	181.50
Asselberg	170.00e	170.00e
Ass. St. R'dam	110.00	110.00
Aut. Ind.	110.00	110.00
Aut. Ind. Rt.	1340.00	1340.00
Ballast-N.	81.00	81.00
Bam	63.20	64.00
Batenburg	396.00	396.00
Beek van	56.00	56.00
Beers	115.20	115.20
Begemann	70.50	70.50
Belindo	278.40	278.40
Bergoss	41.50	42.00
Berkf. P.	95.00	96.00
Blydenst. C.	325.00	325.00
Boer Druk	109.00	109.00
Bols	59.20	58.00
Borsumij W.	195.50	195.50
Braat Bouw	145.00	145.00
Bredero VG	202.10	202.10
id. cert.	202.20	202.20
Bredero VB	187.00	187.00
id. cert.	187.50	187.50
Buhrm. H.	66.00	66.00
Cal. hold. NV	21.80	21.80
id. 6 pct. d. cert.	152.50	152.50
Cal. veld. NV	1285.00	1285.00
Centr. Suik.	55.00	55.00
id. cert.	55.00	55.00
Ceteco	130.10	130.10
id. cert.	128.00	128.00
Chamotte	10.80	10.80
Cindu-Key	21.50	21.50
Claimgind	275.00	275.00
Crane Nee.	87.00	87.00
Deli mij.	109.00	91.00
Dressaux	40.00	40.00
Dikkers	20.60e	20.60e
Dorp en co.	188.50	188.50
Duiker App.	127.00	127.00
Econosto	14.40	14.40
Emba	25.50	25.50
Erkik	73.20	73.20
Fokkes	26.10	26.10



VOÓR UW VAKANTIE NU NOG SNEL LEVERBAAR

Datsun's: Cherry - Sunny - Violet - Silvia - Laurel in diverse kleuren en modellen.
Gedurende de maand juni een extra zonnige inruilprijs of leuke extra korting.

BASTIAANS AUTOBEDRIJF

SPOORSINGEL 50
HEERLEN



CONSTEN
de modebewuste opticien

Opticien
Oogmeetkundige OV
Contactlensspecialist ANVC

Dautzenbergstraat 16/hoek
Oranje Nassaustraat, Heerlen,
Tel. 045 - 717150

KOSTELOOS:
Bij exploit van mij, deurwaarder, van 12 juni 1980 is ten verzoeken van: 1. MARIA CATHARINA JOSEPHINA VAN DOOREN, weduwe van Petrus Gerardus BOM, 2. PETRUS SERVAAS JOHANNES BOM, 3. MARIA JOHANNA BOM, echtgenote van Hubertus Mathias Huveners, allen wonende te Maastricht, als enige gerechtigden tot de nalatenschap van JOHANNA BOM, overleden te Purmerend op 22 juli 1971, welke nalatenschap bijkens akte, op 8-9-1971 ter Griffie van de Arr.Rechtbank te Maastricht uitgebracht, is aanvraagd onder het voorrecht van boedelbeschrijving (procureur Mr. M.J.M. Tripels, advocaat en procureur, Brusselsestraat 34-36 te Maastricht) AAN: alle zo bekende als onbekende of afwezige belanghebbenden bij de voormelde door registratie onder het voorrecht van boedelbeschrijving aanvaarde nalatenschap van wijlen Johanna Bom, overleden te Purmerend op 22 juli 1971, BETEKENDE:

1. een verzoekschrift, waarmee mijn requiranten zich hebben gewend tot de Arr.Rechtbank te Maastricht, met de daarop door gemelde Rechtbank verleende beschikking d.d. 14 februari 1980;

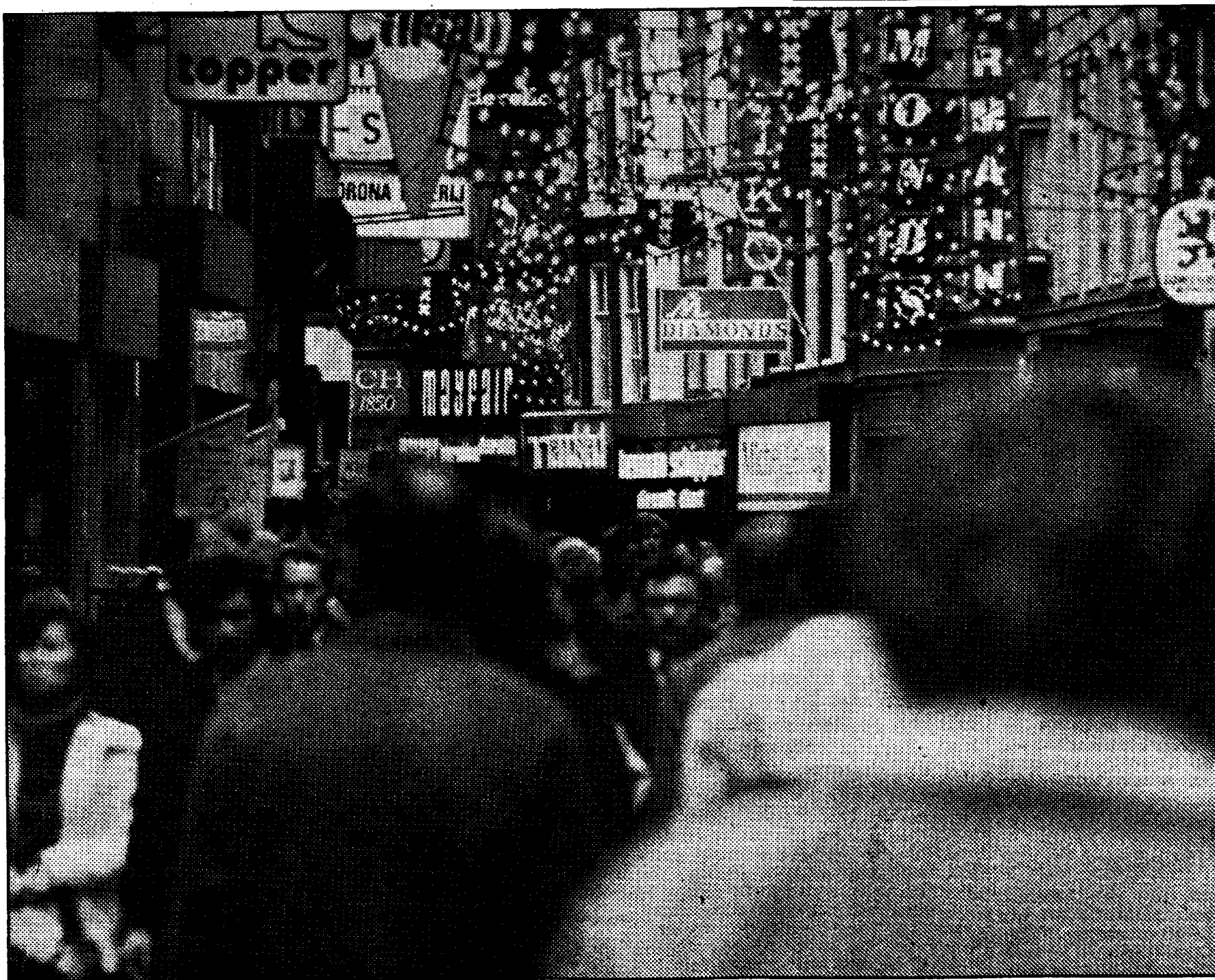
2. een uittreksel uit de minuten, berustende ter Griffie van de Arr.Rechtbank te Maastricht, houdende een uittreksel uit het Audiëntieblad der zitting van gemelde Rechtbank van 17 april 1980, waaruit blijkt dat in de zaak tegen alle gedaagden verstek is verleend en de zaak is aangehouden tot de rolzitting van 18 september 1980.

Voorts bedoelde belanghebbenden GEDAGVAARD: op donderdag 19 september 1980 des v.m. om 9.30 uur, tegenwoordig door een procureur, te verschijnen ter openbare terechtzitting voor burgerlijke zaken van de Arr.Rechtbank te Maastricht, alsdan en aldaar gehouden wordende in de lokalen van het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg nr. 4; TEN EINDE: met eisers voor de Rechtbank voornemens voort te procederen op de dagvaarding ten verzoeken van eisers bij exploit van deurwaarder F.H. van der Vaart van 19 maart 1980 betekend en middelen in de dagvaarding uiteengezet, bij vonnis, verbindend tussen alle partijen en waar geen verzet zal zijn toegelaten, zich te horen veroordelen dat bij vonnis zal worden benoemd een Rechter-Commissaris, te wiens overstaan de rekening en verantwoording door eisers aan de Rechtbank zal worden gedaan, waarna het bedrag van ontvangen en uitgegeven van de rekening zal worden bepaald en de eisers zullen worden verleend akte van hun bereidverklaring om uit dat saldo de vorderingen te voldoen en het mogelijke overschot uit te keren aan de rechthebbenden, met verklaring dat de kosten zullen komen ten laste van de boedel en met veroordeling van gedaagden, die deze vordering mochten tegenspreken, in de kosten door die tegenpraak veroorzaakt.

F.H. van der Vaart, gerechtsdeurwaarder, Wilhelmusdijk 125 Maastricht

Bij beschikking arrondissementsrechtbank Maastricht van 29.5.80 is het faillissement J.R. Statneck h.o.d.n. Kagerbouw Heerlen, Talmestraat 32 opgeheven wegens gebrek aan baten. Heerlen 12.6.80 Akerstraat 38 Mr. F. Camps Curator

Bij beschikking rechtbank Maastricht 29.5.80 is faillissement Skyseraper B.V., Hoensbroek, Industriestraat 8, opgeheven wegens gebrek aan baten. Heerlen 12.6.80 Akerstraat 38 Mr. F. Camps Curator



WAAR IS HET VOORDELIG WINKELN? KIJK IN DE KRANT.



voor Vaals zoeken wij enkele actieve

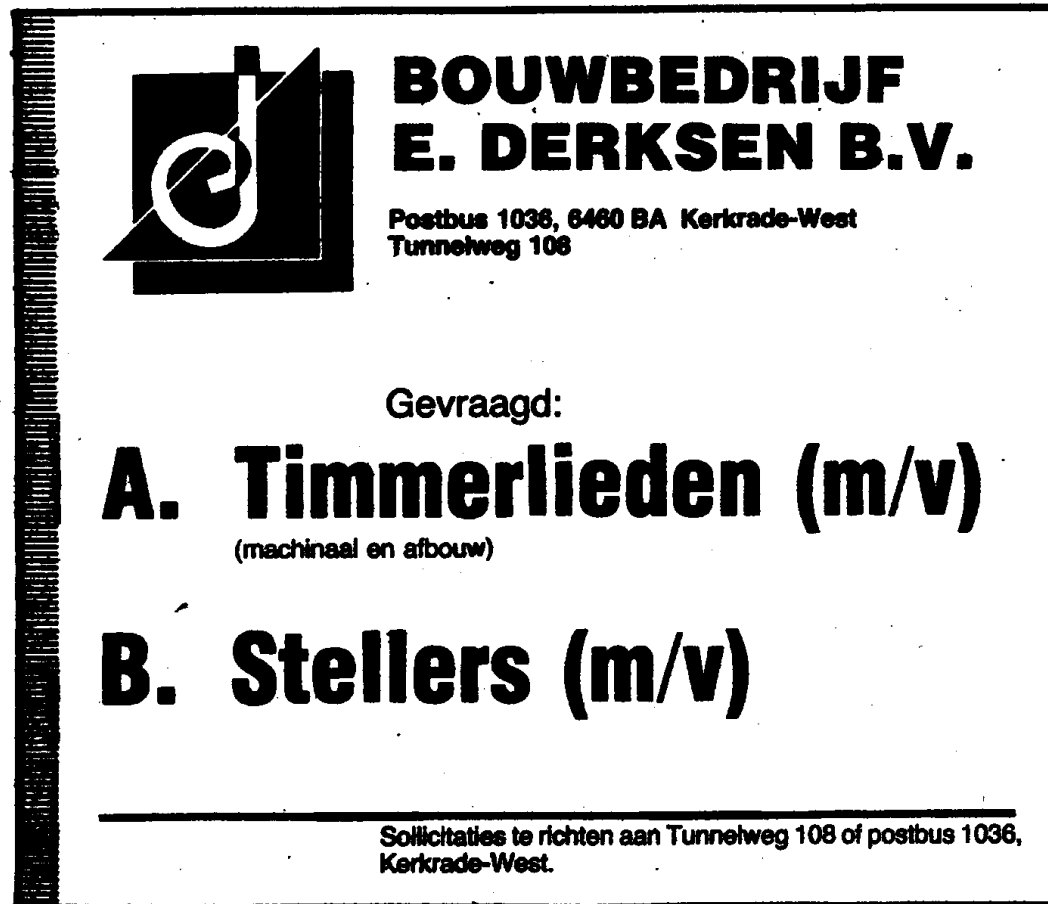
Bezorgers

m/v

die genegen zijn om tussen 6.00 en 7.30 uur 's ochtends onze krant te bezorgen.

Melden: Limburgs Dagblad, Wilhelminalaan 37, Valkenburg, tel. 04406-15045, na 19.00 uur 04493-2641.

Limburgs Dagblad
n fijne krant



BOUWBEDRIJF E. DERKSEN B.V.

Postbus 1036, 6460 BA Kerkrade-West
Tunnelweg 108

Gevraagd:

A. Timmerlieden (m/v)
(machinaal en arbouw)

B. Stellers (m/v)

Sollicitaties te richten aan Tunnelweg 108 of postbus 1036, Kerkrade-West.

Zuidlimburgs Avondcollege

Dag-opleidingen en avond-opleidingen	INTRODUKTIEJAAR MAVO MAVO HAVO ATHENEUM
Taal-cursussen	NEDERLANDS MODERNE TALEN

Studie ook per vak mogelijk
Kursusplaatsen te Heerlen - Kerkrade - Brunssum

Kosten: minimaal f 80,- per jaar
maximaal f 165,- per jaar

Inlichtingen:
Drs. F.C. Kok, rector.
Spreekuren maandag-, dinsdag- en vrijdagavond van 18.30 - 20.00 uur.

Dag- en avondschool voor volwassenen
Akerstraat 95, Heerlen. Tel. 71 61 45

De nieuwe kollektie stacaravans is binnen

Het complete Roller-tourcaravanprogramma de parel onder de caravans: **Sweikert**

Het complete La-Bohème- en Camp-Let-klapcaravanprogramma

Tevens overjarige- en occasioncaravans

MOSTARD RECREATIE b.v.

Susteren - Rijksweg-Zuid 7
Telefoon: 04499 - 1560

Ook uw adres voor aanhangers schaftwagens - campingartikelen en voortenten

Tevens algehele reparatie en onderhoud van caravans

Gezellig uit

WEISSEN RÖSSL

WILHELMINALAAN 65, VALKENBURG

Presenteert vrijdag zaterdag en maandag levende muziek met

Leon Voss-show

met medewerking van **Marleen Göntler** (zangeres) en bekend als Belgische Helno

JAC HERB bekend door zijn hit MANUELA

beleefd uitnodigend, WEISSEN RÖSSL

ATTENTIE

In dancing

„T CENTRUM”

Reuver

Heden zaterdag dansen vanaf 20 uur met het alom bekende orkest

The Teddy Boys

bekend van de platen: Oh Maruschka; Die dagen vol liefde; Ik heb heimwee naar jou; en diverse andere.

Zondag fröschoppen van 11 uur 's morgens tot 4 uur 's middags, eveneens met medewerking van The Teddy Boys en Tiroler Blaskapell.

Veel plezier bij Els en Fried.
Tel. 04704-2038.

CASINO-ROULETTE

NEW-IN

Vroenhoven (B), Maastrichtersteenweg 191

Biedt u aan:

ledere dag tombola ter waarde van Bfr. 10.000 en elke vrijdag tombola met waardevolle prijzen.

Verder bieden wij onze cliënten elke zaterdag een koud buffet aan. Drink en hartige hapjes gratis geserveerd.

Geopend dagelijks van 20.00 uur tot 6.00 uur.

U BENT VAN HARTE WELKOM

ATTENTIE

Voor advies en opgave van uw advertenties voor deze rubriek

045-739382
045-739384

Telefonische advertentieverkoop

NOORBEEK
zondag 15 juni
Bronkkernis, dansen in paviljoen Berggalm met toporkest

THE HIPPY'S
Aanvang 19.30 uur.

Maandag 16 juni
dans voor jong en oud met het dans- en showorkest

THE GUARDS
Aanvang 20.30 uur.

Bar-dancing Gilissen
Cadier en Keer
AS. ZATERDAG EN ZONDAG
GEZELLIGE DISCO
MET JOHN DE KOK

Zaterdag/zondag 15 juni

KPJ-BAL
in zaal „de Mechel” te Mechelen
Orkest Winchester 77
Uitnodigend KPJ kring Gölpen.

ledere zaterdag dansen in:

„DANCING MIO”

Speciaal voor oudere „jeugd”

Geopend vanaf 20.30 uur
Hoofdweg: Heerlen-Brunssum
Telefonische reservering 045-213360

ZATERDAG: 14 JUNI
speelt voor u

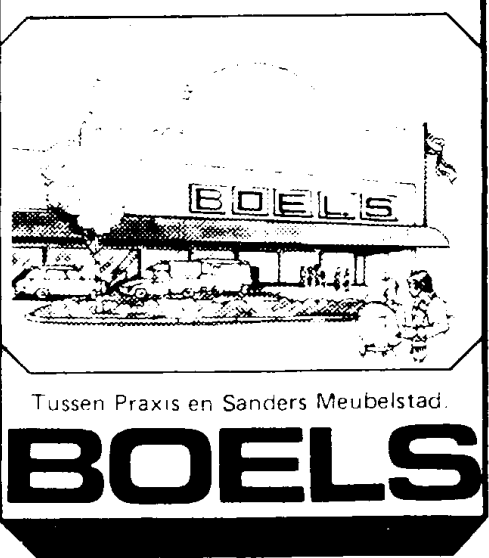
orkest: THE GIPSY

Etenakerhof Wijre

P.M.C. Wijre

(ADVERTENTIE)

Bezoek onze nieuwe Tuinmarkt Heerlerbaan 273, Heerlen



Achter den Winkel wil kleuterschool

SCHAESBERG - Uit protest tegen het afwijzen van de Schaesbergse gemeenteraad om het vrijkomende kleuterschoolgebouw in de wijk Achter den Winkel ter beschikking te stellen van de wijkraad, hebben bewoners van deze buurt gisteravond op de speelplaats voor de school actie gehouden.

De heer de Haas, woordvoerder van de ongeveer 400 gezinnen in de wijk: „Wij hebben grote behoefte aan een eigen wijkcentrum. De gemeenschapshuizen van het Eikske en de Hoofdstraat bevinden zich op tamelijk grote afstand van onze buurt. Bovendien zijn wij van mening, dat de raad te weinig doorslaggevende argumenten heeft gehanteerd bij het nemen van het besluit tot afwijzing van ons verzoek”. De raad vindt, dat het gebouw in een slechte staat van onderhoud verkeert en dat daarnaast te weinig financiële middelen voorhanden zijn om het pand goed aan te passen.

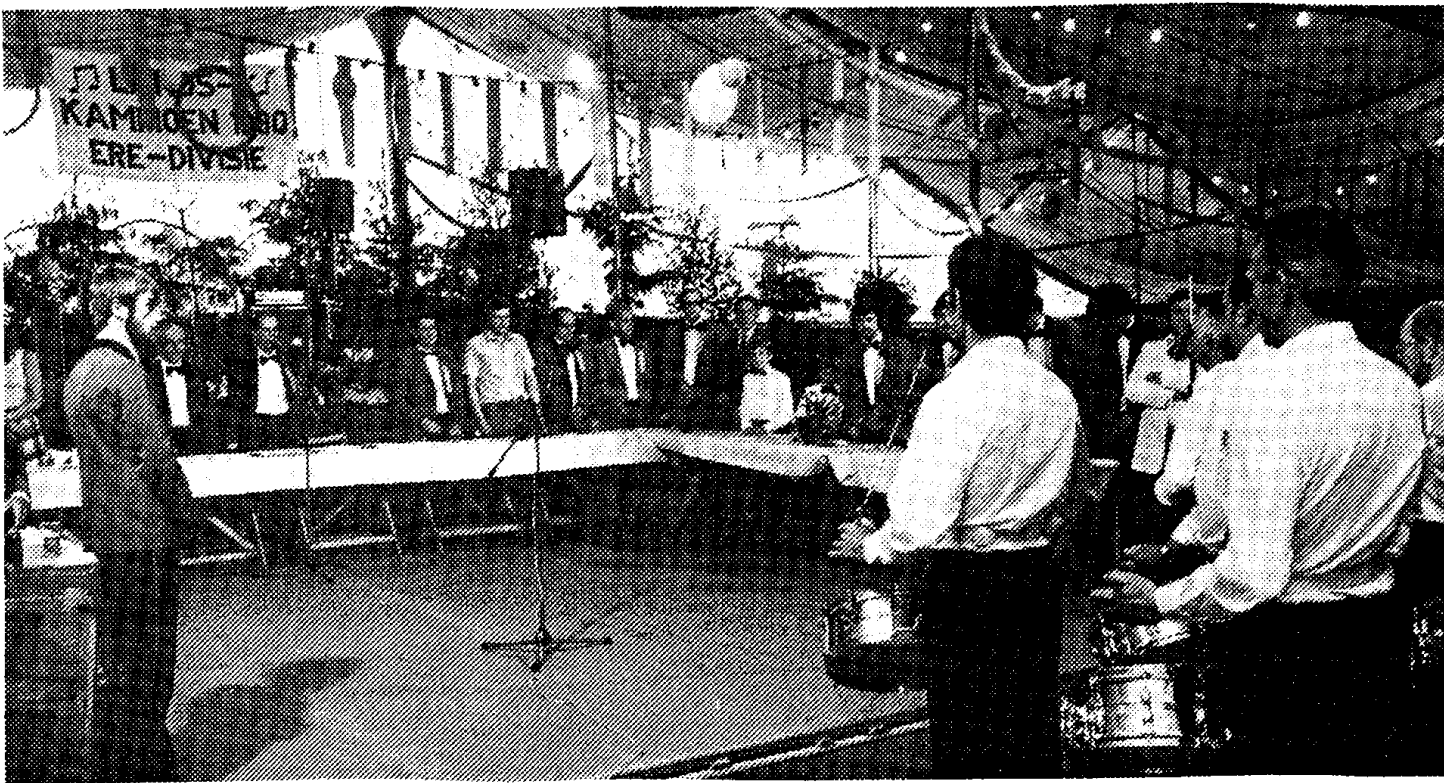
● Bewoners van de Schaesbergse wijk Achter den Winkel op de speelplaats voor de school bijeen om zich te beraden over de situatie.

Nieuwenhagen huldigt schutterij Wilhelmina

NIEUWENHAGEN - Vele belangstellenden hebben gisteravond de feesttent op de Markt in Nieuwenhagen bezocht ter gelegenheid van het 120-jarig bestaan van de schutterij Wilhelmina en het 35-jarig bestaan van het Fluit- en Tamboerkorps Wilhelmina. Tevens werd het feit gevierd dat men Nederlands kampioen was geworden in de ere-divisie sectie E.

Acte de présende gaven B en W van Nieuwenhagen, de voltallige gemeenteraad en vele belangstellenden waaronder voorzitter Creusen van het district Heerlen van de Limburgse Bond van Tamboerkorpsen. Namens het hoofdbestuur van de Limburgse Bond van Tamboerkorpsen was aanwezig de secretaris mevrouw Souren.

● Een 20-tal oud-leden van het fluit- en tamboerkorps bracht enkele speciaal ingestudeerde muziekstukken ten gehore.



Belanghebbenden houden vast aan standpunten Locatie openbare school weer in raad Schaesberg

Van onze verslaggever

SCHAESBERG - De gemeenteraad van Schaesberg gaat volgende week maandag in een extra raadsvergadering op nieuw de kwestie rond de locatie van een openbare school in deze gemeente behandelen. Zoals bekend onthielden Gedeputeerde Staten van Limburg onlangs hun goedkeuring aan het raadsbesluit van 13 februari, waarin de raad met tien tegen vijf stemmen het terrein Op de Heugden aanwees als plaats waar de nieuwe openbare school moet komen.

Tegen dit besluit van de raad tekende de Initiatiefgroep Openbaar Onderwijs Schaesberg bij GS bezwaar aan. De initiatiefgroep vindt dat de openbare school ten zuiden van de spoorlijn, die door het Schaesbergse loopt moet komen. De groep is van mening dat in dit gebied het grootste aantal potentiële leerlingen voor een openbare school is te verwachten en is daarom ook voorstander van een locatie aan de Putstraat. GS zijn met de initiatiefgroep van mening dat het gebied Op de Heugden, dat ten noorden van de spoorlijn ligt, niet geschikt is voor de vestiging van een openbare school, omdat scholen daar weinig of geen levenskansen hebben. Volgens het college van GS zal het leerlingenaanbod in deze omgeving zo snel afnemen, dat de daar gevestigde scholen zelfs zullen moeten worden opgeheven. Het provinciaal bestuur is duidelijk voorstander van vestiging van een openbare school in het bestemmingsplan Aan de Baan of aan de Putstraat.

Tegen de locatie Aan de Baan tekent echter weer de Stichting Katholiek

Wallis de Vries opent maandag Schrieversheide

BRUNSSUM - Staatssecretaris C.G. Wallis de Vries van CRM zal maandagmiddag om 17 uur het bezoekerscentrum, annex kinderboerderij, Schrieversheide op de Brunssumerheide officieel openen.

HEERLEN - Een in geldnood verkerende 25-jarige man uit Heerlen ontvremde in een winkel aan de Promenade in deze gemeente een trui, die hij met een gevonden kassabon voor geld wilde inruilen. Hij viel echter door de mand, omdat hij aan de kassabon had geknoeid. De man bekende dat hij zich verleden week aan hetzelfde feit had schuldig gemaakt.

Bij een inbraak in een supermarkt te Heerlerbaan werden 3000 gulden, een zak met stuivers, drie sloffen sigaretten en een autoluid ontvreemd.

(ADVERTENTIE)

Zaterdag 21 juni
**LUIKSE MARKT en
BOERENSTRAATFEEST
te DOENRADE**
van 11 tot 17 uur

Onderwijs Schaesberg bezwaar aan. Deze stichting claimt een nieuwe katholieke school in dit bestemmingsplan, omdat volgens haar zeker tachtig procent van de wijk uit rooms-katholieke gezinnen zal bestaan.

Dus grote verdeeldheid over de plek waar de nieuwe openbare school in Schaesberg nu moet komen. Een gesprek dat vorige week tussen vertegenwoordigers van het ministerie, gemeente, initiatiefgroep, het katholiek en protestants-christelijk onderwijs en de inspecteur van het openbaar onderwijs werd gehouden, bracht ook geen oplossing. Wethouder Wiel Mulders: „Iedereen houdt vast aan zijn eigen standpunt. We zullen zien, wat de raad in de extra raadsvergadering gaat beslissen. Misschien gaat de raad tegen het besluit van GS in beroep, anders zal een nieuwe locatie moeten worden gekozen.”



● De heer Stoks (midden) moest tijdens zijn afscheidsreceptie heel wat handen drukken.

HEERLEN - Met een drukke receptie heeft de heer P.M. Stoks afscheid genomen van de gemeente Heerlen na ruim veertig jaar gemeentedienst. Een afscheid dat onlangs het vrijwillige karakter - de heer Stoks maakt gebruik van de VUT-regeling - ook niet helemaal van harte ging. De aanwezigheid van praktisch

het gehele personeel van de gemeente bewees dat de heer Stoks een graag geziene man is. „Een fijn mens, die als het nodig was echt voor je opkwam”, zo typerde één van zijn ondergeschikten hem.

De personeelsvereniging van de gemeente bood de heer Stoks een fiets aan, waarmee

hij de vrije uren die hij nu ter beschikking krijgt, op gezonde wijze kan doorbrengen. Een fotocollage van de laatste medewerkers van de afdeling Ruimtelijke Ordening was een ander origineel cadeau. Voordat de drukke receptie begon, had het college van B en W Heerlen de heer Stoks op passen-de wijze uitgeluid.

Touwtrekken om landwegen rond Rolduc Afbouw SW-26 opnieuw in politieke picture

KERKRADE - Na een relatief lang intermezzo van rust lijkt de omstreden afbouw van de SW-26 weer in de politieke picture te komen. Zoals bekend wil de provincie de weg, die inmiddels vanaf Brunssum tot Chèvremont is gerealiseerd, doortrekken tot aan de Duitse grens. Daarvoor zijn al twee bruggen gebouwd, waarvan een over de St. Pieterstraat in Kerkraade.

De SW-26 moet bij de grens aansluiting krijgen op het Duitse wegennet en waar nu nog de grensovergang Herzogenrath is, moet een groot en modern grenskantoor komen. Op 30 oktober 1975 ging de gemeenteraad van Kerkraade met zestien stemmen voor en twaalf tegen akkoord met de aanleg van de autoweg, die voor een gedeelte onder de Pastoor van der Heydenlaan komt door te lopen. Van die tunnel onder de weg wordt dan meteen een atoomschuilkelder gemaakt, tenminste als alle plannen doorgaan.

Sinds de aankondiging van de plannen rond de SW-26 is een actiegroep later genoemd Actiegroep Noord-Zuid, actief om de aanleg van dit gedeelte van de weg tegen te gaan. Op dit

moment heeft de Raad van State handenvol werk om alle ingediende bezwaarschriften van de actiegroep af te handelen.

Rolduc

Hangende de uitspraken van de hogere rechtscolleges gaat de provincie Limburg echter door met het nemen van voorbereidingen om de weg te zijner tijd af te bouwen. Zodoende hebben de Kerkraadse gemeenteraadsleden nu een voorstel onder de neus gekregen, waarin goedkeuring wordt gevraagd door het college om in de buurt van de weg en met name bij de abdij Rolduc een aantal voetpaden aan het openbare verkeer te onttrekken.

Bij de PvdA-fractievoorzitter André Coumans is dat verzoek in het verkeer keelgat gesloten. Tijdens de onlangs gehouden vergadering van de commissie ruimtelijke ordening zei hij: „Toen door de meerderheid van de gemeenteraad het besluit werd genomen om de SW-26 naar de grens door te trekken is er een aantal afspraken gemaakt. Onder andere dat de historische landwegen in het gebied rond Rolduc onaangetast zouden blijven. Het verzoek van de provincie om de landwegen daar nu aan het openbare verkeer te onttrekken, acht ik in strijd met deze overeenkomsten”.

Zijn fractiegenoot en commissievoorzitter wethouder Lei Hermans deelde de mening van André Coumans niet. Afgesproken werd dat de PvdA-fractie intern deze materie nog eens zal bespreken. Overigens maakte ook PPR-man Lei Heyenrath gewag van enig voorbehoud met betrekking tot deze materie.

BUURT WILDE GEZIN KWIJT

Van onze verslaggever
HEERLEN - Rechtbank-president mr. Paulussen heeft gisteren in Maastricht geen uitspraak willen doen in een kort geding dat de woningbouwvereniging „de Voorzorg” uit Heerlen had aangespannen tegen het gezin B. uit de Dr. de Visserstraat in Heerlen. De bouwvereniging wilde via een kort geding de familie uit de woning en de woonbuurt krijgen vanwege de overlast die de buurt van de bewuste familie zou ondervinden.

Geen uitspraak in kort geding

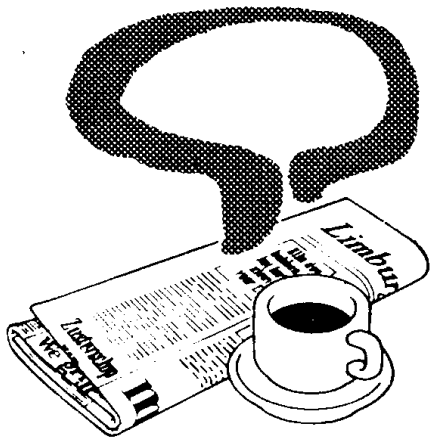
Aanleidingen om dit te eisen waren voor de woningvereniging een handtekeningactie van buurtbewoners, een brandstichting in de nacht van 31 mei op 1 juni, het moedwillig aanrijden van een zwangere Marokkaanse vrouw door een zoon van de familie B. en het ingooien van ruiten bij diverse

woningen in de straat (Zie ook L.D. van 4 juni). Mr. Paulussen vond echter het aangevoerde bewijsmateriaal en de getuigenverklaringen niet duidelijk genoeg om in een kort geding een uitspraak te doen. Hij verwees de zaak naar de kantonrechter die normaal gesproken over zaken als uit-

zettingen uit woningen en verbreking van het huurcontract oordeelt.

Het verweer van de advocaat van de bouwvereniging De Voorzorg, dat de hele buurt in angst leeft en dat die toestand geen dag langer dan nodig mag duren, deed de rechter niet veranderen in zijn besluit. Hij deed wel een oproep tot alle partijen in het conflict om in de rust en orde in de woonbuurt te bewaren.

VOOR VADER
Zuid-Limburg in 19de eeuwse foto's van 45,- voor
14.50
BOEKHANDEL WINANTS
NAAST 'T RAADHUIS HEERLEN
TEL. 045 - 711840



Gekke dingen

● De leerlingen van de Maria-school uit Spekholzerheide zijn in hun nopjes. De jongens en meisjes hebben tijdens een gekke-dingen-show bij de opening van een meubelzaak op de Locht een video-recorder gewonnen. De school vermaakte de origineelste productie met bloemen, stoeltjes, maskers enz. In de jury zat niemand minder dan quizmaster Ted de Braak. Hij had ook grote waardering voor de werkstukken van de leerlingen.

Vader

● Morgen is Vaderdag. De gebruikelijke SOS-cadeaus (schliefjes, ondergoed, sokken) worden dan met of zonder zoen in de trillende handen van vader geleverd. In de theaterpassage in Kerkraade hebben winkeliers iets leuks bedacht voor vader. Op twee plaatsen staan tv-toestellen met een autoracespel. Wie in een van de winkels iets koopt mag meespelen en de winnaar krijgt een prijs bestaande uit een slippersus bij de bekende slipperschool van de onlangs overleden Rob Slotemaker.

Brommer

● Vanwege de kermis was de markt in Hoensbroek gistermorgen verplaatst naar de Amstenradeweg. Wanhopig op zoek naar gordijnstof (nergens een kraam met dat materiaal te vinden) sjokten wij over de markt. Best gezellig zo te snuffelen en te neuzen en te ontdekken dat een daalder op de markt net zoveel waard is als ergens anders. Tot onze grote ontuchtering ontwaarden we tussen de kooplustigen op een gegeven moment een bromfietser, die zich met lopende motor tussen het publiek doordrong. Wat een idee om met een bromfietser de markt op te gaan. Terecht werd er dan ook door diverse marktlieden behoorlijk gebromd op de in alle opzichten dikke vijftiger die knetterend over de markt ging. Brommers en fietsen horen niet thuis op de markt. Kindervagens - allé -...

Kermissen

● In zeventien Limburgse steden, dorpen en gehuchten wordt in het komende weekeinde kermis gevierd. Vorige week gebeurde dat zelfs in achttien plaatsen. Daaruit blijkt dat de maand juni kermismaand bij uitstek is. Ook de Oostelijke Mijnstreek krijgt dit weekeinde haar aandeel in de kermisvreugde. In Hoensbroek, Kerkraade, Doenrade, Hulsberg, draaien de molentjes en botsen de autootjes. En natuurlijk komt er ook kermisvla op tafel en stroomt het kermisbier in gulle stromen. Maar denk eraan dat het gezellig moet blijven. En denk er ook aan dat premier van Agt heeft gezegd, dat we wat zuiniger aan moeten doen. Dus één stukje vla minder en één potje bier laten staan.

Plaats

● Volgende week vrijdag zal het weer een belangrijke dag zijn voor de zangvereniging Oranje van Schinveld. Dat zal burgemeester W. Vossen het eerste exemplaar mogen ontvangen van een nieuwe langspeelplaat, die het koor heeft gemaakt. Beschermheer ir. Beuken zal die eerste LP aan Schinvelds burgemeesters aanbieden. Dat is het begin van een feestavond voor het koor plus aa-hang, waarop ook de concertreis naar Joegoslavië nog eens in de herinnering terug zal keren, dankzij een film die daarvan werd gemaakt. Wie belangstelling heeft voor de nieuwe plaat van de Schinveldse zangers moet contact opnemen met de heer Nelissen, Wilhelminastraat 7.

Spreek

● „In een goed woord zit voor drie winters warmte. Een kwaad woord doet evenveel pijn als zes maanden vorst”, zo luidt een Mongools spreekwoord. De eindredacteur van het Mignonblad Muzenkunst heeft daar deze toepasselijke variant op: „In een goede repetitie zit voor een hele week ontspanning. In een slechte repetitie zit ergernis voor zes dagen”.

Uitnodiging

● De Woningvereniging Sittard is verhuisd. Door de extra werkzaamheden die dat met zich heeft meegebracht, is men niet in de gelegenheid de bewoners van het Limbrichterveld op een belangrijke bijeenkomst te wijzen. Op donderdag 19 juni begint om half acht namelijk een informatieavond over het isolatieplan. De bevolking is dus bij deze uitgenodigd dan in het gemeenschapshuis aan die avond deel te nemen.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
One flew over the cuckoo's nest, 3e week, 16 jr., dag, 14.30 en 20.30 uur; za. en zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur.

Rivoli
Manhattan, 2e week, 16 jr., dag, 15.30, 20.00 uur, za. en zo. 15.30, 19.00 en 21.30 uur.
Dik Trom knapt het op, a.l. za., zo. en wo. 14.00 uur.
The thirty nine steps, 16 jr., vr. en za. 24.00 uur.

Passage
Body love, 18 jr., dag, 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur.
Jozefine Mutzenbacher deel I, do. t/m zo. 24.00 uur.

H 5
Flic ou voyou, 2e week, a.l. dag, 14.30 en 20.30 uur.
The tattoo connection, 16 jr., dag, 16.00 en 20.00 uur.
Killerfish, 3e week, 16 jr., dag, 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur.
Schulmädchenreport deel 12, 16 jr., dag, 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
Prepares vos mouchoirs, 16 jr., dag, 14.15, 16.15, 19.15, 21.15 uur.
Met spinazie meer mans, a.l., za., zo. en wo. 14.00 uur.
Het Omen 2, 2e week, 16 jr., do t/m zo. 22.45 uur.
The wild geese, 16 jr., do. t/m zo. 22.30 uur.

Impoet
Stalker, zo. 20.00 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand Theater
Airport 80, za. 20.00 uur, zo. 19.00 en 21.00 uur.

HOENSBROEK

Royal
De rechter- en linkerhand van de duivel, za. 20.30 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater
De slag om de Pacific, 12 jr., vr., za., ma. en di. 20.15 uur.
Dracula, 16 jr., vr. en za. 22.45 uur; zo. 20.15 uur.
Een feestelijke revue van tekenfilmsterren, a.l., za. en zo. 14.30 uur.
Ciske de rat, a.l. za. en zo. 17.00 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10.00 tot 14.00 uur.

Galerie De Vlieger
Gouaches van Gerard Princée. Open wo. t/m vr. 10.00 tot 18.00 uur; za. 10.00 tot 17.00 uur en zo. 14.00 tot 17.00 uur. Tot en met 6 juli.

Thermenmuseum
Archeologische tentoonstelling Caninefaten over het leven van de eerste Rijswijkers. Open di. t/m za. 10.00 tot 17.00 uur; zo. 14.00 tot 17.00 uur. Tot en met 22 juni.

HOENSBROEK

Kasteel
Archeologisch museum. Open dag, 10.00 tot 12.00 en 13.30 tot 17.30 uur. Fotografische documentaire over Johannes Vermeer. Open dag, 12.00 tot 17.00 uur. Tot en met 26 juni.
Fotogalerie 68
Foto's van Henk Meier. Open ma. t/m vr. 10.00 tot 12.00 en 13.30 tot 17.00 uur; za. en zo. 13.30 tot 17.00 uur. Tot en met 4 juli.

BRUNSSUM

Dr Brikke-oave
Etsen en gecombineerde technieken van Eric Wijnands. Open dag, 14.00 tot 17.00 uur en 19.00 tot 21.00 uur; zo. 14.00 tot 17.00 uur; za. gesloten. Tot en met 30 juni.

UBACH OVER WORMS

Atelier Binnenhof
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10.00 tot 22.00 uur.

NUTH

Atelier Jac Vinken
Werken van Bernard Morinay en Philippe Gouret. Open tijdens winkelen. Tot en met 20 juni.

KERKRADE

Mijuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 9.00 tot 17.00 uur; elke zaterdag van 13.00 tot 17.00 uur.

Koningsschieten in Kerkrade

KERKRADE - St.-Sebastiaan Schuttersbroederschap Kerkrade houdt zondag het traditionele koningsschieten in het weiland van de heer Lankhorst aan de Hammolenweg in Kerkrade. Om 16.00 uur wordt het schieten geopend door de huidige koning, Thei Ruiters. In totaal zullen dit jaar veertien actieve leden van de Broederschap naar de hoge eer van het koningschap dingen. Onafhankelijk van elkaar zullen de leden tegelijk met de zware kruisbogen op de vogel boven op een 26 meter hoge schietboom schieten. Verwacht wordt dat de nieuwe koning tussen 18.00 en 19.00 uur bekend zal zijn. Alvorens men de dag afsluit met een koffietafel bij de nieuwe koning wordt onder begeleiding van de harmonie St.-Caecilia naar de St.-Lambertuskerk gegaan, waar een kort danklof wordt bijgewoond.

Pastoor Schreurs ten grave gedragen

Van onze verslaggever

HEERLEN - „Een eerlijk man, die recht voor de waarheid uitkwam. Een priester, die de wel zeer uiteenlopende taken die hem werden opgedragen, vol ijver en toewijding heeft vervuld. Een minderbroeder in hart en nieren". Aldus een citaat van het bidprentje van pastoor J. Schreurs O.F.M. die donderdagmorgen onder zeer grote belangstelling werd begraven.

De parochiekerk van St.-Franciscus aan de Laanderstraat te Heerlen was overvol toen pastoor Thöni met de uitvaartdienst begon. Hij werd hierbij geassisteerd door onder andere deken P. Jochems. Namen het bisdom Roermond was aanwezig vicaris A. Castermans. Deken P. Jochems zei in zijn preek dat het niet gemakkelijk was afscheid te moeten nemen van een collega die plotseling moest heengaan. „Hij was een zeer eenvoudig mens met grote belangstelling voor zijn mede-broeders. Wij nemen dan ook van hem afscheid in grote dankbaarheid", aldus

deken Jochems. Het was een droeve stoet die naar het kerkhof in Imstenrade trok om pastoor Schreurs, die 61 jaar oud is geworden, de laatste eer te bewijzen. In de stoet waren vertegenwoordigd geestelijke en wereldlijke autoriteiten, vele verenigingen en belangstellenden uit de parochie. De parochie zit nu zonder priester. Emeritus-pastoor Thöni neemt wel de honneurs waar maar is niet iedere dag bereikbaar. In afwachting van een definitieve oplossing is het niet meer mogelijk dat door de week biecht wordt gehoord. Pastoor Thöni is wel bereid elke zaterdag van 17.00 tot 18.00 uur biecht te horen.



● Kinderen van de parochie vormden bij de kerk een haag om de overledene een laatste eer te bewijzen.

Vragen over wijk Achter de Haesen

SCHAESBERG - Het Schaesbergse raadslid Charlie Mulders is van mening, dat de bewoners van de woninggroep „Achter de Haesen" beter op de hoogte moeten worden gehouden van de ontwikkelingen in het verbeteringsplan dat voor de wijk wordt voorbereid.

Reeds meerdere malen heeft het raadslid de aandacht gevestigd op de slechte onderhoudstoestand van de woninggroep Achter de Haesen. Het verbeteringsplan is echter nog niet ten uitvoer gebracht, omdat de geraamde kosten op nogal wat bezwaren stuiten bij Volkshuisvesting in Maastricht. Charlie Mulders: „Van de hele gang van zaken is bij de bewoners buiten geruchten niets bekend. Dit ondanks mijn verzoek tijdens de laatste begrotingsvergadering om mededelingen te doen aan de bewoners, op welke wijze dan ook." Daarom heeft het raadslid een brief gestuurd naar de voorzitter van de raad om te vragen hoe het nu precies is gesteld met het verbeteringsplan. Moet het geraamd bedrag lager zijn en wanneer verwacht men dat het herziene plan gereed is voor inzending naar Volkshuisvesting in Maastricht? Twee vragen die Charlie Mulders graag in de eerstvolgende raadsvergadering zou zien beantwoord.

Gezond eten op Theresiaschool

HEERLEN - De St.-Theresiaschool aan de Beersdalweg in Heerlen hield enige tijd geleden een gezondheidsproject op school en dat leverde deze aardige foto op. Een van de onderdelen vorm-



de namelijk ook het gezonde eten en daarom ging de zuster (op de knieën) aan tafel met de kinderen om het allemaal te vertellen en voor te doen.

IN GESPREK

Woonwagen centra

Dit schrijven betreft een reactie op het verslag van de „voorlichtingsavond woonwagencentra". Ik zou namelijk een paar dingen recht willen zetten, die in dit artikel staan en volgens mij niet juist zijn overgebracht. Bij het lezen kreeg ik het gevoel dat d.m.v. dit artikel geprobeerd werd de lezers anti Jan Schneiders en Dirk de Vroome te maken, terwijl deze heren toch echt wel goed werk verrichtten voor de woonwagengewoners dacht ik zo. Ik ben zelf op deze „voorlichtingsavond" geweest en ik weet echt wel wat er zoal gezegd is. Ten eerste zit in het begin van het artikel staat, ik citeer: „Dat er weinig andere problemen en vragen aan de orde kwamen". Dit vindt ik onjuist, want er werden vele vragen gesteld en problemen aan de orde gebracht (bv. speelruimte voor kinderen van zowel woonwagengewoners als huishouders, precieze planning, duur van projecten, etc.). Maar hier werd omheen gedraaid of het antwoord werd helemaal niet gegeven door de heren wethouders (vandaar ook dat ik hierboven voorlichtingsavond tussen aanhalingstekens heb geplaatst). Dan staat verder, wat ik zeer treurig vind, ik citeer opnieuw: „Op

DOS-festival in Lauradorp

LAURADORP - Het oudercomité Lauradorp houdt vandaag en zondag in samenwerking met het onderwijzend personeel van de twee lagere scholen en de kleuterschool het zogenaamde DOS-festival op een terrein achter de O.L. Vrouwekerk aan de Lindestraat. Het festival bestaat uit een rommelmarkt en een fancy-fair, een openingstijden zijn vandaag van 14.00 tot 19.00 uur en zondag van 1.00-19.00 uur. De feesttent op het terrein is doorlopend geopend. Op het podium musiceren de plaatselijke verenigingen. Enkele malen per dag is er een modeshow en zaterdagavond speelt het orkest „Batuq". Zondag is er vanaf 11.00 uur fröhshoppen met de Heimatburschen. Datzelfde orkest besluit ook 's avonds het festival. De opbrengst komt ten goede aan de Don Boscoschool, de O.L. Vrouwekerk en de St.-Theresiaschool waar van DOS een afkorting is.

deze informatieavond verhinderen zij „Jan Schneiders en Dirk de Vroome" dat de burgers van Heerlen aan het woord konden komen". Dit ontken ik ten eerste, want de heer Jan Schneiders riep zelf de mensen op om voor de microfoon hun zegje te komen doen en dit gebeurde trouwens zeer vaak. Deze fouten vind ik wel treurig, immers een krant is er om juiste informatie te geven.

HEERLEN H. Vogelzang.

Bouwvereniging

Naar het zich laat aanzien moeten de bewoners van de Molenberg opdraaien voor het slechte bestuursbeleid waardoor een miljoenen tekort is ontstaan. Voorbeelden: garagehuur van mei 1979 tot en met juli 1980 gestegen van f 35,- naar f 41,-, bijna 20%, waar blijft de prijsbeheersing? Men heeft de bewoners aangeboden voor f 50,- per maand centrale verwarming te laten aanleggen. Toen de mensen deze overeenkomst getekend hadden, werd de prijs vastgesteld op f 52,- en nu wil men eenzijdig de overeenkomst wijzigen, door de vergoeding op te nemen in de kale huurprijs en dan de jaarlijkse huurverhoging hierop toe te passen. Het smoesje van de gestegen onderhoudskosten kan men wel vergeten, er wordt totaal geen onderhoud verricht aan de centrale verwarmingsinstallaties! Bij het normale onderhoud wordt men nog bedrogen! Men vraagt de mensen in tal van gevallen of men geneigd is zelf de reparaties te verrichten tegen een kleine vergoeding. Als men dan aanklopt voor deze vergoeding, dan komt er een opzichter kijken en keurt de reparatie af, en kan de gedupeerde zien hoe hij zijn geld komt. Wanneer gaan we eens gezamenlijk stelling nemen tegen deze methodes?

HEERLEN J.B.

(Naam en adres van inzender is bij redactie bekend.)

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-739282

Hulsberg

● DAGTOCHT

De bejaardensociëteit houdt dinsdag een dagtocht naar Berg en Dal, met een diner te Valkenswaard. De kosten zijn 15 gulden per persoon. Belangstellenden kunnen zich opgeven bij het bestuur.

Nuth

● LEIDERS

De stichting Kindervakantiewerk zit voor de periode van 4 tot en met 8 augustus verleggen om leiders en leiders. Degene, die zich hiervoor willen opgeven kunnen dit doen op het adres Parklaan 22.

● FRÜHSCHOPPEN

De buurtvereniging Hellebroek houdt zondag om 11.00 uur op de binnenplaats van de boerenhoeve van de familie Schiffelers een fröhshoppen. De muziek wordt verzorgd door de harmonie St.-Bavo uit Nuth.

Ubach over Worms

● VAKANTIETOCHT

Het dienstencentrum de Troef houdt van 23 tot en met 27 juni een vijfdaagse vakantietocht naar Mosbach in het Odenwald. Ter plaatse worden nog enkele trips gehouden naar o.a. Heidelberg. Het Rode Kruis gaat als begeleiding mee. Deelnemers aan de tocht kunnen zich opgeven in het dienstencentrum de Troef, telefoon 312218.

● WANDELING

De afdeling Ubach over Worms van het IVN houdt zondag een natuurwandeling in de Putberg. Het vertrek is om 14.30 uur vanaf het parkeerterrein van het De Weverziekenhuis.

● BIJENKOMST

Het bestuur en de leden van de RPU houden maandag 23 juni om 20.00 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp een bijeenkomst. Het nieuw benoemde raadslid Nic. Odekerken zal aanwezig zijn. Aan de orde komen gemeentelijke aangelegenheden. Degene, die deze bijeenkomst willen bijwonen kunnen vooraf contact opnemen met de heer P. Mulder, Marktstraat 81 in Ubach over Worms, tel. 310032.

Rimborg

● WANDELING

De afdeling Rimborg van de vrouwenvereniging Kavo houdt woensdag een avondwandeling. Het vertrek is om 19.30 uur vanaf het gemeenschapshuis aan de Broekhuizenstraat. Na afloop is

er gelegenheid om in het café 't Lore een drankje te gebruiken.

Heerlen

● REPETITIE

De repetitie van het mannenkoor Polyhymnia, die dinsdag gehouden zou worden, is verschoven naar maandagavond 20.00 uur in de St.-Jozefkerk te Heerlerbaan.

● SNUFFELTOCHT

De stichting speeltuinwerk St.-Antonius uit de Beersdal houdt vandaag zaterdag om 10.00 uur een snuffeltocht die eerder wegens het slechte weer moest worden uitgesteld. De startplaats is de speeltuin aan de Beersdalweg en een fruitgroothandel heeft versnaperingen beschikbaar gesteld.

● VERGADERING

De ouderaad openbare scholen Heerlen houdt woensdag om 20.00 uur in de openbare school Heerlerbaan aan de Vullingsweg 64 een vergadering.

● WANDELING

De nieuwe wijkvereniging Douve Weien houdt op zondag 22 juni een boswandeling waaraan ook kinderen onder begeleiding van de ouders kunnen deelnemen. De tocht gaat om 14.30 uur van start vanaf de school Windekind aan de Van Weerden Poelmanstraat.

● OUDERAVOND

Door de leerlingen van de gitaarklas van de heer H. Hendriks wordt donderdag om 19.30 uur in de muziekschool van Heerlen een ouderavond gehouden. Er zullen dan werken ten gehore worden gebracht van verschillende bekende componisten.

● THEMA-AVOND COC

De stadsgroep Heerlen van het COC houdt woensdag de laatste themavooravond voor de vakantie. Tijdens die avond, die om 20.00 uur begint en gehouden wordt in Impoet aan de Klompstraat in Heerlen, spreekt men nog eens over alle activiteiten die in het gemeenschapshuis Lauradorp een bijeenkomst. Het nieuw benoemde raadslid Nic. Odekerken zal aanwezig zijn. Aan de orde komen gemeentelijke aangelegenheden. Degene, die deze bijeenkomst willen bijwonen kunnen vooraf contact opnemen met de heer P. Mulder, Marktstraat 81 in Ubach over Worms, tel. 310032.

Schaesberg

● WANDELING

De afdeling Schaesberg-Nieuwenhagen houdt zondag 22 juni een wandeling in de omgeving van Wijlre. De tocht heeft als startplaats het station van Wijlre om 14.30 uur.

● AUTORALLEY

De voetbalvereniging Kolonia houdt zondag een autoralley over een af-

stand van 40 kilometer. Liefhebbers kunnen zich aanmelden bij de heer J. Niemarkt, De Maar 34, tel. 316507.

● VERGADERING

Het comité Tiroler Muziekfeesten houdt zondag om 10.30 uur in lokaal Van Hoof een vergadering. Behandeld wordt de Heimataavond die donderdag 26 juni gehouden wordt en de muziekfeesten die begin augustus zullen beginnen.

Brunssum

● DIPLOMA'S

De uitreiking van de diploma's voor de leerlingen van de LTS zal maandag plaatsvinden in het ontmoetingscentrum Dr. Brikke-Oave.

● PROCESSIE

De sacramentsprocessie zal zondag uittrekken vanaf de kapel van het St.-Gregoriusziekenhuis na de eucharistieviering van 9.30 uur, die in de kapel gehouden wordt. De processie zal via de poli-uitgang buitenom naar het verpleeghuis trekken. De muziek wordt verzorgd door de fanfare St.-Lambertus uit Schinveld. Na afloop wordt er in de hal van het verpleeghuis een fröhshoppen gehouden.

Hoensbroek

● KERMISBAL

In het dienstencentrum aan de Mettenstraat wordt maandag om 19.30 uur kermisbal gehouden. Iedereen is van harte welkom en de entree is gratis.

● CONCERT

De fanfare St.-Gabriël geeft zondag onder leiding van de heer G. Akker-mans uit Eiseloo om 18.00 uur nabij de tennisballen op Ten Esschen een gevareerd concert. Er zullen zowel klassieke als moderne werken ten gehore worden gebracht.

● ZANGKOOR

Ter gelegenheid van de feestdag van het H. Hart zal het gemengd zangkoor St.-Jozef zondag om 10.15 uur in de parochiekerk van Mariarade een eucharistieviering vocaal opvoeren. Door het koor wordt onder leiding van de heer Piet Stalmeier de mis in C. Dur van Anton Bruckner ten gehore gebracht. Verder enkele delen uit het Gloria van Vivaldi en werken van Palestrina. Frans Stalmeier speelt het orgel.

Bocholtz

● PENSIOEN

Ingaande 1 augustus gaat de heer W. van de Gaar, directeur van de Rabobank te Bocholtz met pensioen. Zijn

opvolger wordt de heer Th. van Hoven uit Ubachsg. De heer Van Hoven is momenteel adjunct-directeur van de Rabobank Hoensbroek.

Nieuwenhagen

● VERGADERING

De belangengroep WAO en AAW houdt dinsdag om 14.00 uur in het wijkcentrum de Kleikloof een vergadering. De voornaamste punten zijn het verslag van het landelijk beraad en de bestuursverkiezing.

Treebeek

● OPLUISTERING

Ter gelegenheid van het 60-jarig bestaan van de St.-Barbarakerk zal het Brunssums mannenkoor op zaterdag 21 juni om 19.00 uur de avondmis vocaal opluisteren. Door het koor worden onder leiding van de heer Jos de Bock Slavische gezangen ten gehore gebracht. Na afloop is er gelegenheid om met de leden een praatje te maken over de geslaagde Hongarije-reis.

Kienagenda

VANDAAG

KERKRADE: 19.45 uur in Club 208 door zangkoor David. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door sportvereniging Alle Negen.
BRUNSSUM: 20.00 uur in het Unitasgebouw door Jong Leven. 20.00 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen.
HOENSBROEK: 19.30 uur in café de 12 Ambachten door speeltuinvereniging.
UBACH OVER WORMS: 20.00 uur in zaal Van Veen door MCZL Kolibri.

ZONDAG

HEERLEN: 20.00 uur in zaal Hermans door de Brabantse Club. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesberger-veld door SV Coriovallum.
KERKRADE: 19.45 uur in Club 208 door VV Rood-Wit. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door zangvereniging St.-Rochus. 20.00 uur in zaal Kloth Chèvromont door skatfederatie en duivenvereniging.
HOENSBROEK: 20.00 uur in het Krotje Passart door de gezamenlijke verenigingen. 19.30 uur in café de 12 Ambachten door de speeltuinvereniging.
BRUNSSUM: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Concordia door het instrumentenfonds harmonieorkest. 20.00 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in het Unitasgebouw voor de kinderoptocht. 20.00

uur in het gemeenschapshuis in het Ven door de gezamenlijke verenigingen.

NIUWENHAGEN: 20.00 uur in het Spaanse Kentje door de carnavalsvereniging.

UBACH OVER WORMS: 20.00 uur in zaal Eggen door bokssvereniging BSM.

TREEBEEK: 20.00 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.

HEKSENBERG: 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door damescomité voetbalclub.

NIUW-EINDE: 20.00 uur in de Varenbeuk door CV de Jong Bock.

SCHAESBERG: 20.00 uur in het zaaltje Petrus en Paulus door het missiecomité en de wereld.

VAESRADE: 20.00 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuske door het Lourdesfonds.
EVGELSHOVEN: 19.45 uur in zaal A Genne Komm door de harmonie.

MAANDAG

HEERLEN: 20.00 uur in Stad Heerlen door RKVV Helios. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Caumerbron Heerlerbaan door de gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmeli.
KERKRADE: 19.45 uur in Club 208 door damescomité schutterij St.-Michael. 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door VV Heilust. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door harmonie St.-Cecilia. 20.00 uur in hotel Monopole door toer- en wielclub Bleijerheide.

BRUNSSUM: 20.00 uur in het Open Huis door drumband Willem Alexander. 20.00 uur in het Unitasgebouw door BV Limburgia.

HOENSBROEK: 19.30 uur in het gemeenschapshuis Mariarade door de gezamenlijke verenigingen.

NIUWENHAGEN: 20.00 uur in zaal Veenendaal door recreatiebelangen. 14.00 uur in het wijkcentrum de Kleikloof voor de bejaarden.

NIUW-EINDE: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Romantica door de gezamenlijke verenigingen.

NUTH: 20.00 uur in zaal Roemgens door de gezamenlijke verenigingen.

HEKSENBERG: 19.45 uur in het gemeenschapshuis door Heksenberg vooruit.

UBACH OVER WORMS: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.

VOERENDAAL: 20.00 uur in het Kundrus door de voetbalvereniging.

TREEBEEK: 20.00 uur in het Casino door casinovereniging.

SIMPELVELD: 19.45 uur in zaal Kalsbeek door het damescomité.

SCHAESBERG: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Leenhof door VV Kolonia.

BOCHOLTZ: 20.00 uur in zaal Palmen door de sportclub.

WEEKEND-AGENDA

DOKTER

Heerlen: voor

Uitlekken mogelijk in verband met cardiologen conflict

Illegaal geneesmiddel uitgetest in Annadal



MAASTRICHT – Universitaire Cardiologen in het St.-Annadal-ziekenhuis in Maastricht hebben eind vorig jaar een niet in ons land geregistreerd experimenteel geneesmiddel uitgetest op hartpatiënten. Het gaat om het door het Franse farmaceutische bedrijf Labas ontwikkelde medicijn L. 9394, dat ritmestoornissen bij hartpatiënten moet onderdrukken. Dit medicijn wordt in Frankrijk en in België nog onderzocht op bruikbaarheid. Overigens is er volgens de regionale inspecteur voor de volksgezondheid „niet met de levens van patiënten gesold.”

Dit blijkt uit een brief die de Nederlandse Hartpatiëntenvereniging vrijdag heeft geschreven aan de vaste kamercommissie voor de volksgezondheid. Medisch directeur dr. E. Schutte van Labas-Nederland in Maassluis ontkende met klem, dat zijn onderneming iets van doen zou hebben met het illegaal importeren van het experimentele geneesmiddel in ons land. Volgens Schutte heeft een hoogleraar cardiologie, die er aan de universiteit in Luik legaal mee werkte, het middel mee naar Maastricht genomen toen hij van baan veranderde om in het St.-Annadal-ziekenhuis verder te kunnen gaan met zijn onderzoekwerk. De geneeskundige hoofdinspectie voor de volksgezondheid in Leidschendam ondergraaf het verhaal van Schutte met de mededeling dat Labas het middel wel degelijk ons land heeft binnengebracht zonder dat het was geregistreerd. Het geneesmiddel zou vervolgens zijn uitgereikt aan een in het St.-Annadal werkende hoogleraar om er mee te werken, waarna pas toestemming is gevraagd aan de hoofdinspectie geneesmiddelen. Hoofdinspecteur dr. C. Teijgeler weigerde die toestemming en hij liet dat aan zowel Labas als aan de betrokken hoogleraar weten.

suggereerd, dat deze zaak nu naar buiten wordt gebracht, op het moment dat de besprekingen tussen de cardiologen van de universiteit en de zogenaamde „zittende” cardiologen over een „modus vivendi”, muurvast zijn komen te zitten. Het wordt niet uitgesloten geacht dat de zittende cardiologen de hand hebben gehad in de publicaties over de zaak van het verboden geneesmiddel en mogelijk ook in de klacht aan het ministerie van volksgezondheid.

Het conflict tussen de cardiologen van universiteit en ziekenhuis sleept reeds jaren; de hartspecialisten die al in het ziekenhuis werkten en de collega's die vanwege de universiteit werden aangesteld bleken niet met elkaar te kunnen samenwerken. Een commissie van goede diensten doet al enige tijd haar uiterste best een oplossing te bedenken; de gedachten gaan sinds enige tijd in de richting van een vertrek van de oorspronkelijk drie cardiologen. Maar deze eisen, zo verluidd, exorbitant hoge uitkoopsummen. Zo zou er sprake zijn van een eis van acht miljoen gulden, waar alleen al gezien de situatie van het ziekenhuis en de universiteit, niet aan te denken valt.

Gestopt

Bestuur en directie van het St.-Annadal-ziekenhuis zeiden destijds niet op de hoogte te zijn geweest van het feit dat er proeven op hartpatiënten plaatsvonden met niet geregistreerde experimentele geneesmiddelen. Zodra dit binnen de ziekenhuismuren bekend werd, is aan de afdeling cardiologie verzocht te stoppen. Dat is inmiddels gebeurd. De regionale inspectie voor de volksgezondheid in Limburg heeft daarop een onderzoek ingesteld.

Regionaal inspecteur voor de volksgezondheid, dr. F.J.B. Pijnenborg, zei, dat het duidelijk is dat men zich hier niet aan de procedure heeft gehouden. Alle partijen zijn het er volgens hem over eens dat er tot dusver geen enkele aanleiding voor bestaat vraagtekens bij de kwaliteit van het middel te zetten.

Inmiddels wordt in Maastricht ge-



• Een paracute als deze ligt nu ergens op de Brunssummerheide.

Parachute spoorloos

door lieke meijer

BRUNSSUM – „Tegen beloning terug te bezorgen. Een parachute”. Aldus een advertentie in de kolommen van deze krant. Enkele tientallen vierkante meters zijde raak je niet ieder dag kwijt. Zeker niet als het de zijde is van een parachute waar doorgaans ook nog een man of vrouw aan hangt. Toch heeft de vorige week zaterdag een parachutist van de paracult van Afcnt, de Canadees Pete Landry, tijdens een springdemonstratie op de jaarlijkse Country Fair zijn valscherm verloren.

Luitenant-kolonel Rolf Korth, de voorzitter van de Afcnt Paracult, vertelt wat er is gebeurd: „Zaterdag op de Country Fair gaf de paracult een demonstratie met vijf springers. Pete Landry merkte in zijn sprong dat zijn hoofd „canape” niet goed open ging. Hij heeft hem toen onmiddellijk losgemaakt en na drie seconden zijn re-

besit en weet niet eens wat het moet voorstellen”.

De Afcnt Paracult is een bloeiende vereniging met honderd leden, onder wie vijf dames en vier instructeurs. Onder hen Piet Santegeeds, de hoofdtrainer van het Nationale Nederlandse Team. De club heeft zijn trainingsplaats op een Belgisch vliegveld en springt verder regelmatig op allerlei manifestaties zoals Koninginnedag, een Country Fair en aanstaande zondag op de autoraces in De Beitel in Heerlen. „Het publiek vindt de springdemonstraties altijd een van de hoogtepunten van een gebeuren”, zegt Rolf Korth. „Men denkt dat het een soort black magic is, maar het is gewoon „big fun” voor ons. Het is ook een erg veilige sport, als je je aan de voorschriften, de strenge voorschriften, houdt. Doe je dat niet, dan kan het heel gevaarlijk zijn”.

Vijf meisjes kleuterleidster uit één gezin

HEERLEN – De diplomauitreiking van de opleiding voor kleuterleiders in Heerlen (KLOS) kreeg gisteravond in de benedenzaal van het Corioriumcollege een bijzondere tintje omdat Daniëlle als vijfde dochter uit het gezin Schoenmakers slaagde als kleuterleidster. Adjunct-directeur Wiel Lagarde had voor die gelegenheid ook de vier zusjes van Daniëlle en de ouders bijeen getrouwd. Zij ontvingen allen een flinke bos bloemen. Het gezin Schoenmakers telt acht dochters. Eerder slaagden Marianne (in 1962), Martha en Eddy (in 1964) en Lotty (in 1976). De ouders wonen momenteel in de Cityflat te Heerlen. Volgens Wiel Lagarde (die stad en land heeft afgebeld) is het nog nooit eerder voorgekomen in Nederland dat vijf meisjes uit één gezin aan dezelfde school slaagden als kleuterleidster.

Kalle Pauksch in Eifel gearresteerd

AKEN – De politie van Aken heeft gisteren de 41-jarige „amfetaminekoning” Kalle Pauksch op verzoek van haar Rotterdamse collega's gearresteerd. Hij wordt ervan verdacht samen met zijn Rotterdamse vriend Hans B. een amfetaminefabriek in Rotterdam in de zomer van 1979 gedreven te hebben. Op het moment van de aanhouding verbleef K. Pauksch in zijn vakantieverblijf in Simmerath, een klein Eifel-dorpje bij Aken.

hij de Duitse nationaliteit bezit, kan hij niet aan Nederland worden uitgeleverd en zal hij zich vermoedelijk in Aken voor zijn daden moeten verantwoorden.

(ADVERTENTIE)

Bedrijfskoeling
JOS VAN GESTEL
HORECA
BEDRIJFS-
APPARATUUR B.V.
Showroom en kantoor
Pr. Beatrixlaan 8, 6109 AJ Ohé en Laak,
tel. 0475-344.

de politie kwam Pauksch op het spoor door het aftappen van de telefoon van Hans B., waarbij de vriendin van Pauksch, Lena G. uit Nuth, langere tijd vertoefde. De „pep-koning” opereerde vermoedelijk vanaf een Belgische camping aan de Belgisch-Nederlandse grens. Welk aandeel Pauksch in deze affaire precies heeft gehad, wordt momenteel door het Bundeskriminalamt in Wiesbaden, in samenwerking met de Rotterdamse politie, nader onderzocht.

Na een gevangenisstraf van zes jaren in het Zweedse Kumla was Pauksch sinds februari 1979 weer op vrije voeten. Op 16 september 1978 wist hij vanuit de zwaar bewaakte gevangenis in Zweden te ontsnappen. Drie maanden later werd hij echter door de politie onder de vloer van een dancing in Simpeldorp ontdekt en opnieuw uitgeleverd aan Zweden.

Daar hij wegens zijn handel in amfetaminen in Nederland tot ongewenste vreemdeling was verklaard, verbleef hij na zijn detentieperiode voornamelijk in België en Duitsland. Omdat

(ADVERTENTIE)

GROOTSTE KEUZE
PERZISCHE TAPIJEN
Ondanks de huidige situatie in Iran slaagden wij er toch weer in een prachtige collectie rechtstreeks te importeren uit de Perzische tapijtbazars.
Hub Dols & Co
Markt 31, Sittard
tel. 04490-12605
's maandags gesloten

(ADVERTENTIE)

EUROPABUS N.M.B.S.

DAGELIJKS, internationale openbare autobusdienst

Antwerpen - Hasselt - Düsseldorf via Nederlands Limburg

UURROOSTER

Heen				Terug
7.45	V	ANTWERPEN Centraalstation	A	21.10
		Europasbushalte ZOO		
8.30	V	GEEL (Station)	A	20.25
8.50	V	TESSENDERLO (Station)	A	20.05
9.15	V	HASSELT (Station)	A	19.40
9.40	V	GENK (Station)	A	19.15
9.55	V	MAASMECHELEN (Stadhuis - Bushalte)	A	19.00
10.05	A	GELEEN (Station-Oost)	V	18.50
10.45	A	ROERMOND (Station)	V	18.10
11.30	A	MÖNCHENGLADBACH (Bahnhof)	V	17.25
11.55	A	DÜSSELDORF (Hauptbahnhof)	V	17.00

Spoortarief en kortingen

- Blijftjen verkrijgbaar in de stations en op de bus.
- Voor meer inlichtingen: Belgische stations en Ned. Spoorwegen of N.V. Autobus Dony, Borgloon/België Tel. 012 - 74.10.92
- Snel en luxueus vervoer aan lage prijzen
- Ook voor reizigers in Nederland.
- Slechts toegankelijk in de richtingen: Nederland - Duitsland en terug Nederland - België en terug
- Gratis ter beschikking van de reizigers in de autobus:
 - lijst hotels goedkope en in middenklas in Düsseldorf
 - stadplan Düsseldorf met opgave van bezienswaardigheden
 - uurregeling van stadsbussen Düsseldorf en omgeving

Zwitsers specialiteitenrestaurant
„Schlössli”
Alle spijzen worden vers door de chef zelf bereid
Reserveren aanbevolen
's woensdags gesloten
Zondags is de keuken vanaf 12.00 uur doorlopend geopend



Gehandicapten in kazerne

Meer dan vijf honderd lichamelijk en geestelijk gehandicapte kinderen uit Limburg waren vrijdag te gast bij de technische specialisten van de Ernst Casimirkazerne te Roermond. Het stralen de weer zorgde voor een zeer geslaagde slotinstuif bij de soldaten.

door de stichting sportsterven voor gehandicapte kinderen en de manschappen van de Ernst Casimirkazerne op touw gezet om de kinderen een onvergetelijke dag te bezorgen. Vele spelen waren georganiseerd, zoals kruisboogschieten, een rolstoelwedstrijd en diverse vaardigheidsspe- len. Op de grote luchtzak

konden de kinderen heerlijk hun gang gaan. De Roermondse brandweer was evenals verleden jaar weer van de partij met de hoogwerker en een bluswagen. Jan Hektors van de brandweer nam enkele kinderen mee in de kooi van de hoogwerker tot een duizelingwekkende hoogte. Maar de kinderen woon-

den ook een demonstratie exercitie door de soldaten mee, zagen hoe parachutisten landen op het sportveld bij de kazerne en zij werden met legertrucks door Roermond gereden. Behalve de kinderen beleefden ook de manschappen veel lol aan hun gasten.

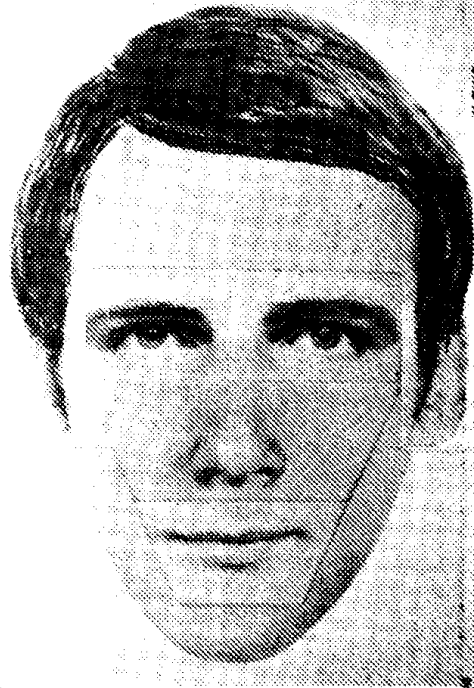
Kamerlid Brinkhorst D'66:

Overheid moet Volvo's kopen

MAASTRICHT – Volgens het Tweede-Kamerlid voor D'66, Brinkhorst, dient de Nederlandse overheid over te gaan tot aanschaf van meer Volvo's van het type 345 voor bijvoorbeeld politie en ambtenaren als een steun in de rug voor Volvo Born. Het Kamerlid verklaarde dit gisteren na zijn werkbezoek, dat hij in gezelschap van het regiobestuur van D'66 aan Limburg heeft gebracht en waarbij met name Volvo Born en het ziekenhuis St. Annadal werden bezocht.

Een versteviging van de positie van Volvo Born achtte hij van bijzonder grote betekenis niet alleen vanwege de 4400 werknemers maar ook omdat dit bedrijf een belangrijke versteviging betekent van de industriële basis van Limburg. Met grote belangstelling zag Brinkhorst voort de perspectief te ontmoet dat mogelijk voortvloeit uit de contacten van Volvo met Renault, waarbij hij hoopte dat Renault, Volvo en de regering in het belang van Volvo Born zullen deelnemen aan de ontwikkeling van een nieuw, goed op de markt liggend type auto.

Wat betreft de recente situatie omtrent het ziekenhuis St. Annadal noemde hij het ongehoord dat een ziekenhuis failliet dreigt te gaan omdat er geen zekerheid wordt geboden over het voortbestaan. „Deze onzekerheid kan fataal werken voor de gezondheidszorg in deze regio”, aldus Brinkhorst.



Signalement overvaller

GELEEN – De bankbediende die donderdagmiddag in de Pancratiusbank aan de Kluis in Geleen plotseling geconfronteerd werd met een pistool onder zijn neus, heeft een vrij duidelijk signalement van de overvaller kunnen geven aan de hand waarvan een montagefoto is samengesteld.

de man, rond 40 jaar, had zich voorgesteld als van Dord. Hij had een blauwe bromfietshelm bij zich. Hij had donkerblond haar en droeg een grijze pantalon met een grijs vest. Voordat hij op de vlucht sloeg nam hij nog een sleutelbos van het kantoor mee. Volgens de politie heeft de man een handicap aan de rechterhand.

(ADVERTENTIE)

FRIGIDAIRE AIRCONDITIONING

Uit voorraad leverbaar!!

VOOR INLICHTINGEN:
tel. 045-717925 of 045-316291

Limburgse Koelindustrie Liko B.V.
Heerlen - Beek en Donk - Merselo - Venlo - Vught

Geboren donderdag 12 juni

Suzanne
dochter van
Paul en Melissa Bracke
Heerlen, Benzenraderweg 166
Tijd. adres: St.-Elisabethkliniek
kamer 28B

GEBOREN

Samylo, dochter van G. Aben-Reintjens, Gronsveld 6247 BG
Briekenoven 3.
Ralph, zoon van P. Niessen-Snijders, Maastricht, Neutronstr.
20.

Geboren:
MIRJAM
dochter van
M. Vanderheijden
M. Vanderheijden-Duba
Nieuwenhagen, 13 juni
1980
Apollolaan 50
Tijd. adres:
St.-Elisabethkliniek
Heerlerbaan, kamer 29a

H. J. Leenders
en
M. op den Kamp
afwezig van
16 juni tot 1 juli
Waarneming door:
Dr. Duyens
Dr. Höppler
Dr. Hobbelen
Dr. Wintgens

† Heden overleed nog vrij onverwacht voorzien van het h.
sacrament der zieken, op de leeftijd van 83 jaar mijn
dierbare echtgenoot, mijn goede en zorgzame vader, be-
huwdvader, opa, broer, behuwbrouwer, oom en neef

Joseph Wetzelaer

echtgenoot van
MARIA HUBERTINA LENSSEN
Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.
De bedroefde familie:
M.H. Wetzelaer-Lenssen
T. Wetzelaer
T. Wetzelaer-Kellens
Ellen, Han, Marc
Familie Wetzelaer
Familie Lenssen
6461 HH Kerkrade, 12 juni 1980
Gulperstraat 9
De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis
zal plaatsvinden op dinsdag 17 juni as. om 10.30 uur in
de parochiekerk van de H. Carolus te Holz-Kerkrade.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.
Maandag tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornom-
de kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
Voor vervoer kerkhof Schifferheide is gezorgd.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de
Lückerheidkliniek te Chèvremont. Bezoekuren van 18.00
tot 19.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar
leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van
onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmo-
eder, overgrootmoeder, tante en nicht

Mathilde Wilkes

weduwe van
EDUARD MOONEN
Zij overleed in de leeftijd van bijna 78 jaar in het De Wever-
ziekenhuis te Heerlen na voorzien te zijn van het h. sacra-
ment der zieken.
Wij bevelen haar in uw gebed aan.
Familie Wilkes
Familie Moonen
Familie Heinrich
Familie Kalk
en al haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Kerkrade-West (Fireschat), 13 juni 1980
Schaefferbergerstraat 25
Corr. adres: Frederikagracht 65, 6465 CT Kerkrade
De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis
zal plaatsvinden op dinsdag 17 juni as. om 10.30 uur in
de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen in
de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.
Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondmis van
maandag 16 juni as. om 19.00 uur in voornomde parochie-
kerk.
Bezoek rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen
van 18.00 tot 17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven de-
ze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een
kortstondige ziekte, voorzien van de h. sacra-
menten der zieken, in de gezegende ouderdom van
81 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot-
moeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster,
tante en nicht

Frederika Verbruggen

weduwe van
PETRUS VAN HORZEN
Wij vragen een gebed voor haar zielerust.
In dankbare herinnering:
Brunssum: A.M. Beurskens-van Horzen
H. Beurskens
Hoensbroek: M. Corstjens-Horzen
F. Corstjens
Hoensbroek: H. van Horzen
B. van Horzen-Assink
Tresbeek: H. Willems-van Horzen
J. Willems
Nuth: P.J. van Horzen
J. van Horzen-Wouters
Hoensbroek: M.J. Peeters-van Horzen
H. Peeters
En haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Verbruggen
Familie van Horzen
6431 NG Hoensbroek, 13 juni 1980
Slakkenstraat 57
De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op
dinsdag 17 juni as. om 11.30 uur in de dekenale kerk
van St.-Jan Evangelist te Hoensbroek, gevolgd
door de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in voornomde kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condole-
ren.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St.-
Gregoriusziekenhuis te Brunssum.
Bezoekgelegenheid van 17.30-18.30 uur.
Zaterdag 14 juni af en mede tot haar intentie om
19.00 uur de avondmis worden opgedragen in voor-
nomde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-
lieven deze annonce als zodanig te willen beschou-
wen.

Met ingang van heden wordt de praktijk voor
fysiotherapie van de heer
H.P.M. Vinken
voortgezet
in samenwerking met de heer
C.J. Franssen
Heggerank 11, 6444 VW Brunssum
Rumpenerstraat 28, 6443 CD Brunssum

† Heden overleed geheel onverwacht, voorzien
van het h. olieel, in de leeftijd van bijna 38 jaar,
onze lieve zoon, vriend, broer, zwager, oom en neef

Hans Emde

Wilt hem in uw gebeden gedenken.
In dankbare herinnering:
Amstenrade: F.W. Emde
M.M. Emde-Gelissen
Schaesberg: Elly
broer en zusters
familie Debets
familie Gelissen
6435 AB Amstenrade, 12 juni 1980
Marebosjesweg 39
De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op
dinsdag 17 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk
van de H. Barbara te Treebeek, gevolgd door de
begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in voornomde kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condole-
ren.
Hans is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gre-
goriusziekenhuis te Brunssum, bezoek van 17.30-
18.30 uur.
Maandag 16 juni zal er tot zijn intentie om 19.00 uur
de avondwake worden gehouden in de kapel van de
eerwaarde Zusters aan de Zonnestraat 3 te Tree-
beek.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-
lieven deze annonce als zodanig te willen beschou-
wen.

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor
ons is geweest en heeft gedaan, berichten wij u dat God
tot Zich genomen heeft, onze lieve mama, schoonmama,
oma en overgrootmoeder
Sebastiana Maria v.d. Made
echtgenote van wijlen
DINGEMANUS HENDRIKUS POPPELIER
Zij overleed, voorzien van het heilig sacrament der zieken,
in het ziekenhuis te Sittard, in de leeftijd van 83 jaar.
Wilt haar in uw gebeden gedenken.
Papenhoven-Grevenbicht: Lauw Poppelier
Betty Poppelier-Driessen
Poortgaaal: Joke Rensen-Poppelier
Eef Rensen
Born: Wim Poppelier
Voorburg: Riet Poppelier
Nuth: Ricky Bruls-Poppelier
Miel Bruls
en al haar kleinkinderen
en achterkleinkind
Fam. v.d. Made
Fam. Poppelier
Bartholomeusstraat 10, 6121 JJ Born
13 juni 1980
De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op dins-
dag 17 juni as. in de parochiekerk van de H. Martinus te
Born om 14.00 uur, waarna de begrafenis zal plaatsvinden
op het r.k. kerkhof te Papenhoven-Grevenbicht.
Gelegenheid tot schriftelijke condoléance achter in de
kerk vanaf 13.45 uur.
Wij zullen mama gedenken in de avondmis van maandag
16 juni as. om 19.00 uur in voornomde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het zie-
kenhuis te Sittard. Bezoek van 17.30-19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, dienen de-
ze annonce als zodanig te beschouwen.

† Bedroefd om zijn heengaan, maar dankbaar voor hetgeen
hij voor ons betekend heeft, geven wij kennis van het over-
lijden, na een kortstondige ziekte, in de leeftijd van 77 jaar,
van mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader,
schoonvader, grootvader, zwager, oom en neef

Johann Karl Bernhard Smid

echtgenoot van
MARTHA FINTELMAN
In dankbare herinnering:
Heerlen: M. Smid-Fintelman
Eindhoven: B. Smid
E. Smid-Boers
Marjo en Ad, Anja
Hoensbroek: M. Hochstenbach-Smid
H. Hochstenbach
Roy
Nieuwegein: T. Snijders-Smid
E. Snijders
Marie José en Bert
Loek, Marc
Hoensbroek: A. Smid
G. Smid-Hermens
John
Heerlen, 12 juni 1980
Laurierstraat 291
de gedachtenisdienst zal gehouden worden in de aula van
het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, gevolgd
door de crematie aldaar, op maandag 16 juni as. om 15.30
uur.
Bijeenkomst in voornomde crematorium om 15.15 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.
Liever geen bezoek aan huis.
De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium
van het Gregoriusziekenhuis te Brunssum, bezoek dage-
lijks van 17.30-18.30 uur.
Zij die overhoofd geen kennisgeving mochten ontvangen
gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschou-
wen.

† In alle rust en vrede is heden van ons heengegaan, op de
leeftijd van 84 jaar, voorzien van het h. sacrament der
zielen, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder,
oma, schoonzus, tante en nicht

Anna Maria

Hubertina Janssens
echtgenote van wijlen
LAMBERT KULPERS
Voerendaal: Pierre Kulpers
Bertha Kulpers-Reumkens
Monique
Voerendaal: Toes Veenken-Kulpers
Frans Veenken
Frans en Margriet
Hoensbroek: Maria van Dun-Kulpers
Leo van Dun
Angela en Roger
Roger
Ubachsberg: Mien Schettens-Kulpers
Jan Schettens
John
Ubachsberg, 13 juni 1980
Bostenstraat 13
De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal
plaatsvinden, dinsdag 17 juni as. om 11.00 uur in de kerk
van de H. Laurentius te Voerendaal.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.
Maandag zal er tot haar intentie in de kerk van de H. Ber-
nardus te Ubachsberg om 19.00 uur een avondmis worden
opgedragen.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van
de begrafenisvereniging Voerendaal aan de Looierstraat
aldaar. Bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, ge-
lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Heden overleed zacht en kalm in de gezegende ouder-
dom van 85 jaar onze lieve moeder, grootmoeder, over-
grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth Albertz

weduwe van
JAN HEUSCHEN
Schinveld: Anton Heuschen en kind
Brunssum: Sibilla Polonik-Heuschen
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: Mia Vermeulen-Heuschen
kinderen en kleinkinderen
Familie Alberts
Familie Heuschen
Brunssum, 12 juni 1980
Corr. adres: Marco Polstraat 14, 6413 SH Heerlen
De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op maan-
dag 16 juni as. om 11.00 uur in de Corneliuskerk Heerle-
rheide-Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats al-
daar.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

† Heden overleed zacht en kalm in de gezegende ouder-
dom van 85 jaar onze lieve moeder, grootmoeder, over-
grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth Albertz

weduwe van
JAN HEUSCHEN
Schinveld: Anton Heuschen en kind
Brunssum: Sibilla Polonik-Heuschen
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: Mia Vermeulen-Heuschen
kinderen en kleinkinderen
Familie Alberts
Familie Heuschen
Brunssum, 12 juni 1980
Corr. adres: Marco Polstraat 14, 6413 SH Heerlen
De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op maan-
dag 16 juni as. om 11.00 uur in de Corneliuskerk Heerle-
rheide-Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats al-
daar.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Met verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze gewaardeerde me-
dewerker

Hans Emde

In hem verliezen wij een stuwende kracht van ons bedrijf.

Direktie Meubelgroothandel
Reja B.V., Hoensbroek

Met verslagenheid namen wij kennis van het noodlottig overlijden van onze trouwe
collega

Hans Emde

In grote dankbaarheid blijft hij in onze gedachten voortbestaan.

Collega's Meubelgroothandel
Reja B.V., Hoensbroek

Wegens sterfgeval zijn onze zaken dinsdag 17
juni as. de gehele dag gesloten.

Meubelgroothandel Reja B.V.

Hoensbroek
Starlet Meubelen B.V.
Heerlen

† Na een kortstondige ziekte ging toch nog onverwacht van ons heen, gesterkt door
het sacrament der zieken, in de ouderdom van 78 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame
vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Wil Cremers

echtgenoot van
Netje Sillen
Sittard: Mevr. A.H.H. Cremers-Sillen
Limbricht: Wilma Glasbergen-Cremers
Lub Glasbergen
Antoinette
Sittard: Ger Cremers
Vera Cremers-Verberne
Linsey
Tilburg: Jos Cremers
Familie Cremers
Familie Sillen
6131 GD Sittard
13 juni 1980
Haspelsestraat 16
De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben dinsdag
17 juni as. om 10.30 uur in de St.-Petruskerk te Sittard.
Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.10 uur.
Maandag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk. Bezoek rouwkapel
ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig
te beschouwen.

† Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze vroegere
mede-directeur

Wil Cremers

In dankbare herinnering:
Directie en personeel
Cremers schilderbedrijf-sputtnrichting

† Heden is nog vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament
der zieken, in de leeftijd van 78 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader,
schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Gerardus Hubertus

Hendricus Cuijpers
echtgenoot van
Berthe Cremers
Sittard: B.M.G. Cuijpers-Cremers
M.Th. Nieuweboom-Cuijpers
J.H. Nieuweboom
Yvonne, Mirjam, Han
Eindhoven: G.P.Th. Cuijpers
M.J.Th. Cuijpers-van Maarseveen
Corine, Gerard
Sittard: J.G.H. Cuijpers
A.M.G. Cuijpers-Penners
Ester, Joep
Fam. Cuijpers
Fam. Cremers
6131 KL Sittard, 12 juni 1980
Wilhelminastraat 29
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben maandag 16 juni as. om 11.45 uur in de
kerk van de H. Petrus te Sittard, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Sit-
tard.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.30 uur in de kerk.
De overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de h. mis van zondag as. om
17.30 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

† Heden is nog vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament
der zieken, in de leeftijd van 78 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader,
schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Gerardus Hubertus

Hendricus Cuijpers
echtgenoot van
Berthe Cremers
Sittard: B.M.G. Cuijpers-Cremers
M.Th. Nieuweboom-Cuijpers
J.H. Nieuweboom
Yvonne, Mirjam, Han
Eindhoven: G.P.Th. Cuijpers
M.J.Th. Cuijpers-van Maarseveen
Corine, Gerard
Sittard: J.G.H. Cuijpers
A.M.G. Cuijpers-Penners
Ester, Joep
Fam. Cuijpers
Fam. Cremers
6131 KL Sittard, 12 juni 1980
Wilhelminastraat 29
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben maandag 16 juni as. om 11.45 uur in de
kerk van de H. Petrus te Sittard, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Sit-
tard.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.30 uur in de kerk.
De overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de h. mis van zondag as. om
17.30 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

† Heden is nog vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament
der zieken, in de leeftijd van 78 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader,
schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Gerardus Hubertus

Hendricus Cuijpers
echtgenoot van
Berthe Cremers
Sittard: B.M.G. Cuijpers-Cremers
M.Th. Nieuweboom-Cuijpers
J.H. Nieuweboom
Yvonne, Mirjam, Han
Eindhoven: G.P.Th. Cuijpers
M.J.Th. Cuijpers-van Maarseveen
Corine, Gerard
Sittard: J.G.H. Cuijpers
A.M.G. Cuijpers-Penners
Ester, Joep
Fam. Cuijpers
Fam. Cremers
6131 KL Sittard, 12 juni 1980
Wilhelminastraat 29
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben maandag 16 juni as. om 11.45 uur in de
kerk van de H. Petrus te Sittard, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Sit-
tard.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.30 uur in de kerk.
De overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de h. mis van zondag as. om
17.30 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, delen wij u mede, dat na
een kortstondig maar aanvaard ziekbed, van ons is heengegaan, in het ziekenhuis te
Sittard, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 79 jaar, onze
goede en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, schoonbroer, oom
en neef

Willy Dirks

echtgenoot van wijlen
Maria Mennens
Sitges (Spanje): Tiny Vermaat-Dirks
Jan Vermaat
Beek (L.): Hub Dirks
Zus Dirks-Franssen
Beek (L.): Fanny Canton-Dirks
Theo Canton
Elsloo: Harry Dirks
Anny Dirks-Meurers
Valkenburg: Fritz Dirks
Yvonne Dirks-Kern
Kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Dirks
Familie Mennens
Gerbergastraat 28, 6191 TJ Beek (L.)
12 juni 1980
De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 16 juni as. om 10.30 uur in
de parochiekerk van de H. Martinus te Beek (L.), waarna hij te ruste gelegd wordt op
de begraafplaats Nieuwe Hof aldaar.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zondag zal in voornomde kerk in de avondmis van 17.00 uur de overledene bijzon-
der worden herdacht.
Hij ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek 17.30-19.00
uur.

† Met droefheid delen wij u mede dat heden geheel onverwacht van ons is heengegaan,
in de leeftijd van 66 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonva-
der, opa, broer, zwager, oom en neef

Ernest A. Pfenning

echtgenoot van
Rosa Wilms
Sittard: Mevr. R. Pfenning-Wilms
Sittard: Berthel en Nettie Pfenning-Mulleneers
Bea en John
Sittard: Mia en Theo Konings-Pfenning
Familie Pfenning
Familie Wilms
6131 ES Sittard, 12 juni 1980
Kerkplein 18
De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben, maandag 16 juni as. om 10.30 uur
in de kerk van de H. Petrus te Sittard, waarna crematie te Heerlen om 14.30 uur.
Geen condoléance.
De overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de h. mis van 17.30 uur, zon-
dag as. in bovengenoemde parochiekerk. Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, da-
gelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig
te beschouwen.

uw speciaalzaak
KESHAN
=perzische tapijten=
Heerlen - Promenade 50b - telefoon 045 - 715300

† Heden overleed tot onze diepe droefheid en voorzien
van de h. sacramenten, in de leeftijd van 83 jaar, onze
dierbare vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader,
schoonbroer, oom en neef

Pieter Herman Honnef

ridder in de orde van Oranje Nassau
echtgenote uit het 1e huwelijk van wijlen
MARIA ANTOINETTA VROOMEN
echtgenote uit het 2e huwelijk van wijlen
MARIA HELENA KLEINTJENS
Kelmond (Beek): wed. Worms-Honnef
Tonny, Wim, Gaston
Pierre, Bert
Beek: G.C. Lensen-Honnef
J.M. Lensen
Paul, Mariet, Theo, Rene
Kelmond (Beek): G.H. Honnef
E. Honnef-Hoedemakers
Marjo
Beek, 13 juni 1980
Maastrichterlaan 30
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag
as. om 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Beek, waarna de
begrafenis op het kerkhof De Nieuwe Hof te Beek zal zijn.
Geen condoleren.
Maandagavond om 19.00 uur avondmis in Huize Francis-
cus te Beek.

† Bedroefd geven wij u kennis van het overlijden, na een
langdurige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der
zielen, op 87-jarige leeftijd, in het r.k. ziekenhuis te Sit-
tard, van onze lieve moeder en oma

Sibilla Von Kruchten

weduwe van
MATHIAS OFFERMANS
Wij vragen u voor haar te bidden.
De bedroefde familie:
Koningsbosch: L. Wilms-Offermans
J. Wilms
Geleen: M. Offermans
L. Offermans-Jacobs
Geleen: J. Offermans
L. Offermans-Vermeer
Geleen: F. Offermans
A. Offermans-Wetzelaer
Den Helder: P. Offermans
N. Offermans-De Willigen
en hun kinderen
Fam. Von Kruchten
Fam. Offermans
6104 AA Koningsbosch, 13 juni 1980
Corr. adres: Fam. Wilms, Kerkstraat 41
De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatshebben op dinsdag 17 juni as. om 10.30 uur in
de parochiekerk van O.L.V. Onbevlekt Ontvangen te Kon-
ingsbosch.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.
Maandag 16 juni as. om 19.00 uur avondmis in voornomde
kerk.
Moeder ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis
te Sittard. Bezoek van 17.30 tot 19.00 uur.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten
nemen van onze onvergetelijke man en lieve vader

Bernhard Franken

De plechtige eerste jaardienst zal plaatshebben op
zondag 15 juni as. in de parochiekerk van St.-Jozef
te Ubach over Worms om 11.45 uur.
Mevr. R. Franken-Kösters
Annie en Jan Franken
Hans en Loes Franken
Ubach over Worms, juni 1980
Grensstraat 85
In verband met de pensionering van de heer J.
Roelofsma, langere, geseekundig leider van het
districts-consultatiebureau voor
tuberculosebestrijding te Heerlen stelt het
Hoofdbestuur van het Limburgs Groene Kruis
lederen in de gelegenheid afscheid van hem te
nemen tijdens een
RECEPTIE
in het gebouw van de districtsgesondheidsdienst
Zuid-Oost Limburg te Heerlen, Het Overtoorn 2, 8e
diege, op vrijdag 20 juni as. tussen 17.00 en 18.30 uur.

UITLAAT kapot! Bel
snelle service 045-725507,
het adres: Scheiberg 17,
Heerlen.
Wij halen en betalen de
kosten van schadeauto
SLOOFAUTO's en oude
talen, ijzer, koper, lood
Verkoop auto's, auto's
perij en takelbed. Joep
West, Sportstr. 30, Kerkrade
West. Tel. 045-411460.
RUILMOTOREN Merc. 2000
2200-2400. Verder alle
komende revisiewerkzaam-
den aan alle types motor-
dealbewerkingen. B. Me-
ind. Habets, Hunneccum 33
Nuth, tel. 0447-2323.
RENAULT Dealer biedt
volgende automobielen
koop aan: Renault 5 TL
Renault 5 GTL '77, '78,
Renault 5 TL met roldak '76,
Renault 6 L '72, '73, '74; Renault
12 TL '75, '76, '78; Renault
TS '75; Renault 16 L '78;
Renault 12 automatisch '77; Renault
14 TL '77, 4x, '78, 2x, '79, 1x;
Renault 16 TS '77; Renault 16
'76, '78; Renault 20 TL '77;
Renault 20 TS '77; Alfa Sud
per '78; Alfa Sud 5 versn. 1500
'77; Citroen GS Plus '77;
66 '73; Ford 1600 Kombi
Ford 1600 automaat '77; Hon-
Civic '77, '78; Opel Kadett 1.6
'77; simca 1100 LS '74; Vol-
wagen Golf L '76; VW Derby
'77; Volvo 343 '79. Iedere
fonische afspraak op werk-
dan ook is bij ons welkom. A.
toedrijf Heynen, Frank-
laan 1, Heerlen. (Walten). Tel.
045-713800.

Te k. TAUNUS 1600 L, con-
'77 zilver metal, en vinyl
Reijnders woonservice, Klo-
terlaan 10a, Schinveld. Tel.
045-252743. Na 18.00 uur
251493.
Te k. SIMCA Matra bij-
met veel acc. Ruitersweg
Susteren.
Wij kopen en halen
SLOOFAUTO, ook schade-
gens. Autohandel en slop-
S. Marxer, Kapelweg 24, Ma-
len, tel. 045-720418.
Wij kopen en halen uw
AUTO, tevens alle nieuwe
gebruikte auto's onder-
verboor. B.V. Leemkran-
weg 2, Palenig-Heerlen,
045-720654 b.g. 723487.
Te k. MERCEDES 280 C, b-
1976, i.z.g.a. Tel. 04499-1611.
Te k. gerv. AUTO's, bouw-
vanaf '72 '7m '78. Dir. e-
geld, Tel. 04499-11717.
Te k. gerv. alle mer-
SLOOFAUTO's en te-
sloophondert. Hamme-
Kerkrade-West. Tel.
469836.

† Fons van Thor oud 80 jaar, Maastricht, Polvertorenstr.
8, corr. adres Koningsplein 18, 6224 EC Maastricht. De uit-
vaartdienst is heden 14 juni om 14.00 uur in de parochie-
kerk van St.-Servaes te Maastricht.

† Bart Beadink echtgenoot van Lieselotte Hirschmann
oud 72 jaar, 6211 LE Maastricht, Vrijhof 30. De uit-
vaartdienst is heden 14 juni om 10.30 uur in de parochiekerk van
St.-Servaes te Maastricht.

Badplaats groot geworden rond Kurhaus

Waar het hart van de Noordzee klopt

door will. j. poulssen

In 1818 bouwde de Scheveninger Jacob Pronk een houten badhuis. Twee jaar later werd dit huis vervangen door een stenen gebouw en konden de badgasten kiezen uit binnen- of buitenbaden. Daarmee was het fundament gelegd voor een badplaats, die thans in binnen- en buitenland grote faam geniet. Geleidelijk aan groeide het badhuis uit tot een centrum voor logeergasten. In 1856 werd het met twee vleugels uitgebreid, waardoor het aantal kamers van 30 op 93 werd gebracht. Er kwam gasverlichting en op het strand verschenen de eerste strandstoelen. Twee jaar later werd het badhuis een hotel-garni met 200 kamers en in 1863 werd het geheel uitgebreid met een theater en Kurzaal.

In 1883 werd de Maatschappij Zeebad Scheveningen opgericht. Zij begon met de exploitatie van een nieuw en modern badhuis: het Kurhaus. Het vroegere groot stedelijk badhuis werd afgebroken en in 1885 ging de vlag in top voor de opening van het nieuwe gebouw. Het bouwwerk stond er echter niet lang, want op 1 september 1886 brandde het Kurhaus tot de grond toe af. Ondanks deze tegenslag bleef men echter niet bij de pakken neerzitten. Op 19 juni van het jaar 1887 konden weer veel bezoekers over de drempel van een herbouwd Kurhaus stappen. Sindsdien heeft Scheveningen zich rond dit markante gebouw ontwikkeld als een wereldvermaarde badplaats.

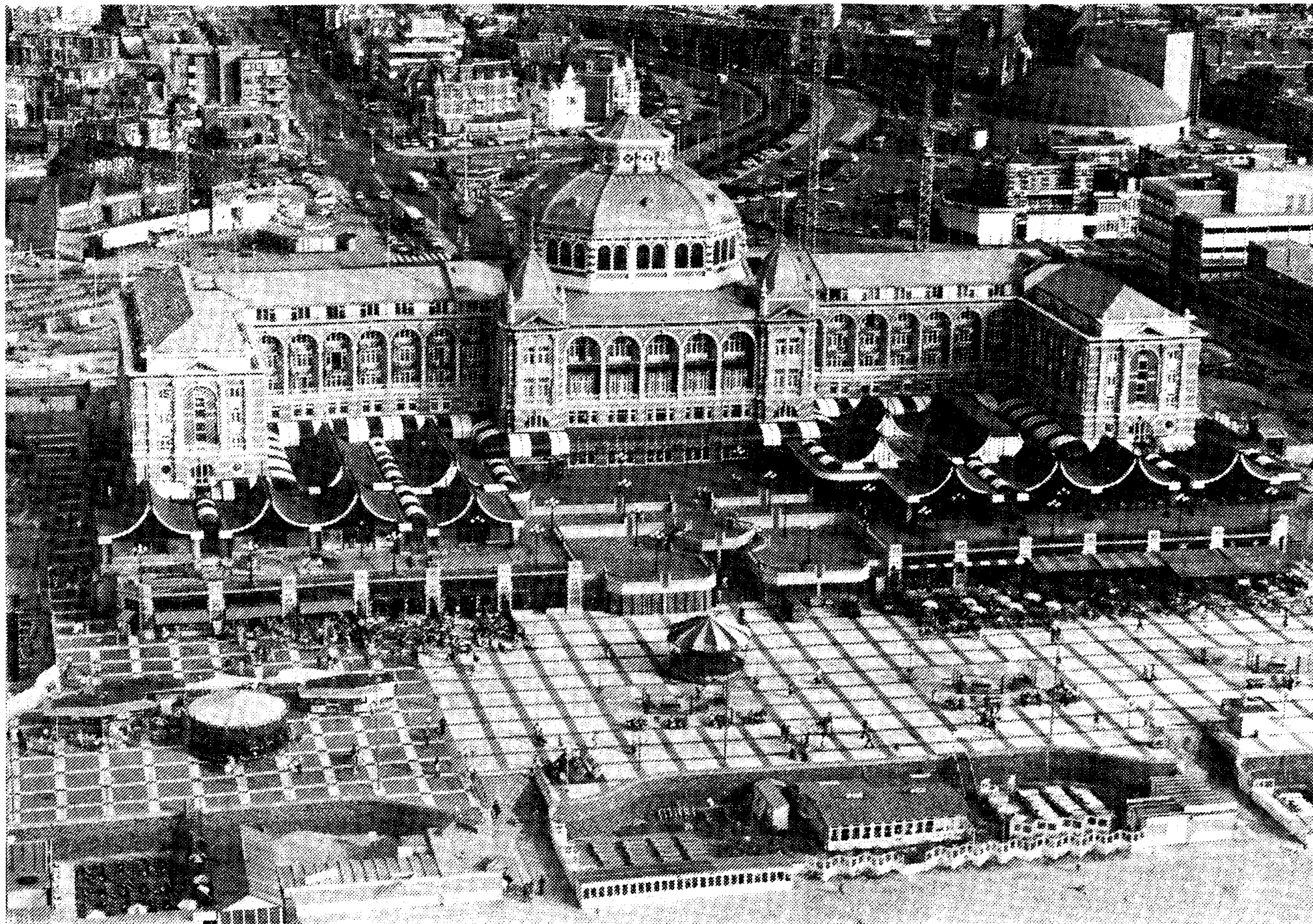
Na de tweede wereldoorlog taande weliswaar de faam van de plaats, maar intussen hebben nieuwe impulsen Scheveningen opnieuw op het voorplan gebracht als vakantieplaats. Verleden jaar werd het Kurhaus helemaal gerenoveerd en kwam er als speciale attractie in de nabijheid een golfslagbad bij. Wie van dit bad gebruik wil maken betaalt per dag f 12,50. Voor kinderen onder twaalf jaar is de prijs f 6,-. Een gezin met twee kinderen, beneden de twaalf jaar betaalt f 30,-. Maar Scheveningen heeft meer te bieden. Men kan er dagelijks boottochten maken op de Noordzee en ook vanaf de boot vissen. Wie van lekker eten houdt vindt in Scheveningen tal van restaurants, die visspecialiteiten op tafel brengen. Wil men een Chinese maaltijd, dan kan men terecht in de „Golden Duck“ een restaurant waarin de „houte cuisine“ van de Chinese keuken wordt gebracht. De prijzen in dit restaurant zijn redelijk en mede daarom is het gewent op hoogtijda-

gen en in het vakantieseizoen een plaats te reserveren.

Het Kurhaus is voor iedereen toegankelijk. Op de eerste etage kan men thee of koffie drinken. Van daaruit is het slechts enkele stappen naar het Casino om een gokje te wagen. De entreeprijs voor dit casino bedraagt echter f 5,-. Men behoeft er echter niet per se te spelen. Onder het genot van een kop koffie of thee kan men bekijken hoe anderen hun geluk beproeven.

Tot de attracties van Scheveningen behoort ook de Pier. Hierop bevindt zich een vermaakcentrum, het zee-aquarium en een restaurant. Vanaf deze pier kan men vissen en wat voor 65-plussers belangrijk is, zij hebben er elke zondag gratis toegang. Wie van frivool nachtleven houdt kan op het Gevers Deynootplein terecht. Daar bevinden zich namelijk de nachtclubs, maar ook een bowlingcentrum. vlak bij het plein ligt ook een gerenomeerd poffertjesrestaurant, dat zeker een bezoek waard is.

Zeer interessant is ook het meemaken van de visafslag aan de haven. Men vindt zich dan in oud-Scheveningen met de Keizerstraat en de typische oude kerk. Hoewel dicht bij Den Haag gelegen is het plaatsje een specifiek dorp gebleven. Een dorp echter dat door de zee en het strand telkens weer honderduizenden aantrekt.



● Het gemoderniseerde Kurhaus in Scheveningen.

Schnadezug in Brilon

Wij ontvingen een eervolle uitnodiging van Die Bürger-schaft der Stadt Brilon (Hochsauerland) voor de Briloner Schnadezug op maandag 23 juni. Dat is een historische en folklorische gebeurtenis, een herinnering aan een symbolische voorstelling uit de Brilon-Rüthener houtstrijd van 1569 tot 1570. De afbeelding op de omslag van de kunstzinnig gemaakte uitnodiging toont een historische scène uit deze houtstrijd in het winterse Hochwald aan de Rüthener grens.

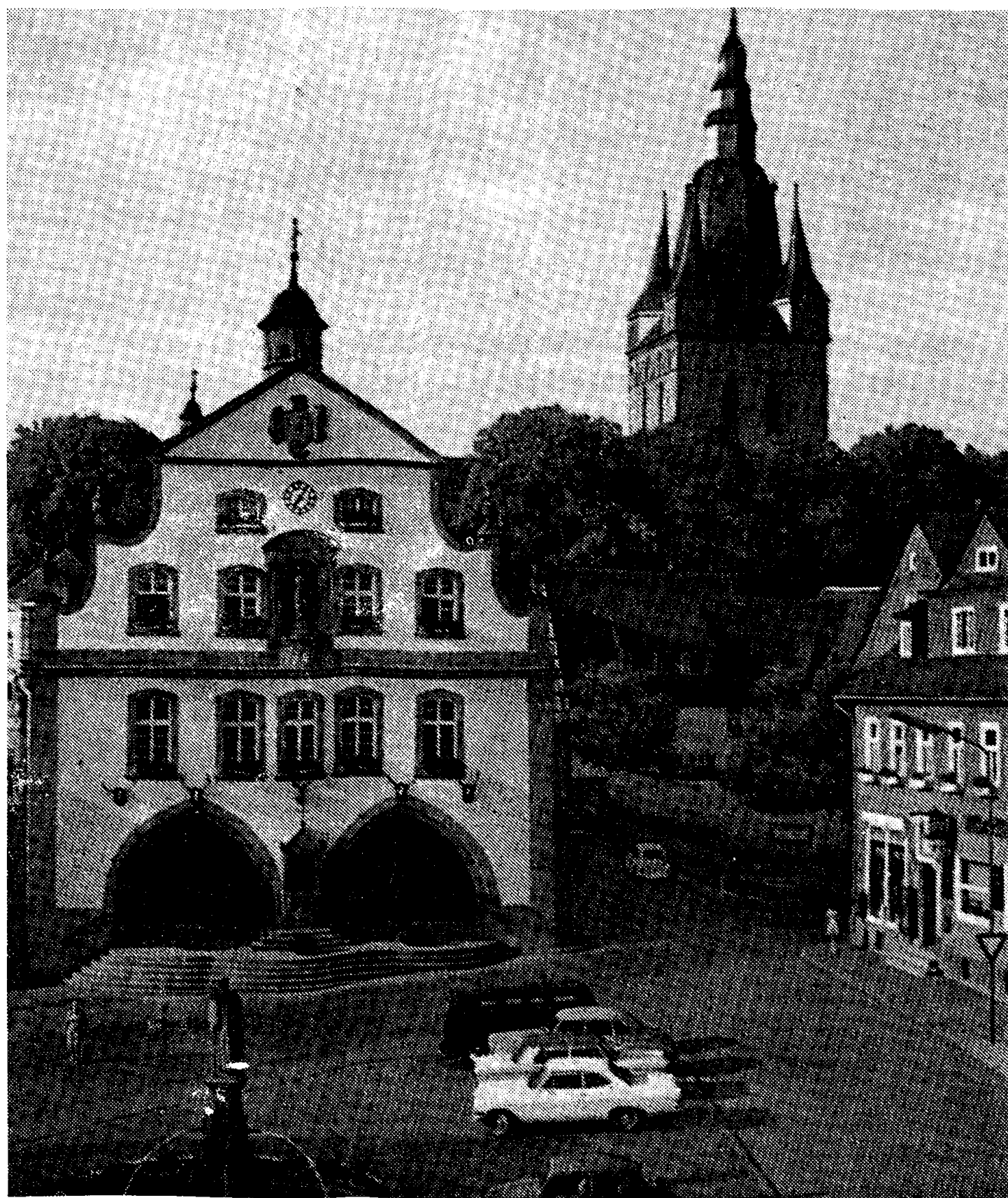
Maandag 23 juni verzamelen zich de Schnadebroeders om 6.45 uur met bloemen op de hoeden op het Marktplatz vóór het stadhuis. De burgemeester begroet alle belangstellenden, reikt de stadsvlag, op het bordes van het stadhuis, over aan de Stadtdirektor plus het 'Schnadebuch' met een korte beschrijving van de Schnaderoute. Het Briloner Männerchor zingt oude Schnademelodieën, de stedelij-

ke 'Haumeister', een soort Bielemannen, flankeren de versierde bijl van de 'Forstdirektor' met zijn medewerkers die een ere-salut afvuren uit hun geweren (Püschbüchsen). Het Jagerkor blaast dan met hun hoorns het begin van de Schnad.

Aan deze tocht nemen, behalve de burgemeester, Stadtdirektor en Forstdirektor, ook deel de leden van de gemeenteraad, koning, majoor en adjudant van de schutterij, de stadsvlag, stedelijke Forstbeamten met huismeesters, officieren van de St.-Hubertus, broederschap uit 1417 met vier compagnieën, de stoet wordt muzikaal opgeluisterd door de blaasmuziek en 'Knüppelmusik' van de vrijwillige brandweer van de Stadt Brilon. De stoet trekt via een oude stadspoort 'Kreuziger Tor' naar een plein, waar alle deelnemers zullen ontbijten tijdens een rust van twee uur. Daarna trekt men verder naar de 'Almer Spiele zum Lagerplatz' aan der Sommerseite. Om 18.30 uur wordt verzamelen geboden voor de terugmars naar de stad met feestelijke intocht onder het luiden van de klokken. Het Marktplatz wordt drie maal rondgetrokken waarna die Standaard aan de Stadtdirecteur wordt teruggegeven. En dat is dan het einde van de Schnade. Dinsdag 24 juni wordt het koningsvogelschieten gehouden door de stedelijke schutterij.

Bij gelegenheid van '750 jaar Brilon in Hochsauerland' is er een speciale folder uitgegeven met tal van bijzonderheden uit de roemrijke geschiedenis van de stad Brilon, een versterkte vesting uit vroeger tijden. Hieraan herinneren nog verschillende oude vestingpoorten o.a. het Derker Tor bij Hotel Rech. Verdere bezienswaardigheden zijn het oude stadhuis aan de Markt met een oude bron en een beeld van de heilige Petrus, de Propsteikirche uit de 13e eeuw en het Kolpinghuis met er naast een oorlogsgedenkteken.

Verder zijn daar nog de Nikolaikirche uit 1772, de Ratschänke, Quellenhof, Haus Feldkamp, Jägerhof, Haus Rech, de Evangelische Kerk en de Scharfberger Hof. Uit de vestingstijd herinneren nog namen als Kreuziger Mauer en Tor, Obere en Nedere Mauer, Derkere Mauer en Derker Tor. Ook uit Nederland komen in winter- en zomerseizoen talrijke gezelschappen Brilon en omgeving bezoeken. Vroeger was Brilon zowel stad als boerdorp met vele boerderijen. De boerderijen zijn de laatste jaren grotendeels verplaatst naar terreinen buiten Brilon. Gelukkig is er in Brilon weinig of geen industrie, zodat het landelijk karakter van deze mooie stad in het prachtige Hochsauerland behouden blijft, tot op de dag van vandaag. Brilon ligt aan de grote verkeersweg naar Kassel.



● Het oude stadhuis met bron en beeld van de apostel Petrus, rechts de toren van de Propsteikirche en de voormalige Quellenhof die nu is afgebroken.

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

LD

week*enD



onder redactie van will. j. poulssen

Agenda

ZATERDAG 14 JUNI:

Ransdaal: feestweekend van de fanfare 'Les Amis Réunis'.

Maastricht: opening van de jubileumtentoonstelling van de fotogroep Maastricht om 11.00 uur in de Stadsbibliotheek in de Nieuwhofstraat 1. Viering 90-jarig bestaan van harmonie Sint-Pieter met o.a. concertavond en blaaskapellenfestival.

Gulpen: Nacht van Gulpen, een wandeltocht over 70 km. inlichtingen onder nummer 04450-1762.

Grathem: Kasteelfeesten '80, openingsconcert op kasteel Oud-Bugge-num.

Tegelen: modelvliegtuigshow om 13.00 uur in sportpark de Snelle Sprong.

Horst: peelmuziektoernooi Brabant-Limburg in Meterik.

ZONDAG 15 JUNI:

Maastricht: bezichtiging van de rots-tuin Ber Slangen in de Ambverstraat Noord 73, tussen 10.00 en 12.00 uur en 14.00 en 18.00 uur. Opvoering van 'Het toverei Klaks' door poppentheater Hasseltse Tijl, om 14.00 uur in het poppentheater aan de Bogardenstraat 40b. Rondleiding in het oude fort Sint-Pieter, vertrek om 15.00 uur aan de Luikerweg 80.

Valkenburg: IVN-zwerftocht door het Geuldal en over de heikoppen, vertrek om 13.30 uur bij het IVN-kantoor. IVN-rondleiding door 'Sijlensheim' en 'Sijlensmeule' van 14.00 tot 17.00 uur.

Ransdaal: feestweekend van de fanfare 'Les Amis Réunis'.

Kerkrade: koningsvogelschieten om 15.00 uur.

Heerlen: IVN-wandeling naar Geleen en Caumerdal, vertrek om 14.00 uur bij de Schouwburg.

Gulpen: Nacht van Gulpen, wandeltocht over 70 km., inlichtingen onder nummer 04450-1762.

Heythuysen: Handboogschutterswedstrijden.

Venray: Bondsschuttersfeest vanaf 14.30 uur.

Tegelen: modelvliegtuigshow vanaf 13.00 uur in het sportpark De Snelle Sprong. Passiespelen om 14.30 uur in het openluchttheater De Doolhof.

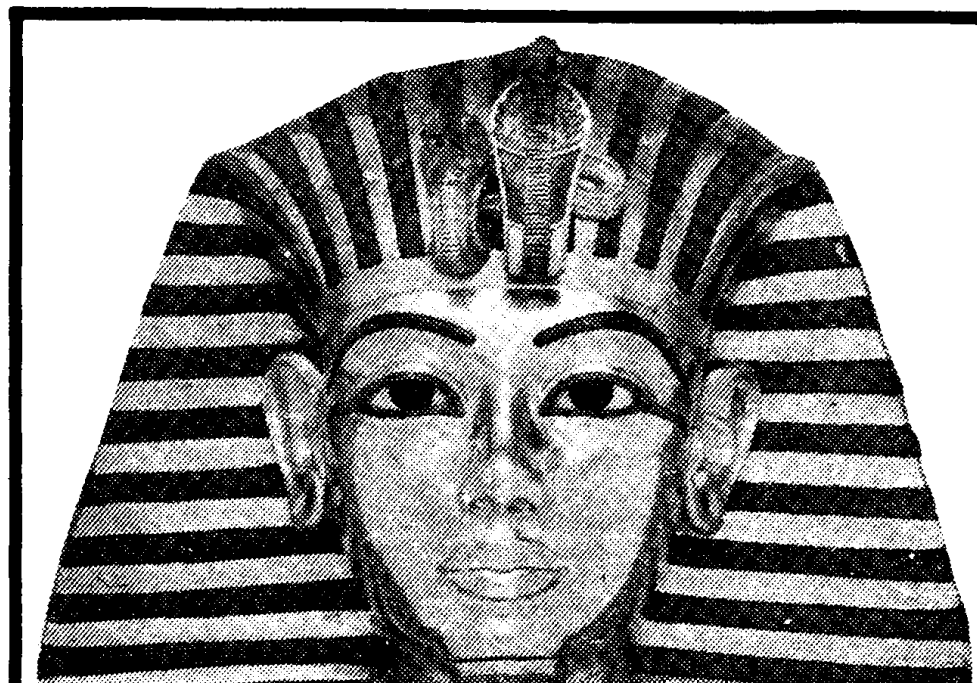
Meijel: ruitbeurs van 9.00 tot 12.30 uur in het gemeenschapshuis.

jeet in 2½ jaar door werkeloze jongeren werd gebouwd. Dit seizoen worden er ook nog andere jeugherbergen in Denemarken geopend en wel in Jels, Grinsted, Hun en op het eiland Samsø. De nieuwe lijst van jeugherbergen is in alle Deense boekwinkels verkrijgbaar voor 14 kronen (ongeveer f. 5.25).

Het bekoorlijke 'vakwerk'-stadje Buchen in Odenwald viert dit jaar zijn 1200-jarig bestaan. Wie in de periode van 6 tot 13 juli in dit Duitse plaatsje vertoert kan er genieten van een feestweek met concerten, tentoonstellingen en een grote optocht op 13 juli.

TRIP TIPS

In april werd in Kopenhagen op Amager de op één na grootste jeugherberg van Europa en de grootste in Denemarken geopend. Zij heeft 450 bedden (de grootste van Europa in München telt 488 bedden) en heeft circa 5,5 miljoen gulden gekost. Voor het eerste half jaar zijn er reeds 15.000 overnachtingen gereserveerd. Interessant is dat het gebouw als werkverschaffingsob-



Tutanchamon in Keulen

In de Zeughausstrasse 1-3 staat sinds enkele weken de telefoon roodgloeiend. „Frau Adam“ neemt telkens weer de hoorn van de haak en beantwoordt rustig de vragen, die aan de andere kant van de lijn worden gesteld. Zij hebben allemaal betrekking op de tentoonstelling rond de Egyptische pharao Tutanchamon. De expositie die van 21 juni tot en met 19 oktober

dagelijks van 9.00 tot 23.00 uur in het Keulse stadsmuseum wordt gehouden.

Wie individueel deze tentoonstelling wil bezoeken moet rekening houden met lange wachttijden. Voor de „Vrienden van het Limburgs Dagblad“ hebben wij echter gezorgd, dat dit wachten wordt opgeheven. Zij kunnen in de maand

juli elke zondag met een bus van Ebatoors naar Keulen en de tentoonstelling worden vervoerd. Wie in die periode met vakantie is kan in de maand oktober nog drie zondagen van dit arrangement gebruik maken. Men kan zich vanaf maandag opgeven voor deelneming aan deze tocht bij de afdeling public relation van het L.D., telefoon 045-739911.

(ADVERTENTIE)

LANCIA

AUTOMOBIELEN bij:
KOLENBURG B.V.
HEERLEN

Kruisstr. 12 - tel. 714524

en

SANDERS B.V.
BRUNSSUM

Akerstr. 128 - tel. 251644

Officiële mededelingen

GEMEENTE BORN

OPENBARE KENNISMAKING
Burgemeester en wethouders van Born brengen hierbij ter openbare kennis dat ter secretarie zijn ingekomen de navolgende aanvragen om bouwvergunning:
1. J.P. Heinen, Dorpstraat 27 te Buchten-Born: aanvragen ten behoeve van de verbouw van het pand op het perceel kadastraal bekend gemeente Born sectie H nr. 282, plaatselijk gemerkt Dorpstraat 28, tot winkelwoonhuis.
2. J.P.J. Dukers. In 't Kempke 2, te Holtum-Born: aanvragen ten behoeve van de bouw van een berging op het perceel kadastraal bekend gemeente Born sectie H nr. 709, plaatselijk gemerkt In 't Kempke 2.
3. F.N. Sikkes, Mauritslaan 17, te Urmond: aanvragen ten behoeve van de verbouwing van het pand kadastraal bekend gemeente Born sectie F nr. 1837 plaatselijk gemerkt Kapweg 6, tot winkel (apotheek)/woonhuis.
4. Th. Baks, Putstraat 2B te Born: aanvragen ten behoeve van de uitbreiding van de praktijkruimte op het perceel kadastraal bekend gemeente Born sectie D nr. 1470, plaatselijk gemerkt Putstraat 2B.

WATERSCHAP
ZUIVERINGSCHAP
LIMBURG

BEKENDMAKING

Het Dagelijks Bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg maakt bekend dat vanaf 16 juni 1980 gedurende een termijn van 30 dagen op het kantoor van genoemd Zuiveringschap, Kapelaan Sarstraat 2 te Roermond alsmede op de sekretarie van de gemeente Stein voor een ieder ter inzage is gelegd een bij besluit van het Dagelijks Bestuur van 22 mei 1980 verleende vergunning ingevolge de Verordening Verontreiniging Oppervlaktewaters van het tijdelijk lozen van overstortwater overdund rioolwater en hemelwater in twee afvoerloten naar de Ur te Stein, sectie A, no. 3315. Gedurende deze termijn kan een ieder ge liggend kunnen belanghebbenden tegen voornoemde vergunningen in beroep komen bij Gedeputeerde Staten van Limburg.
Roermond, 14 juni 1980
Het Dagelijks Bestuur vnd.,
Ir. B.C.E. Janssen, voorzitter,
Drs. F.W.G. Laarakker, sekretaris.

GEMEENTE NIEUWSTADT
BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Nieuwstadt maken bekend, dat zij voornemens zijn met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet, bouwvergunning te verlenen aan de heer T.P.J. Schmeitz, wonende Limbrichterweg 1 te Nieuwstadt, voor de bouw van een varkensstal op het perceel kadastraal bekend gemeente Nieuwstadt, sectie G no. 73, plaatselijk bekend Limbrichterweg 1 te Nieuwstadt.
Bovenvermeld bouwplan ligt met ingang van 16 juni 1980 gedurende 14 dagen voor een ieder ter gemeentesecretarie van Nieuwstadt ter inzage.
Gedurende deze termijn kan een ieder schriftelijk bij ons college tegen dit bouwplan bezwaren indienen.
Nieuwstadt, 10 juni 1980
Burgemeester en wethouders voornoemd,
De burgemeester,
F.A. Corten
De secretaris,
J.M. Herzig.

GEMEENTE SITTARD

HERIJK VAN MATEN, GEWICHTEN
EN MEETWERKTUIGEN

Burgemeester en wethouders van Sittard delen mede, dat voor de herijking van de herijking van maten, gewichten en meetwerktuigen zal plaatsvinden in het gebouw van de Algemeene Technische Dienst van de gemeente Sittard, Leyenbroekerweg 32a, te Sittard op:
18 juni 1980 van 10.30 tot 12.30 en 13.30 tot 16.30 uur; 19 juni 1980 van 9.30 tot 12.30 en 13.30 tot 16.30 uur; 20 juni 1980 van 9.30 tot 12.30 en 13.30 tot 14.30 uur.
Voorts wordt ter algemene kennis gebracht:
1. dat aan de herijkingplichtigen door de dienst van het JJkwen zoveel als mogelijk is oproepingen zullen worden toegezonden, vermeldende plaats en tijdstip voor de aanbidding ter herijking van maten, gewichten en meetwerktuigen; er zij met nadruk op gewezen, dat ook indien bedoelde oproep niet wordt ontvangen de verplichting tot herijking blijft bestaan;
2. dat de maten, gewichten en meetwerktuigen vóór 1 januari 1981 gestempeld moeten zijn met het jaartal 79 of 80 gevat in een vierkant of in een zeshoek;
3. dat bij verzuim of verhindering om van de zitting gebruik te maken, nog gelegenheid bestaat tot herijking aan het IJkkantoor te 's-Hertogenbosch, Jacob van Maerlantstraat 100, iedere maandag van 9 tot 12 uur en van 13.30 tot 16.30 uur.
4. dat voor de herijking van maten, gewichten en meetwerktuigen keurloon en voor de justering van gewichten justerloon verschuldigd is, te voldoen bij het weer in ontvangst nemen van de voorwerpen.
Sittard, 11 juni 1980
Burgemeester en wethouders
J. Tonnaer
De secretaris
W. Kissels

GEMEENTE ROOSTEREN

SCHOUW DER WATERLOSSINGEN

Burgemeester en wethouders van Roosteren brengen bij deze ter kennis van belanghebbenden, dat schouw zal worden gevoerd over de navolgende waterlossingen, op de daarachter vermelde data:

No.	Waterlossing	datum
1.	Legger B. Kingbeek, vanaf de molen te Grevenbicht tot aan de uitmonding in de rivier de Maas, voorzover in deze gemeente gelegen	3 juli 1980

De onderhouds- en bedieningsplichtigen worden gewezen op hun verplichtingen, opgenomen in het Reglement op de Waterlossingen in Limburg.

Roosteren, 14 juni 1980

Burgemeester en wethouders van Roosteren,
A.G.J. van Goethem
burgemeester wnd.
W.H.J. Sleuters
secretaris wnd.

BEKENDMAKING

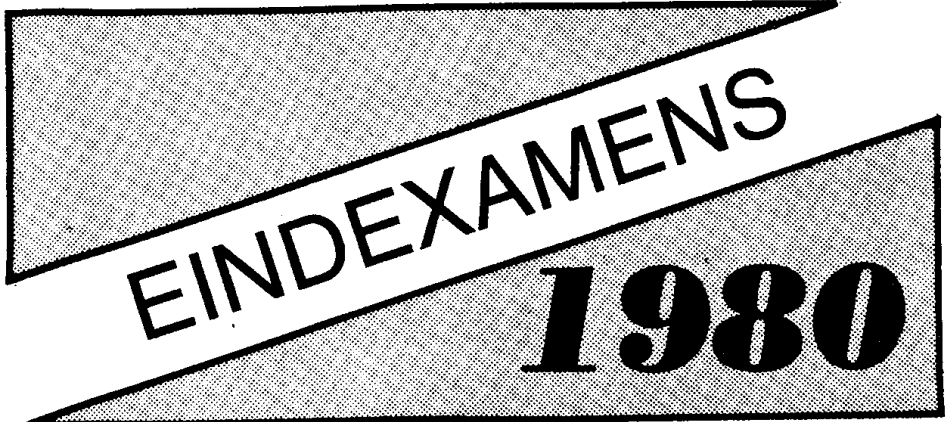
SCHOUW DER WATERLOSSING

Burgemeester en Wethouders van de gemeenten Born, Grevenbicht en Obbicht en Papenhoven brengen bij deze ter kennis van belanghebbenden, dat de schouw zal worden gevoerd over de navolgende waterlossing:

Gemeente Born Legger B nr. 1	De Kingbeek
Gemeente Grevenbicht Legger B nr. 1	De Kingbeek
Gemeente Obbicht en Papenhoven Legger B nr. 1	De Kingbeek

De schouw zal plaats hebben op de navolgende data:
vanaf de oorsprong der Kingbeek tot aan de Molen te Grevenbicht op woensdag, 2 juli 1980;
vanaf de Molen te Grevenbicht tot aan de uitmonding in de rivier de Maas op donderdag, 3 juli 1980;
De onderhoudsplichtigen en bedieningsplichtigen worden gewezen op hun verplichtingen, opgenomen in het Reglement op de Waterlossingen in Limburg.

Born, Grevenbicht, Obbicht en Papenhoven,
14 juni 1980
Burgemeester en Wethouders, der voormelde gemeenten.



Examens: RL-
Maastricht

MAASTRICHT – Bij de Faculteit der Geneeskunde van de Rijksuniversiteit Limburg ontvingen 44 vijfdejaarsstudenten het doctoraalgetuigschrift:
L.H.B. Baur, Heerlen; A.H.H. Bongarts, Weert; D.G.M. Bremer, Wassenaar; M.H.J. Brouwer, Hoensbroek; J.L.M. Colijn, Geleen; M.H.C.C. Debie e/v Konsten, Melbourn (Australië); C.H. Dols e/v Castermans, Heer-Maastrecht; M.J.P.G. van Eerd, Maastrecht; P.J.W. Frens, Maastrecht; K. Hautermans, Aachen (West-Duitsland); M.G. Havenith, Kerkrade; T.S.A. Hellemons, Heerlen; M.A.B.J. van Hoof e/v Sprooten, Drunen; D.M.H. Hulsmans, Vught; R.M.M. Hupperts, Maastrecht; P.T.V.M. van der Knaap, Beesel; A.M.J. van der Kley, 's Gravenhage; R.E.M. Konsten, Heerlen; J.M. Kuipers, Padang (Indonesië); H.C.T. Lousberg, Roermond; M.T.H.J. Maassen, Maastrecht; L.M.L. le Noble, Heerlen; M.D.M. Pagen e/v Hautermans, Heerlen; M.J.L.G. Paques, Sittard; W.H.J. Pesch, Wijlre; P.J.M. Ploum, Kerkrade; A.E. de Porto, Den Burg; B.L.J. Raemaekers, Maastrecht; J.J.E. Rethans, P.B.L. Stegeman, Sittard; E. Stoop, Tilburg; P.N.M. Castro, Geleen; Y. Collet, 's Hertogenbosch; M.J.A.P. Daemen, Heerlen; J.C.M.L. Dirkx, Eindhoven; A.P. van Eck, Zevenbergen; L.J.H. van den Ende, 's Hertogenbosch; B. van Eijnatten, Ibadan (Nigeria); K. Foeken, Dortmund (West-Duitsland); C.H.G.M. Poolen, Sint Michielsgestel; M. Fuchtenkord, Dortmund (West-Duitsland); H.G. Fijten, Maasbracht; P.N.J.M. Gossiau, Maastrecht; H.G.A. Hacking, Heerlen; W.P. Hardy, Maastrecht; K.P.J. Hartgers, Doetinchem; A.D. Hatenboer, Schiedam; J. Havas, Eindhoven; J.T.G.H. Jaegx, Heerlen; F.E.J. Jennikens, Breda; E.M.C. Jung, Heerlen; Y. Kaiser, Heerlen; W.J. Kmak, Krakau (Polen); M.I. Kruitthof, Hamburg (West-Duitsland); P.E.J.M. Kuypers, Heerlen; J.G. de Mönnik, Hengelo; A.H.M. Mulders, Tilburg; J.W.M. Muris, Limbricht; E.O. Noorthoorn van de Kruyff.

Examens RL-
Maastricht

Een kandidaats getuigschrift werd aan 44 vijfdejaarsstudenten van de medische faculteit uitgereikt:
E.P.M. Drijaansens, Hulst; M.A.R. Richardson e/v Aitatus, St.-Maarten (Nederlandse Antillen); S. Bambang Oetomo, Oegstgeest; J.D. Berg, Almelo; H. van den Berge, Maastrecht; J.L.M. van Beysterveldt, Gilze-Rijen; M.H.J. Boesten, Heerlen; M.T.A. Boumans, Voerendaal; B.M.M.J.L. Bruls, Maastrecht; P.E.M. Buisson, Sittard; J. Collet, 's Hertogenbosch; M.J.A.P. Daemen, Heerlen; J.C.M.L. Dirkx, Eindhoven; A.P. van Eck, Zevenbergen; L.J.H. van den Ende, 's Hertogenbosch; B. van Eijnatten, Ibadan (Nigeria); K. Foeken, Dortmund (West-Duitsland); C.H.G.M. Poolen, Sint Michielsgestel; M. Fuchtenkord, Dortmund (West-Duitsland); H.G. Fijten, Maasbracht; P.N.J.M. Gossiau, Maastrecht; H.G.A. Hacking, Heerlen; W.P. Hardy, Maastrecht; K.P.J. Hartgers, Doetinchem; A.D. Hatenboer, Schiedam; J. Havas, Eindhoven; J.T.G.H. Jaegx, Heerlen; F.E.J. Jennikens, Breda; E.M.C. Jung, Heerlen; Y. Kaiser, Heerlen; W.J. Kmak, Krakau (Polen); M.I. Kruitthof, Hamburg (West-Duitsland); P.E.J.M. Kuypers, Heerlen; J.G. de Mönnik, Hengelo; A.H.M. Mulders, Tilburg; J.W.M. Muris, Limbricht; E.O. Noorthoorn van de Kruyff.

Geslaagden
LTS Maas-
tricht

MAASTRICHT – Aan de dagschool voor Lager Technisch Onderwijs te Maastrecht slaagden: Afd. metaal (niet verspanend): Rudy Augustin, Maastrecht; Jack Brands, Maastrecht; Danny Coenen, Maastrecht; Wim Meijers, Maastrecht; Eric Mullenders, Berg & Terblijt; Bert Reitz, Maastrecht; Daan Ubachs, Maastrecht en Marc Op den Oordt, Maastrecht.
Afd. metaal (verspanend): Paul Bittner, Berg & Terblijt; Ivo Curfs, Meerssen; Jac. Driessen, Maastrecht; Rudy van Gils, Beek; Raymond Kurvers, Geulle; Jurgen Lazarus, Meerssen; Ton Lumens, Maastrecht; Corné Maas, Maastrecht; Millie Meurs, Maastrecht; Marcel Ritzen, Maastrecht; Tom Rutten, Lanaken (België); Jos Vangangel, Maastrecht en Fred Voorjans, Maastrecht.
Afd. algemene beroepsvoorbereiding: Henry Claessens, Maastrecht; Willie Heugten, Valkenburg; John Koolen, Maastrecht; Jos Penders, Maastrecht; Rudy Saparuwé,

Maastrecht; Peter Schors, Maastrecht; Guido Schreurs, Maastrecht; René Chappin, Elsloo en Henric Vanden Elsloo.
Afd. metselen: Peter den Bijker, Maastrecht; Frans van den Boorn, Maastrecht; Lei Bons, Maastrecht; Jean Frjns, Maastrecht; Bert Gunther, Maastrecht; Ger Hellenbrand, Meerssen; Henri Riepen, Maastrecht; John Tillie, Maastrecht en Tom Vrolijk, Maastrecht.
Afd. bouwtimmeren: Dieter Crolla, Maastrecht; Laurent Geyselaars, Maastrecht; Frank Lamby, Maastrecht; Jack Martens, Maastrecht; Jack Nieman, Maastrecht; Frans Royen, Mheer; Jan Steffanie, Maastrecht; Wim van Weersch, Ulestraten; Jack Zwakhallen, Maastrecht en Bert Schreurs, St.-Geertruid, Sibbe.
Afd. timmeren (fijnhout): Rob Bex, Maastrecht; Jack Botman, Mheer; Willie Chappin, Maastrecht; Marcel Drummen, Maastrecht; Marcel Hamers, Geleen; John Korsten, Elsloo; Jean-M. Kurvers, Maastrecht; Bertie Lambrix, Maastrecht (B-lijst); Pierre Mingels, Eijsden; M.H. Mullers, Eijsden; Bert Pockbier, Valkenburg en Paul Thewissen, Valkenburg.
Afd. meubel-, woningstofferen: Tonnie Bartels, Maastrecht; Peter Bemelmans, Maastrecht (B-lijst); Hennie van Bogaert, Maastrecht; John Cuyper, Maastrecht; Jos Haex, Maastrecht; Bernd Mose, Gulpen en Geert Rouwet, Sibbe.
Afd. consumptieve techniek: Robert Libotte, Maastrecht; Walter de Licht, Tongeren (B-lijst); Roger Maas, Maastrecht; Arno Mullenders, Maastrecht; Alex Prickaert, Maastrecht; Jos Senden, Schinveld; Willie van Sundert, Maastrecht; Peter Ummels, Maastrecht; Paul Wetherhahn, Valkenburg; Ronald Tuender, Margraten (B-lijst); John van den Brink, Ubach over Worms; Eric Curfs, St.-Geertruid; Pietro Devillon, Maastrecht; Bert Emmons, Maastrecht; Rudy Gelissen, Ulestraten; Jean Gorissen, Eijsden; Gerard Lucas, Maastrecht (B-lijst); Ben Pachen, Maastrecht; Erwin Pieters, Maastrecht; Henrie Pricken, Noorbeek (B-lijst); Coen Smith, Puth-Schinnen en Emiel Vrijhoeven, Maastrecht.

Prot. School
voor L.H.N.O.

TREEBEEK – Aan de Protestantse School voor L.H.N.O. slaagden: Marleen Brassé; José Hordijk, beiden uit Amstenrade; Camelia Bonanno; Irma Ophelders; Mathilde Plieger; Ilona Hulshof; Marlies v.d. Meer v. Kuffelen; Laura Plieger; Ronita Schoonderbeek; Karing Stigter, allen uit Brunssum; Henny Hermans en Miranda v.d. Heuvel uit Heerlen; Karin Frecken; Tonny Nellesstein (M); Tiny Schipper; Mirjam Hinzen; Irma Slot, allen uit Hoensbroek; Jony Hof; José v.d. Sluis en Anita v.d. Sluis, allen uit Treebeek.



WIE MOOI WIL GAAN KAN HET IN DE KRANT ZIEN STAAN.

Vakantiewerk
in Spaubeek

SPAUBEK – Gezien het overweldigende succes in de vier voorgaande jaren houdt de Stichting Jeugdwerk Spaubeek dit jaar voor de vijfde maal kindervakantiewerk in de periode van 11 tot en met 15 augustus.

Op het programma, dat naast een tweetal buchstochten naar respectievelijk de recreatieparken in Stein en Roggel omvat, zeskamp, disco/film-middag en een vrije ochtend die door de deelnemers zelf moet worden beslist. Het programma wordt afgewerkt in het jeugdgebouw aan de Raadhuislaan, Stammenderbos en op kasteel Terborg. Vanwege het lustrum heeft het stichtingsorgaan voor de woensdagmiddag een poppenkastvoorstelling op het programma staan, verzorgd door mevrouw Schumacher uit Geleen. Naast een keur van huismoeders, die op deze dagen als leidsters fungeren, vinden de organisatoren dat er aan dit jaarlijks wederkerend evenement een dringende behoefte bestaat van gehuwde mannelijke leiders. De kosten voor dit vijfde kindervakantiewerk bedragen voor het eerste kind uit een gezin f 17,50, voor het tweede kind f 15,- en voor het derde kind f 12,50. De aanmeldingen voor deelneming vinden plaats via de plaatselijke basisschool. Kinderen die buiten Spaubeek schoolgaan kunnen zich voor deelneming in verbinding stellen met de heer M. van Mierlo, Hobbelrade 28 in Spaubeek of telefonisch op nummer 04493-2795.

Voetbaltoernooi
FC Centrum

STEIN – De recreatievoetbalclub FC Centrum houdt ook dit jaar weer haar jaarlijks voetbaltoernooi dat in het weekinde van 21 en 22 juni zal worden gespeeld. Voor dit toernooi kunnen recreatieploegen inschrijven op vrijdag van 20.00 tot 22.30 uur in het clublokaal van de organiserende vereniging St.-Rochushoeve, Kruisstraat 104, tel. 3920. Dit toernooi wordt afgesloten met een gezellige avond met bal en muziek van het orkest The Risto's in genoemd clublokaal op zondag 29 juni waarbij ook de prijsuitreiking zal plaatsvinden.

LIMBURGSE SCHOOL VOOR HET BEDRIJFSLEVEN
Maastrecht - Heerlen - Sittard - Roermond

AANMELDING STUDIEJAAR 1980/1981

Voor de volgende opleidingen kunt u zich thans aanmelden:
– MIDDENSTANDSDIPLOMA (geheel schriftelijk of combinatie van schriftelijke en mondelinge lessen), duur van de opleiding: 9 maanden
– VAKBEKWAAMHEID CAFEBEDRIJF
– HANDELSKENNIS HORECABEDRIJF

Inlichtingen en aanmeldingen: Limburgse School voor het Bedrijfsleven. Postbus 31124, 6370 AC - Schaasberg.
Telefonische inlichtingen: 045-214079. U kunt onze prospectus aanvragen door inzending van ondestaande bon (postzegel niet nodig).

BON: ondergetekende, dhr/mevr/mej voorletters
adres postcode woonplaats
verzoekt vrijblijvend inlichtingen over de cursus

zonder postzegel inzenden aan
LSB, antwoordnummer 6, 6370 VB Schaasberg (handtekening)



De Amsterdamse kaartenmaker Nicolaas Visscher vervaardigde in 1618 deze kaart van de Hertogdommen Limburg en Valkenburg. Van het origineel zijn in pasteltinten overgedrukt gemaakt op zware papierkwaliteit. Formaat ca. 56x65 cm. Deze fraaie kaart is verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad voor de prijs van f 18,50. Door f 20,50 over te maken op girorekening 1035100 t.n.v. Limburgs Dagblad Heerlen, onder vermelding van "Kaart Limburg-Valkenburg" wordt de kaart franco aan u gezonden. Eerder verschenen reproducties van oude landkaarten, „Prinsbisdom Luik" en „Hertogdom Limburg" zijn nog verkrijgbaar, uitsluitend door bestelling via de Postgiro, als boven omschreven. Bij bestelling wel duidelijk aangeven welke kaarten u wenst.

Limburgs Dagblad
'n fijne krant

Z.O.L.
z.o.l. bedrijven heerlen
zijn werkzaam in een groot aantal Limburgse gemeenten, in het kader van de Wet Sociale Werkvoorzieningschap Zuid-Oostelijk Limburg, en bestaan uit 5 bedrijfsunits met een gevarieerd activiteitenprogramma en ca. 2400 medewerkers.

Wij zoeken op korte termijn contact met kandidaten voor de functie van
assistent-magazijnmeester m/v
die onder supervisie van de magazijnmeester belast zal worden met taken op het gebied van o.m. magazijnbeheer, controle op de aangevoerde en af te voeren materialen, intern transport en expeditie, toezicht op eenvoudige montagewerkzaamheden. Als zodanig zal hij de werkzaamheden van een 10-tal medewerkers dienen te regelen.
Vereist worden:
• Middelhare beroepsopleiding;
• Enige jaren ervaring in een soortgelijke functie;
• Technische vaardigheid op gebied van montage;
• Ervaring in leidinggeven;
• Leeftijd circa 30 jaar.
Afhankelijk van opleiding en ervaring wordt een salaris geboden van maximaal f 2487,- bruto per maand.
De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing. Tot de selectieprocedure behoort een psychologisch en medisch onderzoek.
Sollicitaties binnen 10 dagen te richten aan de directeur van de ZOL-bedrijven, Postbus 330 te Heerlen, onder vermelding van vakaturnummer B/803 in de linkerbovenhoek van de enveloppe.

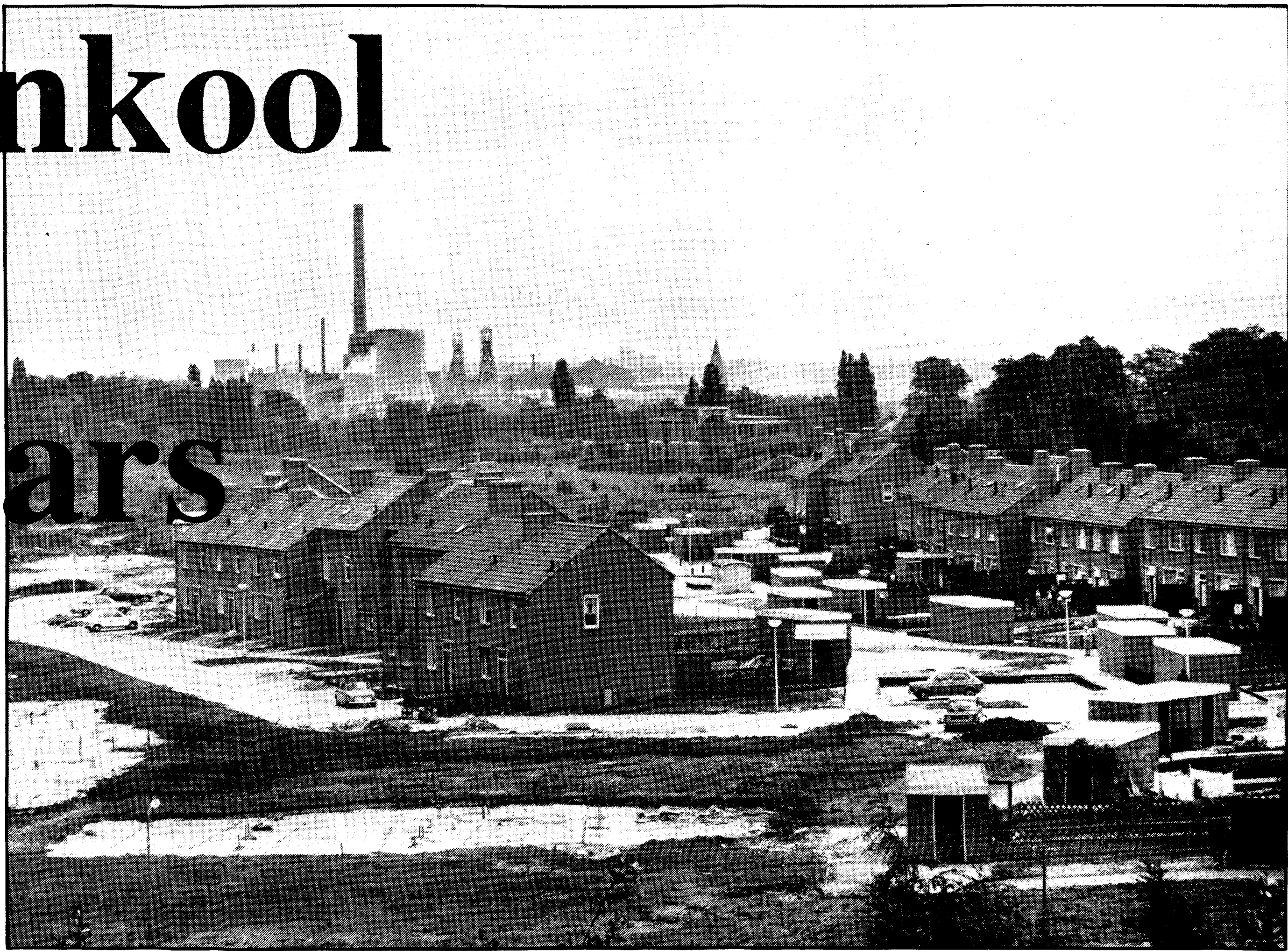
Z.O.L.
z.o.l. bedrijven heerlen
zijn werkzaam in een groot aantal Limburgse gemeenten, in het kader van de Wet Sociale Werkvoorzieningschap Zuid-Oostelijk Limburg, en bestaan uit 5 bedrijfsunits met een gevarieerd activiteitenprogramma en ca. 2400 medewerkers.

Wij zoeken op korte termijn contact met kandidaten voor de functie van
opleidings-funktionaris m/v
De aan te stellen funktionaris zal als stafmedewerker – onder supervisie van het Hoofd van de afdeling Personele en Sociale Zaken – worden belast met het initiëren, de coördinatie en de begeleiding van alle opleidingsactiviteiten.
Tot zijn taken behoren o.m.:
• het ondersteunen van de personeelsfunktionarissen bij het inventariseren van opleidingsbehoeften;
• het analyseren van de opleidingsbehoeften;
• de inhoudelijke vormgeving van opleidingsprogramma's;
• het zorgdragen van een planmatige realisatie van de opleidingsactiviteiten;
• het organiseren en begeleiden van bedrijfskursussen;
• het evalueren van de opleidingsactiviteiten;
• het onderhouden van externe contacten met diverse organisaties op het gebied van opleidingen en scholing.
De gedachten gaan uit naar een medewerker met een hogere beroepsopleiding en die overigens beschikt over een ruime ervaring op het vlak van bedrijfsopleidingen.
Leeftijd ca. 35 jaar.
Aan deze functie is een salaris verbonden tot maximaal f 4062,- bruto per maand.
Een psychologisch en medisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure. De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.
Sollicitaties – onder vermelding van vakaturnummer PD/802 in de linkerbovenhoek van de enveloppe – binnen 10 dagen te richten aan de directeur van de ZOL-bedrijven, Postbus 330, 6400 AH Heerlen.

Limburgs Dagblad
'n fijne krant

Limburgs Dagblad Vrijuit

Steenkool in opmars



De sjaal stevig om zijn hals, ondanks de zonnewarmte hijst de man zich langzaam overleidend. Hij veegt met een routinegebaar zijn neus schoon. "Bonen moet je niet te diep leggen, dan duurt het te lang voor ze kiemen...," verkondigt hij betweterig in zijn tuintje. In het volkstuintcomplex let niemand op wat hij mompelt en verkondigt. Op de straatweg racen trimmers voorbij, op zoek naar hun gezondheid. De ijscoman, die strategisch positie gekozen heeft op de hoek, doet goede zaken. Akkers en weilanden wisselen elkaar af in de glooiende dalhelling. Heel in de verte is het wazig. Daar stroomt ergens de Geul. Koeien grazen gretig het omhoogschietende jonge gras.

De man met de sjaal zwaait kort naar voorbijjokkende wandelaars, die verlegen om een praatje, uitnodigend blijven staan. De man hoest diep, rochelt tot in zijn tenen, haalt krachtig op en spuugt met overtuiging een kwat tussen de slapanten. Als hij niet over zijn tuin praat, doet hij het over de mijn. Eenenveertig ondergrondse dienstjaren heeft hij er op zitten. Nooit ziek geweest. Alleen sinds zijn

pensionering wat last van de longen. Vocht in de longen heeft de dokter gezegd. Met regelmaat wordt hij enkele dagen opgenomen in het ziekenhuis. Die mijn, die hoeft voor hem niet meer. Hij heeft er zijn neus – en zijn borst – van vol. En toch kan ook hij niet ontkennen dat kolen weer belangrijk worden. In Voerendaal woont ir A. Hellemans, eens hoofddirecteur bij Staatsmijnen. Radio, televisie en tijdschriften weten hem moeiteloos te vinden als er een programma of een reportage gemaakt moet worden over steenkool en de sluiting van de Limburgse mijnen. Want steeds opnieuw duikt de vraag weer op. Gaan de mijnen in Limburg ooit weer open? Regelmatig verschijnen op de televisie reportages over de mijnstreek; het donkere zuiden en het zwarte goud zijn dan veel gebruikte uitdrukkingen. En telkens weer opnieuw duiken de bekende beelden weer op. Naakte mannen die zich douchen in de badlokalen op de mijn; draaiende schachtwielen en tot slot mijngebouwen tijdens het sloopp proces, een knappe montage van vallende gebouwen in veel stof. Wat geweest is komt niet meer terug en toch zijn de kolen weer in opmars. De gaten in de Limburgse bodem zijn met beton dichtgepropt, muurvast. Op de mijnsterreinen verrijzen woonwijken; steenbergten worden geslecht om plaats te maken voor een skibaan en andere recreatieve voorzieningen. De voormalige mijnwerkers ontmoeten elkaar regelmatig op weekmarkten en in buurthuizen. Ze zijn afgeschreven, maar de kolen zijn in opmars. Het wachten is slechts op de technologie die de laatste milieuproblemen moet wegnemen

en dan is het kolentijdperk niet meer tegen te houden. Poolse mijnwerkers werken het zweet uit hun lijf om de dagproductie te verhogen zodat hun land kan uitvoeren naar Nederland. De Limburgse mijnwerkers zijn historie. Zij hebben geen deel meer aan kolen.

Bartensvol

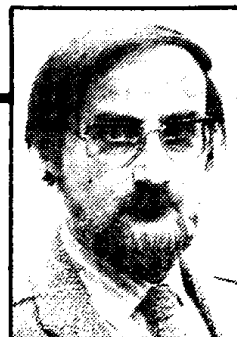
De aarde zit bartensvol kolen, veel meer dan met gas, wel acht keer zoveel en olie, wel vijf keer zoveel. Chomeiny en zijn trawanten mogen de ruwe olie opstoken in Mekka en er in gaar braden, het Westen kan binnenkort zonder, tenminste als de technici gelijk hebben. Maar wat is binnenkort? Nu nog is het aandeel van steenkool in de wereldenergievoorziening vijftientwintig procent. Dat moet volgens de plannen uitgroeien tot vijftig of zeventig procent. In Nederland moet het aandeel vergroot worden van vijf tot veertig of vijftig procent. Dat wil zeggen een terugkeer naar de jaren vijftig voordat de Groninger gasbel in productie werd genomen en vaderschap staat voor sinterklaas ging spelen.

DSM, ooit de grootste kolenleverancier in Nederland, schakelt terug op kolen als brandstof voor zijn centrales en mogelijk als grondstof voor zijn chemie. Samen met de NV SEP en Hoogovens Delfstoffen BV is DSM een overeenkomst aangegaan om te onderzoeken welke rol de kolen kunnen vervullen voor het eigen bedrijf. Nu al staat vast dat Born weer kolenaanvoerhaven zal worden. Kolentrainen zullen dan opnieuw door het Limburgs landschap rijden. Het verleden keert steeds meer terug. De kerk en de kolen worden weer belangrijk. Overigens zijn de kolentrainen nooit helemaal verdwenen. Op het stationsemplacement in Heerlen zie je wekelijks wagons vol steenkool richting Oosten gaan en even later opnieuw richting Westen. Er is geen sprake van werkverschaffing, maar van een internationaal onderonsje tussen Duitsland en België.

Buitenland

Kolen blijven belangrijk voor Limburg, al kunnen ze in de naaste toekomst dan ook niet uit eigen bodem gehaald worden. Vlak over de grens werken de mijnen volop. In België draaien de Kempense Steenkoolmijnen met vijf zetels alsof er geen kolencrisis is geweest. Natuurlijk moet er een hoop regeringsgeld bij om de mijnen open te houden en natuurlijk bestaat het personeel merendeels uit Turken, Marokkanen, Joegoslaven, Grieken en Nederlanders en een enkele Belg. Maar de mijnen zijn open. Zaterdag en zondag nemen toeristen de plaats in van de mijnwerkers in Waterschei. De Belgen beginnen met boren vlak langs de Nederlandse grens om te kijken hoeveel kolen er in de bodem zitten en hoe ze eruit gehaald kunnen worden op een economisch verantwoorde manier. In Duitsland schreeuwt de Eschweiler Bergwerks Verein om personeel. De bondsregering heeft bepaald dat kolen de

voornaamste energiebron voor de koukleumende bevolking moet worden. In Nederland vinden we het wel goed. We halen de kolen uit het buitenland. Minister Van Aardenne heeft op de hem bekende stoicijnse manier verklaard dat alle tot 1990 te bouwen centrales op kolen moeten branden. De Brabantse elektriciteitsmaatschappij zal binnenkort vrijwel uitsluitend stroom uit kolengestookte centrales leveren. Tussen 1990 en 2000 kan eenderde van alle nieuwe ketels in de industrie op kolen gestookt worden. Dat is een investering van 1,5 miljard. Maar de problemen



door
Henk
Thonen

zullen enorm zijn. Er zullen geweldige sintelbergen groeien; vliegass en zwavel zullen de lucht ernstig verontreinigen. Daarom zijn de technologen als razenden aan het werk om milieubeschermd apparatuur te ontwikkelen.

Vergassers

Steeds meer voorstanders van de bouw van kolenvergassers roeren zich. De Gasunie zou liever gisteren dan vandaag een vergasser in het Eemshavengebied hebben staan. Volgend jaar moet – als alles meezit – de bouw van een gigantische kolengasfabriek starten om einde 1984 per uur ruim driehonderdduizend kubieke meter kolengas te kunnen produceren. Kolengas is alleen rendabel als het in grote hoeveelheden wordt gemaakt. De fabriek in de Eemshaven zou drie steden met de omvang van Groningen van gas kunnen voorzien. De bouwkosten bedragen ongeveer 1 miljard gulden. Kolenvergassing in grote installaties is een bekend procedé, alleen is er nog niet veel ervaring mee opgedaan. Er staan momenteel proefinstallaties bij Shell Research in Amsterdam, bij TNO in Apeldoorn en bij het Energie Centrum Nederland in Petten. Ook zijn er demonstratieprojecten aan de Eemshaven van de Gasunie, op de Maasvlakte van het Gemeentebedrijf Rotterdam en de Kema en bij Moerdijk van Shell.

Volgens het ministerie van Economische Zaken is er nog geen concrete raming van het steenkoolverbruik voor vergassingsinstallaties te geven. Gedacht zou kunnen worden aan drie vergassingsinstallaties in 1990. De installaties

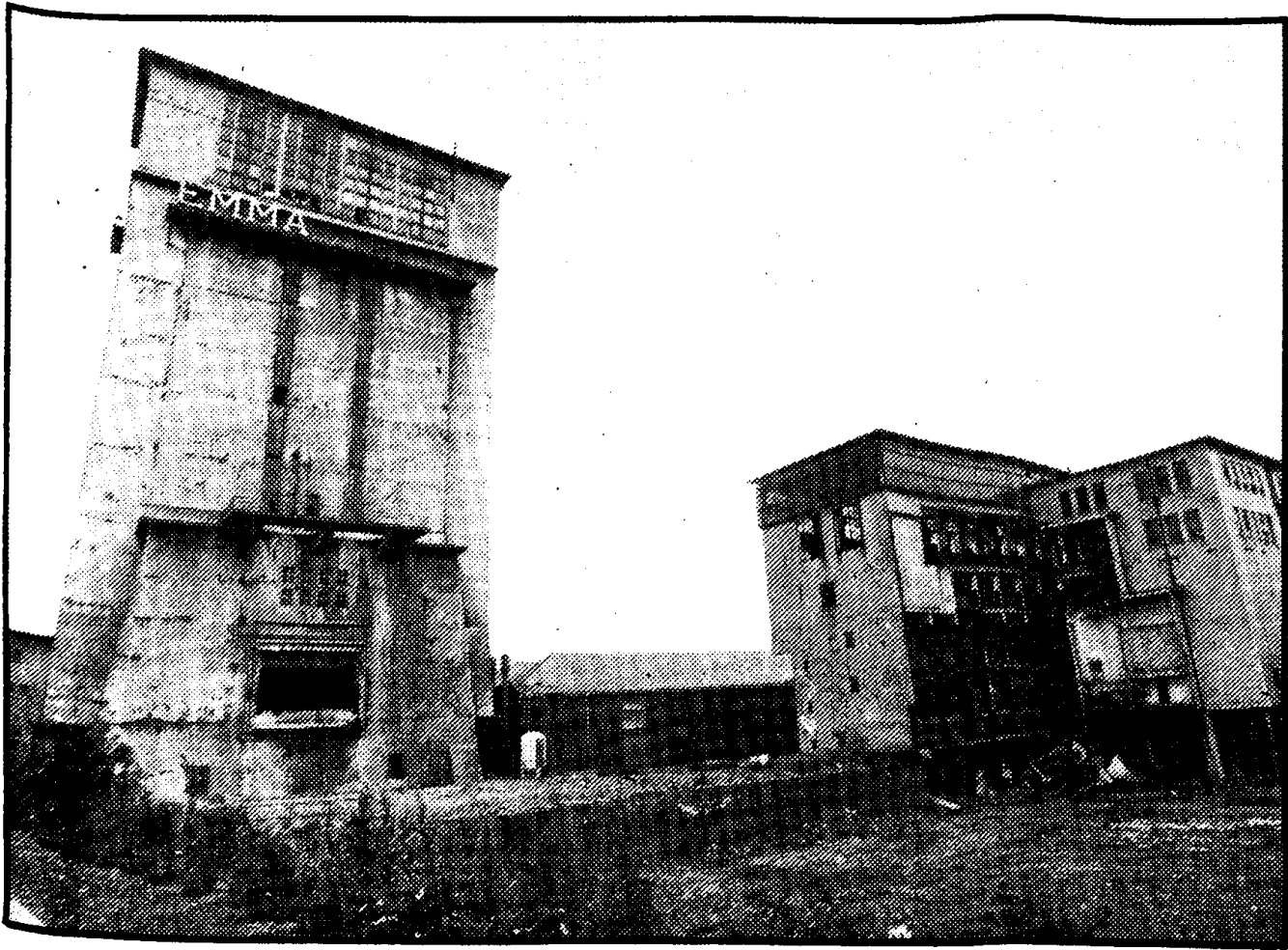
zouden twee miljoen ton per jaar aan kolen moeten kunnen verstouwen. Een installatie zou voor menggas moeten dienen (vermenging van kolengas met gas uit de Noordzee en vloeibaar gas) voor fornuizen en kachels. Een installatie zou stookgas voor de industrie moeten leveren en de derde installatie tenslotte zou synthesesgas voor de chemie moeten produceren. De investeringen voor deze projecten worden tot het jaar tweeduizend geraamd op drie miljard. Daar staat tegenover dat minder olie hoeft te worden ingevoerd en dat betekent een verbetering van de betalingsbalans. Hoe minder je invoert, hoe meer geld je bespaart. Maar zoals opgemerkt, de milieuvontreiniging zal enorm zijn. Alleen al aan vliegass en sintels kan rond de eeuwwisseling gerekend worden op 2,5 miljoen ton per jaar. En dan hebben we het nog niet over de stofoverlast.

Werk

Overschakelen op steenkool voor verwarming, industrie en chemie betekent een enorme brok werkgelegenheid voor de noodlijdende industrie. De Nederlandse havens zullen zeer belangrijk zijn voor de Europese aanvoer. In 1977 verwerkten de havens van Rotterdam en Amsterdam 13,8 miljoen ton steenkool. Rondom de eeuwwisseling kan dat 45 miljoen ton zijn. Wanneer de terminals op de Maasvlakte, in Amsterdam, bij IJmuiden en Delfzijl snel worden ontwikkeld en aangelegd kan rond de eeuwwisseling misschien wel 76 miljoen ton per jaar worden ontscheept. De zware metaalindustrie zal de apparatuur voor elektrische centrales en kolenvergassers kunnen leveren. De hoogwaardige technische industrie zal apparatuur voor de milieubescherming kunnen leveren. Bouw en chemie kunnen nieuwe bedrijven stichten om uit de afval van de steenkool vervolgproducten te maken, zoals bijvoorbeeld bouwstenen.

Milieu

Overschakelen op steenkool betekent ook zorgvuldige afweging van alle voor- en nadelen. Vrijkomen van zwaveldioxyde en warmte uit de kolenvergassers en de centrales zou wellicht tot gevolg kunnen hebben dat de temperatuur rond de aarde stijgt, wat weer zijn gevolgen heeft voor het klimaat en uiteindelijk voor de voedselvoorziening. Amerikaanse deskundigen hebben e' al voor gewaarschuwd dat het niet onmogelijk is dat de ijskappen op de Polen langzaam zullen gaan smelten als gevolg van de verhoogde temperatuur rond de aarde. De voormalige mijnwerkers in de Limburgse steden en dorpen worden er voorlopig niet warm of koud van. Zij zullen de pungel nooit meer over de schouder gooien en voorlopig zal moeder de vrouw het potje nog koken op aardgas. Verbetering van de pensioenen en hulp aan silicoelidiers vinden zij belangrijker dan het gepraat van de technologen, milieudeskundigen en energie-onderzoekers. Kolen hoeven van hun niet meer, maar je kunt de opmars van de zwarte brandstof niet meer tegenhouden.



OPEN DOEK

BEELDDE KUNST

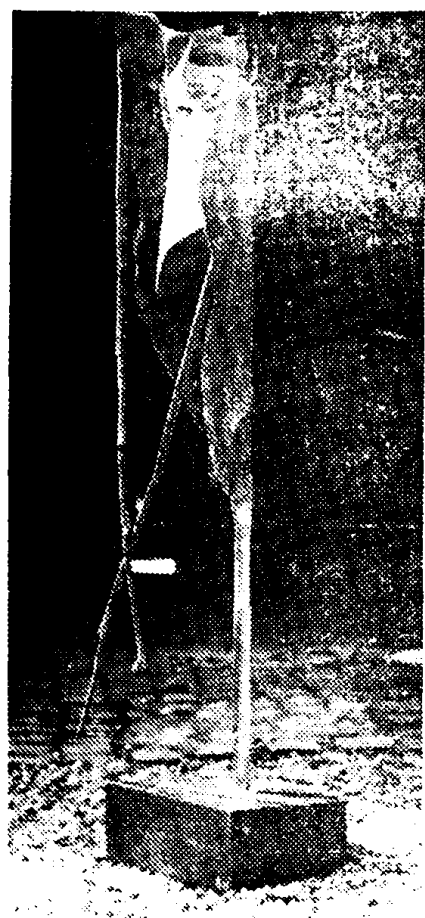
door
Theo
Pasing

Beeldhouwen: levensbehoefte van Twan Lendfers

'Doorzichtig brons dat zou mooi zijn'

Half in het veld, half in het dorpje Binglelrad ligt een oude sfeervolle vakwerkhoeft. Hij wordt bewoond door de 34-jarige beeldhouwer Twan Lendfers, zijn vrouw en zijn twee dochters. Twan Lendfers is de zoon van de ex-kasteelheer van Binglelrad, Herman Lendfers. De mooie vrouwen, die Herman Lendfers op zijn doeken zette, zijn in de beeldtaal van Twan Lendfers nergens terug te vinden. In dit geval aardt hij dus duidelijk niet naar zijn vader. Ook niet naar zijn leraar Spronken, die met zijn volumineuze beelden bekendheid heeft verworven. Twan Lendfers maakt bronzen beelden, die door hun schrielheid en vermeende broosheid fascineren. „Ze zijn niet als reactie ergens op bedoeld, niet op mijn opleiding, niet op de invloed van mijn leraar, in tien jaar tijd heb ik deze ontwikkeling doorgemaakt. Hoe dun mijn beelden ook zijn, ik zie er toch die kracht in om te overleven. Hoe meer ik er maak, hoe dunner mijn beelden worden. Het mooiste zou zijn als het doorzichtig was en toch in brons gegoten was”.

Twan Lendfers is in 1946 in Heerlen



Gebonden figuur, een van de laatste werken van Twan Lendfers.

geboren. Aangezien zijn ouders nogal verhuislustig waren heeft hij in zijn korte leven al op diverse plaatsen in Heerlen, Schinveld en Binglelrad gewoond. Hij studeerde aan het St.-Janscollege te Hoensbroek en volgde de opleiding beeldhouwen aan de Stadsacademie te Maastricht en vervolgens aan de Jan van Eyckacademie. „De klassieke opleiding van de Stadsacademie was nogal dwingend. Bij de Jan van Eyckacademie kon je veel vrijer werken. Die overgang indertijd was best moeilijk. In mijn eerste jaren als vrij kunstenaar heb ik me duidelijk van die invloeden moeten losmaken. Op de academie leef je een vrij geïsoleerd bestaan. Nu onderga je de dingen veel bewuster”.

Twan Lendfers gebruikt veel natuurlijk materiaal in zijn beelden. Takken van vier bestrijkt hij met was en volgt er dan het gewone gietproces in brons mee, waarbij het hout verbrandt en het omhulsel en de structuur van de tak in brons behouden blijft. „Het is niet nieuw wat ik doe. De Etrusken werkten zo al. Het is alleen de manier hoe je ermee omgaat en wat je met die natuur doet”.

De mens staat altijd centraal in mijn beelden. Het zijn geen mensen die blaken van welstand. Ze zijn uitgemergeld. Ze staan altijd alleen. Ze zijn eenzaam. Daarom kennen ze een sterke verbondenheid met de ruimte waarin ze zijn ontstaan”. Onlangs exposeerde hij al zijn werk in Zaandam. „In Holland begrepen ze niets van mijn beelden. Ze vonden het helemaal niet leuk. Nu weet ik niet of kunst leuk moet zijn. Bovendien wordt het pas kunst door wat andere mensen ervan vinden. Ik heb voor mezelf nooit het gevoel dat ik nu kunst aan het maken ben. Voor mij is het hetzelfde als eten en drinken. Een levensbehoefte”. De natuur en de mens zijn voor Twan Lendfers twee onverbreekelijke elementen. Hij is erg veel in de natuur. Als hij even de kans krijgt trekt hij de Ardennen in. „Wat is dat toch een prachtig gebied. Ik ben eens in Lapland geweest. Die uitgestrektheid daar is enorm. De Hoge Venen van Ardennen zijn een aardig surrogaat. Een dag in de Ardennen geeft mij energie voor een hele week werken. Daar heb ik meer aan dan aan een kilo valium”. De ontwikkeling van Twan Lendfers is geheel geleidelijk verlopen. Aanvankelijk gebruikte hij materiaal uit de natuur in zijn

● Twan Lendfers bij het ontwerp van de heks van Heksenberg
„Een beeld kun je aanraken”....

mensenbeelden. Vliertakken als body van een lichaam. Het materiaal was als zodanig echter niet meer herkenbaar. In zijn laatste beelden blijft het materiaal, een tak, een blad, of een struikje, duidelijk zichtbaar. Twee vliertakken als op de rug gebonden handen. Een struikje als gezichtstrek in een bronzen hoofd. Voor hem was het ook een natuurlijke zaak, dat hij beeldhouwer zou worden. „Als kind heb ik altijd zitten 'kloemen' met klei. Ik schilder ook wel eens, maar ik kan niet tegen het platte vlak. Daar wil ik doorheen. Een beeld is veel meer. Een beeld kun je aanraken. Ik heb altijd de neiging om een beeld aan te raken. Een beeld bestaat ook in het donker”. In zijn zeer uitgestrekte wilde tuin hebben de beelden een interessant plaats ingenomen. Sommige zijn

half overwoekerd door de klimplanten. Bij verrassing ontdek je in een verloren hoekje een boeiende structuur. „In de winter komen mijn beelden weer allemaal te voorschijn”.

Beelden van Twan Lendfers kan men in Limburg tegenkomen bij scholen, bejaardentehuizen en gemeenschapshuizen in Kerkrade, Terwingsel, Gennep, Maastricht en Binglelrad. Momenteel is hij bezig aan een beeld voor de Heksenberg, een zeer krachtige structuur van een heks op een bezemsteel, een sterk tot de verbeelding sprekend beeld. Hij maakt nog hoofdzakelijk beelden in brons. Op andere materialen is hij volledig afgeknapt. „Brons is niet kapot te krijgen. Over drieduizend jaar staan de beelden er nog. Dat vind ik wel een beetje griezelig.

schaken door b. j. withuis

Tot de taken van de KNSB – het gekozen bestuur van 17 „aparte bonden” – behoort het „regelen” van nationale kampioenschappen. Dat „regelen” is niet zo zeer een organisatorische taak doch eveneens in sterke mate een financiële; veelal dient er geld te worden „gevonden” en – jarenlange ervaring maakte dat zeer duidelijk – het ligt niet op straat.

Evenwel, men heeft de nationale titelwedstrijden inmiddels redelijk ondergebracht. We denken aan diverse jeugdwedstrijden – waarover we de laatste maanden veel hebben geschreven – aan het „gewone” kampioenschap bij de Frieslandbank en last but not least aan het dameskampioenschap. Dat heeft sedert enkele jaren onderdak gevonden bij Johnson Wax in het zonnige Mijndrecht. Dat „zonnige” slaat op het voorjaar waarin deze krachtmeting wordt gehouden. Men heeft er veelal goed weer.... De laatste keer, zo'n maand geleden was het niet anders. Bij de opening verschenen voorafstaande figuren als Max Euwe en ex-premier Barend Biesheuvel; er was zelfs al eens een levensgrote (dames)minister.

Over het damesschaak wordt smalend geschreven; dat is een goedkope manier van discriminatie doch „bewijsbaar”. Men neemt het partijenmateriaal leg er Timman, Sosonko, Donner, enzovoorts, naast en van de dames blijft geen spaan heel. Vergeet wordt, dat er maar 400 zijn georganiseerd op duizenden mannen. De natuurwet ligt voor de hand; een brede basis, een hoge top; een smalle basis, een lagere top. Is dat echter wel een natuurwet? Het meisjes-schaak is in opmars – met honderden, via de basisscholen, via de jeugdclubs. Het KNSB-bestuurslid Ada v.d. Giessen, al eens landskampioene, is wat betreft de motivatie voor

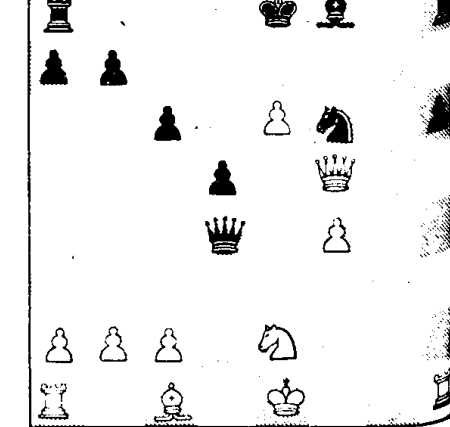
haar „zusters” tot de tanden gewapend; ze laat die tanden af en toe duidelijk zien. Resultaten: ja, in de regio beginnen die meisjes aantal en capaciteit te illustreren. Binnen 2 jaar zal het top-damesschaak zichtbaar verjonging ondergaan. Daarnaast bezitten we in (ex)-landskampioene mevrouw Kätty v.d. Meye internationale dameswereldklasse. Ze speelde als 21-jarige al kandidaatentoonrui om het wereldkampioenschap. Helaas kon ze dit jaar niet in Mijndrecht aantreden.

Wit: Carla Bruinenberg
Zwart: Ellen Vogel

1. e4,c6 2. d4,d5 3. e5.Lf5 4. Pe2,Pg3,Lg6 6. h4,h6 7. Ld3,Lc3 8. Dd3,9. f4,Pe7 10. Pe3,g6 11. h5,Pf5 12. hg6,13. Pf5,gf5 14. g4,Db6 15. gf5:ef5,ef6,Pf7 16. Df5:Dd4 18. Pe2,...

18. ...Db4+ 19. e3,Dd7 20. Le3,c5 misrekening 21. Le5, Dh7 22. Df5

zwart geeft het op.



18. ...Db4+ 19. e3,Dd7 20. Le3,c5 misrekening 21. Le5, Dh7 22. Df5 zwart geeft het op.

dammen door l. de rooy

Op 31 mei verbeterde wereldkampioen Harm Wiersma het wereldrecord simultaan dammen voor het op te nemen tegen 200 spelers. Hoewel op het moment dat deze rubriek wordt getypt (1 juni) mij nog slechts weinig gegevens bekend zijn, weten we reeds dat de poging gelukt is binnen een redelijk acceptabele tijdsduur van nog geen 12 uur en dat Wiersma een overweldigende score bereikte van ruim 90%, tegen tegenstanders die voor het grootste deel dubbelde waren. Wat dat betreft was het een zeer geslaagde damhappening. De Limburgse dammers die de verre reis hadden ondernomen, waren minder goed te spreken. Zij konden niet tegen Wiersma spelen. Deze bittere pil was beter te slikken geweest, als ze hadden mogen spelen tegen een der aanzienlijke oud-wereldkampioenen. Sijbrands van Roozenburg. Nu moeten ze het opnemen tegen een simultaanspeler van tweede garnituur. Voor de organisatoren een goede les om bij een eventuele volgende keer niet te veel simultaanspelers uit te nodigen, maar wel voor de sterkst mogelijke bezetting zorg te dragen. Veel indruk maakten de analyses van Sijbrands. Ieder die hem wel eens aan het werk heeft gezien, zal geroerd zijn door het gemak waarmee hij standen opzet en partijtjes analyseert. Voor speler X moet het een hele troost geweest zijn toen

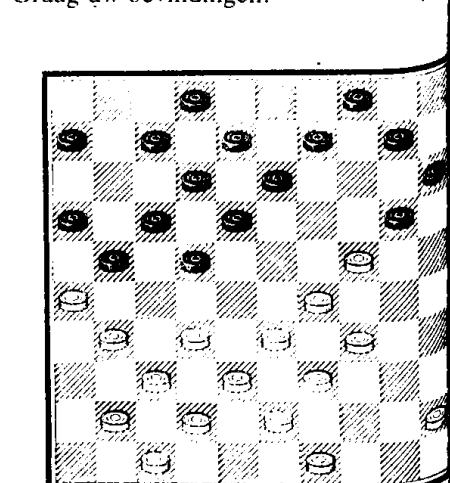
Sijbrands hem na afloop de stand van het eerste diagram toonde en zei: „Je hebt nu veel van me verloren, maar in deze stand had je me te grazen kunnen nemen.” Kunt u voor zwart de winst vinden?

Dan gaan we snel terug naar de rubriek van vorige week, waarvan nog een flinke brok voor deze keer bleef overstaan. Menig lezer zal graag willen weten of hij zijn huiswerk goed gemaakt heeft. U bent nog de antwoorden schuldig op de vragen 2 en 3. We beginnen bij vraag 3 (anders is 2 niet te beantwoorden) en voeren u terug naar de volgende cijferstand:

Zwart: 7, 11, 12, 13, 15 en 19. Wit: 24, 26, 27, 38, 39, 42 en 48. In deze stand lieten we wit spelen. 24-20 (15x24) 39-34. Lacroix speelde toen (19-23), maar om 34-29 te verhinderen was o.i. (antwoord 3) (13-18) veel sterker geweest. De ruil 34-29 is dan verhandeld door (18-22). Wit speelt dan het beste 38-33, want daarmee verhindert hij (19-23) wegens 33-28. Zwart speelt echter (11-17) en na 42-38 (19-23) 48-43 op 48-42 wint 7-11 (23-29) 34x23 (18x29) 43-39 beschikt zwart over de winnende afruil (17-22) 27x18 (12-x23).

Met vraag 3 is deels ook vraag 2 beantwoord. Nu methode 2 verloren is, moet u echter niet automatisch voor methode 1 kiezen. In de partij kunt u tot de conclusie komen dat alle varianten verloren zijn, maar u moet dan toch tot een duidelijke keus komen, welke variant uw tegenstander tot de grootste inspanning dwingt. Vanuit de cijferstand waarmee we zojuist begonnen, ging methode 1 als volgt: 38-33 (19x30) 33-29. Het lijkt ons dat zwart het best kan trachten zijn voordeel uit te bouwen met (13-18) 27-21 (18-23) 29x18 (12x23), doch hoe vreemd het ook klinkt, we slaagden er niet in om winst te vinden. Na 42-38 beschikt zwart over drie opbouw mogelijkheden: a. 23-28; b. 23-29; c. schijf 15 opspelen naar 24, maar in alle gevallen komt wit er door. Op a. (23-28) beschikt wit over de mogelijkheid 48-42-37 en vervolgens 38-32; op b. (23-29) loopt wit ongehinderd met schijf 38 naar 22 om

daarna 21-17 te spelen en op c. (15-20) 38-33 (20-24). Dit is verreweg het kansrijkste systeem. 48-42 (7-12) 21-16 (11-17, 48 halen met 23-29 leidt tot remise) 26-21 (x26) 16-11 (12-17A) 11x22 (23-29) 42-38 (34) 22-17 (34x32) 17-12 (32-37) 12-7 (37-7-1), dreigt 1-29, dus gedwongen (30-35) nu is de snelste weg tot remise 1-23! (41-23-5!) en omdat zwart niet kan passen in hij wel besluiten tot (46-14) 5x30 (35x24) 28=A. (23-29) en hoewel er meer was naar Rome leiden is de remise door (29x47) 6-1 de meest verrassende. Op 17) volgt dan 39-33. Had u dit alles ook gezien. Of vond u nog andere mogelijkheden. Graag uw bevindingen.



Probleem nr. 19

Af en toe plaatsen we een partijcombinatie want hoewel velen geharmoniseerd zijn van probleematie, zijn er ook enkele verstandelingen die slechts normale partijstukken willen oplossen. Van hen verwachten we in grote getalen zendingen van de nevenstaande stand bij toeval op ons bord verscheen. Wit speelt en wint. Oplossingen: liefst na nr. 20 in de rubriek van L. de Rooij, Eurenderweg 6417 SC Heerlen.

TONEEL

„Het dreigt een beetje de intellectuele kant op te gaan”

Bekroonde Josée Ruiter: van Antigone het meest geleerd

De huidige draagster van de belangrijkste jaarlijkse toneelprijs, de Theo d'Or, is de actrice Josée Ruiter. Zij kreeg deze onderscheiding voor haar rol in „Antigone” van Jean Anouilh bij het Publiektheater. „In de loopbaan van Josée Ruiter vormt de creatie vol innerlijke geladenheid, die zij van Anouilh's meest absolute heldin maakte, een hoogtepunt”, aldus het juryrapport. Het komend seizoen is Josée Ruiter te vinden in de cast van Zuidelijk Toneel Globe. Zij gaat er drie belangrijke rollen spelen. In een gesprek met Frans Doeleman kijkt zij terug op belangrijke fasen in haar toneelcarrière en geeft haar visie over het Nederlandse toneelklimaat. „Als ik foto's terug zie van dat eerste jaar op de toneelschool in Maastricht, kan ik mij niet voorstellen dat ik dat ben. Ik had ook mantelpakjes aan en mijn haar opgestoken. Ik denk dat ik een totaal ander mens was dan ik nu ben. Hoewel dat natuurlijk niet zo is, want zo verander je niet. Echt losgeslagen ben ik niet, want daar heb ik mezelf veel te veel voor in de hand, gehad ook altijd. Toen ik bij het Publiektheater kwam, had ik geen notie van publiek. Ik keek ook

nooit naar het publiek, dat durfde ik niet. Mijn ogen kwamen niet verder dan het randje van het toneel. Ton Lutz heeft mij daar vanaf geholpen en ook door de ervaring van het vaker spelen, ouder worden, rustiger worden op het toneel, ben ik daar overheen gekomen”. „De periode met „Antigone” was mijn allerliefste tijd bij het Publiektheater, daar heb ik ook het meeste van geleerd. Dat was een enorme ervaring, angstig ook, maar aan de andere kant heb ik het als heel bevrijdend gevoeld, omdat je zo dicht op de mensen staat”. Josée Ruiter is veelgeprezen en



● Josée Ruiter

bewonderd om haar creatie in de speelfilm „Kind van de zon” van René van Nieuwenhuize. Desondanks heeft haar dat nauwelijks filmrollen van enige importantie opgeleverd. Ook de internationale erkenning van haar acteertalent met de Gouden Nijf van Monte Carlo heeft geen noemenswaardige vruchten afgeworpen.

„Je wordt niet gevraagd, hé. Ik denk dat ik er dan toch zelf achteraan zou moeten, met de bullen onder mijn arm of videobanden naar het buitenland. Er is kennelijk niemand die zegt: we gaan dat meisje in Arnhem opzoeken en vragen of ze misschien.... Ik neem het mezelf wel eens kwalijk dat ik er niet echt in hevigte mate achteraan ga. Ik weet ook niet wat mij tegenhoudt en misschien komt het er ooit nog wel eens van. In Holland is men bang voor kwaliteit. Een aantal jaren was het echt nog algemeen aanvaard dat men zei dat Nederland geen filmacteurs heeft en dat een filmmaker eigenlijk het liefst met amateurs moest werken, want die kon hij naar zijn hand zetten. Met een acteur moet hij in discussie gaan en dat kost tijd, daar is men huiverig voor”.

„Ik vind dat er een gevaarlijke tendens in de maatschappij aan de gang is van het verminderen van waarden, van over essentiële dingen heen lopen. Gewone persoonlijke intieme gevoelens van mens tot mens, die de basis voor het drama vormen, worden vaak verwaarloosd, ook in het theater.

Ideeën zijn veel belangrijker dan de mensen die die ideeën moeten uitdragen. Het dreigt een beetje de intellectuele kant op te gaan en daar ben ik erg bang voor. Jonge mensen die elkaar door zitten te zagen over ideeën en hoe doe jij Shakespeare en hoe doe ik Shakespeare en wat is dat een prachtige heldere voorstelling. Maar je gaat er niet anders uit dan je erin gekomen bent. Het is een raar soort tendens van het willen drillen van mensen, niet met liefde met ze omgaan. Je wordt gebruikt waar je op een gegeven moment voor gebruikt kunt worden. Er zijn genoeg hele goede acteurs en actrices in Nederland, echt waar, waar geen flicker mee gedaan wordt en dat vind ik een grof schandaal. Er moet over en weer een bereidheid zijn, dan moet je ook van elkaar houden”.

bridge door ir. j. w. gielkens

Na afloop van de recentelijk uitgezonden televisie-documentaire „Irrer is menselijk” vatte een levenswijze kijker de zwaarwichtige betogen en uiteenzettingen van deze mens-wetenschappers als volgt samen: „Wie niet zo nu en dan eens helemaal gek doet is eigenlijk niet helemaal normaal”. Zo ongeveer werd althans de indruk gewekt, waarbij ietwat voorbij werd gegaan aan de kern van de zaak, nl. dat het onderscheid tussen normaal en zwakzinnig minder wordt bepaald door de mate waarin dan het tijdstip waarop. U zou immers vele hoogbejaarden maar moeilijk herkennen tijdens hun zwakkere momenten waarop men ze het recht op een voorstelling voor boven de 14 beslist zou moeten ontzeggen, terwijl anderen slechts een fractie van deze onzinnigheden op het verkeerde moment hoeven te presteren om het advies te krijgen eens met een psychiater te gaan praten.

En daarmee zijn we dan bij de normale en gekke bridgers aangeland; ook hier is iets niet zonder meer normaal of abnormal, maar hangt het af van het moment. Het verschil tussen beide categorieën is dan ook niet dat de laatste vaker van de regels afwijkt, maar wel telkens op de verkeerde momenten. Als u van bridgeregels wilt afwijken, moet u in elk geval niet doen omdat u dat van anderen – eventueel hoogbejaarden – hebt gezien, maar omdat u weet dat de regels er zijn om met verstand en inzicht, waarmee ook de mens begiftigd schijnt te zijn, te worden toegepast. En om u bij dit laatste te helpen werd er in de rubriek van 22 maart jl. een spel behandeld, waarin u van Hxx, in tegenstelling tot de uitkomstregels, nu eens niet met de kleine maar met de

heer moest starten. Dit was dus een afwijking, maar hier werd de uitzondering onderkend doordat aan 2 belangrijke voorwaarden was voldaan: uw partner heeft de kleur geboden en u komt na de uitkomst waarschijnlijk niet meer aan slag. Op dit spel is gereageerd door de heer v.d. Haar, die de zinvolheid van dit voorbeeld niet alleen onderschreef, maar er aan toevoegde: „Je kon het wel uit mijn bridgescursus hebben gehaald”. En hier volgt dan het „Cursusspel” uit de vele geschriften van bridge-docent v.d. Haar, uitgegeven onder de titel: „Uw bridge-docent meent (omdat hij het niet laten kan)”.

West geveer: NZ kwetsbaar. Parenwedstrijd.

3
♥ 95
♦ A763
♣ AVB1095
AB10842
♥ HV84
♦ H8
♣ 2
N
W O
Z
HV6
♥ AB1062
♦ 42
♣ 864
975
♥ 73
♦ VB1095
♣ H73

W N O Z
1sch 2K1 2H 2 pas
4H en allen passen.
V.d. Haar gaat er, terecht, op in dat met zijn 4H bod (direct bieden wat je te kunnen maken) een onoverkomelijk bleem voor NZ heeft geschapen, want kregen geen goede gelegenheid meer om te vinden dat SKI een zeer goed uitneem zou zijn geweest. Hoe dan ook: Zuid starten tegen 4H en zal na dit biedverduel met klaver beginnen. Alvorens nu volgens de uitkomstregels met klaver start dient hij zich te realiseren dat hij na waarschijnlijk nooit meer aan slag om eventueel door ruitheer te spelen. Bridgen is immers, net als regeren, voornamelijk een zaak van de klaver, en uit het regeren blijkt wel hoe belangrijk dat is. Maar als dat dan hier lukt is het ook raak; start u hier dus klaverheer, dan zal Noord door het bieden van de laagste klaver om een ruitheer witsch verzoeken (Lavinthal-signal), na u WO precies op 4H kunt houden, andere uitkomsten kosten een overslag, gaan in een parenwedstrijd nogal kostbaar zijn.

Uit het bovenstaande zal u duidelijk zijn afwijkend gedrag, tot op zekere hoogte, thans is aan te leren. Wat het bridge kan schrijven dezes u de lessen van v.d. Haar, waarin het gezonde verstand deert, van harte aanbevelen. Wat verder „volle leven” betreft, de Nederlandse iets rustiger dan de Duitser: „vergis menselijkheid”, maar het is niet raadzaam opzicht menselijker te willen zijn dan de derer.

„Die sociale troep daar houd ik mij niet aan op’

Het klinkt allemaal wel mooi en aardig, al die cijfertjes die de KWJ heeft verzameld over misstanden bij de tewerkstelling van jongeren in horeca. Maar vlees en bloed krijgen die getallen pas, als je praat met de slachtoffers van die toestanden.

Neem nu Tiny Cuypers uit Amby. Ze is 23 jaar en gehuwd. Ze heeft een opleiding op een huishoudschool gehad en daar nog een aanvullend jaar bij. Vervolgens heeft ze enkele baantjes gehad, allemaal in de huishoudelijke sfeer of in de horeca. Momenteel werkt ze in het Europahuis in Bemelen in de huishouding, ze vindt het echt leuk werk, ook al omdat je met veel verschillende mensen in aanraking komt.

Bepaald niet het type van de kwerulanterige binnenvetster die het allemaal beter weet. Nee, een spontaan, open type, dat zacht en vlot praat maar niet op haar mondje gevallen blijkt.

Dat laatste is haar wel van pas gekomen bij de discussies met de werkgever waar het hier over gaat. Niet een ieder zal gaarne in haar schoenen hebben gestaan in die situatie.

Ik zal haar zelf aan het woord laten.

„Ik was al een paar weken werkloos toen ik door het arbeidsbureau in Valkenburg naar die snackbar werd gestuurd. Het begon al vreemd, omdat ze me ruim een half uur lieten wachten. Toen de baas kwam was hij heel kort: je moet serveren en verder alles doen dat gedaan moet worden. Je kunt vijf gulden per uur verdienen.

Bij dat laatste wist ik meteen: dat klopt niet. Ik vroeg waarom hij het minimum jeugdloon niet betaalde, maar hij zei dat iedereen zo betaald werd, dat ging in zijn bedrijf niet anders. Ik was toen geneigd om maar toe te geven, ik zat verlegen om werk – want in de WW kon ik meer dan die vijf gulden per uur van hem gemakkelijker krijgen – maar ik had genoeg van al dat solliciteren. De volgende morgen deed iedereen of ik meteen aan het werk wilde, maar ik wilde eerst zekerheid. Toen de baas eindelijk kwam vroeg ik hem een paar dingen: hoeveel ik bruto verdiende, of ik geen arbeidsovereenkomst moest tekenen, of ik verzekerd was. Nou, een arbeidsovereenkomst wilde hij niet geven, dat was sociale troep waar hij zich niet aan opviel. Hoeveel ik bruto verdiende kon hij niet zonder meer zeggen, daar moest hij de boekhouder voor bellen, en daar voelde hij niks voor. Hij dacht toen dat ik wel moest toegeven, anders was het werkweigering, en dan kwam de uitkering in gevaar.

Die andere meisjes die er werkten wisten wel dat ze zwart werkten, maar iedereen had zijn eigen reden om daar genoeg mee te nemen. Maar tegenover mij wilde die baas dat verborgen houden, ik was later ook altijd de gebeten hond, als ik opmerkingen had.

Hij vroeg mij ook: wil jij eigenlijk wel werken, of hij wilde zeggen: dat is er weer eentje, die moet van het arbeidsbureau, die probeert er zo onder uit te komen. Maar ik zei dat ik natuurlijk wel wilde werken, en toen pakte hij snel het kaartje van het arbeidsbureau en liep ermee weg.

De eerste dag bleek, dat vrije dagen er ook niet bij waren. De werktijden waren vrij normaal, acht uur per dag, maar dat moest dan wel zeven dagen in de week. De baas van de bar was van mening dat hij aan vrije dagen niet kon beginnen: je denkt toch niet dat ik de zaak ga sluiten omdat jullie vrij moeten hebben, zei hij. Op de tweede dag heb ik het arbeidsbureau gebeld en alles verteld wat die baas me gezegd had. Maar daar zei men mij, dat ik niet zo negatief moest reageren, dat ik het niet zo zwart moest zien, dat ik van zo'n baas niet moest verwachten dat hij dat ineens allemaal in orde had, en dat ik best aan het werk kon gaan.



Ik heb er uiteindelijk vijftien dagen gewerkt, en ik ben weggegaan omdat het me allemaal niet beviel, en omdat ik inmiddels in contact was gekomen met de KWJ. Het beviel me trouwens ook helemaal niet dat ik ook de toestand van de andere mensen die werkten in gevaar bracht: die hadden er kennelijk vrede mee, waren blij dat ze het baantje hadden, al was het zwart en door mijn optreden, door mijn verlangen een schriftelijke arbeidsovereenkomst te krijgen en een loonstrookje,

zouden zij misschien ontdekt worden.

Ik wilde er 's vrijdags mee ophouden en dat zei ik woensdag tegen die baas. Maar daar was geen sprake van, zei hij, ik moest tot zondag blijven. Waar moest hij zo snel vervanging vandaan halen, die had hij niet zomaar. En veertien dagen te voren had hij me nog gezegd dat ik rustig kon weigeren, hij had de meisjes voor het uitzoeken. 's Vrijdagsavonds ging ik naar hem toe, leverde jurk en schortje in en vroeg mijn geld.

Maar hij zei dat ik tot en met zondag moest werken, omdat ik anders geen loon kreeg. Ik weigerde. Daarna liep hij weg, met veel gescheld over alles en nog wat; hij kwam terug met een briefje, en met tweehonderd gulden. In het briefje, dat ik maar moest tekenen stond dat ik geen geld of andere zaken van waarde meer te vorderen had. Dat heb ik niet getekend, ook het geld heb ik niet aangenomen, omdat het te weinig was, dat hadden ze mij bij de KWJ gezegd.

door
Sante
Brun



Maar toen ik wou wegllopen hield hij me tegen. Nog iemand anders in die zaak kwam erbij, en ik heb me gewoon moeten losrukken."

Tot zover de geschiedenis van Tiny's carrière in de horeca. De KWJ heeft haar geholpen het achterstallige loon los te krijgen door middel van een ultimatum en dreiging met een proces. Het was niet de enige keer dat Tiny een dergelijk probleem had: ook in een bloemenzaak heeft ze gewerkt, daar waren werktijden zonder pauzemogelijkheid, en 's zaterdags moest ze tot een uur of zeven wachten, tot de baas kwam om de tent over te nemen.

Tiny meent zeker te weten dat de andere mensen in de snackbar ook zwart werkten, maar daar vrede mee hadden. Ze kunnen daar goede redenen voor hebben: het zijn vaak vakantiewerkers, of het zijn gescheiden vrouwen die hun alimentatie niet in gevaar willen brengen en ga zo maar door.

Aschwin Lemmens van de KWJ in Valkenburg heeft er de handen vol aan. „Wij willen de mensen zelf stimuleren er iets aan te doen, hoe moeilijk het soms ook voor ze is, hun standpunt overleiden te houden tegenover zo'n werkgever. Als wij alles voor de mensen oplossen, is de stand over tien jaar nog niet beter." Bovendien meent hij, dat dit een taak is voor het arbeidsbureau, dat de mensen moet instrueren dat ze een arbeidsovereenkomst moeten vragen – schriftelijk, in de horeca verplicht – en een loonoverzicht. Nu laat men het aan de KWJ over.

Tiny Cuypers heeft ondervonden, dat allerlei instanties ook nauwelijks meewerken aan verbetering van de omstandigheden. De bedrijfsvereniging kon geen hulp verlenen bij het verschaffen van een antwoord op de vraag of Tiny nu wel of niet zwart in dienst was geweest van de snackbar-exploitant, „de gegevens zaten in de computer." De loontechnische dienst beriep zich volgens haar op een beroepsgeheim. En dat terwijl iedereen die niet verzekerd is doordat hij onwetend zwart werkt de levensgrote kans loopt bij een ongeval of iets dergelijks nog gestraft te worden ook wegens zwart werken. Tiny vindt, dat je op school ook gesteund zou moeten worden. „Je krijgt er wel godsdienstles, en maatschappijleren, maar dat soort praktische dingen, die zouden ze je toch ook moeten leren. Nu zat ik daar helemaal alleen: maak hier alsjeblief geen troep, zeiden de andere mensen die er werkten, want dan zijn we allemaal de klos. En dat is natuurlijk ook vervelend. Je gaat leuk met die mensen om, vooral voor hen vind je het rot dat je de arbeidsinspectie zou moeten inschakelen."

Recht

Klachten tegen artsen (I)

Iedereen heeft wel eens een arts moeten raadplegen. De samenwerking die hieruit ontstaat kan goed, maar ook slecht verlopen. Wanneer het tweede geval zich voordoet moet men kunnen optreden en de methoden die ons recht daartoe biedt willen we hier bespreken. Het is natuurlijk wel correct om bij een meningsverschil eerst zelf met de arts contact op te nemen; mocht dit niet naar tevredenheid zijn verlopen, dan is de juridische weg nog altijd te bewandelen en wel d.m.v. „aansprakelijk stellen".

Wat is aansprakelijkheid?

Dit begrip betekent, dat iemand op grond van een bepaalde verantwoordelijkheid ter vergoeding of betaling kan worden aangesproken. Deze verantwoordelijkheid hangt af van het beroep, zodat men bijv. eerder een longarts dan een huisarts verwijten kan maken over een foute longdiagnose. Naarmate een bepaald beroep wegens specialisatie een grotere verantwoordelijkheid oplegt aan de beoefenaar ervan, zal de aansprakelijkheid ook groter zijn. De beroepsaansprakelijkheid bestaat uit drie categorieën: civielrechtelijke aansprakelijkheid, strafrechtelijke aansprakelijkheid en tuchtrechtelijke aansprakelijkheid.

Wat is civielrechtelijke aansprakelijkheid?

Deze aansprakelijkheid is de belangrijkste van de bovengenoemde drie categorieën. Het civiele recht regelt de verhoudingen tussen personen: de overheid is hierbij geen partij. Het initiatief gaat bij de civielrechtelijke aansprakelijkheid enkel en alleen uit van de benadeelde persoon, deze heeft de volledige macht om een eventuele procedure in gang te zetten. Verder bestaat er bij de civielrechtelijke aansprakelijkheid een schadevergoedingsplicht: de beroepsbeoefenaar moet de schade vergoeden, welke door zijn toedoen is veroorzaakt. Voorbeelden van civielrechtelijke aansprakelijkheid zijn: 1) Wanprestatie. Hier van is sprake als een van de partijen zich niet houdt aan wat er afgesproken is. Bijv. men spreekt met de tandarts af een porcelaienen kroon te plaatsen, en vervolgens komt men tot de ontdekking dat deze op een andere plaats zit dan was overeengekomen. In dit geval kan men eisen, dat de fout ongedaan wordt gemaakt op kosten van de tandarts. Ook kan men, als geen herstel meer mogelijk is, schadevergoeding in geld vorderen. 2) Onrechtmatige daad. Hiervan is sprake bij verwijtbaar, onzorgvuldig gedrag, waardoor schade ontstaat. Een voorbeeld hiervan is het te strak aanspannen (bewust) van onrustbanden waardoor de patiënt verlamming oploopt. Men heeft dan recht op schadevergoeding.

In beide gevallen, zowel wanprestatie als onrechtmatige daad, heeft de getroffen persoon recht op schadevergoeding. Deze kan bestaan uit vergoeding van de materiële schade (d.w.z. de kosten gemaakt voor behandeling van de verlamming) als van de immateriële schade: dit is het zogenaamde smartegeld, dat er toe dient de lichamelijk en geestelijk geleden pijn d.m.v. geld te verzachten. Met het toekennen van smartegeld is men in Nederland zeer voorzichtig: alleen bij blijvend lichamelijk letsel kent men soms smartegeld toe, bijv. het missen van een oog of een paar vingers.

Reeds eerder in dit blad gepubliceerde artikeltjes zijn door ons gebundeld. Deze bundel kunt u bestellen door overneming van f 8,- op giro 2903612 ten name van Wetswinkel Geleen, onder vermelding van Bundel LD. Informatie over dit en andere stukjes kunt u, alleen na telefonische afspraak inwinnen op ons spreekuur elke vrijdag van 17.30 tot 20.00 uur.

Wetswinkel Geleen
04494-43900

Bejaarden moeten eten aanpassen

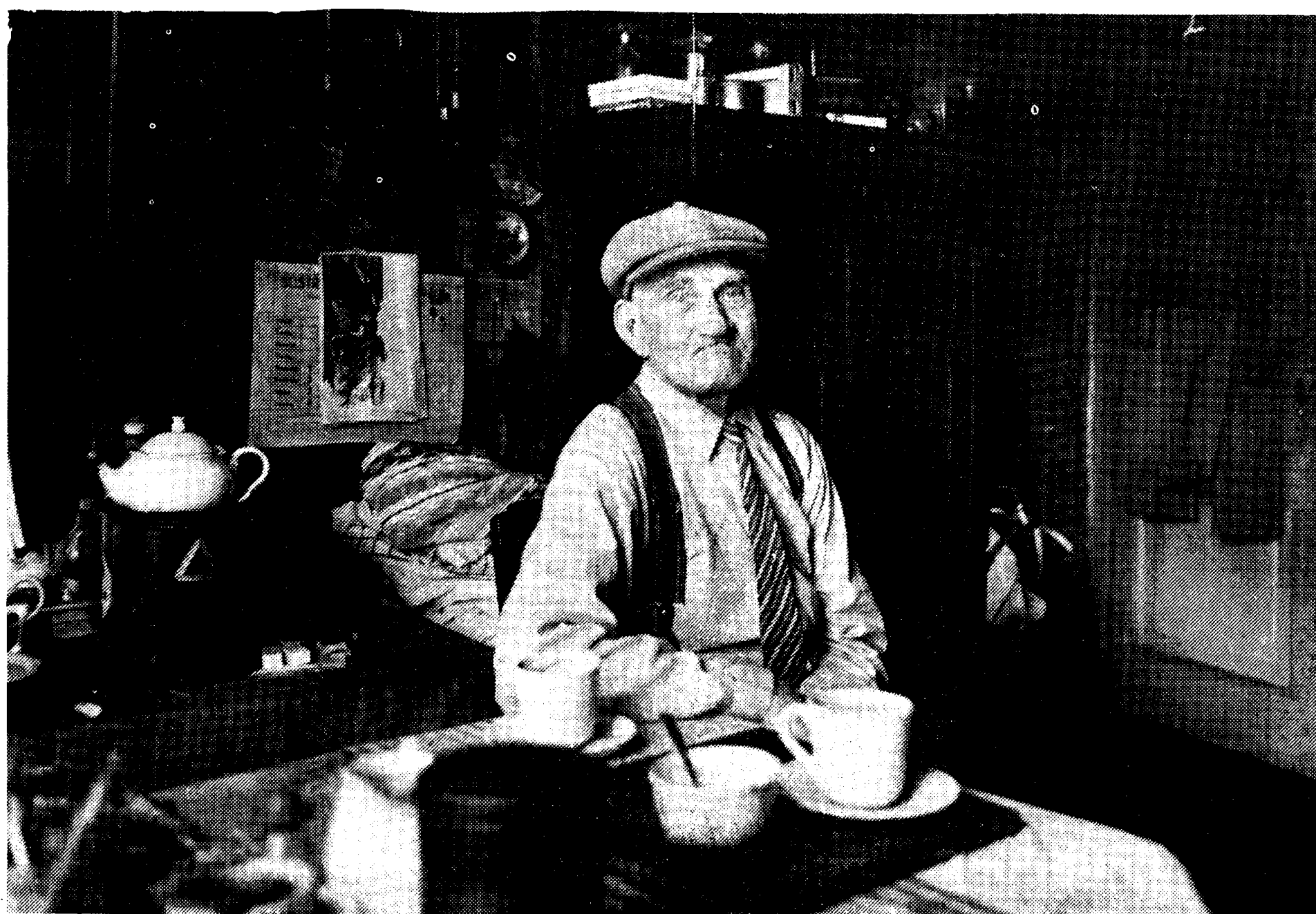
Veel bejaarden bereiden en bewaren voedsel vaak verkeerd. Dat concludeert het blad Zuivel en Voeding. Bij oudere mensen worden bepaalde mineralen en vitamines niet meer zo goed opgenomen en ook de opname van eiwit uit de voeding neemt af, aldus het blad. Toch passen de meeste bejaarden hun voedsel niet aan deze veranderingen aan. Zij blijven meestal op dezelfde wijze eten.

Onderzoeken naar de voeding van bejaarden in Rotterdam en Groningen hebben uitgewezen dat er reden is voor enige zorg. Het vetgebruik onder de onderzochte bejaarden in Rotterdam bijvoorbeeld lag erg hoog. Het eiwitgebruik was te laag en de voorziening van ijzer, foliumzuur en vitamine B6 te gering.

Diabetische verschijnselen nemen met de leeftijd toe. Daarom hebben zetmelen in de voeding van bejaarden de voorkeur boven de snel absorbeerbare suikers. In het algemeen krijgen de bejaarden vrij veel suiker naar binnen.

Het is aan te bevelen op latere leeftijd het vetgehalte te verminderen. Veel vet belast het spijsverteringskanaal onnodig.

Water is een voedingsmiddel dat



sterk wordt onderschat. Voor de stofwisseling van de bejaarden kan water heel belangrijk zijn. Zij zouden in elk geval 1,5 liter vocht per dag moeten drinken om het gevaar van uitdrogen te voorkomen.

De voeding zou eigenlijk moeten bestaan uit een aantal kleinere maaltijden.

Er is geen enkele reden om bejaarden „papkost" te geven. De normale functie van het maag-darmkanaal kan daarmee onvolgende in gang worden gehouden.

Dr. C.H. Bowles, directeur van een bejaardentehuis, zegt dat hij als huisarts nooit de gewoonte van bejaarde patiënten, om de hele dag groente op het oliestelletje te laten staan, heeft kunnen veranderen. Zij moeten er voorts op gewezen worden dat het niet goed is de maaltijd te koud te laten worden en dan weer op te warmen. Overigens is hij niet erg optimistisch over de kwaliteit van de totale voeding in veel bejaarden- en verpleegtehuizen. „De wijze van bereiding is niet altijd even geweldig en er is niet zelden een lange tijd tussen koken en eten".

Fort Knox, de grootste spaarpot van Amerika

Net als veel mensen heeft ook George Benjamin Wright een zakkenmachientje in zijn bureaula. Zo nu en dan kan hij, nadat hij de krant uit heeft, zijn nieuwsgierigheid niet langer de baas. Na een serie aanslagen op zijn calculatortje van drie tientjes blijkt dat hij nog voor de lunch ettelijke miljarden armer is geworden. Niettemin laat George zich zijn lunch best smaken. Tussen twee happen door zegt hij dat een dergelijk verlies morgen waarschijnlijk wel weer gecompenseerd zal worden.

Laatste rustplaats van het goud

Om kort te gaan: in Fort Knox liggen 147.342.320.272 ounces puur goud opgeslagen. Een ounce troois is gelijk aan 31,1034 gram. Uitgedrukt in kilo's (en slechts drie decimalen) ligt er dus 4,582 miljoen kg goud in de kluisen. Meer dan alle farao's van Egypte of de Spaanse conquistadores bij elkaar hebben gezien. George Benjamin Wright is verantwoordelijk voor iedere ounce of deel daarvan.

Toen Amerika de goudstandaard verliet (1933), werden alle Amerikanen over de gehele wereld verplicht hun gouden munten in te wisselen. Deze gingen de smeltoven in en werden omgevormd tot staven goud. Met gepantserde treinen en voertuigen werden deze overgebracht naar Fort Knox. De hele operatie was omgeven met machinegeweren en lege treinen om de aandacht van de echte transporten af te leiden. Met de bajonet op het geweer werd iedereen op afstand gehouden.

Fort Knox is dan ook de grootste „spaarpot” van de Verenigde Staten. Meer dan de helft van de Amerikaanse goudvoorraad ligt hier in de kleine kluisen. Toen de goudmarkt in januari zijn recordhaute bereikte, was dit goud zo'n slordige 245 miljard gulden waard. Het zou zo verkocht kunnen worden, want er is geen wet die dat verbiedt. Met de opbrengst zou gedurende heel wat jaren iedere Amerikaanse begroting sluitend gemaakt kunnen worden.

Stof

Maar er wordt niets van verkocht en de hoeveelheid goud in Fort Knox is de laatste jaren dan ook zo goed als ongewijzigd gebleven. Het ligt daar alleen maar, op stellingen aan de muren van kleine kamers, in een gebouw dat naast het eerste het beste bankgebouw in het niet zou verzinken. Van al die prachtige 446.698 broodjes goud, elk minstens een half miljoen waard, worden geen boodschappen gedaan of hypotheek betaald. Ze leveren ook geen rente op of zorgen voor belastingverlaging. Er staat alleen een dun laagje stof op neer. Meer gebeurt er niet mee.

Tot voor kort was in een stoel bovenop het goud zitten een rustig baantje. Het had iets kloosterachtigs; ver verwijderd van de woelige wereld. Maar met de huidige hausse in goud neemt ook de publieke belangstelling voor Fort Knox toe. Wright ontvangt veel telefoontjes en brieven met het verzoek of ze het goud eens mogen zien (nee), of het er nog allemaal ligt (ja) en of het wel veilig opgeborgen is (ja).

Zo belde er een poosje geleden iemand van een radiostation. Of een van de bewakers zo vriendelijk wilde zijn even met de telefoonhoorn tegen een broodje goud te slaan, zodat de luisteraars dat „prachtige geluid eens konden horen”.

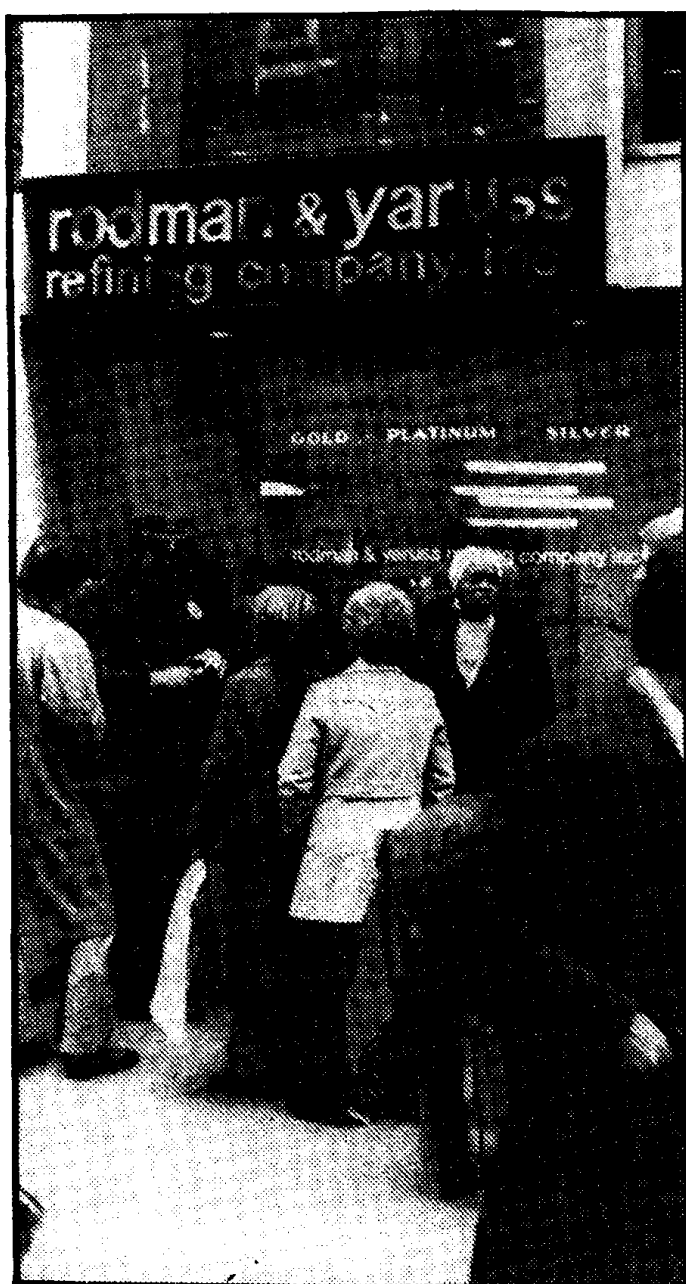
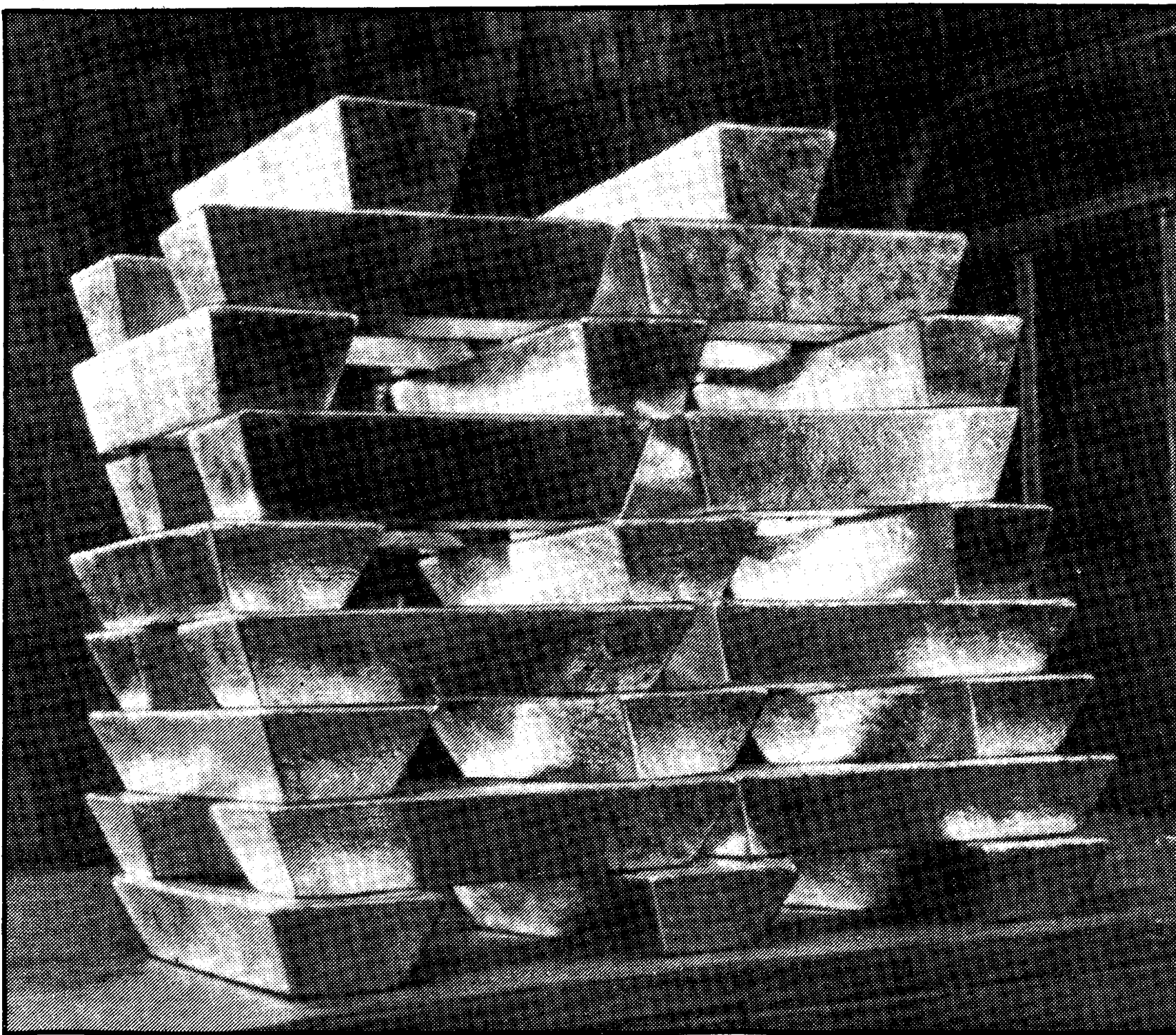
George zegt wel begrip te hebben voor de belangstelling. Zelf bezit hij behalve zijn trouwring geen gram goud. Iets wat hem wel een beetje dwars zit. Tijdens zijn eerste jaar in Fort Knox steeg de waarde van het goud met maar liefst 400 procent; zijn salaris met 7,7. George heeft dan ook iets van een filosoof.

Mausoleum

Fort Knox is bepaald geen hoogstandje van architectuur. De twee verdiepingen van dit saai gebouw zijn opgetrokken uit graniet, staal en beton. Mede door zijn simpele rechthoekige vorm lijkt het in de verste verte niet op de piramides waarin de farao's in al hun pracht en praal worden begraven. Nee, de (voorlopig?) laatste rustplaats van het Amerikaanse goud heeft meer weg van een mausoleum voor een bierbaron.

Het gebouw meet 36,9 bij 32 meter en is 12,8 meter hoog en is opgetrokken in een stijl die in 1936 waarschijnlijk moest doorgaan voor moderne architectuur. Op het dak draaiende tv-camera's. Langs het onder spanning staande stalen hek en op de hoeken van het gebouw zelf staan schildwachthuizen. Boven de marmeren ingang staat simpelweg te lezen „Magazijn van de Verenigde Staten”.

De dagjesmensen mogen echter niet dichtbij genoeg komen om dit te kunnen lezen. Het hek halen ze niet eens. Een paar honderd meter terug staat een bord. „Halt. Reden van uw bezoek inspreken in de intercom.



Geen toegang zonder verkregen toestemming”. Is het bezoek ingegeven door louter nieuwsgierigheid, dan verzoekt een anonieme stem uit een luidspreker u op dringende toon weg te gaan.

Het goud en andere zaken die in Fort Knox worden bewaard, liggen opgeslagen in een twee verdiepingen tellende enorme kluis in het hart van het gebouw. Voor het openen van de kluisdur zijn meerdere mensen nodig, omdat niemand de hele combinatie kent. Deze ligt weer in een andere safe in Washington. De wanden en de bovenplaat van de eigenlijke „brandkamer” zijn van plaatstaal. Er omheen stalen L-balken en een betonnen mantel.

De kluis is onderverdeeld in 28 compartimenten, die elk weer met een speciale sleutel worden afgesloten. Ieder compartiment is verzegeld. Aan de deuren hangen kaartjes met de handtekeningen van de getuigen die verklaren te hebben gezien dat zoveel staven met dat en dat gewicht en een bepaalde puurheid zijn binnengebracht.

Deze compartimenten zijn 4,98 m diep, 2,6 breed en 2,74 hoog. In ieder kamertje rusten op de stellingen rond 36.000 goudstaven, van 20 cm lang met een gewicht van 12,5 kg. In elk van deze ruimten ter grootte van een keuken ligt dus ruim tien miljard opgeslagen. Niemand komt het gebouw in of uit zonder door de zeer gevoelige metaaldetector te lopen. Ook Jimmy Carter zou, wanneer hij het goud eens zou willen zien, bij aankomst zijn zakken moeten legen, gevisiteerd worden en door de tunnel gaan. En omgekeerd bij vertrek. Hij zou zijn bezoek ook tevoren moeten aankondigen, omdat anders de grote kluisdeur vanwege de opgedeelde combinatie niet open kan.

Tweede Wereldoorlog

Het „Magazijn” valt onder het Bureau van de Munt, een onderafdeling van het ministerie van financiën. Maar ook andere departementen krijgen opslagruimte toebedeeld. Aangenomen wordt dat ook de muntstempels en cliché's voor bankbiljetten hier liggen

opgeslagen. Tijdens de Tweede Wereldoorlog stuurde de Amerikaanse regering diverse waardevolle zaken hierheen: de Grondwet, de Onafhankelijkheidsverklaring, een kopie van de Magna Carta, Lincolns Rede te Gettysburg en tweede inaugurale toespraak.

Onder de codenaam „Operatie Klondike” bracht het ministerie van buitenlandse zaken tegen het einde van de oorlog onder bewaking van het leger en de luchtmacht een mysterieuze kist. Gedurende 33 jaar zijn om de twaalf maanden twee ambtenaren van dit departement de inhoud komen controleren. Al die tijd heeft de directeur van Fort Knox niet geweten wat hij in huis had, tot de kist in 1978 onder zware militaire bewaking naar Hongarije werd overgevoerd. Het bleek te gaan om de kroon, rijksappel, scepter en mantel van Stafanus, de eerste christelijke koning die duizend jaar geleden Hongarije regeerde. Toen de Russen in 1945 steeds dichterbij kwamen, waren deze relikwieën het land uit gesmokkeld en in veiligheid gebracht.

Drugs

Naast goud bevatten de kluisen van Fort Knox verder industriële diamanten, platina en een niet geringe hoeveelheid grondstoffen voor medicijnen. In 1975 sist een krant uit Kentucky te melden dat het zou gaan om rond 70 ton opium en 11 ton morfine die gebruikt zouden kunnen worden in geval van een nationale ramp. „Op straat” zouden deze drugs vijftig miljard gulden waard zijn.

In de loop der jaren staken steeds opnieuw geruchten de kop op dat al het goud van Fort Knox weg zou zijn. Hoe weten we zeker dat het geen verguld lood is? Tijdens het Watergate-schandaal (1974) kon men zelfs horen dat Nixon, zojuist afgetreden, er via de Rockefeller's voor had gezorgd dat veel van het goud naar Zwitserland was overgebracht. Het zou bestemd zijn voor de oliescheps in het Midden-Oosten. Hoewel niemand dit verhaal geloofde vormde het voor het Congres toch de aanleiding nog datzelfde jaar een kijkje te komen nemen in Fort Knox. Het was de eerste keer sinds 1943, toen president Roosevelt kwam controleren, dat iemand die niet direct te maken heeft met het Bureau van de Munt werd toegelaten. Een van de congresleden had zelfs zijn eigen goudschaaltje meegebracht. Uit willekeurige goudstaven werden monsters getrokken. Deze werden onder de ogen van de congresleden gewogen. Alles bleek in orde te zijn.

Onderzoek

De in 1974 opgeworpen vragen leidden wel tot het eerste accountants- sinds 1937, het jaar waarin Fort Knox in gebruik werd genomen. Ieder jaar komt een door het ministerie van financiën benoemde commissie van acht naar Fort Knox. Onder hun ogen wordt tien procent van de totale goudvoorraad geteld en gewogen. Omdat de zuiverheid van het goud zelfs in dezelfde staaf kan verschillen, worden uit zowel de boven- als de onderkant monsters getrokken ter grootte van het topje van een pink. Deze worden naar New York gestuurd om te worden gekeurd. George Wright noteert het gewicht dat Fort Knox verlaat. Zijn jullie halverwege het onderzoek al iets kwijt? George Wright: „Niets. Het ligt er allemaal nog. Nog geen honderdste gram is zoek”. Blijft echter de grote vraag: waarom wordt er niets met al dat goud gedaan? Het met de hand geschreven antwoord van Anthony Solomon, vice-thesaurier: „Het ministerie van financiën behoudt zich het recht voor goud te verkopen wanneer het dit in de context van bepaalde factoren noodzakelijk acht. Verder wenst het zich te onthouden van iedere verklaring die mogelijkkerwijs de markt zou kunnen verstoren”.

Oefening

Desgevraagd zegt onze ex-tankcommandant Wright dat sinds de goudschat er ligt er in Fort Knox nog nooit alarm is geslagen. Zelfs niet ten tijde van Pearl Harbor, de Cubaanse crisis of andere momenten van grote spanning. Voor zo ver bekend heeft geen enkele bewaker ooit buiten de schietbaan in de kelder zijn pistool afgeschoten. Een paar keer per jaar verschijnen plotseling rond en boven het gebouw tanks en helikopters. Bij deze oefeningen wordt alles wat schieten kan gericht op het Magazijn. Tussen twee haakjes, de stichtingskosten van Fort Knox bedroegen in 1936 560.000 dollar. Op dit moment zou het bij verkoop zo'n drie miljoen opleveren. Niet gestoffeerd.

Saul Pelt

Wetboek

Aanhangwagen

Aanhangwagens, opleggers, ravanen en dergelijke vallen onder de verplichte WA-verzekering.

De Wet Aansprakelijkheidsverzekering Motorrijtuigen (WAM) beschouwt als een deel van een motorrijtuig „al hetgeen aan het rij- of voertuig is gekoppeld of na koppeling daarvan is losgemaakt of losgeraakt, zolang het nog niet buiten het verkeer tot stilstand is gekomen.”

Wanneer is een aanhangwagen buiten het verkeer tot stilstand gekomen?

In de maand november reed X in zijn vrachtauto met aanhangwagen van Harderwijk naar Den Haag.

Bij Amersfoort geraakte de rechterachterband van de aanhangwagen lek. Hij werd vervangen door de reserveband. Op de autosnelweg tussen Utrecht en Den Haag, onder de gemeente Harmelen, geraakte ook deze reserveband lek.

Daar X geen reserveband meer bij zich had, bracht hij zijn vrachtwagencombinatie tot stilstand op de vluchstrook. Vervolgens werd de aanhangwagen losgekoppeld en ter plaatse achtergelaten.

Met de vrachtwagen vervolgde X zijn weg, eerst naar het Westland en daarna naar Friesland waar hij door de inmiddels opgekomen mist gedwongen werd de nacht door te brengen.

De volgende dag reed hij terug naar Harderwijk, maar haalde de aanhangwagen niet op. Diezelfde dag omstreeks 18.00 uur reed in de dichte mist een duisternis een Porsche van de rijkspolitie tegen de onverlichte aanhangwagen.

De bestuurder kwam om het leven en de mede-inzittende werd zwaar gewond. De Porsche liep een schade op van f 11.093,-. Voor de rechtbank te 's Gravenhage eiste de Staat der Nederlanden schadevergoeding van de WA-assuradeur van X.

De rechtbank stelde vast, dat de aanhangwagen op een vluchstrook en dus niet buiten het verkeer tot stilstand was gekomen. De vrachtwagen bleef dus onder de verplichte WA-verzekering vallen.

X was de hoofdschuldige, maar de bestuurder van de Porsche bleek ook enige schuld te hebben. Daarom wees de rechtbank de vordering van de Staat voor het zevenachtste deel toe.

Dit vonnis werd evenwel door het gerechtshof te 's Gravenhage vernietigd. X verkeerde in de noodzaak zijn combinatie op de vluchstrook tot stilstand te brengen. In de gegeven omstandigheden was dit geoorloofd.

Nadat de aanhangwagen was losgekoppeld mocht hij worden geacht buiten het verkeer tot stilstand te zijn gekomen en dus niet meer deel uit te maken van het motorrijtuig.

In deze situatie legt de WAM geen verplichting op de assuradeur om de schade te vergoeden. Aldus verklaarde het Hof de Staat niet ontvankelijk in zijn vordering.

Maar in cassatie stelde de Hoge Raad de Staat in het gelijk. Die het doen stilstaan en achterlaten van de aanhangwagen onder de gegeven omstandigheden — na het oordeel van het Hof — niet verboden was, brengt nog niet mee, dat de aanhangwagen buiten het verkeer tot stilstand was gekomen.

De vluchstrook van een auto is bestemd voor het verkeer in noodsituaties, daaronder begrepen het verkeer van hulpverleningsdiensten, die de plaats van een ongeval moeten kunnen bereiken, wanneer de rijbaan geblokkeerd.

Daarom kan niet worden gezegd, dat een op de vluchstrook tot stilstand gekomen en achtergelaten aanhangwagen veilig buiten ieder verkeer is gehoeven. Aldus vernietigde de Hoge Raad het arrest van het Hof.

Mr. C.A. Baron Bentinck

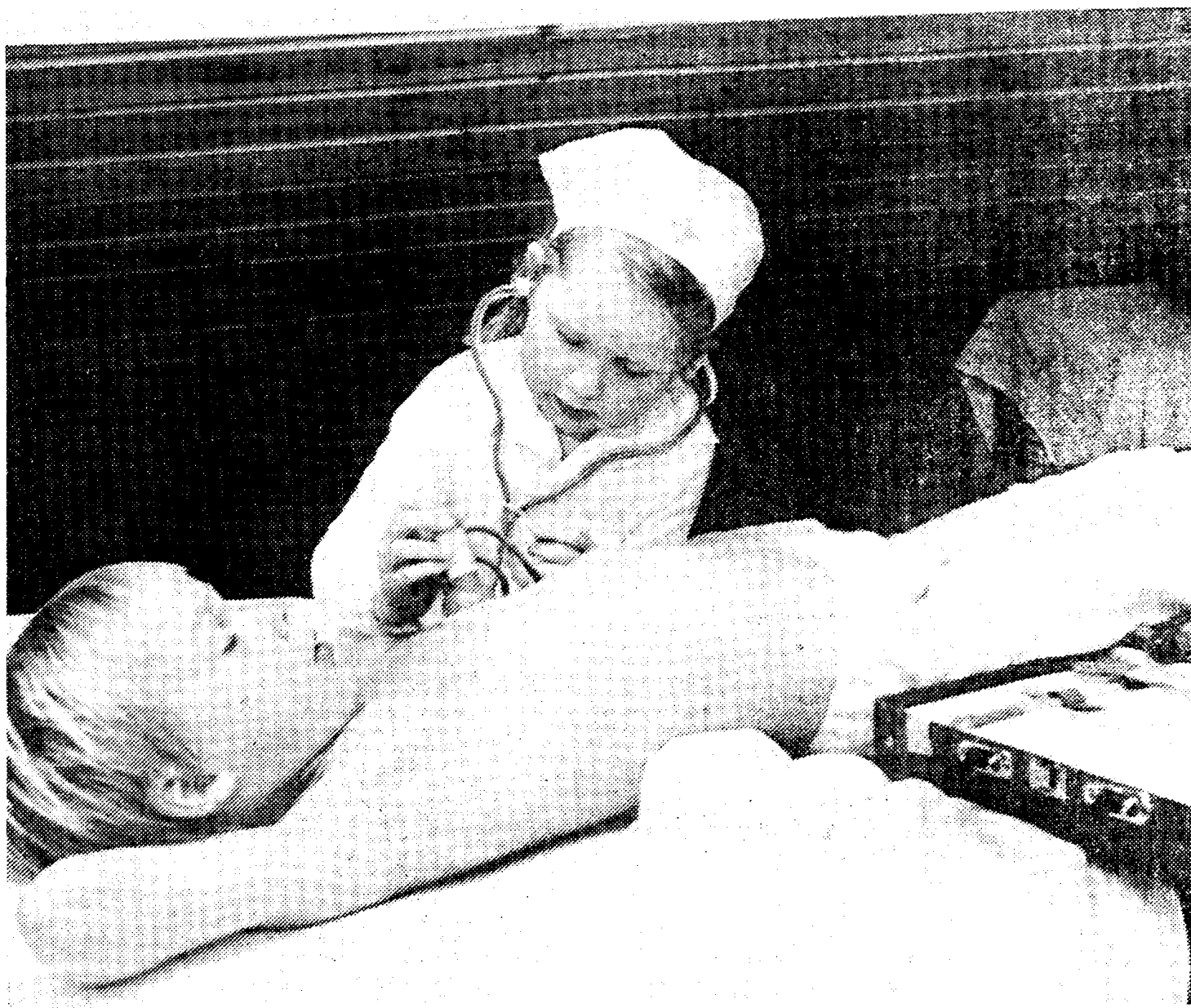
Aandacht voor kind in ziekenhuis

„De verhouding tussen verplegend personeel en ouders moet meer open worden, van weerskanten. Het verplegend personeel moet open staan voor de gedachte dat ouders met vragen zitten die ze niet uitspreken, misschien niet op tafel durven te leggen. Ouders zijn vaak bang om lastig te zijn. Op hun beurt denken de verpleegkundigen: ze vragen niets, dus het zit zeker wel goed. Zo blijven ouders soms met een heleboel onzekerheid zitten als een kind voor korte of langere tijd in het ziekenhuis is opgenomen.”

Het is een van de punten die ter tafel komen tijdens een gesprek met Thea, Jolein, Coby en Marianne, vier leden van een tweëneenhalf jaar geleden opgerichte werkgroep „Ouders, kind en ziekenhuis”. Hun (regionale) werkgroep die momenteel zeven leden heeft, behoort tot de eerste vijf „Kind en ziekenhuis”-groepen die in Nederland zijn opgericht. Plaats van handeling: een stad met ongeveer 45.000 inwoners en met een groot streekziekenhuis waar ook veel mensen (en kinderen) uit de regio naar toe komen. Om beurten, elkaar steeds aanvullend, vertellen de vier vrouwen over de oprichting van en de ervaringen met hun werkgroep.

„Toen we begonnen, hadden de meesten van ons al enige persoonlijke ervaring met de situatie: een kind in het ziekenhuis. Zonder nu direct te willen zeggen dat dit negatieve ervaringen waren, had iedereen wel onlustgevoelens over de aanpak. Er waren communicatiestoornissen geweest, de aanpak in

het ziekenhuis leek weinig kind-gericht. Bestuurservaring hadden we geen van allen. We zijn begonnen met veel te lezen over het onderwerp, ons zeer goed te oriënteren en te documenteren. We lazen rapporten, brachten werkbezoeken aan werkgroepen die al wat langer draaiden. Met die voorbereiding zijn we negen maanden bezig geweest. Pas toen hebben we, in samenwerking met Plattelandsvrouwen en Vrouwenraad, het eerst contact opgenomen met de verpleegkundige directie van het ziekenhuis. Contact opnemen, dat wil zeggen: je vraagt om contact. Vervolgens moet je afwachten of het ziekenhuis bereid is, je binnen te laten. Voor ons duurde het drie maanden voor het zo ver was. Dat ging in het begin dus nogal stroef. Toen we uiteindelijk voor een eerste gesprek mochten komen, hebben we een vragenlijst meegenomen. Geen klachtenlijst, maar een vragenlijst. Over de bezoeken, het aantal bedden en verpleegkundigen, kortom: over de hele interne gang van zaken in het ziekenhuis en op de kinderafdeling. Naar onze mening is het bij die eerste contacten heel erg belangrijk dat je vooral niet over komt als een soort actie-groep met een eisenpakket. Wij hebben bewust voor de geleidelijke weg gekozen, en in het begin alle publiciteit vermeden. Er zijn voorbeelden werkgroepen die nog vóór de start al in het nieuws kwamen. Dat kan soms heel verkeerd vallen. Sommige ziekenhuizen ervaren initiatieven als „kind en ziekenhuis” nog altijd als bedreigend. Daar



moet je rekening mee houden. De veranderingen moeten van binnen uit komen, er moet een wisselwer-

king komen tussen ouders en ziekenhuis, en dat groeit allemaal heel langzaam. Als werkgroep willen wij

tussenpersoon zijn tussen ouders en ziekenhuis. „Vaak gaat het bij die veranderin-

gen om heel kleine dingen. Je merkt dat veel van die dingen ook te maken hebben met een zekere beroepsblindheid in de verpleging: men denkt er gewoon niet aan. Een voorbeeld van die kleine dingen is bijvoorbeeld een radio die op een kinderafdeling wel de hele dag aan staat, terwijl de ziekenomroep niets voor de kinderen doet. Zoiets kan leiden tot een aanvraag om meer aandacht voor de kinderen in de ziekenomroep. Belangrijk is ook het „kennismakingsbezoek” waarbij in geval van opname een kind met de ouders tevoren met het ziekenhuis kennis kan maken. De in 1977 opgerichte landelijke vereniging Kind en Ziekenhuis die in Amsterdam is gevestigd, probeert het ontstaan van regionale en plaatselijke groeperingen te bevorderen en hun werk te steunen.

De vereniging beschikt over een documentatie- en filmcentrum, geeft een periodieke nieuwsbrief uit, en heeft een folder samengesteld met als titel „Heeft uw kind wel eens in het ziekenhuis gelegen?” Daarin worden adviezen gegeven over de manier waarop men een kind vertrouwd kan maken met het begrip ziekenhuis, en hoe men het kan voorbereiden op de voor een kind vaak diep-ingrijpende gebeurtenis van een opname in het ziekenhuis. Inlichtingen over het werk van de vereniging en over de diverse werkgroepen die overal in Nederland zowel plaatselijk als regionaal actief zijn, kunnen worden aangevraagd bij het secretariaat van de landelijke vereniging Kind en Ziekenhuis, Postbus 10600, 1001 EP Amsterdam, telefoon 020-363712.

Dier

Hagedissen

Miljoenen jaren geleden regeerden de reptielen de aarde, waarin pas verandering kwam bij de opkomst van de zoogdieren. De reuzenreptielen van toen, zijn de fossielen van heden. Aan ons de taak te zorgen, dat hun heel wat kleinere afstammelingen van nu, de hagedissen, niet de fossielen van morgen worden. Ondanks het grote verschil in leefwijze wil men de hagedissen en salamanders nog wel eens met elkaar verwarren. Hagedissen zijn echter rasechte reptielen die eieren op het land leggen waaruit jongen komen die geen gedaantewisseling ondergaan. Salamanders behoren daarentegen tot de amfibieën die hun eieren in het water leggen waaruit larven komen die later wel een gedaantewisseling ondergaan.

De huid van amfibieën is week en vochtig, die van reptielen is bedekt met hoornachtige schubben waardoor de verdamping wordt beperkt zodat het leven op droge plaatsen mogelijk wordt gemaakt. Verder staan de poten bij amfibieën ver van de romp af, waardoor de bek dicht bij de grond is. Reptielen staan hoger op de poten daar het bovenbeen ongeveer horizontaal en het onderbeen vertikaal ligt. Het kost de reptielen daarom veel minder moeite om de romp op te heffen, terwijl dit van de amfibieën een enorme inspanning vergt.

In ons land komen slechts een viertal soorten hagedissen voor en wel de zand-, de levendbarende of kleine hagedis, de zeer zeldzame muurhagedis en de pootloze hagedis, de hazelworm. Hagedissen hebben een geschild langgerekt lichaam, een conische kop, beweegbare oogleden en behoorlijk ontwikkelde staart en poten. Hagedismannetjes zijn felle vechtersbaasjes die geen rivaal in hun territorium dulden. Vrijbuiters als ze zijn accepteren ze alleen de hoogstnoodzakelijke aanwezigheid van een hagedisdame. Hun huwelijksleven, in de eerste weken van het voorjaar, is dan ook uiterst kortstondig en na de paring hervatten de mannetjes hun eenzelvig leven. Zowel de zand- en muurhagedis leggen eieren, maar hierbij is toch iets merkwaardigs aan de hand. Wanneer de eieren worden afgezet, zijn de embryo's zich reeds aan het ontwikkelen. Dit komt doordat de paring een tot twee maanden voor het leggen van de eieren heeft plaatsgevonden. Het moederdier broedt de eitjes niet, maar legt deze op een plaats waar ze aan een wat hogere temperatuur zijn blootgesteld. Hiertoe kiest het zonnige plekje uit, maar maakt ook wel gebruik van mesthopen om daarin de eieren te deponeren.

De levendbarende of kleine hagedis en de hazelworm zijn levendbarend. Met ander woorden, ze brengen jongen voort. Dit gebeurt echter niet zoals bij zoogdieren waar het jonge dier tijdens de ontwikkeling immers in zeer nauwe verbinding staat met het moederdier. Bij deze hagedissen bestaat een dergelijke verbinding niet, maar de eieren (die extra reservevoedsel bevatten) ontwikkelen zich in het lichaam van het wijfje. Daarbij maken ze gebruik van de hoge temperatuur die in het lichaam heerst, waardoor ze dus inwendig worden uitgebroed. Nu is het verschil tussen de eierbarende en eierlevendbarende niet zo groot. Denk bv. maar aan de ringslang. Deze is weliswaar eierbarend, maar wanneer zij geen geschikte plaats hiervoor kan vinden, houdt ze de eieren in zich en broedt ze daar uit.

Voor al de kleine hagedis leeft nogal in het verborgene daar ze zich in de wegrimvegetatie ophoudt. Op zonnige dagen heeft men de meeste kans om hagedissen waar te nemen, want dan laten ze zich op een open plekje door de warme zonnestralen koesteren. Laten amfibieën (oa. kikkers en padden) al stiltzittend prooidieren op zich afkomen, hagedissen sporen de prooien (insekten) zelf op. Ondanks hun territorium vaak vrij ver van het water is gelegen, weten ze toch voldoende vochtigheid binnen te krijgen door met de tong de dauwdruppels van de planten op te likken. Overigens behoren de reptielen, evenals de amfibieën tot de beschermde diersoorten.

Ger Oijen

'Ik ben niet piep, maar ook niet stok'

Wie heeft er werk voor mij?

De luchtmachtsofficier had zes maanden geleden toen hij op 55-jarige leeftijd met pensioen ging niet kunnen bevroeden dat hij een advertentie in de krant zou plaatsen om nieuw werk te vinden. Toch heeft hij het gedaan. „Voor het geld hoef ik het niet te doen. Ik hoef me ook niet meer zo nodig waar te maken. Ik wil gewoon weer zinvol bezig zijn”, zegt de in de Oostelijke Mijnstreek wonende ex-militair.

De luchtmachtsofficier beschouwt zich sinds zijn pensionering zo'n beetje als werkzoekende. Hij is nu een van de vele honderden zonder werk, terwijl hij er naar snakt om nog iets in de maatschappij te doen. Sommige werkzoekenden schrijven kilo's brieven naar bedrijven en instanties om passend werk te vinden, anderen stropen werkgevers af en een enkeling doet het op een originele manier. Wij zochten de samensteller van de merkwaardig gestelde advertentie, die twee weken geleden in onze krant verscheen, op. In eerste instantie was de man niet erg happig om zijn verhaal te vertellen en een foto vond hij helemaal uit den boze. Als compromis rolde er uiteindelijk uit dat hij anoniem – zoals in de advertentie – wilde praten en dat hij op de foto niet herkenbaar zou zijn.

Hij plaatste dus een advertentie, gericht aan de „Zeergeachte werkgevers”, waarin hij om een part-time job verzocht. Op die advertentie, die bewust een beetje speels werd opgesteld en waaraan vrouw en drie zonen hun steentje hebben bijgedragen kreeg de ex-officier vier reacties. „Een was er van een warenhuis. Daar zochten ze een portier of zoiets. Een man die bij de ingang moet staan en in de gaten moet houden of het winkellende publiek niet stiekem iets meeneemt. Ook was er een reactie van twee groothandelaren in wijn en delicatessen. Zij zochten iemand om de administratie te verzorgen. Een zelfde baan werd ook aangeboden door een sporthuis. De vierde reactie kwam van een uitgeverij of boekhandel. Ik zou werkstukken uit het Frans in het Nederlands moeten vertalen. Maar dat ligt mij niet zo, geloof ik. Ook die baan in het warenhuis lijkt me niet zo geschikt. Ik vind dat werk dat mij aangeboden wordt, wel een beetje met mijn stijl moet overeenkomen. Ik ben per slot van rekening gepensioneerd en ik hoef geen dingen te doen, die ik echt vervelend vind. Ik wacht eigenlijk op een baantje als reisvoorbereider of zoiets. Dat zou me wel aanspreken. Ik heb geen zin meer om

sjuwwerk te doen. Daar ben ik nu eigenlijk net te oud voor”, lacht de voormalige luchtmachtsofficier.

De ex-militair voelt zich echter ook niet stokoud en daarom wil hij op een of andere manier nog wel een beetje deelnemen aan het arbeidsproces. Hij zelf denkt aan een job waarmee hij twee of drie dagen in de week bezig kan zijn. „Ik voel me nog te fit om gepensioneerd te zijn en mijn hobby's uit te oefenen”. De werkzoekende was zes maanden geleden nog in dienst. Achtmaal is hij van woon- en werkplaats veranderd, zoals een goed beroepsmilitair overigens betaamt. Hij heeft overal gezeten, in Nederland maar ook in het buitenland. Begonnen als luitenant bij de Landmacht in Indië kwam hij begin 1950 bij terugkomst in Nederland in dienst bij de Luchtmacht. Maar eerst proefde hij even het ambtenarenbestaan bij de gemeente Delft. Bij

door
Luc Somers



de Luchtmacht begonnen de omzwervingen over zo ongeveer de halve aardbol van de Verenigde Staten naar Duitsland en van Kreta naar Frankrijk. „Ik heb een schat aan ervaring opgedaan. Maar van de 32 jaar die we zijn getrouwd zijn mijn vrouw en ik misschien nog geen zestien jaar achtereen bij elkaar geweest”. Dat verhuizen als beroepsofficier brengt volgens de ex-officier echter ook heel wat voordelen met zich mee. „Je leert je snel aan tal van nieuwe situaties aanpassen. In dienst heb je bovendien vaak met jonge mensen te maken en daar blijf je zelf ook jong bij. En als je dan eenmaal gewend bent aan een bepaald ritme van opstaan, werken en naar bed gaan, dan blijkt het opeens heel moeilijk te zijn van dat schema afstand te doen. Zeker als je nog zo fit bent als een hoentje. Ik



had wel gedacht dat het na mijn pensionering aanpassen zou zijn geblazen. Maar dat ik het gevoel zou krijgen dat ik zo weinig zinvol bezig zou zijn, dat had ik nooit gedacht. Het feit dat ik weer burger ben, me nog honderd procent fit voel en niet meer echt productief ben, heeft mij uiteindelijk doen besluiten om die advertentie te plaatsen”, aldus de ex-militair.

„Ik merkte dat ik mijn energie niet meer kwijt kon. Ik voelde met te weinig bij het leven betrokken en dan ga je kapot. Niet dat ik me vervelde, integendeel. Ik kwam tijd te kort, want je doet alles rustiger en anders. Je hebt geen haast meer. Bij slecht weer ga je bijlarten en als het mooi weer is ga je wandelen of in de zon zitten. Maar stel je voor, elke dag bijlarten, dat is toch ook niet alles. Daar voel ik me echt nog een beetje te

jong voor”, aldus de kwieke vijftiger. De voormalige officier houdt er overigens genoeg hobby's op na. Sinds kort heeft hij een moestuintje en is hij aan het tuinieren geslagen. Verder is hij lid van twee visclubs, een biljartclub, een zwemclub en gaat hij regelmatig naar een bejaardensoos. „Maar daar ben ik eigenlijk een vreemde eend in de bijt, want de leden van de soos zijn over het algemeen wel wat jaartjes ouder dan ik. Ik ben niet piep, maar ook niet stok”. Ook is de ex-militair lid van het IVN en als het even kan maakt hij urenlange wandelingen in de omgeving. „Limburg is een prachtig land, maar als Hollander is het in het begin toch wel een beetje moeilijk om contact met de mensen te krijgen, dat ligt waarschijnlijk aan de aard van het beestje, zegt hij. „Men is hier nu eenmaal bourgondischer ingesteld dan bij ons in het Westen”.

ZEER GEACHTE WERKGEVER(S)

Vijf jaar geleden heb ik Abraham gezien en moest daardoor mijn baan i.v.m. die leeftijd opgeven. Hobby's genoeg, maar ik wil me nog wat productief maken.

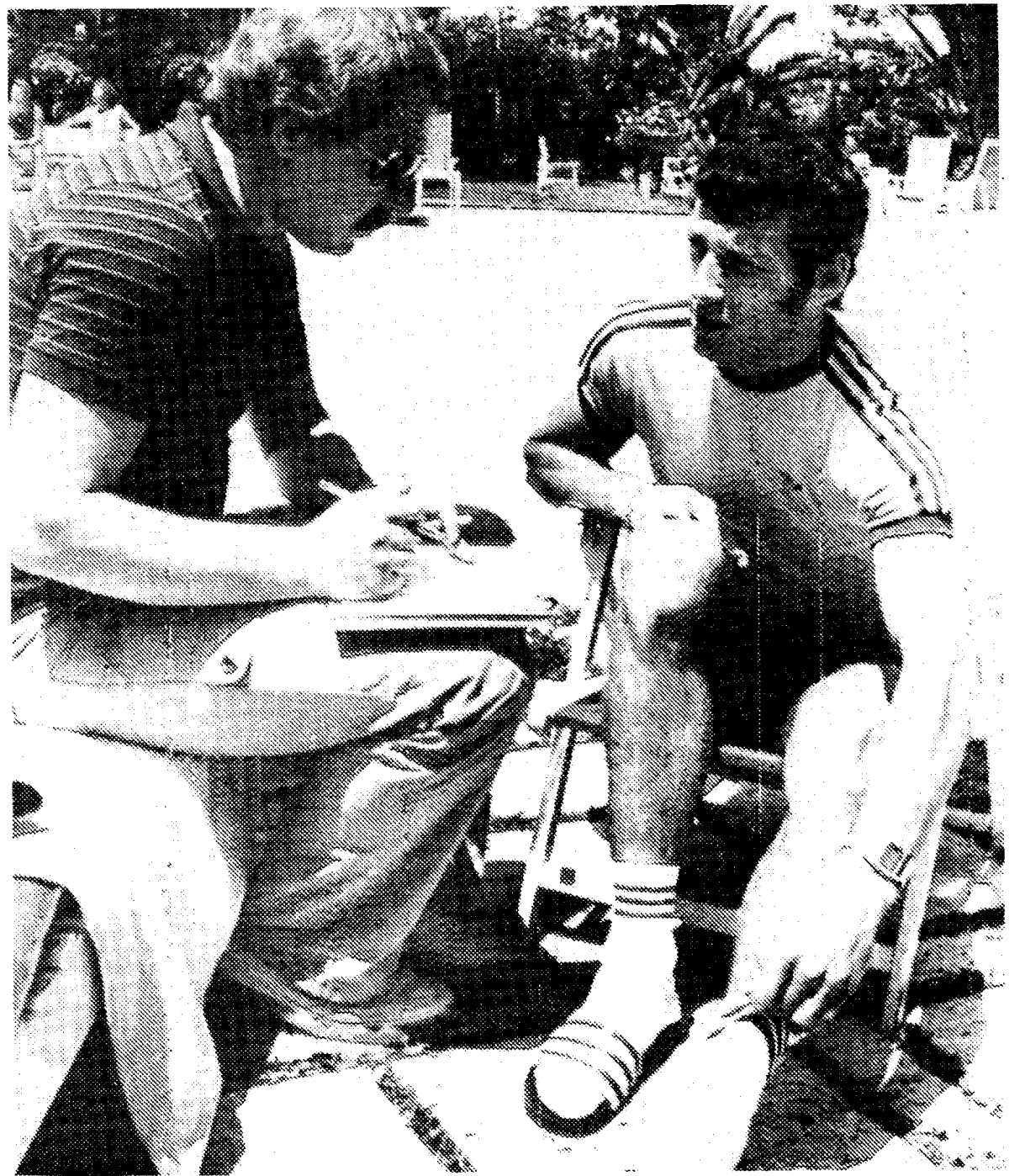
Daarom zoek ik een part-time job, bijv. in de administratieve sector of misschien reisvoorbereider. Behoudt de moderne talen, leidinggevende ervaring, bovendien bezit ik horeca-diploma's.

Over de „beloning” worden we het zeker eens. Wie weet is er een geïnteresseerd werkgever, die dan schrijft naar nr. C 168 van dit blad.

Van onze speciale verslaggever

NAPELS – Menige prof zou het mateloos irriteren om steeds als vijfde wiel aan de Oranjewagen mee te hobbelen. Als de nood het hoogst is, is Nanninga nabij. Dick: „Ik besef dat Zwartkruis maar elf spelers kan opstellen. Ik ben er al blij mee als ik één helft kan spelen. Na een kwartier voetbal tegen Griekenland wist ik al dat ik in het veld zou komen. Die voorstopper van de Grieken kwam nog boven mij uit. Kist was tegen die lange helemaal kansloos.”

Vijf meter verderop zit Arie Haan, die met een torpedoschot twee jaar geleden een zekere Sepp Maier vernederde. „Als ik zo'n balletje precies weer zo voor de voeten krijg, is het lachen geblazen”, zegt Arie. Hij veegt de zweetdruppels van z'n gezicht. „Mijn benen jeuken al een paar dagen.” Nanninga heeft er ook bijzonder veel trek in. Het hele team, zo lijkt het, wil scoren tegen West-Duitsland. Dick: „Als ik Zwartkruis was, zette ik deze keer twee spitsen in. Kist en ik zei de gek. Dat moet dan maar ten koste gaan van de vleugelspelers. Tegen Duitsland moeten we beuken. Als we ze onder druk kunnen krijgen, gaat die ploeg ten onder. Want defensief zit het helemaal niet zo geweldig in elkaar.”



● Aan de rand van het zwembad laat Dick Nanninga aan LD-man JOS VAN WERSCH zich ontvallen: „Als ik Zwartkruis was, zette ik tegen de Duitsers twee spitsen in...”

Zaterdag 14 juni 1980 ● Pagina 25

Nog zó'n wedstrijd en Oranje is niet meer geloofwaardig

Wanprestatie uitwissen

NAPELS – Napels zien en vervolgens duizend doden sterven tegen Griekenland. Die variant was vier dagen geleden van toepassing op het Nederlands elftal. „Niet te lang blijven stilstaan bij die ene zwakke wedstrijd”, heette het vervolgens in hotel Delle Terme. Een terecht uitgangspunt natuurlijk, want vanavond staat West-Duitsland al weer tegenover de vaderlandse voetbalbrigade. Maar wat hebben Zwartkruis en zijn spelers nu feitelijk geleerd van die bijna-blaamge tegen de kansloos geachte jongens uit Hel-



● Jan Zwartkruis, een bezeten trainer. Maar soms ook een twijfelaar...

Rep het niet zomaar pikt om op de bank te tribune terecht te komen.

Onzichtbaar

De belangrijke as voorin Kees Kist, was tegen de Grieken ook bijna onzichtbaar hoewel zijn benutte penalty misschien nog wel eens van gouden betekenis kan worden. Kist, weliswaar steeds omringd door twee of drie verdedigers, verschoot zich. Hij deed weinig moeite om via zverfacties los te komen van de Griekse bewakers.

Naam

De wedstrijd tegen de Westduitsers kan voor Nederland alleen goed aflopen als Zwartkruis er in slagen zal zijn team geloof in eigen kunnen te geven. De ploeg oppeppen is niet noodzakelijk. Daarvoor staat de naam van de tegenstander garant. Zwartkruis heeft gezien dat zijn ploeg tegen Griekenland bijna stilstaand voetbal speelde.

En was snelheid, het overschakelen naar „moordend” tempo, niet het patent waarmee Oranje zowel in West-Duitsland (1974) als in Argentinië (1978) ontzag inboezemde? Als dat laatste ontbreekt, heeft Nederland weinig meer te bieden dan een naam. Michels, Hapfel of Zwartkruis hebben dat zogenaamde tempovoetbal niet uitgevonden. Dat lijkt de Nederlandse voetbalprof eigen. Wat dat betreft is Zwartkruis eerlijk: „Beroemde coaches hebben mij vaak gevraagd hoe wij dat toch kunnen. Ik moet steeds het antwoord schuldig blijven. Wij doen het gewoon zeg ik altijd maar. Ik weet niet waarom”.

Optimisme

Nederland-Griekenland, de EK-wedstrijd van de armoe (aldus Zwartkruis zelf) heeft als positief punt dat het surplus aan optimisme binnen negentig minuten achteloos opzij kon worden geschoven. Dat kan een goede uitwerking op de groep hebben. Slechter dan tegen de Grieken kan eigenlijk niet.

Mouwen

„Nederlandse voetballers hebben een gebrekkige looptechniek”, zegt Jan Zwartkruis. „Dat heb ik in Argentinië ook gezien. Maar wij hebben middelen om dat te compenseren. Maken wij daar geen gebruik van, dan houdt alles op. Ik zit ook nog te spelen met een andere plaats voor René van de Kerkhof. Bij PSV speelt hij steeds op rechts en komt daar beter uit de voeten. Maar hij speelt zonder mokken in het Nederlands elftal op links, omdat we voor die rechterplaats andere mensen hebben. Ik moet ook dat nog even bekijken”. Weér die twijfel naar buiten. Niet erg, zolang Zwartkruis in zijn hart zeker weet dat hij moet doen.

Het Nederlands elftal is verplicht om, mede gezien de geweldige premies die er verdiend worden, vanavond een prestatie neer te leggen die ontzag afdwingt. Een nieuwe onafhankelijke vertoning zoals tegen Griekenland (na een langdurig trainingskamp, laten we dat niet vergeten) zou Zwartkruis en zijn soldaten voorlopig zeer ongeloofwaardig maken.



Jos van Wersch op EK-Toer

Vooralsnog valt er geen peil te trekken op dit EK-toernooi, gezien ook de andere uitslagen. Feit is dat Nederland bij het eerste optreden geen indruk heeft kunnen maken. De tien dagen trainingskamp vooraf en de drie oefenwedstrijden tussendoor hebben de ploeg (nog) geen homogeen karakter kunnen geven. Buiten het veld is de sfeer prima. Daarover bestaat geen twijfel, als men de heren profs in Castelletmare bezig ziet. Maar dat is niet maatgevend. „Alleen wat ik die negentig minuten zie, vind ik interessant”, zei Ernst Hapfel eens. „De rest is Spielerei.”

Onzekerheid

Zwartkruis is de tegenpool van Hapfel. De luchtmacht-officier heeft enkele voordelen: een menselijke benadering, goed contact met de spelers en pers. „Ik vind dat een zeer belangrijk onderdeel”, zegt hij steeds en bovenal een voorbeeldige inzet. Niemand is zo bezig met zijn vak als deze KNVB-werknemer. Daar staan twee nadelen tegenover: zijn onzekerheid ten aanzien van de tactiek en de twijfels bij de keuze van de juiste opstelling.

Zwartkruis horen praten is vaak bijzonder saai. Hoogdravende terminologie („Heren, denk aan het circulatie-

voetbal”) waarbij velen niet begrijpend de schouders ophalen. Voeg daarbij het feit dat hij na een wedstrijd wel haarfijn kan uitleggen wat er mis ging, maar tijdens de rust van een wedstrijd blijkbaar niet in staat is om het patroon om te gooien. Als voorbeeld mag worden genoemd de strijd tegen Griekenland (citaat Zwartkruis: „Vanaf de eerste minuut zag ik dat die Griekse voorstopper heerste in de lucht.”) Maar pas in de tweede helft mocht Nanninga opdraven. Achteraf gezien niet tijdig genoeg. Het inzetten van de Roda-spits was inderdaad de optimale wissel, maar gebeurde rijkelijk laat. Deze bondscoach, zijn goede kwalitei-

ten niet te na gesproken, had het later over „een Grieks team met wereldklasse in huis op het gebied van techniek en loopvermogen.” Dat is natuurlijk de zaak zwaar overtrekken om daarmee het tegenvallende resultaat van de eigen ploeg enigszins te camoufleren. Zwartkruis zag ditzelfde Griekse team eerder aan het werk tijdens vriendschappelijke wedstrijden en gaf toen te kennen geen hoge hoed op te hebben van het spel. Het is of het een of het ander.

Zee

De rol die Ruud Krol tegen Griekenland vooraf kreeg, kwam niet over-

een met de realiteit. Krol zou, zo was afgesproken, slechts incidenteel op het middenveld vertoeven. Vreemd genoeg schoof hij toch vaak op naar het middenveld, met als gevolg dat het achterin een paar keer zo lek als een zeef was en Arie Haan op het middenveld niet de ruimte kreeg die hij nodig heeft om het spel te verdelen.

Haan was later ook gepikeerd over het feit dat Krol te veel opdook op „zijn” plaats. Van de andere kant kon „Arie bombarie” diezelfde wedstrijd ook niet naar z'n hand zetten. Gedurende de hele ontmoeting heeft hij hooguit drie keer de vleugelspitsen

bediend met steile passes, terwijl daar tijdens het trainingskamp in Oostenrijk zo nadrukkelijk op was geoefend. Maar Haan, dat is bekend, zal zelden de hand in eigen boezem steken. Dat deed Hugo Hovenkamp gelukkig wel. Hij besefte drommels goed dat hij geen sterke partij had gespeeld en op bepaalde momenten mee naar voren ging terwijl dat defensief niet verantwoord was.

Twijfels

Dat Martin Vreysen op de rechtervleugel faalde, daarover was iedereen het wel eens. Voor deze Bredanaar geldt

dat één zwaluw nog geen zomer brengt. Een andere rechtterspits moet nu de kans krijgen.

Rep

Toch sloeg Zwartkruis daarover alweer aan het twijfelen. Daarbij speelde ook een rol dat aanvoerder Ruud Krol druk uitoefent om Rep in de basis te krijgen. De aanvoerder van Oranje ziet in zijn voormalige Ajax-ploegmaat de persoon die voor direct gevaar zorgt bij de tegenstander. En Zwartkruis weet ook dat Koster nooit dwars gaat liggen, hoe vaak hij ook gepasseerd wordt, terwijl de gelouterde



Rabobank Herten

De Rabobank Herten heeft plaats voor een

eerste assistent

die in staat moet zijn de directeur bij diens afwezigheid te vervangen.
De eerste assistent van onze bank heeft de dagelijkse leiding op het kantoor met een 5-tal medewerkers.
Hij heeft verder tot taak het commerciële gebeuren voor te bereiden en gestalte te geven. Hij doet dit vanuit het baliegebeuren maar ook door zijn betrokkenheid bij financieringen, assurantiën, opstelling c.q. bijdrage aan het beleidsplan enz.

Wij zoeken dan ook een gedegen vakman die in alle facetten van de bank werkzaamheden ervaring heeft.

Van kandidaten verwachten wij:
- een middelbare schoolopleiding aangevuld met een vervolgoopleiding op H.B.O.-niveau.

Leeftijd ca. 26 jaar.

De Rabobank biedt naast een goed salaris prima secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder een dertiende maand salaris en een premievrije pensioenregeling.

Schriftelijke sollicitaties, worden gaarne ontvangen door de directeur van de Rabobank, Julianaplein 13, 6049 BS Herten.

Met haar vele vestigingen staat de Rabobank-organisatie overal in ons land midden tussen de mensen. Zij behartigt op zeer betrokken wijze alle bankzaken van haar cliënten. Is dus bij uitstek de persoonlijke bank.

Rabobank
geld en goede raad

Gezinszorg Heerlen e.o.

(A-instelling met 400 personeelsleden; werkgebied in de gemeente Heerlen en Voerendaal).

vraagt voor spoedige indiensttreding:

a. een full-time leidster

voor de afdeling langdurige hulpverlening bij bejaarden en chronisch zieken.

De functie omvat:

- het vaststellen van de indicatie en het op basis daarvan plaatsen van gezinsverzorgsters en gezinshulpsters;
- het begeleiden van de hulpverlening door het onderhouden van contacten met cliënten;
- het geven van individuele en groepsbegeleiding aan gezinsverzorgsters en gezinshulpsters.

Gevraagd wordt een voltuigde opleiding S.A. of H.B.O.-M.W.

b. een full-time leidster

voor de hulpverlening in het kader van de AAW (Algemene Arbeidsongeschiktheidswet).

De functie omvat:

- het herindiceren van hulpverleningen in het kader van de AAW (hoofdtaken);
- contacten met hulpverleners, hulpverleners en bedrijfsverenigingen;
- daarmee samenhangende registratie en administratie.

Gevraagd wordt een voltuigde opleiding M.B.O.-S.D.

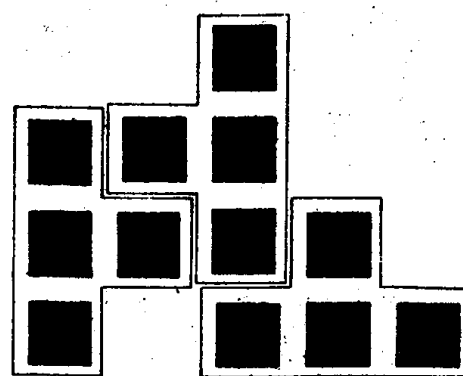
Geboden wordt voor beide functies a en b:

- een zelfstandige taak binnen het team;
- begeleiding vanuit de instelling;
- salaris en rechtspositie volgens de CAO-Welzijnswerk;
- pensioenregeling volgens PGGM.

Voor beide functies is bezit van auto en rijbewijs BE nodig.

Sollicitaties, uitsluitend schriftelijk, vóór 28 juni te richten aan de heer G.H. Lucassen, directeur Gezinszorg Heerlen e.o., postbus 357, 6400 AJ Heerlen.

Inlichtingen over deze functies kunnen worden ingewonnen bij de heer N. Beekers, tel. 045-414141.



STICHTING VAKOPLEIDING BOUWBEDRIJF

De Stichting Vakopleiding Bouwbedrijf heeft tot taak de bedrijfsopleidingen conform de Wet op het Leerlingwezen te organiseren en te stimuleren en daarnaast cursussen op uitlopend gebied te geven aan werknemers in de bouwrijverheid.

De Stichting vraagt voor het gebied Roermond e.o. een

CONSULENT

die tot taak heeft de bouwbedrijven te bezoeken en te adviseren over de bedrijfsopleiding van leerlingen, alsook over de opleiding van volwassen werknemers in de bedrijfstak en deze opleiding te bewaken. Tevens zal hij intensieve contacten onderhouden met scholen, opleidingscommissies en andere organen.

Opleiding op H.T.S.-nivo, afd. bouwkunde is gewenst. Men moet de bereidheid hebben tot verdere scholing. Het bezit van een pedagogisch diploma strekt tot aanbeveling. Het rijbewijs BE is verplicht. Een ruime praktijkervaring en contactuele vaardigheden zijn van groot belang. De leeftijd zal liggen tussen 25 en 35 jaar. Een psychologisch onderzoek kan tot de sollicitatieprocedure behoren.

De geschikte kracht mag rekenen op:

- een salariering en overige arbeidsvoorwaarden volgens Rijksregeling (met opname in het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds).

Met de hand geschreven sollicitaties, met vermelding van volledige personalia en vergezeld van een recente pasfoto, worden gaarne ingewacht bij de directie van de Stichting Vakopleiding Bouwbedrijf, Binckhorstlaan 145, 2516 BA Den Haag.

In verband met het vertrek van de huidige functionaris is bij de griffie van de Universiteitsraad de functie vakant van

assistent van de griffier

voor 0.7 van de werktijd (28 uur per week).

taak: notuleren van vergaderingen van de Universiteitsraad en commissies; te zijner tijd zelfstandig voeren van secretariaten van commissies; vervangen van de griffier bij diens afwezigheid.

vereist: goede schriftelijke en mondelinge uitdrucksvaardigheden; organisatorische capaciteiten; contactuele vaardigheden; middelbare opleiding en voortgezette opleiding, overeenkomstig het niveau van een diploma HEAO. Ervaring strekt tot aanbeveling.

salaris: afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring min. 0.7 x f 2.199,- max. 0.7 x f 3.105,- bruto per maand. Verdere uitlopmogelijkheden zijn niet uitgesloten.

inlichtingen: over deze functie kunnen worden ingewonnen bij de griffier van de Universiteitsraad, drs. A.P. Resoort, telefoon 043-888888 ist. 265/266.

Zij, die belangstelling hebben voor de aangeboden functie kunnen de brochure over de basisfilosofie van de Rijksuniversiteit Limburg aanvragen bij de Dienst Personeelszaken en Studentenbelangen, tel. 043-888340.

Vakaturenummer: LID 0036

De sollicitatie moet worden vergezeld van een recente pasfoto en moet worden ingewacht op brief en envelop, binnen 14 dagen te richten aan de Dienst Personeelszaken en Studentenbelangen van de Rijksuniversiteit Limburg, Postbus 616, 6200 MD MAASTRICHT.



Rijksuniversiteit Limburg



provincie limburg

Het Provinciaal Bestuur van Limburg wordt bij de uitoefening van zijn taken bijgestaan door een drietal diensten te weten:

- a. de Provinciale Griffie;
- b. de Provinciale Waterstaat en
- c. de Provinciale Planologische Dienst.

De Centrale afdeling Personeelszaken en Organisatie heeft een ondersteunende taak t.b.v. deze drie diensten. In totaal omvat het ambtelijk apparaat circa 800 medewerkers.

De PROVINCIALE WATERSTAAT is belast met de advisering op het terrein van verkeer en waterstaat, cultuurtechnische zaken, milieuzaken e.d. De dienst telt circa 300 medewerkers en is verdeeld in een viertal zogenaamde vaktechnische afdelingen, waaronder de afdeling cultuurtechnische zaken (C.T.Z.) en twee ondersteunende afdelingen.

De afdeling C.T.Z. is onder meer belast met:

- de voorbereiding, aanleg en onderhoud van waterstaats werken, alsmede met het toezicht daarop;
 - het adviseren van het provinciaal bestuur inzake de technische aspecten van de aan de provincie ter uitvoering opgedragen taken.
- Deze afdeling, met een personeelsbestand van rond 80 medewerkers, omvat een vijftal onderafdelingen, waarvan drie een technische/beleidsadviserende en twee een ondersteunende taak hebben.
- De taak van de technische onderafdelingen is onder meer gericht op de aspecten waterhuishouding, ontgrondingen, landschap, recreatie, beheer van provinciale eigendommen en agrarische belangen. De hiervoor genoemde terreinen hebben op vaktechnisch gebied een duidelijke aanwijsbare relatie, welke zich in belangrijke mate manifesteert naar het ruimtelijke vlak.

In verband met de opvolging van de huidige functionaris heeft het college van Gedeputeerde Staten besloten tot het aantrekken van een

academisch ingenieur m/v

die belast zal worden met:

- de behartiging van de aan de dienst toebedeelde taken welke verband houden met de belangen van land- en tuinbouw;
 - het coördineren en optreden naar het vlak van de ruimtelijke ordening op basis van de taken van de afdeling;
 - de interne planning en coördinatie van de aan de afdeling opgedragen werkzaamheden.
- Tot de taak van deze functionaris zal bij gebleken geschiktheid mede kunnen behoren de waarneming van het hoofd van de afdeling.

Functie-eisen:

- een academische opleiding, waarbij de voorkeur uitgaat naar een cultuurtechnisch ingenieur;
- kennis van land- en tuinbouw, meer in het bijzonder georiënteerd op de toepassing daarvan in het vlak van de ruimtelijke ordening;
- aantoonbare ervaring op vorenvermelde vakgebieden;
- goede communicatieve, leidinggevende en organisatorische kwaliteiten;
- goede mondelinge en schriftelijke uitdrucksvaardigheid.

Salaris:

afhankelijk van leeftijd en ervaring wordt een salaris geboden van f 4999,- tot f 6536,- per maand (normen 1 januari 1980).

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Sollicitaties:

Sollicitaties - vergezeld van recente pasfoto - binnen 14 dagen te richten aan Gedeputeerde Staten van Limburg en in te zenden aan het hoofd van de Centrale afdeling Personeelszaken en Organisatie, Bouillonstraat 3 te Maastricht. In de linkerbovenhoek van de brief en de enveloppe te vermelden W-201-80.

Nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heren ir. J.A.G.H. Deising en drs. J.H. Schumacher, tel. 043-10451.

Door samenvoeging van de specialismen gynaecologie/obstetrie ontstaat in ons ziekenhuis een vakature voor een

hoofdverpleegkundige m/v

op deze afdeling, die 20 bedden en 10 wiegen telt.

Onze voorkeur gaat uit naar kandidaten met het diploma A-zielenverpleging en het diploma verloskundige. Ook kandidaten in het bezit van het diploma A-zielenverpleging en kraamspecialisatie met ruime ervaring kunnen in aanmerking komen. Het gevolg hebben van de kaderopleiding strekt tot aanbeveling.

Salaris afhankelijk van opleiding en ervaring nader overeen te komen, volgens de adviezen van de Nationale Ziekenhuisraad. Arbeidsvoorwaarden conform de C.A.O.-ziekenhuiswezen.

Nadere informatie over deze functie kan men inwinnen bij Zr. Veronica, hoofd verplegingsdienst, tel. 045-450911.

Schriftelijke sollicitaties kan men richten aan de afd. Personeelszaken van het St. Jozefziekenhuis, postbus 620, 6460 AP Kerkrade.

**St. Jozefziekenhuis
Kerkrade**

Gemeente Sittard

Bij de afdeling Algemene Zaken van de Gemeentesecretarie kan worden geplaatst een

administratief medewerker bouwzaken (m/vr)

De afdeling is belast met de behartiging van taken op het gebied van ruimtelijke Ordening, Volkshuisvesting, Grondzaken en Milieu.

De aan te stellen functionaris zal in het bijzonder belast worden met de advisering inzake bouwvoorwaarden en

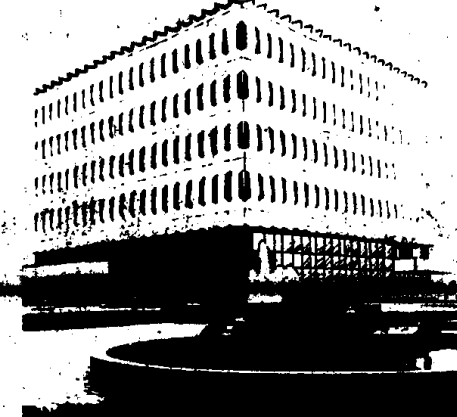
bouwvergunningen.

Voor deze functie is vereist het diploma V.W.O. en bij voorkeur studierend voor bestuursambtenaar (B.A.).

Afhankelijk van de inzet en bekwaamheid zijn doorlopmogelijkheden aanwezig.

De bij de overheid algemeen gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing. Salariering bij aanstelling afhankelijk van opleiding en ervaring van f 1.759,- (min.) tot f 2.545,- (max.)

Belangstellenden worden uitgenodigd om binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad hun schriftelijke sollicitatie met vermelding van naam en adres te richten aan de Personeelszaken van het College van Burgemeester en Wethouders, Baenjenstraat 1, 6131 JK Sittard.



Op onze operatiekamers hebben wij een vakature voor een

operatie-verpleegkundige m/v of operatie-assistent (e)

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van het diploma operatie-verpleegkundige c.q. operatie-assistent(e) van de N.Z.R.

Salariering en arbeidsvoorwaarden zullen gelden conform de richtlijnen van de N.Z.R., c.q. de C.A.O.-ziekenhuiswezen.

Informaties over deze vakature worden gaarne verstrekt door het hoofd van de operatie-afdeling, tel. 045-450911.

Schriftelijke sollicitaties kan men richten aan het hoofd Personeelszaken van het St. Jozefziekenhuis, postbus 620, 6460 AP Kerkrade.

**St. Jozefziekenhuis
Kerkrade**

De Bostitch perslucht kram- en spijkerapparatuur ligt ook in Nederland goed in de markt. Omdat steeds meer bouwers het beste gereedschap voor hun schaarre vaklieden zoeken, teneinde hun produktiviteit op peil te houden, hebben wij onze verkoopgroep gereorganiseerd en tevens ons programma uitgebreid. Daarom zoeken wij een

VERTEGENWOORDIGER ADVISEUR

voor de rayons:
● Noord-Nederland
● Noord-Holland
● Limburg en Oost-Brabant
om in deze groeiende markt de beste mogelijkheden op te sporen en door demonstraties tot verkoop te komen. Door de gevanceerde produktontwikkeling en de groeiende behoefte van de

markt, bieden wij de juiste man een reële kans op een goed betaalde baan met uitstekende perspectieven.

Bent u niet ouder dan 30 jaar en trekt het u aan om in een niet te groot verkoop-team te werken? Schrijf dan snel een beknopte brief t.a.v. de heer N. van Schaik en sluit een pasfoto bij.

Dekker Verpakking

Postbus 57, 1380 AB Weesp
Hogeweysselaan 154, telefoon 02940-14655

MACHINEFABRIEK

TEL. 04498-3355

R.V.H.
B.V.

HAASDUL 5

6121 JN BORN L.

WIE ZIJN WIJ:

Wij zijn een jong expansief bedrijf waarin een flinke sfeer heerst en waarin het management open staat voor alle positieve ideeën en suggesties, zowel in de buitenmontage als in onze nieuwe moderne fabriek.

WAT DOEN WIJ:

Wij zijn gespecialiseerd in het tekenen, berekenen, vervaardigen en monteren van:
- apparatenbouw
- roestvrij stalen tanks
- warmtewisselaars
- staalkonstrukties
- gasgeneratoren
- pijpleidingen

WAT VRAGEN WIJ OP KORTE TERMIJN:

- APPARATENBOUWERS
- MACHINEBANKWERKERS
- ONDERHOUDSBANKWERKERS
- PIPEMONTEURS
- A- + E-LASSERS
- MONTAGEMONTEURS

WAT BIEDEN WIJ:

- goed loon
- uitstekende sociale voorzieningen
- 23 vakantiedagen
- 8% vakantietoelag
- reiskostenvergoeding
- doorstroommogelijkheden

Gedurende de komende jaren zullen wij contact opnemen voor het maken van een afspraak. Wij zijn bereikbaar onder de nrs. 04498-3355, 04498-1882 of 04498-1824.

Johnny Rep tegen West-Duitsland in basisteam

Adrie Koster naar huis



Jos van Wersch op EK-toer

● Adrie Koster: „Een rampjaar is het...”

NAPELS – Voor Adrie Koster is het Europese kampioenschap in Italië sinds gistermorgen definitief voorbij. De beschadigde banden van zijn linker knie maken het onmogelijk om tijdens dit toernooi nog in actie te komen. In overleg met dokter Kessel en de aanwezige Ben van Gelder (PSV) is besloten dat Koster morgen in het vliegtuig stapt richting Schiphol.

Opnieuw heeft het noodlot toegeslagen voor de „brokkenpiloot” van Oranje. Driekwart jaar lang sukkelde hij bij PSV met een hardnekkige spierblessure. Vervolgens liep tijdens het trainingskamp in Oostenrijk tegen een liebsessure aan en kreeg opnieuw rust voorgeschreven. Juist op de dag dat hij 's morgens nog volledig gezond werd geschreven door dokter Kessel en Zwartkruis over zijn rentree piekerde tegen West-Duitsland, struikelde Koster tijdens de avondtraining. Er was noch een speler noch een bal in de buurt. „Ik kan het allemaal niet meer volgen”, zei Koster, diep onder de indruk van deze derde fysieke klap die natuurlijk ook geestelijk flink doorwerkt bij hem. Terwijl de andere spelers een frisse duik in het zwembad namen, zat de 25-jarige Zeeuw moederziel alleen in een hoekje. Voor de laatste keer in dit toernooi richtten alle media de aandacht op hem. „Een rampjaar is het. Deze pech is alleen voor mij weggelegd. Ik vind 't het beste als ik naar huis ga. Het werkt alleen maar frustrerend om de andere spelers zo bezig te zien, terwijl je zelf met een gebandageerde knie moet toekijken. Met mijn verloofde ga ik nu drie weken vakantie vieren en hoop weer fit te zijn als PSV met de voorbereiding van het nieuwe seizoen begint”.

Explosief

Koster blijkt, gezien zijn spichtachtige bouw, erg gevoelig voor blessu-

res. Dat beaamt ook dokter Kessel. „Zijn acties zijn enorm explosief en omdat hij spiertechnisch niet al te stevig in elkaar zit, kan een blessure sneller ontstaan. Ik denk dat hij met deze knie drie weken zoet is”.

Jan Zwartkruis acht het niet nodig om een van de reservisten (Metgod of Ot-

to) uit Nederland te laten overkomen ook gezien het feit dat dit tweetal nog nooit als vleugelspits heeft gespeeld. Voor Johnny Rep betekent het vroegtijdig afhaken van Koster nu minder concurrentie op zijn plaats.

Rep moet alleen nog „duellieren” met Martin Vreysen, maar die zit – na zijn falen tegen Griekenland – vanavond op de wisselbank. Piet Schrijvers en Hub Stevens zijn weer fit. Jan Zwartkruis zal derhalve het volgende team vanavond tegen West-Duitsland in het veld sturen: Schrijvers, Wijnstekers, Van de Korput, Krol, Hovenkamp, Haan, Stevens, Willy van de Kerkhof, Rep, Kist, en Rene van de Kerkhof.

Nederlandse ruiters revancheerden zich in Aken

Gedeeld zilver in Landenprijs

door george taylor

AKEN – De Nederlandse springruiters hebben zich gisteren in Aken op fraaie wijze gerevanceerd voor het matige begin tijdens het jaarlijkse concours hippique in het opnieuw druk bezette Reitstadion. Piet Raymakers, Gerd Meier, Rob Ehrens en Johan Heins reikten in de „Preis der Nationen” achter het winnende Frankrijk naar een met West-Duitsland en Zwitserland gedeelde tweede plaats.

Een uitstekende prestatie van een viertal, waarin de jeugd overtuigend meewerkte aan het succes. De jeugd, de newcomers, t.w. Piet Raymakers uit Asten en Rob Ehrens uit Echt. Over hen zei gisteren een verheugde chef d'équipe Ben Arts: „Anton Ebben zal met grote voldoening terugzien op zijn beslissing zich voor Aken terug te trekken om de jeugd een kans te geven. Piet en Rob hebben in deze Landenprijs bewezen dat ze het allergrootste werk aan de wereldtop niet schuwen, met grote zelfbewustheid optreden en een vertrouwen in eigen mogelijkheden etaleren, nodig om topprestaties te verrichten. Ik ben erg blij met deze doorbraak, omdat we jarenlang feitelijk een veel te smalle top hebben gehad. Je kon het hele seizoen door op je vingers natellen, wie er in de internationale toernooien zouden uitkomen. Met Rob Ehrens en Piet Raymakers: met ook Miel Hendrikx en Wiel



● Ben Arts: „Rob Ehrens en Piet Raymakers welkomte aanwinsten in de Nederlandse ruitertop...”

Engeland-Italië zonder publiek?

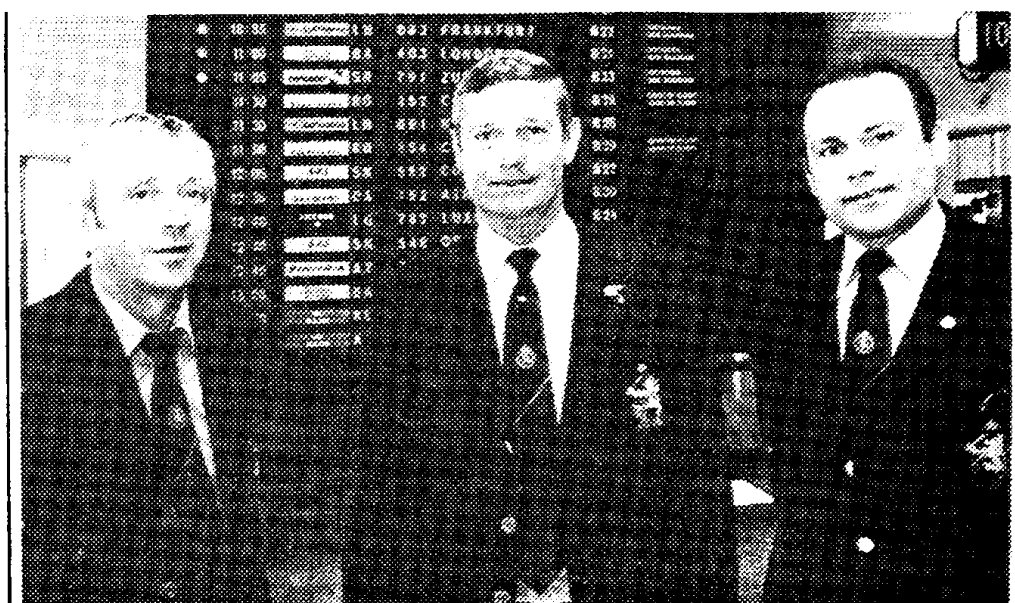
TURIJN – Wanneer er vandaag of zondag rellen zouden uitbreken in Turijn waarbij Engelse voetbalsupporters betrokken zijn, zal Diego Novelli, burgemeester van Turijn, opdracht geven het stadion voor het publiek gesloten te houden voor de wedstrijd tussen Engeland en Italië. Hij heeft die macht, omdat de stad Turijn eigenaar is van het stadion.

Fikse boete

TURIJN – De Europese voetbalfederatie (UEFA) heeft Engeland een boete opgelegd van 30.000 Zwitserse frank (ongeveer 33.000 gulden) naar aanleiding van de door Engelse supporters veroorzaakte rellen tijdens de wedstrijd tussen Engeland en België afgelopen donderdag.

Vragen in Grieks parlement over strafschoep

ATHENE – De afgevaardigde Alavanis, van de gematigde linkse „Partij van het Democratisch Socialisme” heeft in het Griekse parlement vragen gesteld over de omstrede strafschop die de Oostduitse scheidsrechter Prokopp aan Nederland toekeende tijdens de wedstrijd Griekenland-Nederland afgelopen woensdag. Hij vraagt de onderminister voor sportzaken Achilles Karamanlis, broer van de huidige president, of de Griekse autoriteiten van plan zijn protesten in te dienen „wegens de afslachting van ons nationale elftal”, of er een beroep wegens slechte leiding is gedaan, en of er kans is op een herhaling van de wedstrijd. De naam Prokopp is binnen 48 uur de meest beruchte klank geworden in heel Griekenland. Rechtse bladen laten de gelegenheid niet voorbijgaan zijn ideologische achtergrond te belichten. De regeringsgezinde Apoghevmatini schrijft: „Een muur van schaamte heeft de Oostduitse „mafiosos” opgericht tussen hem en ons nationale elftal”. En de uiterst rechtse Estia: „Van een communist als de heer Prokopp kon men niets beters verwachten dan de toepassing van het grondbeginsel van het communisme: dood aan de zwakkeren”.



Nederlands arbitraal trio klaar voor Spanje-België

SCHIPHOL – Charles Corver, Hennie Weerink en Henk van Ettehoven vertrokken gistermiddag vanaf vliegveld Schiphol naar Milaan, waar het drietal morgen de leiding heeft van de EK-kwalificatiewedstrijd België-Spanje. Op de foto: scheidsrechter Charles Corver (m.), geflankeerd door de grensrechters Hennie Weerink (l.) en Henk van Ettehoven (r.).

Krankzinnig

TURIJN – Novelli, de burgemeester van Turijn noemt de Engelsen die een grote herrie hadden ontkend tijdens Engeland-België een bende krankzinnige zuipelingen. Bij Engeland-Italië wordt het politiekorps naar behoren versterkt.

Kassa rinkelde

MÜNCHEN – Tussen 3 mei en 3 juni passeerden 330.000 toeschouwers de kassa's van het Olympiastadion in München. Zes wedstrijden in die periode, waarbij drie maal de magische grens van 70.000 werd overschreden.

Ongewenst bezoek

HAMBURG – Terwijl Manfred Kaltz met het Duitse elftal tegen de Tsjechen speelde, bezochten dieven zijn woning in Hamburg. Zij gingen er vandoor met een aantal kostbare munten en zilveren vazen.

Laten zinken...

TURIJN – Ron Greenwood, coach van het Engelse elftal, over de vechtpartijen van zijn landgenoten: „Ze moeten die idioten oppakken, in een boot laden en midden op de oceaan laten zinken. Een slachtoffer bevindt zich in levensgevaar. Hij werd door een dronken Engelse supporter met een mes in de nierstreek getroffen.”

Fiasco dreigt

ROME – Herman Neuberger, voorzitter van de Westduitse voetbalbond, maakt zich zorgen over de financiële zijde van het EK-voetbal: „Men had ons 500.000 mark beloofd, maar ik zie geen winst meer zitten met zo weinig toeschouwers”.

Midi Libre

ST-AFRIQUE – Alfonsel heeft na een solo van 120 km de 2e etappe van de Midi Libre gewonnen. Jan Raas won de sprint van de achtereenvolgende groep en eindigde op 5.45 als tweede. Uitslag: 1. Alfonsel 176 km in 4 uur 57 min. 46 sec. (met bon. 4.57.41); 2. Raas 5.03.29 (met bon. 5.03.26); 3. De Meyer z.t. (5.03.27); 4. Van Vliet z.t. (5.03.28); 5. Adri van Houwelingen z.t.; 6. Wayenberg; 7. Sherwen; 8. Van de Velde; 9. Piet van Katwijk; 10. Tackaert allen in dezelfde tijd als Raas.

Algemeen klassement: 1. Bernaudeau 10 uur 25 min 27 sec.; 2. Agostinho op 12 sec.; 3. Van de Velde op 45 sec.; 4. Linard op 1.01; 5. Kuiper op 1.05; 6. Martens op 1.08; 7. De Carvalho op 1.09; 8. Wijnants op 2.44; 9. Lubberding op 4.30; 10. Martin op 4.33.

Ad Wijnands: „Dit was afzien”

Willems blijft winnen

WETTINGEN – Voor Daniël Willems komt er geen einde aan de zegereeks in de Ronde van Zwitserland. Na zijn succes in de proloog en eerste etappe, sprintte de leider van het algemeen klassement ook in Wettingen (eindpunt van de tweede rit) naar de dagprijs. „Op de Regensberg, amper tien kilometer voor het einde, heb ik hard moeten knokken om in het eerste gelid te blijven”, zei de Belg, nadat hij de inhoud van een flesje mineraalwater in zijn keelgat had gegooit.

Want het was opnieuw bloedheet, en het gemiddelde van ruim 37 kilometer per uur op het traject waarin twee colletjes van de tweede en een van de derde categorie de zwaarste punten waren, mocht er zeker wezen. Willems: „Het succes dank ik overigens niet alleen aan mijn sprintkwaliteiten, maar ook aan mijn ploegmakkers. Vooral Ludo Peeters en Theo de Rooy hebben veel werk verzet. Ik ben overigens bang dat ik een of twee metgezellen kwijttraak; Jos Jacobs en Gery Verlinden”. De vrees van Willems was voor de helft gegrond. Belgisch kampioen Verlinden bereikte de finish in de uitvallerswagen. Trouwens, ook Johan van der Meer uit Geleen verdween van het toneel.

Beteuterd

Didi Thureau keek aan de finish van de tweede etappe beteuterd. Hij had moeite om de sprintnederlaag tegen zijn vroegere ploegmakker Willems te accepteren. Overigens was het verlies van de Duitse wielrijder de tweede opdoffer die vooral zijn ploegleider Rudi Altig moest incasseren. Eerder tijdens de etappe had Altig zich namelijk aan een voorspelling gewaagd, die lang voor het einde reeds had plaatsgemaakt voor een andere, keiharde, realiteit. De telestelling bestond hierin dat de Noor Jostein Willman, de eerstejaars prof in de ploeg van Altig, een solo van ruim 80 kilometer zag mislukken. Sterker nog: de Scandinavier betaalde zoveel tol voor zijn inspanningen dat hij in de laatste 50 kilometer genadeloos uit de wielen van het samengesmolten peloton werd gereden. In plaats van ritwinnaar „op een been” zoals Altig onderweg voor-



Wiel Verheesen in Ronde van Zwitserland

spelde, finishte de Noor als 61ste op ongeveer een kwartier.

Ad Wijnands veegde het zweet van zijn hoofd en dronk een flesje spuitwater leeg. „Allemachtig, wat een moeilijkheden”, zei de jonge Maas-trichtenaar. „Ditafzien. Als amateur heb ik nooit zo'n colletjes als vandaag moeten beklimmen en dan te bedenken dat het echte hooggebergte pas volgende week voor onze wielen komt.” Kopman Joop Zoetemelk grinnikte toen hij het relaas van zijn nieuwste ploegmakker hoorde. Zoetemelk gaf Wijnands een nog half-vol flesje mineraalwater alsof hij wilde

zeggen: „Hier Ad, drink maar eens lekker. Ik weet wat het betekent om als jonge prof een grote etappekoers te rijden.”

Nadat Wijnands op de eerste twee beklimmingen ruim een minuut op de groten van het peloton had moeten prijsgeven, profiteerde hij in de afdaling van de hergroepering. Vanaf dat moment bleef hij aan de zijde van de kopstukken meedraaien, alhoewel hij op de Regensberg (10 km voor het einde) toch uit het eerste gelid verdween. De schade bleef niettemin beperkt: niettemin 22 sec. Wijnands was de weg naar het hotel reeds lang ingeslagen toen de uitvallerswagen arriveerde. Vijf man stapten eruit waaronder Johan van der Meer. „Zo slap als een vaaddoek”, zei de Geleense professional over zichzelf. „Ik wist bij de start reeds dat ik het erg moeilijk zou krijgen. Kort na de eerste col had ik geen zin meer om nog langer in de achterhoede te zwegen”. Uitslag tweede zwoegen:

Uitslag 1. Willems 191 km in 5 uur 7 min. 34 sec.; 2. Thureau; 3. Zweifel; 4. Vandenbrande; 5. Van den Brande; Impe; 6. Lienhard; 7. Zoetemelk; 8. Crespi; 9. Schmutz; 10. Beccia; 11. De Rooy; 28. Wijnands op 22 sec. **Algemeen klassement:** 1. Willems 10 uur 38 min. 52 sec.; 2. Zoetemelk op 1 sec.; 3. De Rooy op 7 sec.; 4. Thureau z.t.; 5. Peeters z.t.; 6. Schmutz op 11 sec.; 7. Van Impe op 13 sec.; 8. Fuchs op 16 sec.; 9. Vandenbrande z.t.; Van den Brande Zweifel op 17 sec.; 22. Wijnands op 40 sec.

RONDE VAN EUROPA

Peter Winnen wint; Theo Peters leider

COLMAR – Opnieuw goede resultaten van de Nederlandse ploeg die deelneemt aan de Ronde van Europa. De vierde etappe van La Bresse naar Colmar over een afstand van 148 km werd gewonnen door Peter Winnen. Hij had een voorsprong van 32 seconden op een kopgroep met Peeters, Moons en Van de Poel. Peeters heeft nu de leiding in het algemeen klassement.



● E. Jorissen

Pijl van Limburg voor NWB-renners W. van Mierlo op kop

ECHT/UBACHSBERG – De proloog van de Pijl van Limburg – een drie-daagse wielervedstrijd voor NWB-renners – werd gewonnen door de Belg André Tulmans, die rijdt voor de Vivoploeg Weert. In zijn kielzog eindigden de ploeggenoten van Bostel en Steuten op drie seconden. E. Jorissen won de bergetappe. In het algemeen staat W. van Mierlo eerste.

Uitslag tijdrit: 1. Tulmans, acht kilometer in 10.11.12 min.; 2. Van Bostel 10.14.50; 3. Steuten 10.14.72; 4. Ramaekers 10.17.25; 5. Van Kessel 10.19.58; 6. Louwers 10.20.02; 7. Scheres 10.20.34;

8. Van Mierlo 10.20.68; 9. Hawinkels 10.23.55; 10. Houwen 10.25.27. **Uitslag bergetappe** in Ubachsberg over 57.5 km.: 1. E. Jorissen 1.31.00; 2. W. van Mierlo; 3. B. Knarren; 4. M. Ramaekers z.t.; 5. W. Redigalo op 9 sec.; 6. H. Papen op 14 sec.; 7. T. Verstaapen op 17 sec.; 8. B. van Zantvoort; 9. J. Ubachs; 10. F. Steuten.

Algemeen klassement: 1. W. van Mierlo; 2. E. Jorissen op elf sec.; 3. B. Knarren op 17 sec.; 4. M. Ramaekers op 22 sec.; 5. F. Steuten op 23 sec.

(ADVERTENTIE)

EXTRA MATEN

voor dik & dun

ook in sportieve kleding

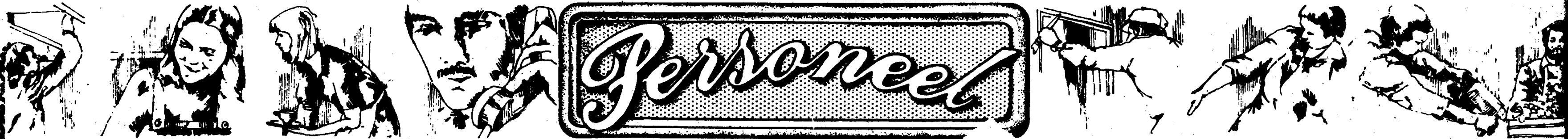
HEERLEN MAASTRICHT

FORELDORADO

rekreatiepark voor het hele gezin.



Gulpen Euverem 5 Telefoon 04450-1235



Gemeentebedrijven Maastricht is belast met het beheer van de gas-, water- en elektriciteitsvoorziening, het openbaar vervoer en de brandweer.

Bij de hoofddivisie administratie is de functie vacant van

CHEF ALGEMENE ZAKEN (M/V)

Gezocht wordt naar een kandidaat, die in staat geacht moet worden leiding te kunnen geven aan de uiteenlopende activiteiten, die door de afdeling moeten worden verricht.

Het takenpakket omvat:

- registratie en in- en externe postbezorging;
- archief (dossiervorming);
- typekamer en redactie;
- reprografie en tekstverwerking;
- apparatuurkeuze van kantoorapparatuur e.d. en -meubilair.

Vereisten

- een administratieve opleiding op HBO-niveau;
- de diploma's SOD I en SOD II;
- leidinggevende, organisatorische en contactuele eigenschappen;
- ruime ervaring met archiefwerkzaamheden;
- belangstelling voor nieuwe ontwikkelingen op het gebied van tekstverwerking en reproductietechnieken e.d.

Salaries

Salaries tot maximaal f 4684,-, afhankelijk van opleiding en ervaring.

Een psychologisch geschiktheidsonderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure. De gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

Sollicitaties, binnen 10 dagen na het verschijnen van de oproep, te richten aan de directeur van de Centrale Personeelsdienst, Postbus 166, 6200 AD, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief gelieve u te vermelden: „Vakature nr. 0108 G.B.“.



GEMEENTEBEDRIJVEN

In het district Limburg, dat vrijwel de hele provincie omvat, heeft de NMB 35 niet al te grote vestigingen met in totaal zo'n 500 medewerkers. Wij zoeken mensen van niveau met bankervaring die snel hogerop willen. Na een inwerkperiode kunnen wij hun een leidinggevende positie aanbieden bij een van de kantoren of nevenvestigingen in Limburg.



NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDBANK

academici en hbo-ers met bankervaring kunnen een sprong in hun carrière maken bij de nmb in limburg

Op een aantal kantoren in Limburg komen over enige tijd diverse verantwoordelijke functies vrij. Wij willen deze mensen nu al gaan inwerken zodat ze straks volledig zijn voorbereid op hun belangrijke taak.

U krijgt dus eerst een korte opleiding die een brug slaat tussen uw kennis en inzicht en de dagelijkse NMB-praktijk. Deze opleiding, waarvan het programma helemaal op u is afgestemd, vindt plaats op een NMB-kantoor in Limburg. Hoelang hij duurt hangt af van de ervaring die u meebrengt. Daarna gaat u een verantwoordelijke positie innemen bij een van de Limburgse kantoren. Waar en in welke positie hangt af van uw capaciteiten en van uw voorkeur. Het kan een leidinggevende functie zijn in ons Krediet- of Geldbedrijf. Als u liever meer allround bezig wilt zijn kunt u ook beheerder worden van een bijkantoor of directeur van een nevenvestiging. Maar hoe dan ook, u kunt zeker zijn van een zeer verantwoorde-

lijke baan die veel vraagt van uw leidinggevende, organisatorische en commerciële kwaliteiten.

Wat wij vragen en bieden

U heeft een opleiding op academisch, dan wel hbo-niveau en u beschikt over bankervaring. U vindt dat u toe bent aan een functie op dit niveau maar wellicht krijgt u er in uw huidige werkkruis de kans niet voor. Natuurlijk zijn het salaris en de overige voorwaarden geheel in overeenstemming met het niveau van uw functie. Daarnaast is het een prettige toekomstigheid dat het vinden van passende woonruimte in deze regio doorgaans weinig problemen oplevert.

U kunt uw sollicitatie richten aan de directie van district Limburg, Vrijthof 45, postbus 551, 6200 AN Maastricht. Wilt u liever eerst wat meer weten, bel dan met de heer J.H.M. Servais, telefoon: 043-10244, 's avonds: 04402-3151.

2253

Wij vragen

voor direct een

VERKOPER

ca. 25 jaar met ervaring in de verkoop van herenkleding voor onze zaak te Heerlen.

Schriftelijke sollicitaties aan onze afdeling personeelszaken

PIETERS DORTU B.V.
Geleenstraat 34
6411 HS Heerlen

de rijksoverheid vraagt

inspecteur van de arbeid (mnl./vrl.)

vac. nr. 9-3389/1172

voor het Ministerie van Sociale Zaken
i.v.v. het Directoraat-Generaal van de Arbeid, Arbeidsinspectie

Het Directoraat-Generaal van de Arbeid heeft tot taak het bevorderen van optimale arbeidsomstandigheden in bedrijven. Hieronder valt de zorg voor veiligheid, de bedrijfsgezondheidszorg, menswaardige werkomstandigheden, op de mens afgestemde inhoud van de arbeid, ontplooiingskansen en overleg.

Het Directoraat omvat behalve een centrale dienst te Voorburg als uitvoerende diensten de Arbeidsinspectie, de Inspectie van de Havenarbeid en de Dienst voor het Stoomwezen. Het werk wordt gedaan door deskundigen op zeer uiteenlopende technische gebieden en op medisch, bedrijfsorganisatorisch en gedragswetenschappelijk gebied.

Functie-informatie: als lid van het leidinggevend team van het district leveren van bijdragen aan de beleidsvorming; in samenwerking met het districtshoofd leiding geven aan buitendienstmedewerkers o.m. door assisteren en adviseren bij door deze medewerkers in te stellen onderzoeken in bedrijven enz.; vertegenwoordigen van het districtshoofd in commissies en vergaderingen.

Vereist: diploma TIJ; kennis en ervaring op het gebied van de bedrijfskunde; tenminste enige jaren bedrijfservaring in een leidinggevende functie.

Standplaats: Maastricht.

Salaries: afhankelijk van leeftijd en ervaring max. f 7286,- per maand.

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure.

Naar deze vacature kunt u solliciteren door inzendend van een sollicitatieformulier vóór 17 juli 1980, dat u kunt aanvragen per briefkaart onder vermelding van het vacatuurnummer en uw huisadres met postcode, bij de Rijks Psychologische Dienst, Prins Mauritslaan 1, Corr. adres: Postbus 20013, 2500 EA 's-Gravenhage.

Bevoegd salaris is exclusief 8% vakantietoelage en een toeslag van f 26,- per maand (bij volledige dagtaak).



De Civiele Dienst van het De Wever-Ziekenhuis heeft binnen de afdeling VOEDING (voorlopig) tijdelijke plaatsingsmogelijkheden voor

EEN AANKOMEND KOK (mnl./vrl.)

die, werkend binnen een klein team, belast zal worden met het bereiden en verstrekken van maaltijden en snacks ten behoeve van de bezoekers van het Wevertje. Voor de vervulling hiervan gaan onze gedachten uit naar een handige, akkurate man of vrouw, die gevoel heeft voor het bereiden van maaltijden en snacks en hieraan tevens plezier beleeft. Dit blijkt wellicht uit vroegere werkzaamheden en/of cursussen op dit terrein.

EEN 2^o JAARS LL. INSTELLINGSKOK (mnl./vrl.)

ten behoeve van de centrale keuken, die in samenwerking met een vast team collega's belast zal worden met het bereiden van de maaltijden voor de patiënten en personeelsleden.

Voor beide functies stellen wij hoge eisen aan uiterlijke verzorging en omgangsvormen; en verwachten wij van de nieuwe medewerk(st)er dat hij/zij bereid is tot het eventueel volgen van aanvullende cursussen.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, Postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden H24 LD1406.



Gazan, een dynamisch en snelgroeiend detail-handelsbedrijf met nu meer dan 40 filialen door het gehele land, brengt dames- en herenconfectie tegen scherpe prijzen op een gemiddelde verkoopoppervlakte van 250-500 m², welk concept zodanig aanslaat dat verdere groei gewaarborgd is. Verder groeien en het bedrijf up to date houden kan echter alleen als de filialen geleid worden door dynamische mensen. In verband met de verdere expansie zoeken wij op korte termijn

BEDRIJFSLEIDERS

Hij moet enige jaren winkel-verkoopervaring in de confection hebben, leiding kunnen geven om een enthousiast team te creëren (en daardoor plezierig te werken), initiatief kunnen tonen om op de juiste wijze in te haken op veranderingen, presentatie, de wekelijkse reclamecampagne etc. Kortom een commerciële „sfeermaker“ die verkoop creëert, zelfstandig kan opereren en waar nodig ondersteuning krijgt van een rayonleider die wekelijks het filiaal bezoekt.

Goed salaris, aanpassing naar rato van resultaten, wat voor de juiste kandidaat extra mogelijkheden meebrengt. Onkostenvergoeding, personeelskorting etc.

Informatie vooraf: bel dan de heer L. Frison, 01720-31735, 's avonds tussen 20.00 en 22.00 uur.

Schriftelijke sollicitaties met recente pasfoto aan: Directie Gazan B.V., Postbus 345, 2400 AH Alphen aan den Rijn.



Het Kloosterbejaardenoord

te Brunsum
KLOOSTERSTRAAT 15,

vraagt voor zo spoedig mogelijk:

een gediplomeerde ziekenverzorgende met voortgezette opleiding.

Van de kandidaat wordt verwacht:

- meerdere jaren ervaring in de ziekenverzorging
- belangstelling voor de bejaardenzorg
- goede contactuele eigenschappen
- gezien het karakter van het huis een katholieke levensovertuiging.

Salaries en arbeidsvoorwaarden volgens de CAO van de bejaardentehuizen.

Schriftelijke sollicitaties voor 22 juni te richten aan zuster Bernardis Houben, Kloosterstraat 15, 6441 CE Brunsum.

TECHNISCHE SCHOOL

„OP DE HEUGEN“

Graafstraat 2, Schaesberg

Gevraagd per 1 augustus 1980

docent algemene technieken

Uitsluitend bevoegden komen in aanmerking.

Nadere informatie wordt verstrekt door de directeur van de school, de heer J. Schille, telefoon 045-311962 (school).

Gegadigden dienen sollicitaties met uitvoerige gegevens voorzien van recente pasfoto binnen een week te richten aan het bestuur van de Stichting Katholiek Nijverheidscollege „St.-Eligius“, p/a Graafstraat 2, 6371 XS Schaesberg.

Rabobank Ubach over Worms

Bij de Rabobank Ubach over Worms is de functie vacant van

hoofd afdeling verzekeringen

De afdeling verzekeringen bestaat uit een omvangrijke, zich nog steeds uitbreidende assurantieportefeuille, welke wordt beheerd door twee buitendienst- en één binnendienstmedewerker. Het aan te stellen hoofd van de afdeling zal hierover de leiding krijgen. Dit betekent het coördineren van de werkzaamheden en het begeleiden en motiveren van de medewerkers, zodat deze zich ten volle kunnen ontplooiën. Hij geeft impulsen voor de verdere uitbouw en ontwikkeling van de assurantieportefeuille.

De aan te stellen medewerker dient aan de volgende eisen te voldoen:

- een vooropleiding op middelbaar niveau
- in het bezit zijn van het assurantie-B diploma, het assurantie-A diploma c.q.

het Branche Varia-diploma strekt tot aanbeveling

- ervaring op het gebied van levens- en schadeverzekeringen
- organisatorische, contactuele en leidinggevende capaciteiten.

Leeftijd 25 tot 40 jaar.

Naast een interessante functie bieden wij een goed salaris en uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Schriftelijke sollicitaties met uitvoerige inlichtingen en voorzien van een recente pasfoto, worden geacht binnen 14 dagen ontvangen door de directeur van de Rabobank, postbus 32010, 6380 ZG Ubach over Worms.

Met haar vele vestigingen staat de Rabobank-organisatie overal in ons land midden tussen de mensen. Zij behartigt op zeer betrokken wijze alle bankzaken van haar cliënten. Is dus bij uitstek de persoonlijke bank.

Rabobank
geld en goede raad





● Drie Limburgse deelnemers aan de Olympische Spelen voor gehandicapten in Arnhem: v.l.n.r.: Cor Schuyvens, Conny Salden en Jacq van Daelen. Foto: 3-POOT

Een keeper keert terug
op het oude Eindhovense nest

DOESBURG: stand-in van SCHRIJVERS

CASTELLAMARE - Dat ene moment. Die reflex. Het betekende de redding van trekkebenen Oranje dat zich afgelopen woensdagavond op twee minuten voor het sluitsignaal van de Oost-duitsers Frokop bijna nog verrast zag door Griekenland. Pim Doesburg, 37 jaar, heeft voor de tweede keer in zijn loopbaan internationaal naam gemaakt. Voor het eerst was dat in Bern, toen hij vorig jaar in de jubileumwedstrijd tegen Argentinië een werkelijk sublieme partij speelde. Argentinië, wereldkampioen, toen ook al met wonderkind Maradona in de gelederen, liep zich vast op „Does.”

aan het einde van de wedstrijd, vervolmaakte zijn invallersrol. Op de kopbal van Kapsis reageerde hij met veel bravuur. „Een beetje geluk had ik natuurlijk wel”, vertelde hij jactiek. „Je gaat intuïtief naar die bal en dan is het een kwestie van geluk als je hem raakt. Heel toevallig is het overigens niet. Ik had me vooraf met Schrijvers goed voorbereid. Dat moet je wel. Ieder moment kun je als invaller worden opgeroepen. Dat het al na een kwartier moest gebeuren, overviel me. Gelukkig heb ik een brok ervaring. Dan sta je niet zo gauw stijf van de zenuwen.”

burg rekenen erop dat Piet Schrijvers vanavond tegen West-Duitsland kan spelen. Normaal gesproken had Schrijvers, indien de wedstrijd vijf minuten gestaakt zou zijn geweest, door kunnen spelen. Toch meende Frits Kessel, toen hij het bloed uit de wenkbrauw zag lopen, dat geen risico mocht worden genomen.

Zonder hechtungen had Schrijvers niet verder kunnen gaan. Kessel: „Ik kan moeilijk aan de scheidsrechter vragen of hij de wedstrijd even voor een paar minuten onderbreekt. Met een pleister was het niet op te lossen. Piet wilde aanvankelijk niet, maar was weer snel bij zijn positieven. Even later gaven we aan de bank een seintje dat Pim moest komen.”

Reserve

Voorlopig maakt Pim Doesburg zich geen illusie. Hij weet dat de voorkeur nog altijd naar Piet Schrijvers uitgaat. Trouwens, zelf zegt hij: „Piet is nummer een. Daar heb je met mij niet al te lang over te praten. Ik heb er ook geen moeite mee. Pijn doet het niet meer. Je moet de realiteit niet uit het oog verliezen. Ik ben en sta reserve. Ik heb gewoon gedaan waarvoor ik ben meegenomen. Dat is alles. Maar mijn toernooi kan niet meer stuk. Ik heb in ieder geval nu gespeeld en niet gefaald.”

Zwartkruis, arts Frits Kessel en ook Pim Does-

Jan van Beveren die inmiddels fort het Amerikaanse Doort Lauderdale is gecontracteerd. Die overgang en dat op oudere leeftijd, heeft Doesburg goed gedaan.

Moordclub

„Ik was volledig uitgekeken op Sparta. Ze zeggen wel dat ik alleen voor de poen ben opgestapt. Dat is per se niet waar. Ik miste bij Sparta de professionele inslag die bij een topploeg hoort. Zowel in de organisatie als op het veld was Sparta geen ereviesploeg. In ons team waren enkele jongens die niet eens wisten tegen wie ze zondag moesten spelen. Dan werd ik boos en was er ruzie. Daar kon ik me mateloos aan ergeren. Tien jaar geleden speelde ik ook voor PSV.

PSV

Het was en is nog steeds een moordclub. Naar mijn gevoel, als ik de instelling van de jongens van PSV in deze groep zie, hadden ze in Eindhoven met vlag en wimpel landskampioen moeten worden. Onbegrijpelijk dat dit niet is gebeurd.

Misschien lukt dat in het komende seizoen. Van mijn kant zal ik er alles aan doen om dat te bereiken. Ik wil best nog eens in het toernooi om de Europacup spelen. Maar niet als reserve.”



● Keepers hebben een lang sportleven. Pim Doesburg is er een duidelijk voorbeeld van. Fotografische terugblik op een moment uit Doesburgs lange carrière: voor het oog van Looye en Eykenbroek pakt hij de bal klemvast.

Volgende week beginnen in Arnhem de Paralympics

Joke van Rijswijk, een blinde atlete

ARNHEM - Naarmate de Olympische Spelen voor gehandicapten nadieren, neemt de publiciteit toe. De door de media nooit zo uitvoerig belichte sport voor gehandicapten beleef wat dit betreft, goede tijden. „Maar ik ben zo bang dat het effect van de Spelen heel gauw verdwijnt. Ik kan er helemaal niet over oordelen, maar ik heb toch de indruk dat men bij de Nederlandse Invaliden Sportbond (NIS) maar weinig voorbereid is op wat er na de Spelen moet gebeuren. Er zou een flinke werkgroep moeten zijn. Mensen die voor een goed vervolg kunnen zorgen. Anders zijn we straks weer even ver als we nu zijn en dat is niet zo gek ver”.

Aan het woord Joke van Rijswijk, de 25-jarige uit Ouderkerk aan de IJssel afkomstige en nu zo'n twee en een half jaar in Arnhem woonachtige visueel gehandicapte, die uitverkoren is om straks met drie andere gehandicapten het Olympische vuur te ontsteken. Een feestelijk gebeuren straks voor haar, waarmee ze ook erg verguld is, maar belangrijker vindt Joke van Rijswijk het dat het straks te ontsteken vuur - figuurlijk dan - langer blijft branden dan de twee weken waarin de Olympische Spelen centraal staan. „Zeker voor wat betreft ons groepje visueel gehandicapten. Die groep is ontzettend klein. Een stuk of tien die vrijwel allemaal aan de Spelen deelnemen. Van een echte selectie is dan ook geen sprake. Ik kwam er begin vorig jaar bij na een briefje waarvan de inhoud er ongeveer op neer kwam of ik alsjeblieft mee zou willen doen”.

Afscheid

In ons groepje zijn ook veel ouderen, van boven de dertig. Voor een aantal betekent de Spelen een afscheid, waarna er heel weinig dreigt over te blijven. Daarover maak ik me zorgen, want ik heb me voorgenomen om zelf door te gaan en ook te proberen tegengiften te stimuleren. In eerste instantie moet dat echter van hogerhand, vanuit de NIS gebeuren”, vindt Joke van Rijswijk die in haar nog vrij prille sportcarrière zelf veel geluk heeft gehad.

Geluk

„Ik ken mensen uit Amsterdam die best bij een atletiekvereniging voor validen willen trainen, maar daar niet welkom zijn. Daar wordt erg prestatiegericht gewerkt en ziet men het niet zitten met visueel gehandicapten. Het is blijkbaar een te grote investering. Ik vind het best een reëel verlangen van een atletiekvereniging als men als een soort eis stelt dat je zelf voor een begeleider zorgt, daar kan ik best inkomen. Zelf had ik het geluk dat het Arnhemse Ciko '66 al een gehandicapte sportman als lid kende. Bert Bottemanne, die getraind wordt door Jan Zwikker”, vertelt Joke van Rijswijk die zelf wereldrecordhoudster hoogspringen (1,20 meter) is, terwijl Bert als nationaal recordhouder bij de geamputeerden het Olympisch toernooi binnenstapt.

Wondje

Het komt bij atletiek voor visueel gehandicapten nog al eens voor dat bij loopnummers als de 400 meter een touwtje voor de verbinding zorgt tussen de atleten en begeleider, die dan natuurlijk wel hetzelfde pasritme moet aanhouden. „Ik zelf vind dat walgelijk. Net alsof je een hondje bent dat uitgelaten wordt. Het is veel beter als je begeleider iets schuin achter je loopt. Dat is voldoende”.

Straks op Papendal loopt Joke echter geen afstand waarin een bocht voorkomt. Ze doet bijvoorbeeld de zestig meter. - „Daar heb je weer zoiets, waarom lopen wij niet als anderen de 100 meter?” - en springt vartzelfsprekend hoog. Terwijl ze daarnaast, eigenlijk louter voor de lol, ook nog de kogel stoot en de discus werpt.

Alleen

Joke van Rijswijk begrijpt waar we heen willen. Hoe loop je als blinde die zestig meter en hoe doe je dat bij het hoogspringen. „Bij de sprint wordt je in het startblok gezet, waarbij wij aan de starter mogen vragen of we goed zitten. Je loopt dus altijd alleen. Dat vind ik overigens wel jammer, want onlangs bij een wedstrijd liepen we met z'n tweeën en toen hoorde ik m'n tegenstander langs me heengaan”.

Aanloop

„Maar goed, na het startschot komt de begeleider met zijn megafoon in actie. Hij roept voortdurend „Kom, kom, kom”, enzovoorts. Weer dat oriënteringspunt dus. Hij corrigeert ook wanneer je teveel van je baan afwijkt. Bij het hoogspringen komt alles aan op een lang en zorgvuldig oefenen van de aanloop. Uitmeten van de passen dus. Voor dat je aanloopt, bepaal je met de begeleider de richting en dan vertrouw je op die aanloop en spring je”.

Schots

„Neen geen flop zoals die populair is bij de validen. Vooral onze bondstrainer is daar erg huiverig voor sinds iemand met het hoofd tegen de paal sloeg. Ik heb een soort Schotse sprong met een draai”, aldus Joke van Rijswijk, die niet uitsluit dat ook de rugelingsse flop-sprong zijn intrede gaat doen. In elk geval verwacht ze dat het echt niet zo lang zal duren alvorens er 1,50 meter - ruim meer dan haar wereldrecord van 1,20 meter dus - gesprongen zal worden. Of ze dat zelf zal bereiken weet ze niet. „Op den duur zal er een betere trainingsaanpak komen, zal er meer kennis komen. Eigenlijk staat de sport voor ons nog in de kinderschoenen. Het is allemaal uitproberen, zelf zoeken”.

Verder

„Ik weet haast wel zeker dat er nu al hoger dan 1,20 meter gesprongen wordt. Vorig jaar was ik in Polen, waar ook Russinnen waren. Ja, ik weet dat men in Rusland zegt dat er geen gehandicapten zijn en dat men daarom niet naast de Spelen van Moskou ook de Spelen voor Gehandicapten organiseert. Ik heb gemerkt dat de Russen erg ver zijn met de gehandicapten sport. Zeker voor wat betreft de topsport. Ik heb in Polen ook met een Russin gepraat, maar ze mogen weinig loslaten over hun afwezigheid hier. Maar ik weet dat ze een stuk verder zijn”.

Olympics for the Disabled Arnhem



Het is nog maar een kwestie van dagen alvorens in Arnhem en omgeving de Olympische Spelen voor gehandicapten van start gaan. Zaterdag 21 juni is op Papendal de officiële opening. Vier gehandicapten zullen er het Olympisch Vuur ontsteken Met een van hen, de visueel gehandicapte wereldrecordhoudster hoogspringen, Joke van Rijswijk maakten we een praatje. De 25-jarige Arnhemse, die slechtziend geboren werd, staat met beide benen in de maatschappij. Dit als maatschappelijk werkster, waarvoor ze ook nog een studie volgt. Ze is niet alleen te vinden achter een bureau, maar met behulp van een taxivoorziening legt ze ook huisbezoeken af bij mensen die hulp nodig hebben. „Inderdaad lijkt het vreemd over te komen. Geholpen worden door iemand die niet kan zien. Veelal wordt het echter ervaren als een stuk herkenning. Zij heeft het ook moeilijk (gehad)... Dat is vaak een opening”, aldus Joke van Rijswijk.

Henkel Nederland B.V. maakt deel uit van de internationale Henkelgroep.
In Nederland en tal van landen binnen en buiten Europa is Henkel toonaangevend als fabrikante van was- en reinigingsmiddelen, cosmetica en chemisch-technische producten. Een van haar divisies is Henkel Cosmetics B.V., bekend om haar cosmetische producten, zoals Poly Color, Poly Lady, Poly Lock, Fa, Crème 21 enz.

Deze onderneming zoekt op korte termijn een drogistenvertegenwoordiger voor de provincie Limburg.

Wij denken aan kandidaten die het een genoegen en een uitdaging vinden de belangrijke marktpositie van onze producten verder uit te bouwen. Hij/zij zal met een grote mate van zelfstandigheid gestalte moeten geven aan het verkoopbeleid. En wel op de volgende manier: verkoop en ondersteuning van onze producten in de vakhandel (drogisterijen) en het zorg dragen voor een optimale distributie bij onze relaties en het stimuleren van de doorverkoop aan de konsument middels merchandising. Voor deze belangrijke functie kijken wij uit naar kandidaten van 25 tot 35 jaar, die naast een opleiding als MDS, HAVO of MEAO, ook nog

ervaring hebben opgedaan in de verkoop van merkartikelen, bij voorkeur in de drogisterijsector. Ervaring is noodzakelijk, doch de wil om iets te bereiken en de vasthoudendheid die nodig is om eventuele tegenslagen om te zetten in succes, zijn minstens zo belangrijk.

Dat wij deze baan honoreren met een goed salaris is een duidelijke zaak. Dat we zorg dragen voor een gedegen praktijkopleiding ook. Bovendien kent Henkel uitstekende arbeidsvoorwaarden, zoals een 13e maand, 8% vakantietoelage, goede onkosten- en studievergoeding en een auto van de zaak.

Als u zich in het profiel herkent of als u inlichtingen wilt, kunt u 020-5401333 bellen en vragen naar de heer Van der Zalm. Uw schriftelijke sollicitatie (binnen 14 dagen ontvangt u bericht) graag naar: Henkel Nederland B.V., afd. Personeelszaken, Prof. E.M. Meijerslaan 3, 1183 AV Amstelveen.

Henkel

DROGISTENVERTEGENWOORDIGER (m/v)

Op korte termijn zoeken wij contact met een representatieve

verkoper

Leeftijd 25 - 40 jaar, met voldoende ervaring in de herenkonfektiebranche. Naast de verkoop zal hij nauw betrokken zijn bij de inkoop, waarvan hij een gedeelte op korte termijn zelfstandig moet kunnen overnemen. Deze functie beschouwen wij als zeer belangrijk en willen wij daarom ook goed honoreren. Schriftelijke sollicitaties zien wij graag tegemoet.

michel MANNE MODE

Gasthuisstraat 14, 6231 JW Meerssen. Tel. 043-644

kom naar een van de EIT voorlichtingsbijeenkomsten als u meer wilt weten over uw mogelijkheden in de informatica.

Het Economisch Instituut Tilburg is een wetenschappelijk instituut, zonder winstoogmerk, verbonden aan de Katholieke Hogeschool in Tilburg.

De afdeling informatica-onderwijs van het EIT verzorgt - mondelinge - avondopleidingen die zijn gericht op functies in de informatica en op examens die onder toezicht van het Rijk worden afgenomen. Het EIT opleidingspakket omvat het volledige scala van modulaire cursussen die zich richten op het diploma AMBI, het praktijkdiploma COBOL en het praktijkdiploma ALGOL/FORTRAN. Als u geïnteresseerd bent in een van deze onderwerpen is een bezoek aan een van de voorlichtingsbijeenkomsten bij uitstek geschikt om u te informeren.



economisch instituut tilburg

Hogeschoollaan 225, 5037 GC Tilburg, Tel. 013-662216.

voorlichtingsbijeenkomsten:

Eindhoven

Op maandag 16 juni a.s., van 20.00 - 22.30 uur in de Holiday Inn, Veldmaarschalk Montgomerylaan 1.

Heerlen

Op dinsdag 17 juni a.s., van 20.00 - 22.30 uur in het Grand Hotel, Wilhelminaplein 17.

Breda

Op woensdag 18 juni a.s., van 20.00 - 22.30 uur in het Turfschip, Chasséveld.

DE KATHOLIEKE STICHTING SOCIAAL PEDAGOGISCH ONDERWIJS - LIMBURG

vraagt ten behoeve van het BASISJAAR van de Sociale Akademie te Sittard per 1 augustus 1980

a) een docent(e)

voor 4 dagen per week.

De taken liggen op het terrein van:

- 1) Hetagogisch werkterrein agogiek. Dit houdt in:
 - a) het programmeren en het uitvoeren van activiteiten, die gericht zijn op de verkenning in het welzijnswerk, m.n. op de terreinen van het Personeelswerk en Arbeidsverhoudingen, Maatschappelijk Werk, Cultureel Werk en Inrichtingswerk,
 - b) een introductie in de theorie en in de praktijk van hetagogisch en methodisch handelen,
- 2) Praktijkbegeleiding; het begeleiden van groepen studenten van 4/5 personen, die een halve dag per week in een instelling voor welzijnswerk werkzaam zijn,

- 3) Jaarbegeleider: het begeleiden van groepen studenten (ca. 14 personen) m.b.t. studie-keuze, studieaanpak en evt. hulpverlening, waarna evt. verwijzing,
- 4) Beleidswerkzaamheden.

Gedacht wordt aan een man/vrouw, die:

- kennis heeft van het welzijnswerk en ervaring heeft in het uitvoerende vlak;
- procesgericht kan werken met groepen;
- wil werken in een zich democratiserende afdeling;
- bereid is tot samenwerking met andere disciplines;
- een opleiding WO of VO heeft, of een daarmee te vergelijken opleiding.

b) een docent(e)

manuele expressie voor 1 à 2 dagen per week.

Gedacht wordt aan een man/vrouw, die:

- van het welzijnswerk;
- procesgericht kan werken met groepen;
- afdeling;
- bereid is tot samenwerking met andere disciplines (m.n. andere expressievakken).

Sollicitaties te richten aan drs. B. Princen, directeur, Postbus 69, 6130 AB Sittard. Inlichtingen bij de kontaktpersoon van het Basisjaar, mej. drs. L. Kamp, telefoon akademie (04490) 1 16 16, privé (04490) 1 16 98.



provincie limburg vacature

Bij het bureau ruimtelijke ordening en bestuurlijke organisatie van de 1e afdeling ter provinciale griffie bestaat plaatsingsmogelijkheid voor een

typiste

Functie-eisen:
- tenminste MAVO-diploma;
- typediploma;
- ervaring als typiste.

Salaris:
afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring bedraagt het salaris bij indiensttreding maximaal f 1996,- per maand (normen 1-1-80). Te zijner tijd is een salaris van 2199,- per maand (normen 1-1-80) bereikbaar.

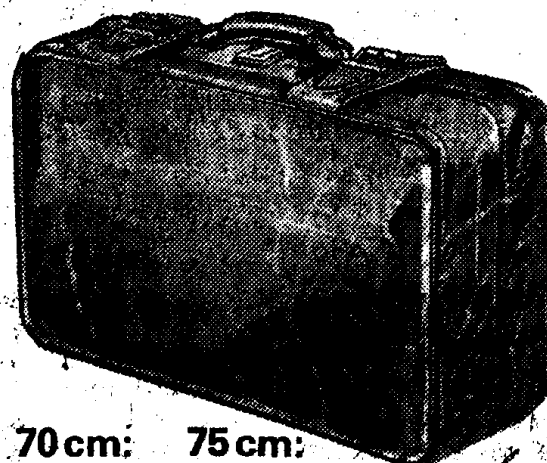
Sollicitaties:
Schriftelijke sollicitaties binnen een week te richten aan Ge-deputeerde Staten van Limburg en in te zenden aan het hoofd van de Centrale afdeling Personeelszaken en Organisatie, Bpuiloostraat 3 te Maastricht. In de linkerbovenhoek van de brief en de enveloppe te vermelden: G-107A-80.

Fijne skai-soufflé vakantie-koffer

- Met twee brede riemen.
- Makkelijk soepel handvat.
- Verkrijgbaar in vier kleuren.

In de maten 65 cm: 70 cm: 75 cm:

49.75 52.75 54.75



lederwaren

Frumau
Geleenstraat 16 Heerlen

Medtronic B.V. zoekt voor haar Microbiologisch Laboratorium een

Microbiologisch analist (m/vr)

Het Microbiologisch laboratorium draagt zorg voor de controle op de steriliteit, de evaluatie en de begeleiding van sterilisatieprocessen van onze pacemakers. Hiernaast gaat het Microbiologisch laboratorium participeren in bepaalde aspecten van het preklinisch onderzoek.

Taken

- Het voorbereiden, inzetten en uitkweken van steriliteitstesten, alsmede het verrichten van de hiermee samenhangende administratie.
- Het uitvoeren van controles en testen die een inzicht moeten geven in de mogelijke bronnen van microbiële contaminatie in het laboratorium en op de productie-afdeling.
- Het assisteren van de microbioloog bij de uitvoering of coördinatie van andere onderzoeken.
- Het uitvoeren van z.g.n. biocompatibiliteits-testen.

Vereisten

- Opleiding H.B.O.-A microbiologie
- zelfstandigheid
- accuratesse
- Beheersing van de Engelse taal in woord en geschrift
- Kennis van en handvaardigheid in weefselkweek strekken tot aanbeveling.

Het salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden (o.a. premievrij pensioen) zijn geheel in overeenstemming met de belangrijkheid van deze functie.

Telefonische inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij drs H. Goossens; tel. 045-414040 (toestel 119 of 344).

Geïnteresseerden verzoeken wij hun schriftelijke sollicitatie te richten aan:
Medtronic B.V.
Wenckebachstraat 10
6466 NC Kerkrade
t.a.v. Afdeling Personeelszaken

Medtronic is 's werelds grootste fabrikant van elektronisch aangedreven hartstimulatoren, de zgn. pacemakers. Het moederbedrijf staat in Minneapolis (U.S.A.) en er zijn vestigingen over de hele wereld. Ook in Kerkrade worden in een uiterst modern fabriekskomplex pacemakers en andere medisch-elektronische apparatuur geproduceerd, bestemd voor markten in Europa, Afrika en Midden-Oosten.



GEMEENTE ECHT

In deze ruim 17.000 inwoners tellende gemeente kan wegens vertrek van de huidige medewerker op het stafbureau personeelszaken worden geplaatst een

personeelsfunctionaris m/v

FUNCTIE-INFORMATIE:

Het stafbureau personeelszaken, dat rechtstreeks ressorteert onder de gemeentesecretarie, valt op dit moment 3 medewerkers. Naast de beleidsadviezing omvat het de voeren personeelszaken, het bij een taak op het gebied van de coördinatie, advisering en begeleiding van het personeelswerk in de ruimtelijke zin en op het gebied van de interne organisatie. Tevens is het belast met de personeelsadministratie en de gemeentelijke personeelsadministratie (D.O.A.). De te benoemen functionaris zal naar gelang gekozen geschiktheid mede worden belast met taken op het gebied van het personeelsbeheer, zoals:
- de administratieve begeleiding van de werving en selectie;
- de voorbereiding en uitvoering van het arbeidsvoorwaardenbeleid;
- het in samenwerkend mede gestalte geven aan het gemeentelijk personeelsbeleid.

het medewerken aan alle andere op het stafbureau voorkomende werkzaamheden, w.o. de personeelsadministratie en de salarisadministratie.

FUNCTIE-EISEN:

- een HAVO/VWO vooropleiding, aangevuld met een volledige op de functie gerichte vervolpoppleiding, b.v. C.A.V. of MBO APPS;
- ervaring op een afdeling personeelszaken, bij voorkeur bij de twerheid;
- het vermogen om zowel zelfstandig als in teamverband te werken;
- goede contactuele en redactionele vaardigheid;
- Bezit van het diploma GA-VBA of hogere vergelijkbare studie strekt tot aanbeveling.

AANSTELLING/SALARIS:

Afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring kan bij aanstelling een salaris worden geboden van maximaal f 3.105,- bruto per maand (commissie). De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

INFORMATIE:

Nader inlichtingen over bovengenoemde functie worden gaarne verschaft door het hoofd van het stafbureau personeelszaken, de heer W. Ramackers. Telefoon: 04754-1777, toespel 140. Belangstellenden kunnen hun sollicitaties 30 juni zenden aan burgemeester en wethouders van Echt, Postbus 450, 6100 AL Echt, onder vermelding van nr. 9-00/14 in de linker bovenhoek van brief en enveloppe.

MUWI

beek

Wij zijn gespecialiseerd in het realiseren van utiliteitswerken en woningbouw en op het gebied van projectontwikkeling, voornamelijk in Limburg.

Wij vragen voor diverse werken in Limburg:

STELLERS (m/v)

met ervaring in de woningbouw

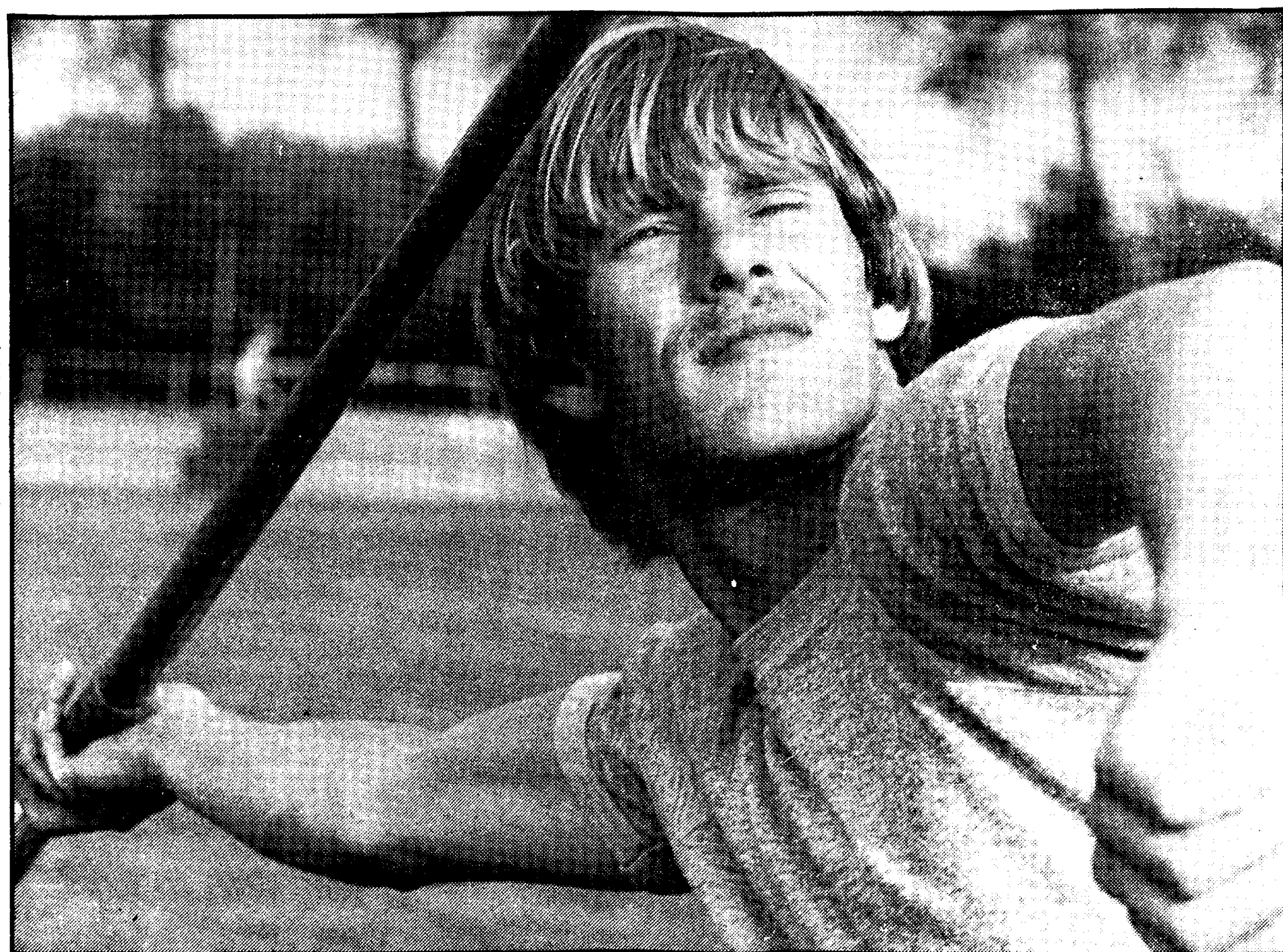
Geboden wordt:
Goed loon;

Deel in de winst met daaraan gekoppeld winstdelingspaarregeling.

Geïnteresseerden worden verzocht schriftelijk of telefonisch contact op te nemen met:

Maijs' & de Winter's Betonbouw B.V.

Markt 67
6191 JK Beek (L) Telefoon 04402-4666



● Bert Smit voor zijn speer vertrekt...

Foto's: JO COBER

Speerwerptalent debuteert als senior tijdens West-Athletics

Bert Smit: „Ik wil het Nederlands rekord”

ROERMOND - De Limburgse atletiek heeft jarenlang op een gunstig niveau gestaan. Tijden dat 10 à 12 atleten regelmatig onze provincie vertegenwoordigden in landploegen liggen nog vers in het geheugen. De cracks van toen moesten echter plaats maken voor de aanstormende generatie. Een generatie waarin het Limburgse element sterk werd teruggedrongen. De leemte, achtergelaten door mannen als Opdenoordt, Wijsen, Delnoye, Willems, Zitzen, Papders, Van Loon of Hensgens werd aangevuld, maar niet door Limburgse atleten. Op nationaal niveau speelden de zuiderlingen geen voor-aanstaande rol meer, enkele uitzonderingen daargelaten. Toch ziet de toekomst er niet zo somber uit.



● Vader Douwe Smit in zijn hoedanigheid als trainer, wijst zijn zoon op de schouder van diens werparm.

Tekst:

Fred Sochacki

Op de rand van de kloof, die was ontstaan, zijn enkele atleten driftig bezig bruggehoofden te slaan. Bruggehoofden, gebouwd op pijlers van een gezond jeugdbeleid binnen de verenigingen. Een club, waar de jeugd zich verheugt op bijvoorbeeld veel aandacht, is Swift Roermond. Het lijkt dan ook geen twijfel dat de junioren van die vereniging straks grotendeels de dienst zullen uitmaken in de regionale atletiek. Enkelenszins zelfs op nationaal niveau een aardig woordje te gaan meespreken. Zo kan Bert Smit binnenkort een niet meer weg te cijferen international zijn, wanneer zijn prestatiecurve de tendens blijft vertonen van het laatste jaar. Amper 18 jaar, maar het nationaal rekord speerwerpen ligt binnen zijn bereik.

Zijn uitverkiezing voor de nationale ploeg, die vandaag en morgen in het Zwitserse Winterthur tijdens de West-Athletics de degens kruist met tal van andere landen is een logisch gevolg van zijn successen. De blonde Roermondenaar bezit het karakter tijdens grote wedstrijden prestaties te verwezenlijken die aanspreken. Zijn vader en trainer maakt zich geen zorgen.

Hulp

„Tot nu toe heeft Bert bij grote evenementen nog nooit gefaald. In

Wilhelmshaven gooide hij tijdens een junioreninterland vorig jaar de speer 69.12 meter. Enkele weken geleden in Koblenz tijdens de Coupe de l'Amitié, betekende zijn worp van 70 meter een nieuw juniorenrekord. Mentaal is hij erg gegroeid de laatste jaren”, aldus Douwe Smit, de man achter de successen van zijn zoon. Vanaf de kleinste pupillen al traint Douwe Smit zijn telg op vele onderdelen van de atletieksport. Naarmate Bert ouder werd, gingen vooral zijn werpprestaties vooruit. Bert Smit: „Niet alleen tijdens trainingen maar ook in financieel opzicht heeft mijn vader me altijd terzijde gestaan. Hij koopt alle sporen voor me. Hij betaalt de benzine en ga zo maar door”.

Belangen

Zijn debuut in de Nederlandse seniorenploeg was eigenlijk al eerder gepland. Maar, zoals het een goede Nederlandse bond betaamt, zitten er in de KNAU bestuursleden die het belang van hun eigen zaken laten prevaleren boven dat van de atleten. „Toen Nederland in Noorwegen moest uitkomen viel dat gelijktijdig met de belangrijke juniorenwedstrijd om de Coupe Nationale Nederlanden. Grote man achter deze wedstrijd is Van Drunen, KNAU-bestuurslid (nationaal begeleider van de jeugd, red.) die er prompt voor zorgde dat er geen junioren tijdens de interland tegen Noorwegen mochten starten. Een uitzondering werd er gemaakt voor Mario Westbroek, maar die zit dan toch tevens in dezelfde vereniging waar ook Van Drunen aan verbonden is”, aldus Bert Smit.

Ook de meerlandenwedstrijd in Wales zag Smit aan zijn neus voor-

bijgaan, ondanks het feit dat hij al op de deelnemerslijst prijkte. Ook toen moest hij om vrijwel identieke redenen verstek laten gaan omdat zijn deelneming aan de 5-districtenwedstrijd belangrijker werd geacht. In Winterthur zal Bert Smit dan eindelijk op die tegenstand stoten die hij zichzelf wenst: op atleten die het vermogen hebben de speer over de 80 metergrens te gooien. „Winnen”, aldus Bert, „zal ik er beslist niet, als je nagaat dat daar mensen van de partij zijn als ene Tafelmeier, die 89 meter achter zijn naam heeft staan. Ik kan er veel optekenen; technieken bekijken. Bovendien word ik geïnspireerd door goede prestaties van tegenstanders. Het wedstrijdelement gaat dan een rol spelen. Dat net voor dat beetje meer kan zorgen waardoor je met een worp een rekord gooit of in de buurt ervan. En laten we eerlijk zijn: het Nederlands rekord (74.78 meter op naam van Olofsen, gevestigd in 1976, red.) staat al veel te lang; daar moet nog verandering in komen. Ik voel dat ik de kracht heb die afstand te overbruggen, maar er zijn zoveel factoren die essentieel zijn voor een goede worp, dat je niet zomaar kunt zeggen dat je even het rekord gaat aanpakken.

Voorlopig zijn de Nederlandse kampioenschappen, zowel bij de junioren als bij de senioren, mijn belangrijkste doel. Daar wil ik de titels in de wacht slepen. De volgende stap is het Europese juniorenkampioenschap dat volgend jaar in Utrecht wordt gehouden. Daartussen ligt een lange winter waarin de techniektraining ter hand wordt genomen. De schouder van mijn werparm heeft nog niet de souplesse die vereist is voor een optimale explosiviteit.

Daaraan gaan we werken, zowel mijn vader als bondstrainer Rob Paul zullen me met hun raad terzijde staan”.

Boemerang

Dat brengt het gesprek op de bondstrainers. Bert Smit is door zijn goede resultaten uitverkoren tot de groep atleten die herhaaldelijk kan trainen onder het toezicht oog van een gekwalificeerde bondstrainer. Voor de speerwerpers in Nederland is dat Rob Paul, een trainer waarover Smit niets dan lof heeft. „Met Paul is het prettig werken. Hij is niet zo autoritair als een man als Swinkels, waarmee ik het eerste jaar te maken had tijdens de centrale trainingen. Voor Rob Paul moeten wij speerwerpers een degelijke prestatie leveren, alleen al ter honorering voor het op-offerende werk dat hij zich getroost.

Die man rijdt uren in zijn wagen om me twee uur te begeleiden. Daar krijgt hij geen rooie cent voor. Het loon dat hij verdient probeer ik te betalen met goede resultaten. Die resultaten werken dan weer als een boemerang. Door onze prestaties kan Paul aanblijven als bondstrainer en daar profiteren wij weer van”.

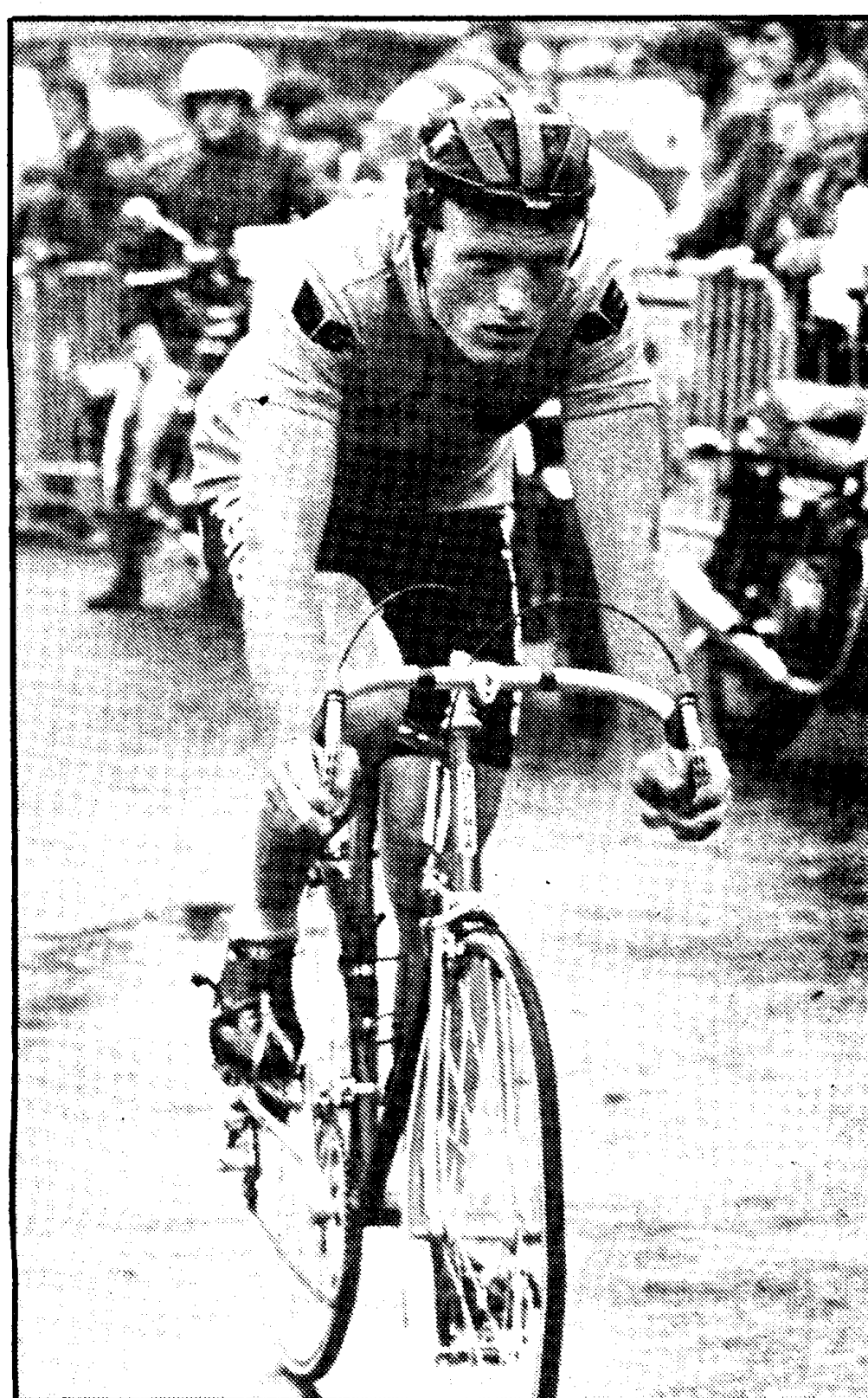
Stimulans

Bert Smit, een jongen met toekomst. Een atleet waarvan zijn vader zegt dat hij nu pas serieus is gaan trainen, gestimuleerd door eigen prestaties en het werk van enkele enthousiastelingen.

MAARTEN DE VOS:

„Ik kies voor de aanval...”

MAASTRICHT - De overstap van Ad Wijands naar de professionals heeft voor de Limburgse amateurwielrennerij geen nadelige gevolgen. Andere provinciegenoten dienen zich nadrukkelijk aan om het vaandel van de Maastrichtenaar over te nemen. Onder andere Jan Harings, Theo Peeters, Peter Winnen, Bert van de Boorn en Maarten de Vos hebben dit seizoen al enkele keren getoond dat ook zij een flinke dosis talent in petto hebben. Het verleden heeft echter geleerd dat alleen talent niet voldoende is om in het cyclisme een geslaagde carrière te maken. Voorbeelden zijn er genoeg. Te veel om op terug te komen. In ieder geval tellen onze amateurs weer mee. Dat blijkt uit de aanbiedingen die Peter Winnen van gerenommeerde profploegen op zak heeft. De pupil van Henk Steevens zal binnenkort ook aan het grote profavontuur beginnen. Maarten de Vos in ieder geval niet.



● Maarten de Vos: strijdlustig en goed tijdrijder.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Tekst:
Bennie Ceulen

De Maastrichtenaar heeft verleden jaar gekozen voor maatschappelijke zekerheid. De Vos opende toen - hoe kan het ook anders - een rijwielzaak.

Selectie

Dit seizoen is gebleken dat de combinatie wielrennen - werken voor Maarten de Vos een geslaagde greep is. In alle belangrijke koersen speelde de lange Brouwersrenner immers een hoofdrol. Vooral in Olympia's Ronde van Nederland reed De Vos zich in de kijker.

Voor bondscoach Rini Wagtmans reden om hem op te nemen in de nationale amateurselectie, die nu aan het werk is in de Ronde van Europa.

„Het werd ook tijd dat de wielerbond me weer een kans bood. Ik ben geen winnaar. Toch laat ik in de meeste wedstrijden mijn gezicht zien. Ik kies altijd voor de aanval. Het zware werk schuw ik helemaal niet. Het levert echter geen overwinningen op. Hoeft ook niet. Weet je dat ik dit jaar pas één wedstrijd gewonnen heb. Wel een groot aantal ereplaatsen”, zegt Maarten de Vos.

De lange Limburgse hardfietser heeft zich vooral een reputatie als tijdrijder opgebouwd. Door insiders wordt hij

als een bijzonder strijdlustig element betiteld. „En dat geeft me veel voldoening. Ik ben een renner die zich niet rustig kan houden. Ik wil de beslissende slag niet missen. Daarom gooi ik vanaf de eerste wedstrijdkilometers meestal de beuk erin. Op deze manier probeer ik me in de kijker te rijden. Dat is me dit jaar goed gelukt. Ook voor mijn sponsor heeft mijn strijdwijze resultaten afgeworpen. Tijdens de TV-reportages van Olympia's Ronde en de Ronde van Limburg ben ik lange tijd in beeld geweest. Daar heb ik van genoten, en mijn sponsor natuurlijk ook”, aldus De Vos.

Dokter Jessen

Maarten de Vos behoort niet meer tot de jongsten. De 24-jarige rijwielhersteller is al aan zijn zesde amateurseizoen bezig. Nu pas heeft hij zich bij de top weten te scharen. De Vos: „Ik weet het wel. Het heeft lang geduurd. Ik ben erachter gekomen dat mijn begeleiding nooit optimaal is geweest. Daarom bleef ik hangen. Sinds dokter Thei Jessen me eind verleden seizoen onder handen heeft genomen ben ik met sprongen vooruit gegaan. Aan die man heb ik veel te danken. Ik heb altijd gedacht dat medische begeleiding niet zo belangrijk was. Daardoor reed ik erg wisselvallig. Mijn bloed was nooit in orde. Dokter Jessen heeft dat verholpen. Niet alleen medisch, ook moreel heb ik aan die man enorme steun. Harde training en de massages van Willie Heuts zorgen voor de rest.

Daarbij ondervind ik het werk in mijn zaak niet als een handicap. In tegenstelling tot de meesten van mijn collega's ben ik maatschappelijk gezien op mijn gemak. Daarom kan ik met een gerust hart aan wedstrijden deelnemen”.

Aanbiedingen van profploegen heeft Maarten de Vos echter nog niet op zak. Als het zover mocht komen moet de sterke Maastrichtenaar ze afslaan. „Iedere amateur wil graag beroepsrenner worden. In de toekomst zie ik echter geen mogelijkheid daartoe. Mijn zaak vergt te veel tijd. Ik heb daaraan een te goede boterham. Die zekerheid gooi ik niet te grabbel voor een profcarrière. Misschien dat ik over enkele jaren wel overstap. Maar dan doe ik het alleen voor mijn plezier. Om het een tijdje mee te maken. Mijn rijwielhandel blijft echter voorop staan”.

Kampioenschap

Volgende week zaterdag wordt in Geulle het nationaal amateurkampioenschap verreden. Maarten de Vos ziet de Ronde van Europa als een ideale voorbereiding op de titelrace: „Beter had ik het niet kunnen treffen. In deze ronde heb ik de gelegenheid om mijn conditie, met het oog op het kampioenschap, op het vereiste peil te brengen. Het parcours in Geulle lijkt me geknipt voor mijn mogelijkheden. Ik zal er alles in het werk stellen om bij de eersten te eindigen. Dat moet erin zitten”.



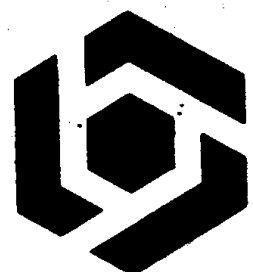
● Babbeltje van Maarten de Vos (rechts) met zijn Brouwersploegmakker Detlev Kurzweg tijdens de Ronde van Europa. Ploegleider Theo van der Leeuw volgt aandachtig het gesprek van zijn pupillen.

Foto: ROEL CUSTERS



Personeel

Werk en zekerheid bij DSM



ook voor
schoolverlaters

Maak 'n keus uit 15 verschillende mogelijkheden

Voor wie een goede baan met zekerheid zoekt heeft DSM bij haar chemische bedrijven te Geleen en te Beek momenteel ruime plaatsingsmogelijkheden in diverse vakrichtingen voor zowel vaklieden als niet-vaklieden. De aard van de werkzaamheden heeft betrekking op de regeling en de besturing van chemische- en/of fysische productieprocessen, de werking en verzending van producten en het onderhoud van de productie-installaties.

Vaklieden in het bezit van het vereiste diploma kunnen in een van de hieronder vermelde functies worden geplaatst:

- proces-operator in continuïdient
- machinist in continuïdient
- laborant in continuïdient
- procesmonteur werktuigkundig in dagdienst
- pijpwerker in dagdienst
- procesmonteur electrotechniek in dagdienst
- meet- en regelinstrumentatiemonteur in dagdienst

Afhankelijk van opleiding, kennis en ervaring varieert het inkomen bij aanname op jaarbasis vanaf 21 jaar in continuïdient van f 34.600 tot f 40.600 met een normale uitloop tot f 45.400 dagdienst van f 26.700 tot f 30.800 met een normale uitloop tot f 34.300

Voor wie geen vakman is maar dit wel wil worden en hiervoor voldoende voortgezet onderwijs heeft gevolgd kan in bedrijfstijd voor een van de hieronder vermelde functies een opleiding volgen en ontvangt tijdens opleiding ook al salaris.

- proces-operator in continuïdient
- machinist in continuïdient
- laborant in continuïdient
- procesmonteur werktuigkundig
- pijpwerker
- meet- en regelinstrumentatiemonteur

Het inkomen tijdens de opleiding varieert op jaarbasis van f 25.000 tot f 26.700.

Indien tijdens de stage-periode in continuïdient wordt gewerkt wordt hiervoor een toeslag genoten. Als voldoende voortgezet onderwijs geldt in het algemeen LTS C niveau of een Mavo/Havo opleiding. Voor de opleiding tot meet- en regel-instrumentatiemonteur is de verlangde vooropleiding echter VEV 1e monteur of Havo/Mavo diploma

met wiskunde en voor de opleiding tot laborant diploma mavo met wiskunde.

Wie enige jaren voortgezet onderwijs en werkervaring heeft kan als productie-medewerker in continuïdient of in wisseldienst met 3 ploegendienst worden geplaatst. Het inkomen bij aanname varieert op jaarbasis vanaf 21 jaar: in continuïdient van f 32.300 tot f 33.800 met een uitloopmogelijkheid tot f 40.000;

in wisseldienst van f 28.200 tot f 29.500 met een uitloopmogelijkheid tot f 34.900.

Voor kandidaten die nog een opleiding moeten volgen gaat onze voorkeur uit naar personen in de leeftijd van 18 tot 30 jaar; in de overige gevallen naar personen van 18 tot 40 jaar.

Een medisch en een psychologisch onderzoek zal deel uitmaken van de selectieprocedure.

Wie belangstelling heeft voor een van de genoemde functies kan zich in een nader gesprek uitvoerig laten informeren over de werkomstandigheden, de arbeidsvoorwaarden en de toekomstmogelijkheden. Bovendien wordt men dan in de gelegenheid gesteld zich ter plaatse van de werksituatie op de hoogte te stellen. Voor het maken van een afspraak kan worden volstaan met het inzenden van onderstaande coupon aan: **Chief Afdeling Personeelsvoorziening DSM Limburg BV** Antwoordnummer 20, 6160 VB. Geleen (men behoeft geen postzegel te plakken). Men kan ook telefonisch een afspraak maken: (04494) 63237.

Coupon LD 61

Naam _____ m/v

Straat en huisnummer _____

Postcode en woonplaats _____

Geboortedatum _____

Opleiding _____

Heeft belangstelling voor de functie van

☐ operator/opleiding operator

☐ machinist/opleiding machinist

☐ laborant/opleiding laborant

☐ productie-medewerker in continuïdient/in wisseldienst

☐ procesmonteur werktuigkundig/opleiding procesmonteur werktuigkundig

☐ pijpwerker/opleiding pijpwerker

☐ procesmonteur electrotechniek

☐ meet- en regelinstrumentatiemonteur/opleiding meet- en regelinstrumentatiemonteur.

Ook een schoolverlater en wordt graag nader geïnformeerd.

gassen

Super
10 cent
Benzine
10 cent
LPG
7 cent
korting
tanken

Van Dooren B.V.
In de Cramer 17
6411 RS Heerlen
tel. 045-711778

Geopend:
7-22 uur
zondags:
8-21.30 uur

Diversen

Uw BANKSTEL etc. binnen een week als n.v. bekleed. Losse kussens binnen 3 dagen. Prachtige coll. meubelstoffen. Meubelstoff. Fa. Klopogge ea. Zn. Akerst. 70. Kerkrade-W., tel. 045-412735.

MEDISCH CENTRUM GELEEN

Ten behoeve van de röntgenafdeling zoeken wij kandidaten met belangstelling voor de functie van

ADMINISTRATIEF ASSISTENT(E)

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van het MAV diploma of gelijkwaardig, alsmede het type-diploma. Minimum leeftijd 18 jaar.

Salariëring in nader overleg afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring.

Sekundaire arbeidsvoorwaarden overeenkomstig CAO Ziekenhuiswezen.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan het Hoo Personeelszaken van het Medisch Centrum Geleen.

Tot het MCG behoren:

St. Barbara Ziekenhuis Basisziekenhuis met 298 bedden

Verpleeghuis St. Jansgeleen 209 psychogeriatrische patiënten.

Verpleeghuis St. Odilia 148 somatisch zieken.

Adres: Barbarastraat 1 6164 HK Geleen tel. 04494-46666

VERPLEEGKLINIEK

"KLEVARIE" te Maastricht

Onze instelling is een gecombineerde verpleegkliniek met ± 400 patiënten en dagbehandelingscentrum voor somatische zieken en psychogeriatrische patiënten. Reactivering en re-socialisatie krijgen grote aandacht. Daar een van de 4 verpleeghuisartsen vertrekt, bestaat op korte termijn een vacature voor een

verpleeghuisarts (m/v)

Onze gedachten gaan uit naar een arts met geriatrische belangstelling. Ervaring wordt op prijs gesteld, doch ook een pas afgestudeerde arts kan reflecteren. Bij geleken geschiktheid zal gelegenheid worden geboden de cursus verpleeghuisarts te volgen.

Nadere informatie over deze functie kunt u inwinnen bij directeur-geestesheer drs. W. te Nijenhuis. Tel. 043-10541, toestel 121.

De Algemene Burgerlijke pensioenwet en de IZA-zieltekostenverregeling zijn van toepassing. De AOW/AWW-premie komt voor rekening van de instelling.

Eigenhandig geschreven sollicitaties met uitvoerige curriculum vitae kunt u richten aan de directie van verpleegkliniek „Klevarie“, Polvertonstraat 6, 6211 LX Maastricht.

MEENS IJS

MEENS IJS NUTH zoekt voor de verkoop van haar heerlijk verpakt ijs

WEDERVERKOPERS

o.a. cafetaria's - campings

PARTICULIEREN die door de verkoop aan huis EEN FLINKE BLIJVERDIENSTE willen hebben. Diepvries gratis in bruikleen.

Alle afspraken en inlichtingen:

MEENS IJS

Thalweg 2, Nuth 0447-5963

GEVRAAGD:

BEKINTSTIMMERLIEDEN OPPERLIEDEN BETONAFWERKERS

voor onderhoudswerken en nieuwbouw.

Goessens Bouwbedrijven NV
Kerkweg 31, 6155 KK Puth-Schinnen

Dag. meldn: kantoor Kerkweg 31 KK Puth-Schinnen, 04493-1207, 04493-1685.

MAGAZIJNBEDIENDE

gevraagd
(bij voorkeur met ervaring in het autobedrijf)

Bastiaans Autobedrijf

Heerlen, Spoorweg 50, tel. 045-724141

Occasions van de BMW-dealer B.V. Automobielbedrijf AGO

Daalstraat 38, Geleen
Tel. 04494-47676

BMW 1502 78 rood
BMW 525 77 groenmetall.
BMW 520 78 beige
BMW 320 78 rood

15.000 GULDEN

voor een BMW 520

6 cyl. van 1-12-1978
incl. gasinst. met kleur enz.

BIJ UW BMW-SPECIALIST

CROMBAG,

Pijpweg-Zuid 236, Geleen.

Alle keuringen en volle garantie.



ABC Service

Maastrichterstraat 162 Brunsum. Tel. 2563

Stedelijke Mavo Maastricht

Telefoon 043-31270

vraagt per 1 aug. as.

docent(e) biologie

10 uur 2e en 3e graads

Sollicitaties zo spoedig mogelijk richten aan het stuur van de school:

Het college van burgemeester en wethouders de gemeente Maastricht, p.a. St.-Lucassingel 6217 JC Maastricht.

Ini. J.J. Roll (directeur) tel. priv 04450-2558.
P.L.E.M. Smets, (adj.-directeur), tel. p. 04459-1968.

EIJKHAGENCOLLEGE

Eijkhagenlaan 31, Schaesberg

Scholengemeenschap Athenaeum HAVO

Gevraagd voor het schooljaar 1980-1981:

DOCENT 1ste gr.

Geschiedenis ca. 14 uur

Van de sollicitanten wordt verwacht, dat zij zich met katholieke grondslag van de school kunnen verenigen.

Sollicitaties, schriftelijk of telefonisch te richten aan de directeur Ir. W.P. Ringers, tel. 045-315658 (ma. t/m vr.) of 311296 (weekend).

OIRSBEK

Basischool St.-Lambertus
Dorpstraat 79 - 6438 JT

Gevraagd per 1-8-80

vakleerkracht muziek

voor 10½ u. p.w.

Sollicitaties richten aan:
Secr. Stichting R.K. Onderwijs Oirsbeek, p/a Lindelaan 1, Oirsbeek, 6436 HJ.
Inlichtingen: E.J. Cox, h.d.s. Agnes Huynenstraat 35, Astenrade, tel. 04492-1825 (school), 1867 (privé).



... voortdurend groeiende verkoopactiviteiten vinden uiteraard hun weerslag
... werkzaamheden.
... enthousiast, goed op elkaar ingespeeld team heeft behoefte aan uitbreiding
... een

Technisch Commercieel Medewerker (m/v)

... krijgt tot taak het persoonlijk, telefonisch en schriftelijk contact te onder-
... houden met de relatiekring en de leveranciers.

... voor deze afwisselende functie gaan onze gedachten uit naar iemand, die aan
... volgende verlangens voldoet:

- leeftijd ca. 20 tot 30 jaar
- technische vooropleiding op middelbaar niveau
- commerciële ervaring
- een enthousiaste en dynamische instelling
- zelfstandig kunnen werken
- goede contactuele eigenschappen

... boden wordt een goed salaris en een prettige werkring.

... schriftelijke sollicitaties met uitvoerige informatie gaarne richten aan:

Akerstraat 288
6431 HW Hoensbroek
Telefoon 045-211692/214684
Specialisten in hout- en metaalbewerkingsgereedschap

districts-gezondheidsdienst zuidoost limburg
6400 AD heerlen
postbus 155

Bij de Districts-gezondheidsdienst Zuidoost
Limburg bestaat op korte termijn plaatsings-
mogelijkheid voor een

VERPLEEGSTER

bij de Afdeling Jeugdgezondheidszorg.

Vereisten:

Het diploma Ziekenverpleging A. De aan-
tekeningen Kraamverpleging en/of Wijk-
verpleging, alsmede vaardigheid in typen
strekken tot aanbeveling.

Salariëring:

Minimum f 1.940,-, maximum f 2.682,- bruto
per maand, exclusief 8% vakantietoelage
(salarisnormen 1.1.1980).

Aanstelling boven het minimum is mogelijk
en geschiedt voorlopig in tijdelijke dienst.

Een medisch onderzoek en een op de functie
gericht psychologisch onderzoek zullen
deel uitmaken van de selectie-procedure.

Sollicitaties binnen 10 dagen te zenden aan
de Directeur van de Districts-gezondheids-
dienst Zuidoost Limburg, Postbus 155,
6400 AD te Heerlen.

Voor het afdelingssecretariaat van onze afdeling
PERSONEELSZAKEN vragen wij een

administratief medewerk(st)er

De NV Provinciale Limburgse Elektricitets-Maat-
schappij te Maastricht is een openbaar nutsbedrijf
met ruim 1500 personeelsleden, dat de electriciteits-
voorziening in Limburg tot taak heeft.

Tot de taak van de aan te trekken medewerk(st)er zal
behoren het verrichten van alle voorkomende secre-
tariaatswerkzaamheden zoals o.a.:

- het verrichten van typewerkzaamheden ten
behoeve van de werving en selectie, benevens het
registreren en archiveren van deze correspon-
dentie;
- het notuleren van besprekingen/vergaderingen;
- het stenografisch opnemen van rapporten, brieven
e.d. en het typen ervan;
- het in voorkomende gevallen assisteren en ver-
vangen van de afdelingssecretaresse.

Aan kandidaten stellen wij de volgende eisen:

- Opleiding: MEAO-secretaresse richting of gelijk-
waardige opleiding;
- Bij voorkeur enige ervaring in soortgelijke functie;
- Enige type-ervaring met tekstverwerkende appa-
raat strekt tot aanbeveling;
- Leeftijd: 20 tot 25 jaar.

Standplaats: Maastricht (hoofdkantoor).

Sollicitatiebrieven met vermelding van uw postcode
en de gebruikelijke gegevens, vergezeld van een
recente pasfoto en in de rechterbovenhoek voorzien
van het kenmerk PZ-S, kunnen worden gericht aan
het hoofd van de afdeling Personeelszaken.

NV Provinciale Limburgse
Elektricitets-Maatschappij
Postbus 1220 6201 MP Maastricht

Een metaal-
bedrijf heeft dringend
behoefte aan een

schaver

Gedacht wordt aan een vakkundige
man met een opleiding LTS-metaal en ervaring
op een slee-schaafbank. Het betreft werk op
zeer korte termijn in Maastricht.

Tevens hebben diverse bedrijven in Maastricht,
Heerlen, Sittard en omgeving behoefte aan de
vakkundige assistentie van ervaren

elektromonteurs heftruck-chauffeurs

en
bankwerkers

die in staat zijn zelfstandig te werken. Interesse?
Aarzel niet; reageer maandag direct.

Keser vindt het vanzelfsprekend dat zowel
mannen als vrouwen reageren!

KESER
UITZENDGROEP
VOOR ELK BEROEP
MAASTRICHT, Stationsstraat 35,
tel. 043-18151*
HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16,
tel. 045-713120*
SITTARD, Rosmolensstraat 9,
tel. 04490-22279*

CENTRUM VOOR MAATSCHAPPELIJK WERK BRUNSSUM

Onze instelling verzorgt algemeen maatschappelijk
werk in Brunssum en in een aantal kleinere, omliggende
gemeenten. Er bestaan samenwerkingsverbanden met
scholen, de woningvereniging, het ziekenhuis en enkele
home-teams. Wij hebben 11 beroepskrachten in dienst.

In verband met vakatures zoeken wij

maatschappelijk werkenden

in het bezit van een HBO-diploma, waarbij de voorkeur
uitgaat naar full-timers.

DE FUNKTIE OMVAT:

- het begeleiden van personen, gezinnen of kleine
groepen;
- het onderhouden van contacten met instanties,
- het maken van rapporten,
- het deelnemen aan bijeenkomsten

VERWACHT WORDT:

- goede contactuele eigenschappen,
- bereidheid tot samenwerking in het team,
- vaardigheid om zich goed uit te drukken.

WIJ BIEDEN:

- een rechtspostie volgens de CAO-welzijnswerk,
welkijks teamoverleg,
- mogelijkheid tot individuele begeleiding.

Sollicitaties kunnen binnen 14 dagen gericht worden aan het
bestuur van de instelling Raadhuisstraat 5 te Brunssum.

TENNECO TRANSICOL B.V.

Ankerkade 81
6222 NL MAASTRICHT

vraagt op korte termijn een

Ervaren operator (m/v)

voor boekhouding/vastleggingsmachine met
computer-toetsenbord.

VEREIST: Enige boekhoudervaring

GEWENST: Kennis van Engelse/Franse taal

Sollicitatiebrieven te richten aan: de heer A.I.
Gannon (bovenstaand adres)

ST. ELISABETH ZIEKENHUIS

algemeen ziekenhuis in ALMELO

Het St. Elisabeth Ziekenhuis (336 bedden) maakt na
een fusie in 1974 met het Prinses Irene Ziekenhuis
deel uit van de Stichting Streekliekenhuis Almelo.
Het is de bedoeling dat beide ziekenhuizen in één
gebouwencomplex worden samengebracht en dan
één geheel gaan vormen. De bouwplannen voor dit
nieuwe ziekenhuis zijn in een vergevorderd stadium
van ontwikkeling.

Binnen de OPERATIE-AFDELING, bestaande uit 4 operatieka-
mers en verkoopkamer, komt op korte termijn de functie vak-
kant van

HOOFD OPERATIE- AFDELING (m/v)

Behalve openhartchirurgie en neurochirurgie worden alle
voorkomende operatieve ingrepen in ons ziekenhuis verricht.

Voor de vervulling van deze functie komen in aanmerking kan-
didaten die beschikken over het NZF-diploma operatie-ver-
pleegkundige/assistent, en ruime ervaring hebben opgedaan in
de werkzaamheden op een operatieafdeling.

Onze voorkeur gaat uit naar iemand die reeds ervaring heeft
met leidinggeven en daarnaast de kaderopleiding of een daar-
aan gelijkwaardige opleiding met succes heeft gevolgd.

Aanstelling geschiedt in de rang van hoofdverpleegkundige.

Eventueel verlenen wij gaarne medewerking bij het zoeken
naar een passende woonruimte.

Nadere inlichtingen omtrent de inhoud van de functie worden
op verzoek gaarne verstrekt door dhr. D.P. Goswitsch; het hui-
dige hoofd van de operatieafdeling, of door dhr. W.J. Snelting,
hoofd verpleegdienst, tel. 04580-1414.

Belangstellenden voor deze functie nodigen wij uit vóór 28 juni
a.s. een schriftelijke sollicitatie te richten aan de afdeling perso-
neelszaken, t.a.v. dhr. J.A.M. Morsink, Hofkampstraat 50,
7807 NJ Almelo.
Op brief en envelop a.v.p. Vermelden: Ver. 80.06.95

RK LEAO-SCHOOL VOOR KERKRADE

vraagt per 25 augustus 1980

BEVOEGDE LERAREN

- a. machineschrijven p/m. 14 lessen p/w
 - b. godsdienst 3 lessen p/w
(vervanging in ziekte)
 - c. gesch. en aardrijkskunde p/m. 17 lessen p/w
(vervanging in ziekte)
 - d. engels 29 lessen p/w
(vervanging in ziekte)
- (eventueel combinatie van vakken mogelijk)

Sollicitatie te richten vóór 20 juni 1980 aan het bestuur van
bovengenoemde school.

BOUWBEDRIJF K.H. GEHLEN

HÜCKELHOVEN-RATHEIM
vraagt met spoed

ervaren timmerlieden m/v

voor timmerwerkplaats

kolonnes betontimmerlieden m/v

met eigen vervoer

Hoog loon, goede sociale voorzieningen, kindergeld en
vakantiegeld

Tel. 045-256458 18.00 t/m 20.00 uur
045-316866 18.00 t/m 20.00 uur

Privéadres: Walcundusstraat 16, Brunssum
Boerhaavestraat 39, Schaasberg

direct werk op kantoor voor: M.B.A.-ers/H.E.A.O.-ers

Diverse bedrijven in Heerlen en omgeving kunnen tijdens
de vakantieperiode weer mensen met een voltijdse oplei-
ding plaatsen. Ervaring is vaak een vereiste. De werk-
zaamheden zijn meestal langere tijd dueren.

Heb je interesse in een afwisselende baan via Randstad
Uitzendbureau?

Neem dan snel contact op met een van onderstaande ves-
tingen. Daar kan men meer informatie over een tijdelijke
baan geven.

Randstad uitzendbureau
Heerlen, Akerstraat 26, 045-71 84 60
Sittard, Rosmolensstraat 15, 04490-199 88
Maastricht, Keizer Karelplein 28 (t.o. Hoofdstadskantoor),
043-547 56

Twee gediplomeerde bejaardenverzorgsters

of

bejaardenhelpsters

gezocht voor onze particuliere bejaar-
dentehuizen in Gangelt en Saefelen.

In onze tehuisen werkt uitsluitend Ne-
derlandse personeel en staat onder leiding
van een Nederlands echtpaar.

Sollicitaties na afk. afspraak 09-49245460, Alleenb. Self-
kant 5135 Selfkant-Saefelen. Selfkantstraße 134.

SCHUNCK HEERLEN

heeft voor enthousiaste mensen
plaatsingsmogelijkheid als

VERKOPER - WONINGINRICHTING

(meubelen en/of vloerbedekking)

Om onze klanten op een deskundige wijze van ad-
vies te kunnen dienen is niet alleen verkoopervaring
maar ook kennis van de branche beslist
noodzakelijk.

Een ouderwets gevoel voor service, spirit en inzet
vinden wij evenzeer belangrijk.

De geschikte leeftijd ligt tussen 21 en 30 jaar.

Verdere informatie wordt gaarne verstrekt door onze
afdeling Personeelszaken, Promenade 12 te
Heerlen, tel. 045-711000, tot wie u ook uw sollici-
tie kunt richten.

Schunck
PROMENADE HEERLEN

VAKANTIEGELD VERDIENEN

Door 's ochtends van plm. 8.00 uur tot plm. 11.00 uur vakantiewerk te
verrichten in de plaatsen:

- BEMÉLEN
- HULSBERG
- ULESTRATEN
- VALKENBURG

Voorwaarden:
leeftijd 15 jaar
beschikbaar zijn in de periode van 7 juli t/m 23 aug.

Bel
tijdens
kantooruren
voor inlichtingen
045-739355
of 739372

Limburgs Dagblad
'n fijne krant

Het verpleegtehuis "St. Camillus" is een gekombineerd tehuis voor 174
somatiche, 88 psychogeriatrische bewoners en 20
dagbehandelingspatienten.

Voor de afdeling Activiteiten Begeleiding vragen wij een:

Aktiviteitenbegeleider m/v

Deze funktie zal specifiek belast worden met de
aktiviteitenbegeleiding t.b.v. de bewoners van de afd. psychogeriatric.
Het team van deze afdeling bestaat uit 3 vaste krachten; het hele team uit 8
vaste krachten, vrijwilligers en stagiaires.

Wij verwachten van de kandidaat dat:
• hij/zij goed kan samenwerken binnen het team en met de
verzorgingspersoneel op de afdelingen
• hij/zij een bijdrage wil leveren aan het beleidsplan
• hij/zij mee wil denken over nieuwe ontwikkelingen binnen de
patientenzorg.

Opleidingselen: diploma bezigheidstherapeut(e)-leid(st)er of daaraan
gelijkwaardig, b.v. een relevante M.B.O.-opleiding. Bij een
selectieprocedure zal het gehele team betrokken worden.

Salariëring en arbeidsvoorwaarden conform de C.A.O.-Ziekenhuiswezen.
Voor nadere inlichtingen kunt u contact opnemen met Ton van Zoest,
tel. 04750-29141, toestel 134.

Schriftelijke sollicitaties binnen 7 dagen te richten aan de directie van het
Verpleegtehuis St. Camillus, Heinsbergerweg 176, 6045 CK Roermond.

verpleegtehuis St. Camillus Roermond

Het Provinciaal Ziekenhuis te Santpoort vraagt voor
3 units binnen Hoofdafdeling III (resocialisatie) en 2
units van Hoofdafdeling IV (geronto-psychiatrie) ten
behoeve van de praktijkopleiding van leerling-
verpleegkundigen

4 VERPLEEGKUNDIG PRAKTIJK- OPLEIDERS M/V

Zij zullen - onder verantwoordelijkheid van het hoofd
van de opleiding - tot taak krijgen:

- Het bevorderen van de integratie tussen de
theoretische en praktische opleiding.
- Het geven van een gedegen praktijkopleiding in
samenwerking met psychiatisch-verpleegkundigen
binnen één of maximaal twee units.
- Het geven van individuele begeleiding aan leerling-
verpleegkundigen bij een aantal opleidings-
aspecten, t.w. verpleegstudie en "Overzicht
praktische opleiding".
- Het geven van klinische lessen.

Voor deze belangrijke en veelomvattende taak vragen
wij enthousiaste psychiatisch-verpleegkundigen.

Vereist is:

- Het Staatsdiploma B-Verpleegkundige, het diploma
A-Verpleegkundige strekt tot aanbeveling of
H.B.O.-V.
- Drie jaar praktijkervaring, ná het behalen van het
diploma, in de klinische psychiatische verpleeg-
kunde.
- Docentenopleiding of - minstens - opleiding stage-
begeleiding.
- Ruime vakkennis en didactische kwaliteiten.

Aanstelling vindt plaats in de rang van eerste verpleeg-
kundige. Een psychologisch onderzoek maakt deel uit
van de selectieprocedure.

Mevrouw M.H.T. van Rosmalen, hoofd opleiding,
geeft graag verdere informatie over deze functie.
Telefoon 023 - 37 99 00, toestel 282.
Uw schriftelijke sollicitatie kunt u richten aan de
Directie, Postbus 50, 2080 AB Santpoort-Zuid.

PROVINCIAAL
ZIEKENHUIS
te SANTPOORT

POPPERS- SENCO BV

specialisten in
pneumatische
spijker- en
nietmachines

zoekt voor speedige indiensttreding een

service-monteur voor de buitendienst.

De werkzaamheden omvatten het verrichten van preventieve onderhoudswerkzaamheden aan SENCO pneumatische spijker- en nietmachines, die bij tal van industrieën in gebruik zijn.

Onze gedachten gaan uit naar iemand in de leeftijd van 25-30 jaar met minimaal LTS-opleiding en enige jaren ervaring als service-monteur.

Aangezien het rayon de provincie Limburg en het oostelijk deel van de provincie Brabant omvat zoeken wij iemand die bij voorkeur woonachtig is in Hoernmond of directe omgeving.

Wij bieden een zelfstandige, afwisselende werkring.

Salaris nader overeen te komen, afhankelijk van leeftijd en ervaring.

Een bedrijfsauto wordt ter beschikking gesteld.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de directie van

POPPERS-SENCO B.V.

Stadhouderskade 65-66 1072 AD Amsterdam
Telefoon 020-765765.

Bij telefonische afspraken vragen naar de heer A. Bronsing.

Middelbare Detailhandelsschool - Heerlen

vraagt voor het komend schooljaar

DOCENT(EN)

Economie-Statistiek:
Bedrijfseconomie-Calculatie:
Commerciële Vorming-
Marketing:

± 5 uur p.w.

± 4 uur p.w.

± 15 uur p.w.

3 uur p.w.

Vereisten: Onderwijsbevoegdheid (drs. Economie, MO Economie) en ervaring in commerciële sector van het bedrijfsleven.
Combinatie van de diverse vakken tot een volledige weektaak is mogelijk.

Schriftelijke sollicitaties worden binnen één week verwacht; te richten aan het bestuur van de Stichting Handelonderwijs in de Mijntreek, Nobelstraat 31 - Heerlen.
Inlichtingen worden verstrekt door de directeur de heer J. F. W. Geelen (tel. school 045-711187; privé 043-32528)

GEMEENTE SIMPELVELD

In het kader van een interne reorganisatie van de secretariaat/afdeling I, wordt een bureau reproductie-typen en huishoudelijke zaken voorzien. Bij dit bureau is een nieuwe functie vacant van

hoofd van de reproductie- en typekamer

Bureauinformatie:

Het te benoemen hoofd zal leiding geven aan drie medewerkers van dit bureau.

De hoofdzaken van dit bureau zijn o.a.:

- het verzorgen van alle type- en reproductiewerkzaamheden;
- het verzorgen van alle telefoon- en receptiewerkzaamheden;
- postverzorging (gedeeltelijk);
- huishoudelijke werkzaamheden t.b.v. de secretarie.

Daarnaast zal het hoofd belast worden met het redigeren van het verslaan van de vergadering van de gemeenteraad, kabinetswerk ten behoeve van de burgemeester, waaronder buitenlandse correspondentie en receptiewerk bij speciale gelegenheden.

Wij vragen:

- iemand met een diploma V.W.O., H.E.A.O. of daarmee vergelijkbare opleiding;
- kennis van stenografie Nederlands;
- goede typevaardigheid;
- goede beheersing van de Nederlandse taal;
- enige jaren ervaring in genoemde werkzaamheden is vereist.

Salaris:

De honorering is afhankelijk van leeftijd en ervaring, maar zal worden bepaald tussen minimaal f 1.996,- en maximaal f 2.545,- bruto per maand. Verdere uitgroei in rang en salaris is mogelijk.

Geïnteresseerden in deze functie kunnen hun schriftelijke sollicitatie, binnen 14 dagen, richten aan burgemeester en wethouders van Simpelveld, gemeentehuis, Markt 1, 6369 AH SIMPELVELD. In de linkerbovenhoek van de enveloppe vermelden „sollicitatie R.T.“.

Overige informatie:

- een medisch en psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure;
- nadere inlichtingen over deze functie worden gaarne telefonisch verstrekt door het afdelingshoofd de heer J.P.H. Sangers (tel. 0442-1685, na 1-7-1980 045-441685). Op verzoek kan een nadere taakomschrijving toegezonden worden.

Emiss bv Sibbe-Valkenburg (L.)

Emiss bv is gespecialiseerd in het herstellen van gescheurde betonconstructies, het waterdicht maken van kelders, etc. Ons bedrijf bevindt zich in een fase van sterke groei (thans 90 werknemers) en wordt geleid door een team van jonge managers.

emiss

Met vestigingen in Maarssen, Roosendaal, Wassenaar en Mechelen (B)

In dit team is de functie vakant van

hoofd administratie m/v

Een zelfstandige functie, die u op veelzijdige wijze inhoud kunt geven.

U krijgt de leiding over alle administratieve werkzaamheden: budget-, grootboek-, werken- en loonadministratie en correspondentie, waarvan u een belangrijk deel ook tot uw eigen taak rekent.

Daarbij wordt u geassisteerd door 4 medewerkers.

Hiernaast voorziet u de bedrijfsleiders van bestuurlijke informatie en geeft u gevraagd en onge-vraagd advies.

Ook zult u veel externe contacten hebben.

U begrijpt dat wij veel waarde hechten aan contactuele vaardigheid.

Naast een HAVO-opleiding heeft u een opleiding op HEAO/SPD-II-niveau gevolgd. Ervaring in een soortgelijke functie is noodzakelijk.

Over het salaris en de sekundaire voorzieningen wisselen wij graag mondeling met u van gedachten.

Heeft u belangstelling? Schrijft u dan uw sollicitatiebrief aan Emiss bv, Bergstraat 36, 6301 AD Valkenburg (L.)

Voor inlichtingen kunt u bellen met de heer Dommissie, tel. 04406-12767 (ook 's avonds).

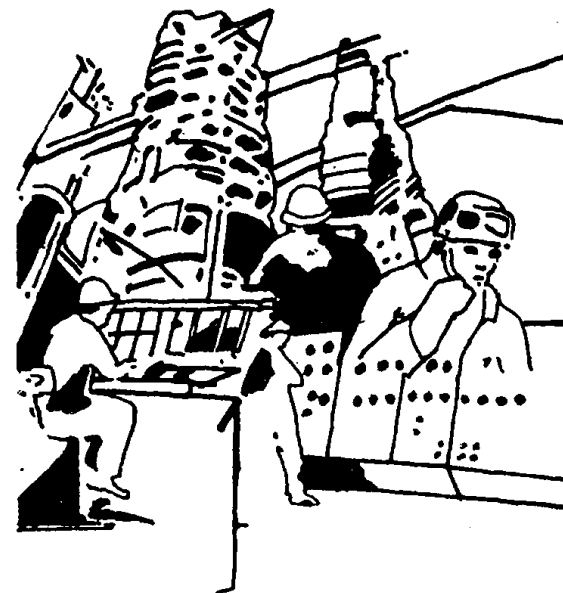
Shell helpt technici aan werk

Wij, in Moerdijk en Pernis, zitten te springen om goede technici. En u, die in Limburg woont, bent misschien best geïnteresseerd in een heel aantrekkelijke nieuwe loopbaan. Vandaar dat een aantal Shell-mensen binnenkort naar Limburg komt om u volledig en vrijblijvend te informeren.

Technici

Limburgers die een goede technische opleiding hebben en/of technische ervaring, kunnen bij ons een zekere loopbaan als proces-operator kiezen. Zulke mensen verdienen bij ons een goed salaris. Aangevuld met toeslag voor continudienst, vakantie-toeslag en 13e maand komt dat te liggen tussen f 37.600,- (op 23-jarige leeftijd) en f 57.700,- per jaar.

Natuurlijk komen daar prima arbeidsvoorwaarden bij. Plus dat we bemiddelen bij huisvesting en natuurlijk ook verhuis- en herinrichtingskosten vergoeden. Verder kunt u rekenen op tenminste 26 vakantiep-lus ca. 20 compensatiedagen.



Proces-operator

Wij zoeken mensen tot 40 jaar met een opleiding zoals
- scheepswerktuigkundige VD, A, A+B1 of volledig B,
- bedrijfswerktuigkundige A en B,
- motordrijver KHV,
- MTS (P, Wb of E),
- TOKM,
- chemisch vakman A + B

Om bij ons in prettige teams, in volcontinu-dienst aan de gang te gaan. Verantwoor-delijk werk te doen. Met volop kansen om dóór te groeien.

Kom praten

Vul de bon in en Shell laat u weten waar en wanneer we elkaar in Limburg kunnen ontmoeten. Om te praten over uw kansen. Over het soort werk. Over de zekerheden die wij u kunnen bieden. Over de woonmogelijkheden. En over wat u verder maar weten wilt.

Opleiding in Pernis

Wie nog geen operator is, maar wel wat ziet in zo'n baan met een zekere toekomst, kan een opleiding krijgen bij Shell Pernis. Daarvoor moet u wel minstens LTS-diploma C-stroom hebben met enige jaren bedrijfs-ervaring en aanvullende opleiding, dan wel een HAVO-diploma met B-pakket.

In de bon kunt u óók aangeven dat u rechtstreeks wilt solliciteren. Wij sturen u dan alle informatie toe die u daarvoor nodig hebt.

Shell komt praten in Limburg

- ☐ Ik kom naar de Shell-voorlichting. Laat mij weten waar en wanneer die wordt gegeven.
- ☐ Stuur mij alle informatie over direct solliciteren in Moerdijk of Pernis.

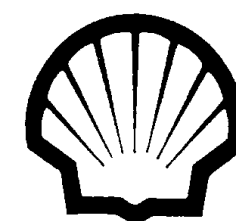
Naam:

Adres:

Postcode:

Plaats:

Stuur de bon in een envelop (zonder postzegel) op aan Shell, Afd. MPZ F, Antwoordnummer 51 4760 VT Klundert.



SHELL NEDERLAND CHEMIE B.V.
SHELL NEDERLAND RAFFINADERIJ B.V.

Ik kom óók.

Gevraagd:

PLOEGEN METSELAARS EN METSELAARS

melden:

Bouwbedrijf Lardinois b.v.

TEL: 04406-15435

De Clinique Psychiatrique des Frères Alexiens
vraagt voor de verpleegdienst

GEDIPLOMEERDE VERPLEEGKUNDIGEN

Sollicitaties te richten aan de heer P. Wagener, directeur verpleging van de Clinique Psychiatrique des Frères Alexiens, 4841 Henri Chapelle, 325 Ruyff, provincie Luik, België. Tel. 09-3287881741.

In verband met uitbreiding van het team van diëtisten bestaat er momenteel een deeltijd vakature (20 uur per week) voor een

DIETIST(e)

Taak:

zijn/haar werkzaamheden zullen hoofdzakelijk liggen op poliklinisch terrein, terwijl daarnaast verwacht wordt dat zonodig medewerking verleend wordt bij de overige taken van het team.

Vereist:

diploma diëtist en paramedische bevoegdheid; enige ervaring strekt tot aanbeveling.

Voor de vervulling van deze functie gaan onze gedachten uit naar iemand die zelfstandig kan werken en goede contactuele eigenschappen bezit.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het de Wever-Ziekenhuis, Postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van Uw sollicitatiebrief vermelden H25 LD1406.

**de wever ziekenhuis
heerlen**

hcg Vestiging Sittard

werkmaatschappij van de
Hollandsche Beton Groep nv (HBG)

Voor onze vestiging Sittard zoeken wij enkele

pijpfitters/monteurs en lassers

Zowel ervaren vakmensen, als zij die voor een van deze functies verder opgeleid willen worden zijn van harte welkom.

U kunt kiezen uit werken in onze fabriek te Sittard als vaste standplaats. Informatie over dit werk kunt u inwinnen bij onze bedrijfsleider de heer W.J. Lennertz, na kantoortijd te bereiken onder telefoonnummer 045 - 218011 (privé).

Ook kunt u werkzaam zijn op verschillende bouwplaatsen in de regio. Informatie hierover wordt u gaarne verstrekt door onze Hoofd Montage de heer J.H. van Elssen, 's avonds te bereiken onder telefoonnummer 04490 - 14323 (privé).

Wilt u een afspraak maken voor een sollicitatie-gesprek of het maken van een proeflas, belt u dan 04490 - 16644, de heer H.H.G. Gorissen. Hij zal u gaarne te woord te staan.

Hollandse Constructie Groep bv (HCG) fabriceert staalconstructies, stoomketels, apparaten, offshore-constructies en pijpleidingen. Daarnaast worden over de gehele wereld montagewerken van complete fabrieksinstallaties uitgevoerd.

UITDAGING

Wij dagen U uit om bij Uzelf na te gaan of U voldoende kennis bezit op velerlei gebied. Bent u knap genoeg: lees dan niet verder! Wilt U nog iets leren: dan hebben wij voor U een groot aantal mogelijkheden om zowel overdag als 's avonds Uw kennis uit te breiden.

DAGOPLEIDINGEN

Secretariële richting:

Speciaal voor hen, die dit jaar de school verlaten of zij die graag als secretaresse M/V willen gaan werken en geen jarenlange vervolgstudie willen gaan volgen, hebben wij een éénjarige beroepsopleiding die de nodige theoretische en praktische kennis geeft waardoor de moderne secretaresse/secretaris bij het bedrijfsleven een hoge waardering ontvangt. Studieduur: 1 jaar. Toelatingseisen: min. MAVO - LEO of vergelijkbaar nivo.

Praktijkdiploma boekhouden:

Het belang van het erkende praktijkdiploma boekhouden is reeds jaren aangetoond. Wij verzorgen deze opleiding in de vorm van een part-time dagopleiding waarbij 2x per jaar een examen kan worden afgelegd. Toelatingseisen: geen speciale toelatingseisen.

Opfriskursussen:

Speciaal voor mensen met een sociale uitkering (WW, WVV, RWW, WAO enz.) worden deze kursussen in de vorm van een part-time dagopleiding gegeven. Deze opfriskursussen worden georganiseerd door de regionale stuurgroep werkloosheid van het Oostelijk Mijngebied en door de S.I.A.O. uitgevoerd. Deelname hieraan is gratis terwijl er geen speciale toelatingseisen worden gesteld.

AVONDOPLEIDINGEN:

De stichting S.I.A.O. verzorgt nog vele andere opleidingen die in de avonduren worden gegeven. Mogelijke studierichtingen:

- **Talen**
 - Nederlands
 - Alle moderne talen (AAC-talenprakticum)
 - Nederlands voor buitenlanders
- **Marketing**
 - Opleiding voor het praktijkexamen
 - NIMA-A en B
 - Marketing voor de detailhandel
 - Ass. bedrijfsleider, kantoor-assistent(e) loonadministrateur enz. enz.
- **Algemene opleidingen**
 - Medewerker toerisme A en B
 - Moderne wiskunde, rekenen, maatschappijleer
 - Sociale wetgeving
 - Computer opleidingen
- **MAVO-avondopleiding voor volwassenen (ook mogelijk op basis van deelcertificaten)**
- **Typen**
- **Steno**
- **en nog vele andere opleidingen.**

Een groot aantal van onze avond-opleidingen worden d.m.v. een uniek multi-mediaal systeem in samenwerking met de Leidse Onderwijs Instellingen gegeven.

Leidse Onderwijsinstellingen



Erkend door de Minister van Onderwijs en Wetenschappen bij beschikking BVO/SFO-129.718, d.d. 5-3-1975.

Elegant in de zon met onze zonnembrillenkollektie met topkwaliteit zonneglazen.



P. Hoppenbrouwers

Emmaplein 11
Heerlen
Telefoon: 711984
Bij de
St. Pancratiuskerk
t.o. Passage

Voor ziekenfondsen
geelden op recept de ge-
bruikelijke vergoedingen
voor montuur en glazen



Wir stellen noch 20 bis 25
A- und E-Schweißer
mit Prüfung
für sofort ein. Höchstlohn.
Tel. Aachen 0949-241 /
2 16 81
auch sonntags.

CAFÉ AUD WAUBICH

Kantst. 6 Ubach over Worms,
gedurende maand juni, iedere
zaterdag muziek met de
PIPERNO'S

UITLAAT KAPOT?

Gratis montage
lage prijs!
1 JAAR GARANTIE.
Voor doe-het-zelver
30% KORTING.
UITLAATCENTRUM
GELEEN,
Mijlsweg Noord 84,
tel. 431177

CPI EUROPA BV

Cardiac Pacemakers Incorporated (CPI) is een van de toonaangevende fabrikanten van hartstimulatoren en aanverwante producten en heeft in 8 jaar, mede door de ontwikkeling en de productie van Lithium pacemakers, een reputatie opgebouwd van betrouwbaarheid en kwaliteit. Het Europese hoofdkantoor en de daarbij behorende productiefaciliteit zijn gevestigd in Heerlen. Dit moderne complex huisvest een jong, dynamisch en expansief bedrijf.

Wegens uitbreiding van de werkzaamheden vragen wij één

KWALITEITSFUNCTIONARIS (M/V)

voor onze afdeling QA.

Tot zijn/haar taak zal o.a. behoren:

- Technische ondersteuning van de kwaliteitscontrole groep.
- Probleem-analyse en bijbehorende rapportering.
- Het ontwerpen van hulpmiddelen voor inspectie.
- Het implementeren en bijwerken van inspectieprocedures.

Vereisten voor deze functie zijn:

- H.B.O./H.T.S. (E).
- Goede kennis van de Engelse taal.
- Ervaring in kwaliteitsgebeuren strekt tot aanbeveling.

Belangstellenden verzoeken wij uitsluitend schriftelijk te solliciteren vóór 28 juni 1980 met vermelding van persoonlijke gegevens, opleiding en ervaring onder nr. QA 8007-10 t.a.v. het Hoofd Personeelszaken, Mevr. R. Brouwers, van CPI Europa BV.

CPI biedt hooggekwalificeerd en aantrekkelijk werk binnen een team, waarin voldoende ruimte bestaat voor verdere doorgroeimogelijkheden. Het spreekt vanzelf dat wij naast een interessante salariering aangepaste secundaire arbeidsvoorwaarden aanbieden.



CPI EUROPA BV Sourethweg 7, 6422 PC Heerlen (industrieterrein 'de Beitel')

SCHOLENGEMEENSCHAP KATHOLIEKE SOCIALE ACADEMIE/MIKOEL-ACADEMIE

kontakt onderwijs- arbeidsorganisatie

Projectgroepjes (3 à 5 studenten 4e jaars) van de studierichting Personeelwerk en Arbeidsverhoudingen (PW en AV) bieden organisaties aan, gedurende het studiejaar 1980-1981 een probleem, een taak of een onderzoekje, waar men in de organisatie niet aan toekomt, op zich te nemen. Deze activiteiten die uiteraard

moeten liggen op het terrein van de studierichting ('t denken is aan aspecten van personeel-beheerswerk, opleiding- en vormingswerk, ziekteverzuim, buitenlandse werknemers etc.) worden kosteloos uitgevoerd onder begeleiding van een stafdocent tussen september 1980 en mei 1981.

Nadere inlichtingen over deze wederzijdse ondersteuning onderwijsorganisaties kunnen verkregen worden bij drs. I. Grond, coördinator PW en AV, Katholieke Sociale Academie, Postbus 69, 6130 AB Sittard, telefoon (04490) 16 16.

STICHTING



S.I.A.O.

Wilt U mij vrijblijvend de studiegids bezichtigen. Ik ben geïnteresseerd in de opleiding:

Naam:
Adres:
Postcode+plaats:
In een gesloten enveloppe zonder postzegel sturen naar S.I.A.O., Antwoordnummer 47, 6400 AD Heerlen.



provincie limburg

DE PROVINCIALE WATERSTAAT is belast met advisering op het terrein van verkeer en waterstaat, cultuurtechnische zaken, milieuzaken e.d. De dienst telt rond 300 medewerkers en is verdeeld in een viertal zgn. vaktechnische afdelingen en twee ondersteunende afdelingen.

De afdeling Cultuurtechnische Zaken (C.T.Z.) is onder meer belast met werkzaamheden inzake landschap, recreatie, beheer en onderhoud provinciale eigendommen, ontgrondingen, opslagplaatsen en uitvoering herstructureringswerken. De afdeling Milieuhygiëne is onder meer belast met de behandeling van en de advisering over aangelegenheden met betrekking tot lucht-, water- en bodemverontreiniging en geluidhinder. De administratief-rechtelijke verwerking (advies) van de door de afdeling C.T.Z. en de afdeling Milieuhygiëne te behandelen stukken geschiedt centraal door de onderafdeling Administratie. Deze onderafdeling is gesplitst in twee sectoren, te weten de sector Bodem/Bodemgebruik en de sector Water/Milieuhygiëne. Voor deze sectoren worden gevraagd:

twee administratieve medewerkers(sters)

Functie-inhoud:

- het redigeren van besluiten en voorstellen mede aan de hand van technische gegevens dan wel uit eigen beweging;
- het verrichten van alle daarmee relevante administratieve werkzaamheden.

Vereisten:

- diploma GA-I of bestuursambtenaar dan wel een daarmee gelijk te stellen opleiding;
- bij voorkeur enige ervaring met betrekking tot werkzaamheden op het aangegeven terrein;
- goede redactionele vaardigheid en goede contactuele kwaliteiten.

Salaris:

afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring wordt een salaris geboden van f 2058,- tot 3105,- per maand; bij gebleken geschiktheid en verdere ontwikkeling van de functie is doorgroei mogelijk tot maximaal f 3609,- per maand.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.

Sollicitaties:

Sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan Gedeputeerde Staten van Limburg en in te zenden aan het Hoofd van de Centrale afdeling Personeelszaken en Organisatie, Bouillonstraat 3 te Maastricht. In de linkerbovenhoek van brief en enveloppe te vermelden:

- voor medewerker sector Bodem/Bodemgebruik: BB/CTZ-80
- voor medewerker sector Water/Milieuhygiëne: WM/CTZ-80

Nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heer A. Zwarts of de heer H. Castermans, provinciale waterstaat, tel. 643-10451.

bejaardencentrum "op den toren" DE STICHTING BEJAARDENCENTRUM „NUTH“

vraagt voor haar tehuis met ± 200 bewoners en ± 80 personeelsleden op korte termijn

een keukenbediende (part-time, max. 30 jaar)

voor het verrichten van alle voorkomende keukenwerkzaamheden. Hij/zij zal de werkzaamheden in teamverband verrichten.

Vooropleiding: bij voorkeur MBO-CD diploma (2-jarig) of LTS-C afd. consumptieve technieken of Stichting Leerlingwezen Horecabedrijven, Instellingen en aanverwante bedrijven,

alsmede een

nachthoofd

Gedacht wordt aan een verzorgende - bij voorkeur bejaardenverzorgende - die beschikt over inzicht en begrip voor de oudere, wordende mens en bereid is gedurende 7 nachten te werken, waarna 7 dagen en nachten vrij.

Salariering geschiedt volgens de CAO Bejaardentehuizen. Daarenboven een jaarlijkse vakantietoelage à 6%. Kandidaten worden verzocht binnen 14 dagen na verschijping van deze mededeling hun schriftelijke sollicitatie te richten aan de directie van het bejaardencentrum „Op den Toren“, Valkenburgseweg 67, 6361 ER Nuth.

Streekgewest Westelijke Mijnstreek GEVESTIGD TE SITTARD

Het dagelijkse bestuur van het Streekgewest Westelijke Mijnstreek, waaronder ressorteert een regionale gezondheidsdienst, en gezondheidsdienst voor achtien gemeenten met tezamen ca. 165.000 inwoners, roept sollicitanten op voor de functie van

logopedist(e) (full-time)

Een team logopedisten is belast met de verzorging van de logopedie aan de scholen in de aangesloten gemeenten.

Vereist is het bezit van een erkend diploma tot het geven van logopedisch onderwijs. Ook zij die dit jaar genoemd diploma zullen behalen kunnen naar deze functie thans reeds solliciteren.

Insussing in de salarisschaal zal geschieden afhankelijk van leeftijd en ervaring.

Van toepassing zijn de ziektekostenregeling IZA-Limburg en andere in overheidssdienst gebruikelijke rechtspositiebepalingen.

Omtrent verdere dienst- en arbeidsvoorwaarden wordt verwezen naar de instructie en voorschriften logopedie, welke op verzoek verkrijgbaar zijn bij afd. personeel van het Streekgewest, tel. 04490-1144, int. 22. Schriftelijke sollicitaties met uitsluitende gegevens betreffende opleiding en eventuele ervaring dienen binnen 10 dagen na datum van verschijning van dit blad te worden toegezonden aan het dagelijkse bestuur van het Streekgewest Westelijke Mijnstreek, postbus 846, 6130 AH Sittard, onder vermelding van vakaturnummer 8009 op brief en enveloppe.

HET GROENE KRUIS, dat zich richt op de gezondheidszorg aan mensen in hun directe leefmilieu, funktioneert al bijna 70 jaar in Limburg. Het totale personeelsbestand bedraagt 1.000 medewerkers. Een belangrijk stuk van de dienstverlening wordt verricht door regionale verenigingen. Een ander gedeelte hiervan, zoals Jeugdgezondheidszorg, Kraamzorg, Nazorgdienst, Sociaal Medische Dienst en Gezondheidsvoorlichting, zit opgesloten in de taak van de Provinciale Vereniging, die ook als overkoepelend orgaan funktioneert

De Provinciale Vereniging "Het Limburgse Groene Kruis" heeft op korte termijn behoefte aan een

distriktsverpleegkundige jeugdgezondheidszorg

Een belangrijk onderdeel van deze functie is het adviseren en begeleiden van groepen en individuele werkverpleegkundigen. Voorts helpt de distriktsverpleegkundige mee, voorwaarden te scheppen voor het goed doen functioneren van konsultatiebureaus voor zuigelingen en kleuters.

Functie-eisen

- OPLEIDING:
- verpleging A,
- M.G.Z.,
- kaderopleiding of daarmee bezig,
- rijbewijs B-E.

ERVARING:

- tenminste twee jaar ervaring als wijkverpleegkundige.

Arbidsvoorwaarden

volgens de CAO voor het Kruiswerk.

Werkgebied

Westelijke Mijnstreek.

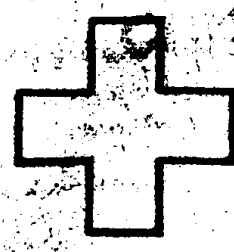
Informaties

kunnen desgewenst worden ingewonnen bij de heer H.P.S. Verheggen, provinciaal kinderhygiënist, telefoon (04490) 1.61.61, toestel 31.

Uw belangstelling voor deze functie kunt u kenbaar maken door het sturen van een korte brief t.a.v. de directie, en wel binnen een termijn van 14 dagen. Voor het verstrekken van nadere gegevens ontvangt u dan een sollicitatieformulier.

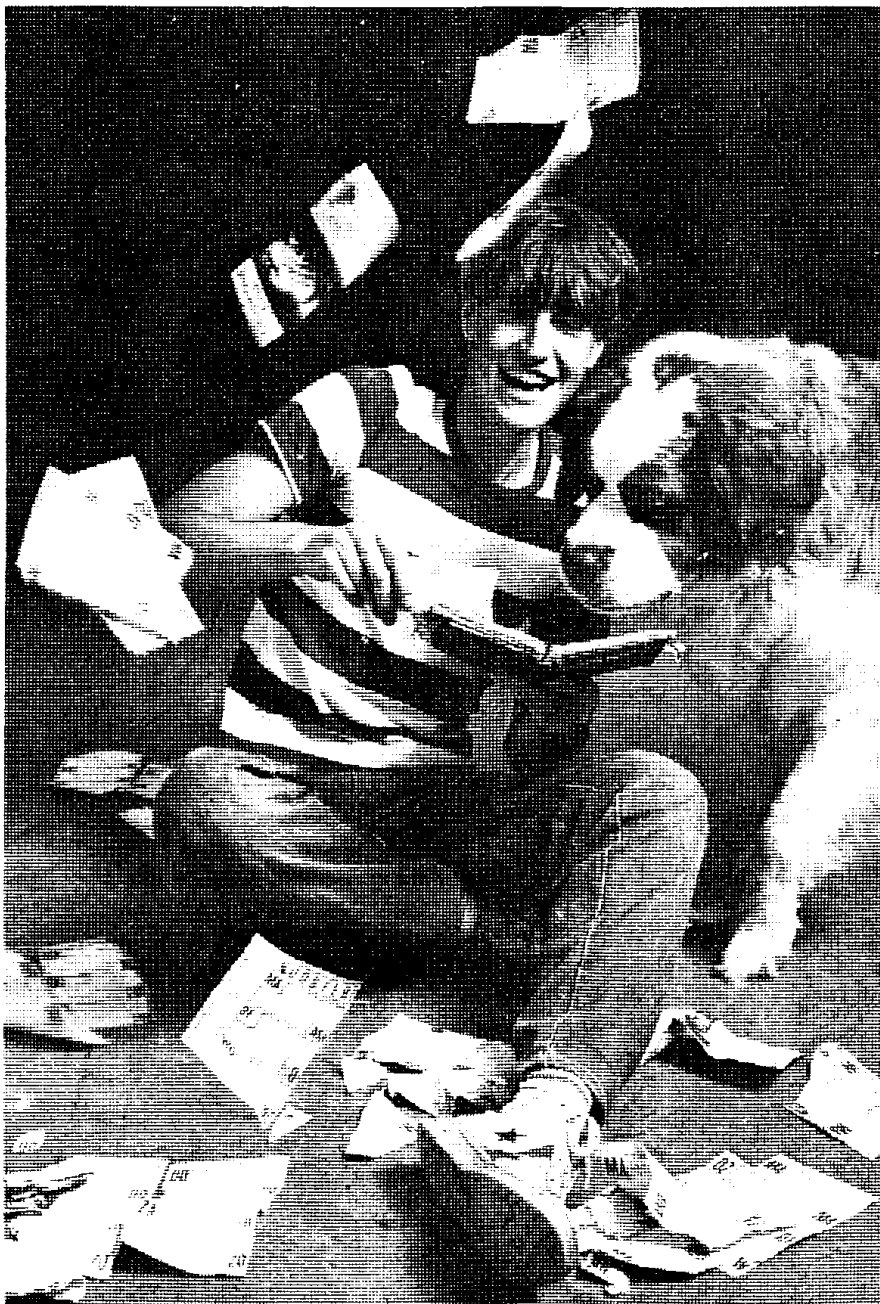
Selectieprocedure

Een medische keuring maakt deel uit van de selectieprocedure. Een psychologisch onderzoek behoort tot de mogelijkheden.



PROVINCIALE VERENIGING
"HET LIMBURGSE GROENE KRUIS"
KLEINE STEEG 7 - POSTBUS 125
6130 AC SITTARD
TELEFOON (04490) 1.61.61.

Geef 'n schoolverlater eens 'n cadeau dat na 5 jaar met de helft meer uitpakt.



Na de schooldagen zijn geld, met de agenda het feestelijk ingedrukt.

Een leuk idee voor wie eens verrassend uit de hoek wil komen: schenk een Spaarpandbiljet van de Westland/Utrecht Hypotheekbank. Want, in plaats van baar geld geven, is dat niet alleen een sympathieker gebaar, maar heeft het ook nog een educatieve waarde: u laat tenslotte zien hoe profijtelijk en verstandig het is om goed te sparen.

Bij de huidige rentevoet van 10,2% koopt u een Spaarpandbiljet voor f 615,- en dat levert na 5 jaar f 1.000,- op. Dat is dus maar liefst f 385,- rente. U kunt het Spaarpandbiljet probleemloos schenken,

want het is aan toonder.

U geeft met het Spaarpandbiljet dus een cadeau dat u f 615,- kost en de gelukkige ontvanger na 5 jaar maar liefst f 1.000,- oplevert.

Er is ook een Spaarpandbiljet van f 3.075,- dat na 5 jaar f 5.000,- oplevert. (Door afronding op f 5,- of f 25,- naar beneden wordt het effectief rendement 10,21%). Dagelijks ingaande rente.

Meer informatie over dit profijtelijke cadeau kunt u inwinnen bij uw financieel adviseur of het dichtstbijzijnde Westland/Utrecht Hypotheekbank kantoor.

Het Spaarpandbiljet van de Westland/Utrecht Hypotheekbank

Heerlen, Promenade 139, 045-71 81 70

Maastricht, Maastrichter Brugstraat 5, 043-5 40 66

Venlo, Markt 26, 077-4 17 45. Roermond, Stationsplein 11, 04750-1 48 44

Vakantie	<p>Te k. STACARVAN m. aansl. op str.water 2 sipkamers en toilet, op camping Posterholt, pr. n.o.t.k. Tel. 045-311631.</p> <p>Te k. KAJUITBOOT casco 9,50 mtr lang en 3,20 mtr breed t.e.a.b. Brunssummerweg 93, Ubach o. Worms.</p> <p>Te k. SPEEDBOOT Fletcher compl. tel. 045-212537.</p> <p>Te k. BUNGALOWTENT, 4-pers., tel. 045-458626.</p>	<p>Te k. CRESTLINER sp.boort met 65 pk Merc. bb motor met trailer en stalling. Weienweg 338, Treebeek, tel. 210708.</p> <p>Te k. Winner SPEEDBOOT, 130 pk. Volvo inboord veel acc. f 13.000,-. Tel. 04490-21070.</p> <p>Te h. aangeb. TABBERT-TOURCARAVAN compl. m. voort. Tel. 045-351925.</p> <p>FRIESLAND zien in uw vakantie. Zomerhuisje te h. voor 4 pers. Vrij van 5 juli tot 16 aug. f 275,- p.wk. Tel. 05613-1761. na 18.00 uur.</p>	<p>Te k. ROLLER-MINI-QUATRO voortent access., i.pr.st. f 2750,-. 045-420476.</p> <p>Te k. 4-pers. karaat CARAVAN m. nw. voortent, i.z.g.st. Parmentierstr. 55 Heerlen, tel. 045-417342.</p> <p>Te k. ZEILBOOT Phantom H 219 met dekzeil en vrijwel nw. trailer, ideale 1-mans wedstrijdboot, vr.pr. f 1900,-. Tel. 04407-1666.</p> <p>Te k. 2-pers. opv.baar ZEILKANO f 400,-, onder nwp. 3 wk. oud, tel. 04490-15653.</p>	<p>Te k. Nautilus Kip TRAILER voor boten tot 300 kg. Monseveld 6, Hoensbroek, tel. 045-221279.</p> <p>Te huur STACARAVAN, Zilverstrand, Mol (B) met oa. TV, radio, koelkast ed. Beilen tussen 9-16 uur. 04740-3722.</p> <p>Te koop KAJUITZEILJACHTEN stah. diesel, veel extra's, incl. 04402-2964.</p> <p>Te k. Kip CARAVAN 5 à 6 pers. bwj. 76, Brug. Willemstr. 32, Hoensbroek. 045-219272.</p>	<p>STACARAVAN te k. m. alle access. Tel. 045-353017.</p> <p>Te huur TOURCARAVANS 3-4 en 5-pers. Ireneweg 14, Borg-haren-M'str. tel. 043-629557.</p> <p>Te k. 4-pers. CARAVAN '73, voortent etc. 540 kg. JERICHO-str. 22, Heerlerbaan.</p> <p>Te h. COSTA BRAVA, Estartit, voll. inger. appartement 4-5 pers. 200 m.v. strand, gebr. v. privezwembad, 5-19 juli, 9-30 aug. f 350,-, p. wk. Dickins. 045-263294 na 18 u. 045-211550.</p>	<p>Te k. CARAVAN 5-pers. Eifel-land i.z.g.st. f 4.000,-, tel. 045-314407. Apollolaan 35 Nieuwenhagen.</p> <p>Weg, omst. te k. STACARAVAN nieuw 1980 lengte 10 mtr. m. douche en toilet en 2 slpks., aangelegde tuin met gazon, 300 m² overdekt terras v. 40 m² standplaats in bosrijke omgeving, incl. tel. 045-316555.</p> <p>Te k. 5-pers. CARAVAN, koopje f 1500,- en aanhangwagen f 495,- en 1 discomentel f 550,-. Tel. 045-411575. Na 6 uur.</p>
----------	--	---	--	---	--	--



iedere zondag van 10 tot 18 uur geopend

WAAROM WIJ U VOOR MINDER GELD VEEL MEER WOONKOMFORT BIJDEN? Dat spreekt vanzelf. Als Belgisch bedrijf, slechts twaalf kilometer van Maastricht verwijderd, biedt Woonkultuur u het grote voordeel om aan Belgische prijzen te kunnen kopen. TUSSEN PLAFOND EN VLOER LIGGEN 1001 MOGELIJKHEDEN VAN WONEN. Vorm, kleur en licht spelen een grote rol. U heeft een woonruimte, en onze Nederlandse binnenhuisarchitecten willen graag samen met u bekijken welke mogelijkheden erin zitten. Zo ontstaat woonkultuur. Ons assortiment, afgestemd op de geavanceerde Nederlandse smaak, in stijlvol klassiek en vlot modern, op 3000 m² sfeervol gepresenteerd, stelt u zeker in staat een verantwoord keuze te maken. WOONKULTUUR ZUTENDAAL, HOEK DORPSTRAAT/DAELSTRAAT TEGENOVER DE KERK. TEL. 09-3211350518 LEVERING FRANKO HUIS INKL. BTW - GEEN GRENSKOSTEN - GEOPEND IEDERE ZONDAG DAGELIJS VAN 10 tot 19 UUR - 's WOENSDAGS GESLOTEN.

Wm woonkultuur zutendaal

AUTOBAAN HEERLEN-ANTWERPEN AFSLAG ZUTENDAAL



Recht t.o. de kerk

Antiek

ANTIEK: staande klok, pendules, hangkl., schilder., klei-goed etc. Kom kijken. Tey. zilvermunt. Nederl. Groenstr. 109, Geleen.

Grote sortering ANTIEK o.a. kamers, kasten, bankstellen, slaapkamers, klokken, lampen, brons, koper, tin enz. Vrijdagavond koopavond. Wim Scheepers, Panheiderweg 28, Heel. tel. 04747-1393.

ANTIEK te k., 300 m voorbij Nederlandse grensovergang De Planck nr. 28, zaterdag en zondag na 12.00 uur, privé verk.

Te k. weg, omst. 2 eiken kasten waarvan een nieuw en eiken TV-tafel. Te bevr. na 14.00 uur. Heerstr. Nrd. 87, Stein.

INLIJSTEN, schilderijen, borduurwerken, etsen. Voor goed advies en werk kunt u terecht bij Kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade, tel. 455770.

SCHILDERIJEN, zeer grote wisselende collectie. Kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade, tel. 455770.

RESTAURATIE van schilderijen, lijsten en div. bij Kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade, tel. 455770.

ANTIEK de Veldschuur, geoloogde kasten, commodes, eet-hoeken, Rijksweg 66 a Noord, Geleen richting Sittard, Veldschuurweg 1a, Meers-Stein, tel. 04495-4427.

Te k. antiek KASTEN, strak of bestoken, i.z.g.st. lage prijzen. Baneheide 25, Bochtolt.

Te k. antiek KLEERKAST, Te bevr. Reinstr. 3, Brunssum.

Enorme grote collectie prachtige ANTIEK, door eigen import uit de Oostbloklanden en uit Engeland, zoals klokken, kasten, boekenkasten, secretaires, commodes, tafels, stoelen, banken, piano's, schilderijen, spiegels, consoles, porselein, porseleinen poppen enz. Vanaf nu ook speciale grens-afdeling. Dit alles in onze gest. boerderij plm. 2000 m² verkopenruimte. Eigen restauratieverkoopplaats, elke dag open. Houben Kerkplein 2, Geulle, tel. 04461-1355.

Alleen bij ons in Nuth grote collectie ANTIEKE meubels door eigen import, daarom zeer voordelig. Oa. Bretons, Henrie II, jacht Lodewijk XV, Mechelse kasten, eet-hoeken, slaapkamers, banken enz. Kom vrijblijvend kijken in onze zaak te Nuth, Antiekhandel Simons, Kerkstr. 45a, t.o. de kerk. 300 m af Makro, tel. 04447-3437, donderdag koopavond. H.H. spec. prijzen.

Taxaties van KUNST, antiek en inboedelgoederen voor bijv. boedeldeling, verzekering, aangifte van successie: Makelaarskantoor Drs. Ruijter B.V. Vrijheidsbrugstraat 62, Maastricht, tel. 043-18941.

Antieke MEUBELS zijn bij ons beslist niet duurder dan nieuwe. Kom en overtuig uzelf. Onze 2000 m² showroom staat barstensvol. Antiekhandel Wijnhoff B.V. Amstenradeweg 9, Hoensbroek (Winkelcentrum), tel. 045-211976.

Grote sortering Mechelse en boerenstoeltjes van f 10,- tot f 60,-. Strak en bew. KASTEN vanaf f 325,-, eet-hoeken van af f 325,-. Mechelse tafel f 350,-, Henri II kasten vanaf f 1100,-. Mechelse broodkast, Louis XV, Louis XVI en Chippendale meubelen, Jachtdressoirs f 1200,-, bedden, keukens, kasten, tafels, kaptafels en grote sortering omaspullen. Oud Roosteren 33, Oud-Roosteren, Tel. 04745-7059 (vanaf Susteren richting Roosteren voor kanaalbrug rechts). Zondag kijk-dag.

MEUBELS, diverse stijlen, spiegels, klokken en pendules. Alpha Antiek Valkenburg. Ook op zondagen geopend. Wilhelminalaan 59, tel. 04406-13874. Plenkertstr. 35, tel. 12422.

SECRETAIRES en bureaus Alpha-Antiek Valkenburg. Iedere dag en iedere zondag geopend. Wilhelminalaan 59, Valkenburg, Plenkertstraat 35, tel. 04406-13874.

SLAAPKAMERS Alpha Antiek Valkenburg. Iedere dag en iedere zondag geopend. Wilhelminalaan 59, tel. 13874.

Strakke oude kast (pitchpine) 2 deurs, 2 laden, f 750,-. Leden zitten achter de deuren 04494-50545.

Komt u eens naar Interart in Simeveld. Wij bieden u een grote keuze in mooie antieke meubelen. U vindt bij ons o.a. eiken CILINDERBUREAUS in verschillende maten, werk-bureaus, secretaires, strakke 1-en 2-deurskasten, Duitse spinde-2-deurs eiken L.P.K., kl. kastjes, eiken TV-kastjes, kl. tafeltjes, kasten met ronde en platte deksels, strakke eiken halbank, boerenbanken en eet-hoeken, vitrinekasten, hoek-kasten, boekenkasten. Interart, Irmestraat 64, Simeveld, tel. 04442-361.

Houdt u van antiek? 2000 JACHTKASTEN, kabinetten, spindels, kussenkasten, vitrinekasten, TV-kasten, 200 salontafels, 400 complete antieke slaapkamers, ook lits-jumeaux, rijktafelen, schilderijen, bronzen beelden, staart en stoelklokken, staande horloges, w.o. „Amsterdamers“, antiek biljart, secretaires, 400 tafels, ook boerenlijst, 200 kerststoelen, met riet f 25,- p.st. Verder veel kleingood. Eurohallen 's werelds grootste antiekbedrijf. Hamontweg 107, Achel België. Entree f 4,-. Gemakkelijk te bereiken via Valkenburg (in Valkenswaard staat Achel via ANWB borden aangegeven). Zondag en de hele week open. Eigen parking, open van 10.00 uur - 18.00 uur.

Te k. Mechelse HANGKAST, Mechelse keukenkast, kope-ren ketel, nachtkast. Na 6 uur Julianalaan 44, Grevenbicht.

Te k. comtoiseklok, CARTOUCHEs, fret, één wijzer, Weense regulator, ges. Joh. modl., Wien. maanduurwerk; enkele (gewichten)regulateurs, za. tel. 045-21229.

Te k. van part. puntgave Mechelse KAST en eethoek, zeer mooi, inruil moderne eiken kast en eethoek mogel, koopje. Vossekuil 246 Molenberg Hrl., 045-417612.

Te k. 4-pers. TENT met 3 bedjes voor f 225,-, 045-214560.

Leer ZEILEN in Limburg, dagelijks perfecte zeillessen door oud-instructeur. Voor informatie, profielen en afspraken tel. 04402-1666.

Te k. 2-pers. VOUWWAGEN, merk Cadix z.g.a.n., met grondzeil en 3-pits keukenuit. Te bevr. 045-717568.

Lucas-Stichting voor Revalidatie



Het Revalidatiecentrum „Hoensbroeck“ is een van de 6 instituten welke deel uitmaken van de Lucas-Stichting.

Ten behoeve van de verpleegkundige dienst zoeken wij op korte termijn voor enkele afdelingen:

verpleegkundigen A (of A+B) (m/v) gediplomeerde ziekenverzorgenden (m/v)

De vakatures hebben betrekking op full-time dienstverband; kandidaten moeten bereid zijn onregelmatige diensten te verrichten.

Arbeidsvoorwaarden volgens CAO-Ziekhuizen.

Informaties: via mev. Th. Dresens-Meulman, hoofd verpleegkundige dienst (045-214000 toestel 224).

Schriftelijke sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan: de directeur van de Lucas-Stichting voor Revalidatie, Zandbergsweg 111, 6432 CC Hoensbroek.



HUIZE GABRIEL

Pedagogisch en behandelingshuis voor 120 minderbegaalde kinderen en jeugdigen te Simeveld

vraagt:

EEN GROEPSLEIDER

voor een leefgroep met ± 10 meisjes (13-19 jaar). Hij is samen met 3 vrouwelijke kollega's verantwoordelijk voor het goed functioneren van de groep. Belangrijke opvoedingsdoelen zijn het creëren van een reëel toekomstperspectief en helpen bij het verwerven van een optimale zelfstandigheid.

Vereisten:

Minimum leeftijd 23 jaar
Een gerichte beroepsopleiding, minimaal MBO-nivo en ervaring in soortgelijk werk.
Simplesse in de omgang en een behoorlijke dosis creativiteit
Een christelijke levensinstelling

Van toepassing is de cao voor het ziekenhuiswezen.

Uitvoerende sollicitaties te richten aan de directrice, Kloosterstraat 70, 6369 AE Simeveld.



Ziekenhuis
de Goddelijke Voorzienigheid
Sittard

heeft op de afdeling Intensive-Care plaatsingsmogelijkheden voor

verpleegkundigen-A

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van het diploma Ziekenverpleging-A en bij voorkeur van de Intensive-Care-aantekening. Tevens dienen zij bereid te zijn in een onregelmatig dienstpatroon te werken.

Ook kandidaten die bereid zijn de Intensive-Care-cursus, die per 1-4-1981 begint, te volgen, kunnen solliciteren.

Inlichtingen worden gaarne verstrekt door het hoofd Verplegingsdienst, tel. 04490-18666, ist. 2300.

Schriftelijke sollicitaties, met vermelding van de functie en afdeling, kunnen worden gericht aan de dienst Personeelszaken van bovengenoemd ziekenhuis, Walramstraat 23, 6131 BK Sittard.

Vaderdag - voordeel

Geef vader zo'n prachtige, praktische Philishave. Voor elke dag plezierig scheren - diep en glad. Voor elk baardtype door de instelbare scheerdieptes.



HP1132 de luxe	Dom v/d Berghprijis	125,-
HP1131 exclusieve	Dom v/d Berghprijis	139,-
HP1311 oplaadbaar	Dom v/d Berghprijis	199,-
HP1138 zonder tondeuse	Dom v/d Berghprijis	109,-
HP1134 2-kops	Dom v/d Berghprijis	89,-
HP1213 batterij shaver	Dom v/d Berghprijis	55,-



DOM%BERGH

Sittard Voorstad 25 Tel.: 04490-13145
Heerlen Dautzenbergstraat 48 Tel.: 045-713608
Venlo Vleesstraat 48 Tel.: 077-14818
Maastricht Nieuwstraat 11 Tel.: 043-12774

Kreatief

Woonblad en Eurohal organiseren creatieve manifestatie

'Ontmoeting' op de beurs

Limburgs Woonblad organiseert in samenwerking met de Eurohal bij gelegenheid van de hobbybeurs een regionale creativiteitstentoonstelling. Het is voor het eerst dat een beurs van dergelijke omvang in Limburg wordt gehouden. Iedere inwoner van Zuid-Limburg tot en met Roermond, kan aan de expositie meedoen. Een jury zal de werkstukken van de individuele deelnemers beoordelen op kwaliteit. De geselecteerde projecten worden van 6 tot en met 11 november in de Eurohal tentoongesteld.

Zowel de uitgekozen als de niet tentoongestelde werken worden bij de deelnemers terugbezorgd.

De beste werkstukken worden bekroond. De projecten die kunnen worden ingediend moeten alle als motief het thema „ontmoeting” hebben. Ontmoeting in de breedste zin: ontmoeting met de natuur, met het dier, de industrie, bestuurlijk apparaat, techniek, me-

demens, vriend en vijand en noem maar op. Iedere vorm van creativiteitsbeoefening is welkom, of het nu borduren, weven, houtsnijden, metaalbewerken, figuurzagen, schilderen, glasblazen of knopen is.

Binnenkort zal het Limburgs Woonblad de mogelijkheid tot inschrijven bieden en het reglement bekendmaken, waaraan de deel-

nemers zich te houden hebben. Dan zullen ook de verdere details bekend worden gemaakt.

De creativiteitsbeurs wordt gehouden samen met de hobbybeurs, omdat deze manifestatie sterk in het teken staat van de doe-het-zelver en hobbyist. In het verleden is de plaats van de man of vrouw, die louter creatief wil bezig zijn, te weinig belicht tijdens de beurs. Creativiteitsbeursen raken trouwens steeds meer in, nu de mensen gaan beschikken over meer vrije tijd. Kortere werken, gedwongen werkloosheid en vervroegde uittreding zijn er oorzaken van dat de moderne mens meer dan voorheen de tijd voor en de behoefte heeft aan ontplooiing van zijn creativiteit.

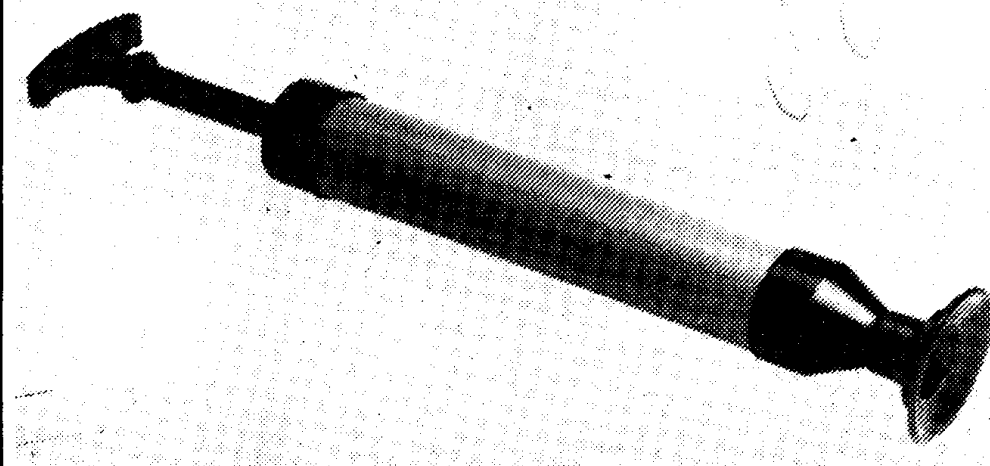
Pompend
ontstoppen

Het meest eenvoudige ontstoppingsapparaat om wastafels, aanrechtbakken enz. weer aan de praat te krijgen, is een flexibele halfronde rubber bol op een steel. Het werkt vaak heel doeltreffend.

Het principe van die ietwat nostalgische ontstopper is nu verwerkt in een nieuw apparaat; het lijkt min of meer op een fietspomp, maar dan met een zuignap in plaats van een ventiel. Door met de handgreep pompende bewegingen te maken wordt in de verstopte afvoerleiding een vacuüm veroorzaakt dat zelfs vrij hardnekkige gootstenenproppen in de leiding doet doorschieten en afvoeren naar de riolering.

Tijdens het ontstoppen moet even op twee dingen worden gelet: een eventuele overloopopening in wastafel of gootsteenbak moet worden afgeplakt, en in de bak zelf moet een laagje water van minimaal 4 cm staan.

Het van kunststof vervaardigde apparaat is goed voor een leven lang verhelpen van lastige verstoppingen en kost in de ijzerwaren- en dhz-handel ongeveer 14 gulden. De importeur is Marom Nederland BV, Bouwerij 92, 1185 XX Amstelveen.



Tweezijdig bedrukte stoffen

Op het gebied van woonmode komt er steeds meer nieuws. Bekende kledingmode-ontwerpers hebben hun werkterrein uitgebreid met het ontwerpen van woontextiel. Zo zijn de gordijnstoffen die aan beide zijden verschillend bedrukt zijn in de handel gekomen.

Heerlijke stoffen om zelf te verwerken. Geen problemen met patronen die op gelijke hoogte moeten komen en een trots gevoel van voldoening als straks alles ineens een ander „gezicht” heeft gekregen.

Betaalbare stoffen ook en dat maakt alles dubbel plezierig. Zijn er nu nog dingen waarop extra gelet moet worden?

Niet veel, maar enkele raadgevingen willen wij u toch wel geven. Neem, bij gordijnen, grote onderzomen want die kunnen – wanneer de gordijnen eens gewassen worden, of om welke andere reden ook – straks eventueel uitgelegd worden. De stof kan krimpen, althans de „katoentjes”, die synthetische stoffen doen dat niet. Zorg dat u dus te weten komt wat de samenstelling is en vraag ook

om wasvoorschriften.

Is het een „krimp”stof, houdt daar dan rekening mee, hetzij door voorwassen, hetzij door extra ruimte in te zomen. Ook als op de label staat „100% gegarandeerd krimpvrij” kan de stof toch altijd nog 3% krimpen. Dat heeft men internationaal zo afgesproken. Dus toch maar een krimpzoom. Stik katoenen stoffen nooit met synthetisch garen en doe dit omgekeerd ook niet: geen synthetische stoffen met katoen – of linnen garen. Eigenlijk onnodig om te vermelden, maar we doen het voor de zekerheid toch: ook de andere benodigdheden zoals o.a. gordijnband, moet van dezelfde samenstelling zijn als de gordijnstof.

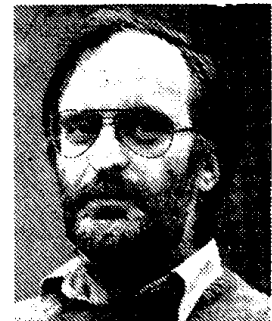
Het zeldzaam groeizame weer van het afgelopen weekende – bijna tropisch, al was de temperatuur wat aan de lage kant – heeft natuurlijk vooral het onkruid geweldig geholpen, mogen we wel zeggen. Gelukkig dat de vochtige grond de wortels van deze ongewenste planten ook gemakkelijk loslaat. Vooral ongeveer een etmaal nadat er een flinke bui is gevallen, wordt de Limburgse klei plotseling heel soepel en heerlijk te bewerken, vind ik. De vele regen is natuurlijk ook goed voor andere zaken, zoals het dikken van de aardbeien en kersen. Het water, dat over enkele weken in een paar dagen tijd de hele oogst van die vruchten kan vernietigen, is nu een weldaad; trouwens ook voor veel bladgroente, die uiterst weelderig groeit en al bijna niet meer bij te houden is (gesloten spinazie is nog prima te eten!).

Voor de meeste hagen is het nu weer snoeitijd. Vooral jonge hagen moeten wat vaker worden gesnoeid om het gewenste resultaat te bereiken. Veel hagen hebben verder de eigenschap, stiekem toch wat hoger te worden dan u had bedoeld. Het is trouwens toch wel goed om de haag eens een centimeter of twintig lager te knippen dan u tot nu toe deed, dat zal hem helpen onderaan dicht te blijven. Dat moet u natuurlijk niet doen als de haag bovenaan al een dicht netwerk van dunne takjes heeft gevormd, zoals bij beuken en haagbeuken na enige jaren gebeurt,

wat doen we
in de tuin?



door
sante brun



want dan zou u werk van jaren niet doen. Zeer jonge hagen die nog „gericht” moeten worden kunnen worden opgebonden, maar dat is wel erg veel werk. Deze techniek kunt u misschien beter bewaren voor incidentele gevallen, bijvoorbeeld als in een klein deel van de haag een gat zit, dat met wat „dichttrekken” (rubber beschermplaatjes en stevig draad gebruiken) weg te krijgen is. Wanneer u bij het snoeien grote wonden moet maken kunnen die beter met wat „kunstmatige bast” worden gedicht, tegen het binnendringen van ziekten en plagen. Het uitknippen van uitgebloeide

bloemen bij irissen bevordert een goede bloei voor volgend jaar. Let op dat u bij het uitbreken van de bloem, ook het vruchtbeginsel, dat vlak onder de bloem zit, meeneemt. Irissen kunnen na de bloei worden verplant. De bladeren moeten wel tot de helft worden ingekort. Niet te diep planten en zorgen voor een goede drainage; veel irissen groeien graag in grond die veel scherpe stenen en puin bevat; zelfs op en in een droge muur doen ze het uitstekend en groeien ze ook wat minder in het blad. Van rhododendrons en azalea's moeten ook de vruchtbeginsels worden uitgeknipt om voor vol-

gend jaar een goede bloei te garanderen. (Dat geldt trouwens ook voor de sering en de gouden regen). Bij rhododendrons en azalea's moet u wel voorzichtig te werk gaan, anders breekt u ook de kleine bladknoppen af, die vlak onder de bloemen zitten. Voorzichtig naar buiten buigen van het steeltje met de zaaddoos is de beste methode. Als u toch bij deze planten bezig bent: bedekken van de grond met een vers laagje tuinturf (voorzichtig onder werken) wordt u door de planten in dank afgenomen. Bij aardbeien moet u nu ijdervig de zijschuiten wegnemen. Tenzij u na drie seizoenen de planten opruimt, want dan moet u van elke plant de eerste zijscheut laten groeien, en afnemen als hij geworteld is. Venkel is een problematische groente. Jarenlang heb ik geprobeerd knolvenkel te kweken, maar het is me toch nu toe niet gelukt: de planten maakten geen knol en haastten zich slechts om te bloeien (evenals die van dille zijn de bloemschermen van venkel schitterend te combineren met snijbloemen, maar dit terzijde). Inmiddels begin ik te vermoeden hoe dat komt: er is immers venkel en venkel. De meeste soorten die door de Nederlandse firma's worden aangeboden zijn bedoeld als tuinkruid; en zijn dus op aroma en niet op „dikke voeten” geselecteerd. Ik heb vorig jaar uit Italië een soort meegebracht, die uitdrukkelijk is geselecteerd op dikke bladstelen; uit de daarbij verstrekte gebruiksaanwijzing

blijkt trouwens, dat het vrijwel onmogelijk is venkelknollen te krijgen van zaad, dat vóór 15 juni is gezaaid. Bepaalde bollen verdwijnen na het afsterven van het loof helemaal in de grond, maar dat wil niet zeggen dat er dan niets meer gebeurt. Een goed voorbeeld is iris hoogiana, een schitterende, vrij lage iris met een heerlijk geur. Tot mijn teleurstelling kwamen de bloemen na de eerste bloei niet meer terug. Na verplaatsing naar een plekje, waar gedurende de zomer steeds relatief warm hebben gestaan, hebben ze weer enkele bloemen geleverd, en een van mijn boeken geeft me daar gelijk in: deze planten hebben een goed doorbakken zomer nodig om de truc van de bloemaanleg te volvoeren. Over snoeien gesproken: bij uitgebloeide heesters kunnen nu oude takken worden uitgesnoeid. Ditmaal is het de beurt aan deutzia's, spirea's, jasmijn en dergelijke. Uitgebloeide takken kunnen tot de grond toe worden weggenomen, de plant zal in de loop van de zomer veel nieuw schot maken dat volgend jaar rijkelijk zal bloeien. Deze methode verhindert overigens wel dat u ooit de struik in zijn natuurlijke omvang te zien zult krijgen. Als u dat wel wilt, moet u minder drastisch te werk gaan. Enige hulp om in fatsoen te blijven houden deze heesters natuurlijk toch. Ik heb mijn belofte niet gehouden verder te gaan over de vaste planten. Volgende keer beter.

Hypothekrente per 10 juni 1980.
De stabiliteit op de rentemarkt houdt aan. Deze week hebben enkele regionale banken een kleine verlaging doorgevoerd, waardoor de rente incidenteel beneden de 11% komt.

Naam bank:	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages			
			met gem. garantie	zonder gem. garantie	met gem. garantie	zonder gem. garantie
ABN	1 jaar	1,5	11,5	12,22	11,5	12,22
	5 jaar	1,5	11,5	12,22	11,75	12,5
Amrobank	variabel	1,5	11,25	11,77	11,5	12,04
	5 jaar	1,5	11,5	12,04	11,75	12,31
Bouwfonds Limb. Gem., Geleen	2 jaar	1,5	-	-	-	-
	5 jaar	1,5	10,9	11,76	10,09	11,76
	10 jaar	1,5	10,9	11,76	10,09	11,76
Ned. Mid. Bank	3 jaar	1	-	-	11,5	12,5
	5 jaar	1	11,4	12,39	11,75	12,79
Postgiro en Rijkspostspaarb.	5 jaar	1	11,0	11,71	11,0	11,71
Rabo (adviesrente)	variabel	1,25	11,0	11,75	11,0	11,75
Rabo Hypotheekbank	5 jaar	1,5	11,3	12,12	11,3	12,12
Spaarbank Limburg, Maastricht, Venlo	var./3/5 j.	1,5	10,75	11,24	10,75	11,24
Sint-Pancratius, Heerlen	variabel	1,5	11,25	11,77	11,25	11,77
	5 jaar	1,5	11,25	11,77	11,5	12,04
Westland Utrecht standaard	5/10 jaar	2	11,3	12,43	11,5	12,66
Levensverz. aangesl. bij NVL	5/10 jaar	-	10,6	11,03	10,6	11,03



makelaars onroerend goed

Agnes Printhegeenstraat 36/
hoek Mauritslaan
6161 EK Geleen
Telefoon (04494) 48191*



Kantooruren: dagelijks van 9.00-12.30 en
13.30-18.00 uur.
* Zaterdag van 10.00-13.00 uur.

KERKRADE - DE MAAR

Luxeus afgewerkte, goed gesitueerde
royale vrijstaande semi-bungalow,
bouwjaar 1979, met c.v.-gas, garage
en tuin. Opp. ± 485 m². Inh. ± 875 m³.
Ind.: prov. kelder, living ± 60 m² met
mooie open haard partij en schuifwand
n. zonneterras, keuken met kompl. luxe
eiken install., bijkeuken, c.v.-ruimte, hal
geheel in schoonm. werk. 2 slaapk.,
mooie bet. badkamer met ligbad, douche,
2 wastafels, 2 toilet, gekl. sanitair.
1e Verd.: 1 slaapkamer en grote berg-
zolder. Aanv. direct. Vraagprijs fl.
325.000,- k.k.

UBACH OVER WORMS, Eygelslovenweg

Uitstekend onderh. mooi vrijstaand
woonhuis met ± 940 m² grond, c.v.-
gas en garage. Ind.: 2 kelders, hal met
tegelvloer en toilet, L-woonk., keuken
met eiken install., kantoortje, serre 6x5
m met tegelvloer en schroten plafond,
berging. 1e Verd.: 2 slaapk., bet. badka-
mer met ligbad, groot dakterras. Aanv.
direct. Koopprijs fl. 215.000,- k.k.

GELEEN, Boerhaavestraat

Op zeer goede stand gelegen, goed
onderh. woonhuis, bouw. 66 met c.v.-
gas, berging en achterom. Ind.: prov.
kelder, entree, toilet, woonk., keuken/
eetkamer. 1e Verd.: 3 slaapk., betegel-
de douche, vlioztrap n. zolder. Aanv.
aug. '80. Koopprijs fl. 115.000,- k.k.

STEIN, Ledderkenstraat

Vrijstaand woonhuis met c.v.-gas, gro-
te garage en tuin, bouw. '68. Inh. ± 400
m³. Opp. 244 m². Ind.: 2 kelders, woon-
kamer met parketvloer, open haard en
schroten plafond, royale entree, keu-
ken, kantoor 7x2,80 m met aparte in-
gang. 1e Verd.: 3 slaapk., badkamer
met ligbad en 2e toilet, vlioztrap n. zol-
der. Aanv. direct. Kooppr. fl. 165.000,-
k.k.

BEEK, Wessellusstraat

Luxe vrijstaand woonhuis, bouw. 1978
(hoekpand) met garage en c.v.-gas.
Ind.: hal met garderobe, living ± 38 m²
met open haard, ged. open keuken, 1e
Verd.: 3 slaapkamers, luxe badkamer
met ligbad, vaste trap n. 2e verd. met
grote hobbyzolder met dakkapel. Aanv.
15 juli '80. Kooppr. fl. 198.000,- k.k.

BOCHOLTZ, Dahlstraata

Mooi halfvrijst. woonhuis met c.v.-gas,
garage en tuin, bouw. '74. Ind.: kelder-
kast, entree en toilet, woonk. met erker
7,50x3,75 m, keuken, zonneterras. 1e
Verd.: 3 slaapk., badk. met douche,
vliering. Aanv. 1 juli '80. Vraagpr. fl.
149.000,- k.k.

STEIN, Sanderboutlaan

Tussenwoning op zeer goede stand
gelegen met grote voor- en achtertuin
en zwembad (8,00x4,00 m). Bw. '54.
Opp. 329 m². Ind.: prov. kelder, entree,
toilet, woonk. met achterbouw ± 50 m²,
open keuken, terras. 1e Verd.: 3
slaapk., badkamer met ligbad, vlioztrap
naar de zolder. Aanv. 3 mnd. Vraagpr.
fl. 135.000,- k.k.

**Deskundige taxaties van
onroerend goed bij aan-
koop, verkoop, financie-
ring e.d. worden door
ons met spoed uitge-
voerd.**

GELEEN, Dunantstraat

Royaal halfvrijst. woonh. met garage,
c.v.-gas en tuin, bouw. '63, uitst. onderh.
Opp. 352 m². Ind.: 2 kelders, hal en toi-
let, studeerkamer, L-woonk. met open
haard en ged. verlaagd plafond, L-
vorm. keuken. 1e Verd.: 4 slaapk., badk.
met ligbad, 2e toilet, modern betegeld,
overloop met vaste trap naar 5e
slaapk. en berging. Aanv. juli/aug. '80.
Vraagpr. fl. 210.000,- k.k.

HOENSBROEK, Heisterberg

Nabij centrum gelegen winkel-c.q. be-
drijfspand met woonhuis. Ind.: kelder,
winkel ± 180 m², werkplaats, garage/
werkplaats, geh. verkapt op. 1e
Verd.: woonk., keuken, 3 slaapk., toilet.
Zaal 9x3,70 m. WIR-objekt. Aanv. jan.
1981. Vraagprijs fl. 160.000,- k.k.

HEERLEN, De Thun (Wetten)

Woonhuis met inpandige garage en
c.v. Ind.: hal met splittegelvloer, hob-
by/slaapk., toilet, berging, woonk. met
splittegelvloer, wanden in houten de-
len en sierpleister, open keuken met
luxe kompl. keukeninr., 3 slaapk., badk.
met ligbad, v.w. en 2e toilet. Bw. '74.
Aanv. medio juli-aug. '80. Koopprijs fl.
135.000,- k.k.

**Voor de verkoop zoeken wij woningen in de prijsklasse
van fl. 80.000,- tot fl. 170.000,- in alle plaatsen.**

MEERSSEN, Past. Sterckenstraat



Uitstekend gel. ruim halfvrijst. woonh.
met c.v. Ind. soust.: garage 7x3,70 m,
waskelder, berging (plafond hoogte
soust. 3,50 m). Part.: ruime hal met par-
ketvloer, toilet, woonk. met parketvloer,
keuken met kompl. luxe install. 1e
Verd.: 3 slaapk., badk. met ligbad en
v.w., zolder. Aanv. desgewenst op korte
termijn. Kooppr. fl. 184.000,- k.k.

KERKRADE, Lellestraat

Halfvrijst. drive-in woning met c.v.-gas,
garage, tuin, bouw. '60. Ind. part.: garage,
c.v.-ruimte/berging wasruimte entree
met trap n. 1e verd.: woonkamer, keu-
ken met balkon, overloop en toilet. 2e
Verd.: 3 slaapk., en betegelde douche.
Aanv. 3 mnd. Koopprijs fl. 120.000,- k.k.

KLIMMEN, Termaer (nabij station)

Uniek gel. vrijst. bungalow met panora-
mie uitzicht en 4700 m² grond, bouw.
1958. Inh. 665 m³ c.v.-gas. Ind. soust.:
gar. voor 2 auto's, logeerkamer, wijn-
prov. kelder en c.v.-kelder. Parterre: hal
met leistenen vloer, kantoor, zitkamer
met schuifdeuren naar eetkamer,
schuifdeuren naar groot zonneterras,
keuken, bet. toilet, bet. badkamer met
ligbad, 2 wastafels en 2e toilet, 3 slaap-
kamers allen met vaste wastafel en
aparte douche. Aanvaarding direct.
Vraagprijs fl. 425.000,- k.k.

NEERBEEK, Cartijshofstraat

Vrijstaand woonhuis, bouw. '74, met c.v.-
gas, garage, aangel. tuin. Ind.: werk-
kast, hal met bet. vloer en bloembak,
woonk. met tegelvloer, keuken, ruim
zonneterras. 1e Verd.: 4 ruime slaapk.,
badk. met ligbad en 2e toilet, geh. bete-
geld. Aanv. 15 juli '80. Kooppr. fl.
162.500,- k.k.

TE HUUR HEERLEN, Vlotstraat

Nabij centrum gelegen royaal kantoor-
woonhuis met berging en tuin, bouw. '35.
Ind.: 2 kelders, kantoor 10,50x4,00 m,
hal, toilet, keuken, berging. 1e Verd.: 3
kamers en badkamer met douche,
vaste trap n. 2e verd. met 2 kamers en
zolder-berging. Aanv. 1 juli '80. Huur-
prijs fl. 850,- per mnd.

Klasse in WoonGoed

BORN

Stabiele villa, in ± 2000 m² tuinpark, prachtig aangelegd,
volkomen privacy, met oprijlaan, parking, patiohuis, vijver
en garages. Ind.: ontvangsthal, salon, zitkamer (55 m²),
souterrain, zitkamer (50 m²), werkkamer, luxe keuken, kei-
der, 4 slaapkamers, 2 badkamers, zolder-berging. Vraag-
prijs f 570.000,- k.k.

NIJSWILLER

Landhuis/villa, prachtig gelegen met 1100 m² grond, tuin
en weide. Ind.: ontvangsthal, woon/zitkamer met balkon-
terras, complete keuken, kantoor/eetkamer. Corridor met
centrale badkamer, 2 slaapkamers, oudersslaapkamer, 2e
badkamer. Dak/zitkamer, 3 slaapkamers, zolder-berging.
Souterrain, kelders, garage, rijwielberging. Vraagprijs
f 450.000,- k.k.

BORN

Nabij centrum te koop mooi gelegen **bouwperceel**, ca. 20
m front en ruim 50 m diep. (Uitbreiding mogelijk met ach-
tergelegen boomgaard, weide). Vraagprijs f 130.000,-
k.k.

BORN

Modern woonhuis, met dakkapel en luifelentree, halfvrij-
staand met zonnige tuin. Ind.: ruime hal, L-woonkamer,
keuken, 4 slaapkamers, luxe badkamer. Prijs n.o.t.k.
(Eventueel ook te koop met voorafgaand 2 jaar huur).

Kantoor:
Zwartbroekplein
Roermond
04750-18151
S Avonds:
04752-1943

**ing. van a
Cromvoirt**
BEËINDIGD TAXATEUR, MAKELAAR O.G.

Corr. Minderbroederssingel 669 - 6041 KH Roermond

specialist in economisch vastgoed

**TE KOOP
aan de Akerstraat
te HEERLEN**

**KANTOOR c.q.
PRAKTIJKRUIMTE**

(nieuwbouw)

met woning en 2 garages
Prijs f 465.000,- k.k.
Inl.

**j.w. offermans
makelaardij o.g. bv**
Scharnerweg 104
6224 JJ Maastricht
tel. 043-624200*
telex 56232 ofmak nl



Is het kwaliteit wat u zoekt, kom dan naar:

Venetian Blinds Kerkrade

PRODUCENT EN LEVERANCIER
VAN
ROLLUIKEN IN ALUMINIUM, STAAL
en KUNSTSTOF (PVC) nu ook NIEUW
in geïsoleerde PVC.
Zonneschermen, markiezen, verticale
schermen en Kinkramerschermen. BE-
STEL TIJDIG
Alle LUXAFLEX-producten o.a. ROLGORDIJNEN, JALOEZIEËN, in die breedte
25-35 en 50 mm lamel en gordijnaloezieën. Tegen muggen en andere insecten.
HORREN, voor deuren en ramen.
Alleen bekende merken, dus geen sluitprizen. Meer als 24 jaar ervaring.
Levering door geheel het land, vraag vrijblijvend prijsopgave of bezoek aan huis.
bel ons even: 045-453416, Kerkstraat 30-32 6461 GW KERKRADE

Rolluiken

**Sinds
1956**

KIPSTRAAT 30-32,
6461 GW KERKRADE.
TEL. 045-453416

Geleen
Koopje: luxueus appartement met netto
maandlasten ± 400,- in het eerste jaar.

Heerlen
Halfvrijstaand woonhuis met garage en
c.v. Vraagprijs f 124.000,- k.k.

Hoensbroek
Zeer mooi verbouwd woonhuis met
berging en c.v. en 3 slaapkamers.
Vraagprijs f 129.000,- k.k.

Hulsberg
Inhoud ± 1100m², bouwjaar 1974.
Prijs op aanvraag.

Linne nieuwbouw
Prachtige woningen met zeer hoge over-
heidssubsidies tot max. f 124.300,-.
Netto maandlasten 1e jaar ± f 200,-.

Maasbracht
Vrijstaand landhuis met garage en c.v.
Bouwjaar 1974. Opp. 694 m². Inhoud 750
m³. Prijs op aanvraag.

Maasbracht, prijs op aanvraag.

Roosteren
Halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v.
en patiohuis. Vraagprijs f 139.000,- k.k.

Maasbracht, nieuwbouw
Opp. 539 m², inhoud 702 m³.
Prijs op aanvraag.

Nieuwstadt
Halfvrijstaand woonhuis met garage en
c.v. Opp. 385 m².
Vraagprijs f 139.000,- k.k.

Posterholt nieuwbouw
Opp. 428 m². Prijs f 239.000,- v.o.n.

Sittard, prijs op aanvraag.

Sittard
Te huur, klein winkeltje c.q. etalage.
Huurprijs f 400,- per maand.

Urmond
Bouwjaar 1975, inhoud ± 500 m³.
L-vormige woonkamer met open haard en
oud-hollands plafond, mooie aanbouw-
keuken en aparte bijkeuken, luxe
badkamer, 3 slaapkamers en vaste trap
naar zolder. Grote tuin met privacy.
Vraagprijs f 209.000,- k.k.

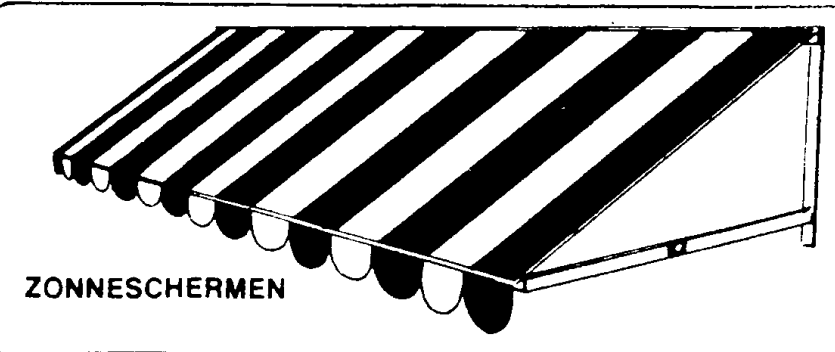
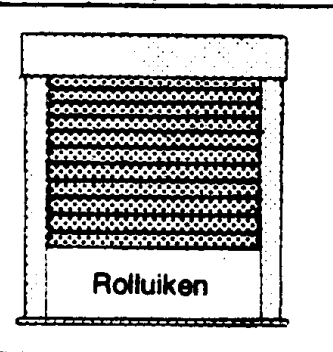
van der Loo Limburg bv.
Tel. 04490-22323*

Kantoren Sittard, Roermond, Maastricht.

ROLLUIKEN / ZONWERINGFABRICAGE

MARCEL WAGEMANS b.v.

Eiermarkt 16 a Roermond/Maasniel. Tel. 04750-25145 (2 lijnen)



Showroom geopend maandag t/m vrijdag 9-6 uur zaterdag 10-4 uur.

Te koop

ECHT

In landelijke omg., aan doorgaande verkeersweg
gelegen, gerestaureerd voormalig hotelpand, voor
div. doeleinden geschikt. Opp. 2.150 m². Inh. ca.
3.000 m³. Het geheel bevat een modern woonh.
en verder verdeeld over 3 verd. vele kamers/zalen,
momenteel ingericht als showroom/toonzaal.
Goederenlift aanw. E.e.a. in goede staat. Aanv.
i.o. Vraagprijs fl. 525.000,- k.k.

HEEL, Dorpsstraat

In de dorpskern gelegen solide halfvrijst. herenh.
met berging en c.v. Ind.: hal, woonk. met mog.
open haard, grote keuken, 2 kamers, portaal, toi-
let, 4 slaapk., luxe badk. met douche, schroefjes-
plafonds, vaste trap naar grote besch. zolder.
Opp. ca. 330 m², mogelijkh. aanw. op achter-
liggende bouwvl. (ca. 475 m²) bij woonh. te ko-
pen. Prijs woonh. fl. 165.000,- k.k.

HEERLEN, Hofstraat

Leuk en rustig gelegen halfvrijst. woonh. met c.v. en
berging. Ind.: hal, toilet, open keuken, woonk.,
3 slaapk., waarvan 1 met grote berging, badk.,
met ligbad en v.w., besch. zolder met vlioztrap.
Bouwjaar 1974. Het pand is voorzien van dak- en
spouwmuurisolatie. Aanv. i.o. Prijs fl. 149.000,-
k.k.

HEERLEN-NOORD

Leuk gelegen herenwoning met c.v. en tuin. Ind.:
hal, werkkamer, berging. Eerste verd.: ruime
woonkamer met balkon, eetkamer. Tweede
verd.: 3 ruime slaapkamers, badkamer met douche
en v.w. Aanv.: spoedig. Koopprijs fl. 99.500,-
v.o.n.

HOENSBROEK, Hommertweg

Deeglijk gebouwd ruim halfvrijst. woonh. met ga-
rage, c.v. en mooie achtertuin. Ind.: provisiekel-
der, ruime hal, studeerk., grote woonk. (41 m²)
met erker, keuken, 1e Verd.: 4 flinke slaapk.,
badk. met douche en 2e toilet. 2e Verd.: zolder
te bereiken met vaste trap. Aanv.: spoedig.
Vraagprijs fl. 145.000,- k.k.

HOENSBROEK-WEST, Opbraakstraat

Gunstig gelegen, halfvrijst. ruim split-level woonh.
met c.v. inpandige garage en mooi aangelegde
tuin. Ind.: kelder, hal, eethoek/keuken compl.
met app., c.v.-ruimte, berging, woonk. met mooie
open haard, 4 slaapk., 2e toilet, badk. met dou-
che, berging. Inh. ca. 500 m³. Aanv.: direct.
Prijs fl. 155.000,- k.k.

ILLIKHOVEN

Landelijk gelegen halfv. boerderijtje met garage,
c.v. en blijvend vrij uitzicht. Opp. 440 m². Ind.:
gang, L-vormige woonk. (ca. 35 m²) met tegel-
vloer, schoon metselwerk, sierpleister en schroten-
plafond, beteg. keuken (4,00 x 3,75 m), bijkeu-
ken, badk. met ligbad, toilet, grote overloop, 3
slaapk. met plankenvloeren en rustiek plafond,
mogelijkh. voor 4e slaapk. Aanv. i.o. Prijs fl.
185.000,- k.k.

MUNSTERGELEEN

In sfeervolle buurt gelegen halfvrijst. woonh. met
c.v. en garage en o.m. kelder met c.v.-install.
Beggr.: ruime hal met toilet, keuken, woonk.
1e Verd.: 4 slaapk., badk. met zitbad, vliering.
Aanv.: spoedig. Prijs fl. 155.000,-.

NEERBEEK, Cartijshofstraat

Leuk gelegen, goed onderhouden door garage ge-
schakeld, vrijst. woonh. met c.v. Ind.: beggr.:
hal, c.v.-ruimte, ruime keuken en mooie woonk.
met parketvloer en open haard. Verd.: 4 ruime
slaapk., badk. met ligbad, 2e toilet. Aanv.: begin
1981. Vraagprijs fl. 159.000,- k.k.

NIEUWENHAGEN, Hereweg

Vrijst. herenhuis, luxe afgewerkt, met garage en
c.v. Ind.: hal met tegelvloer en toilet, woonk.
(41 m²) met niveaoverschil, open haard, schoon
metselwerk en ged. parketvloer, kompl. inger.
luxe eiken keuken, bijkeuken, 4 slaapk., waarvan
2 met v.w., bergkast en balkon, badk. met ligbad,
douche en 2e toilet, vlioztrap naar besch. zolder.
Opp. 405 m². Aanv. i.o. Prijs fl. 255.000,- k.k.

OBBICT-HITSBERG

Zeer landelijk gelegen verbouwd halfv. woonh.
met c.v., garage en div. bergingen. Opp. 860 m².
Ind.: hal met tegelvloer, L-vorm. woonk. met
open haard, rustiek plafond, tegelvloer en schoon
metselwerk, keuken (4 x 4 m), toilet, serre (5 x
4 m), buiten-open-haard, 2 slaapk., badk. met lig-
bad, toilet, zolder. Aanv.: sept. 1980.
Prijs fl. 168.000,- k.k.

ROOSTEREN, Passtraat

Vrijst., zeer landelijk met blijvend vrij uitzicht,
gelegen mooi afgewerkt woonh. met c.v., garage
en grote tuin. Totale opp. 800 m². Inh. woonh.
560 m³. Bouw. 1974. Ind.: ruime hal met mar-
meren vloer, woonk. met open haard, studeerk.
(mogelijkh. voor L-vorm. woonk.), eetkeuken
met app. 1e Verd.: overloop, 3 ruime slaapk.,
badk. met douche en 2e toilet. 2e Verd.: grote
vliering. Het geheel verkeert in uitstekende staat.
Aanv.: direct. Vraagprijs fl. 225.000,- k.k.

SCHINNEEN, Europastraat

Mooi gelegen halfvrijst. woonh. met garage. Ind.:
hal met m.k., toilet, keuken met schroefjespla-
fond, woonk., 3 slaapk., badk. met douche en
v.w., binnenplaats. Opp.: 236 m². Aanv.: 1981.
Vraagprijs fl. 145.000,- k.k.

SITTARD, Kerkstraat

Mooi gesitueerd halfvrijst. woonh. met ruime ga-
rage en c.v. Ind.: hal met tegelvloer en toilet,
ruime beteg. keuken, woonk., 3 slaapk., badk.
met ligbad en 2e toilet. Mogelijkh. tweeblok in
zijn geheel te kopen. Opp. ca. 250 m². Aanv.:
direct. Prijs fl. 145.000,- k.k.

SITTARD, Kerkstraat

Luxe afgewerkt halfvrijst. hoekw. met garage,
terras en c.v. Ind.: ruime hal met marmeren vloer
en open trap, L-vorm. woonk. met open haard en
parketvloer, grote luxe keuken, bijkeuken, 3
slaapk., badk. met ligbad, bidet, toilet. Mogelijkh.
tweeblok in zijn geheel te kopen. Opp. ca. 375
m². Prijs fl. 185.000,- k.k.

SITTARD, Engelenkampestraat

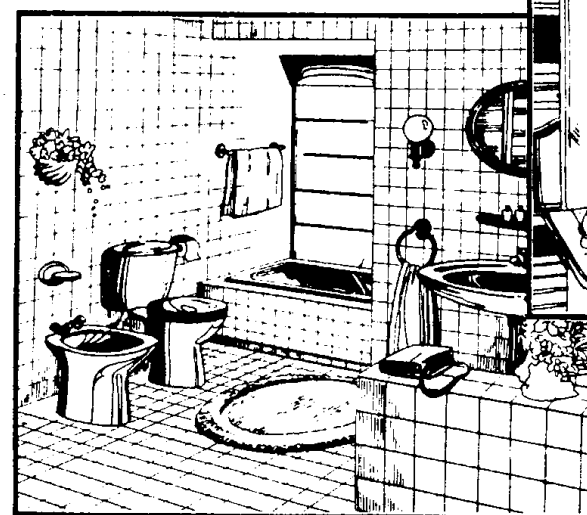
Nabij centrum gelegen hoekpand, met mooi uit-
zicht. Appartement is uitstekend afgewerkt met
compl. luxe keuken, luxe sanitair en sierpleister-
wand. Ind.: hal, toilet, woonk. (10,25x3,50 m),
2 slaapk., badk. met douche en v.w., berging.
Aanv.: direct. Prijs fl. 99.500,- k.k.

VOERENDAAL, Lambrechtstraat

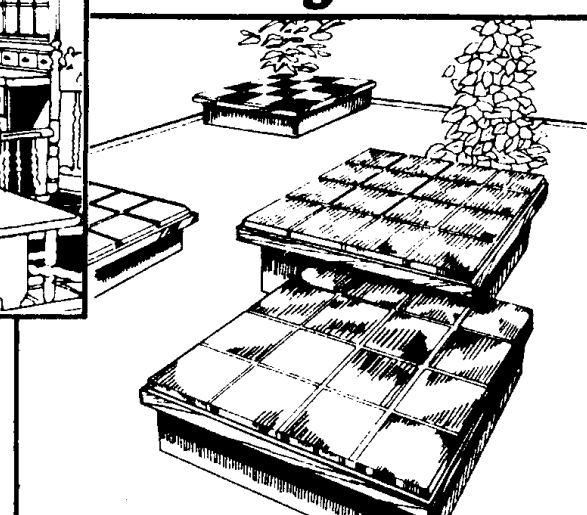
Halfvrijst. herenhuis met c.v. en garage, schitter-
end uitzicht en prachtige tuin. Ind.: hal, luxe
keuken incl. alle app., L-kamer (42 m²) met
open haard, 4 ruime slaapk., badk. met ligbad,
douche en tweede toilet. Grote zolder te berei-
den d.m.v. vaste trap. Opp. 340 m². Prijs
fl. 235.000,- k.k.

U ziet't

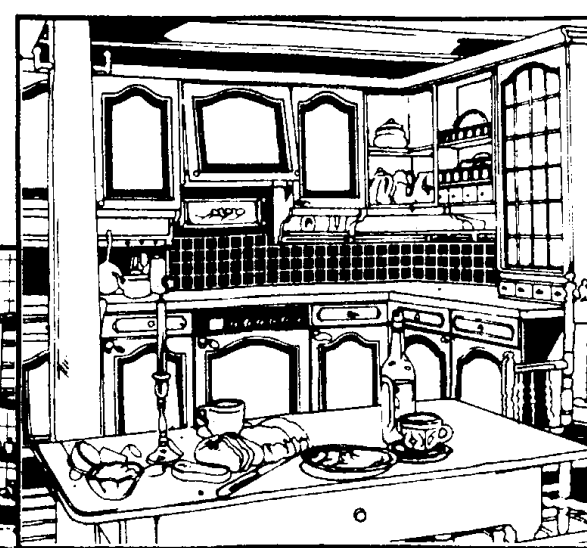
Het mooiste sanitair



De fraaiste tegels



SieMatic, de gezelligste keuken



Gekleurd sanitair, klassiek of
modern van vorm. Past altijd in
badkamer en toilet. In onze show-
room staan vele combinaties.
Kom in alle rust kijken en ...
alvast een beetje genieten.

In de gezelligste keuken moet je
thuis voelen, ongedwongen op je
gemak. SieMatic brengt die
gezelligheid terug in uw keuken.
Geef er een persoonlijke sfeer aan.
Maakt van uw keuken een behaag-
lijk trepunt voor gezin en vrienden.
Want SieMatic is de gezelligste
keuken.

Tegels in vele kleuren en soorten
voor keuken, kamer en badkamer.
Tegels van internationale allure
voor een warme sfeer in elk
hollands huis. Keus genoeg en
volop voorbeelden van combinatie-
mogelijkheden.

Indien gewenst worden alle bijkomende werkzaamheden zoals o.a.

- Plaatsen en aansluiten
- Loodgieterswerkzaamheden
- Tegels plaatsen
- Timmerwerk (plafonds + wandbekledingen)
- Electriciteit
- Centrale-verwarming
- Kleine verbouwingen

door eigen personeel vakkundig verzorgd.

goergen bv

luxe keukens - sanitair - centrale verwarming - tegels

Nijverheidsweg 17-18, Stein Industrieterrein achter pers. winkel Macintosh.
Verkoop keukens tel. (04495)-14 63 Verkoop sanitair tel. (04495)-13 67
Open: ma. 13-18, di. t/m vr. 9-18 en za. 10-17 uur. Verder volgens afspraak.
Donderdags koopavond tot 21.00 uur.



DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed
6131 AS Sittard stationsplein 1 - tel. 04490-19151

**taxaties verzekeringen
hypotheeken financieringen**

OPENINGSTIJDEN SITTARD: Op werkdagen van 08.30-19.30 uur. Zaterdag van 09.00-13.00 uur.

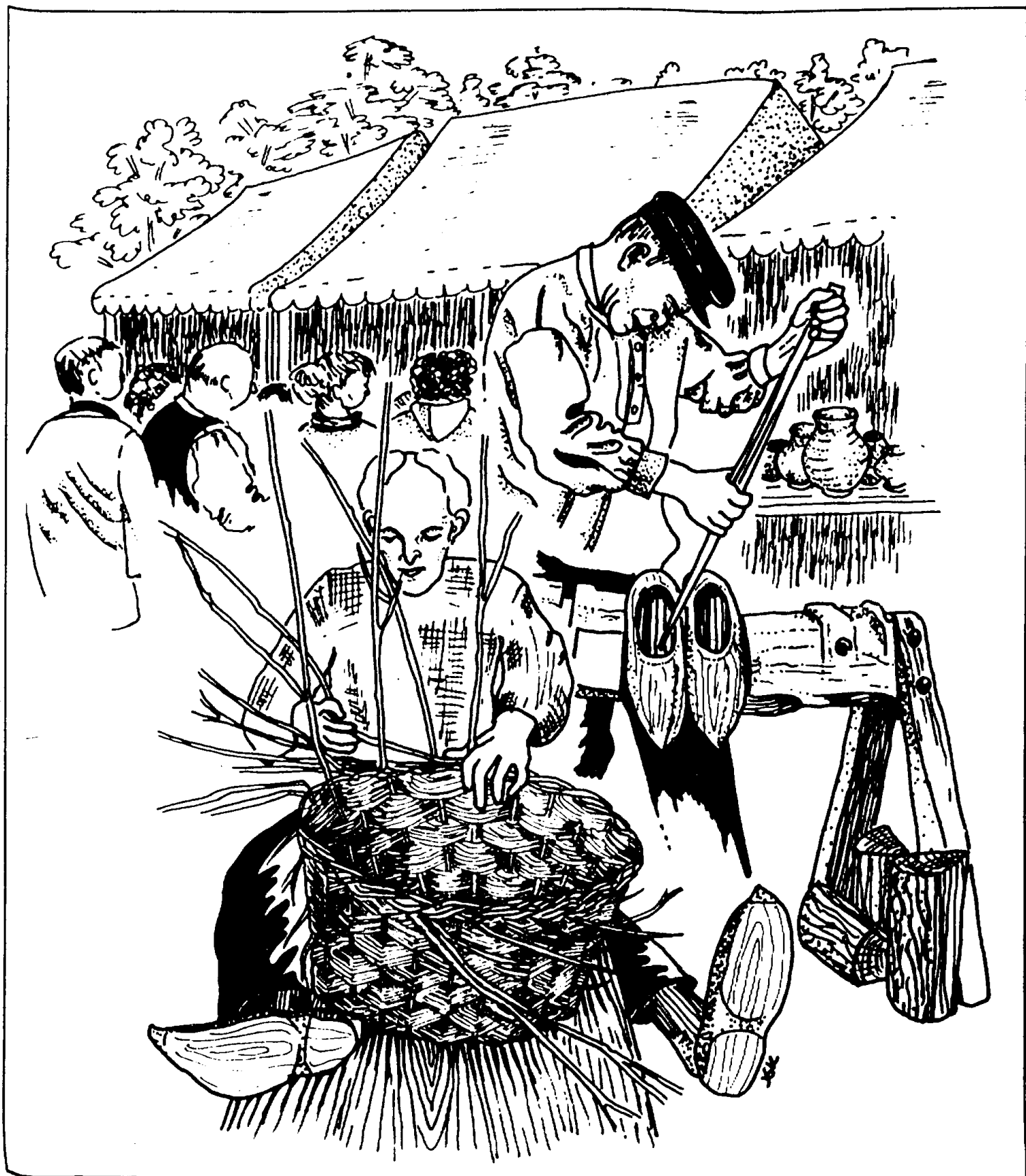
Ambachten van vroeger zijn hobby's van nu

In deze en de komende maanden zullen op veel plaatsen in Nederland weer oude-ambachtenmarkten, schapen-

scheerdersfeesten en dergelijke evenementen georganiseerd worden. In veel gevallen hoeft u er niet alleen uw

ogen goed de kost te geven, maar wordt ook aan de inwendige mens gedacht: braderieën, „oude” gerechten,

pannekoeken en soms complete koffietafels maken het geheel tot een onvergetelijk en vooral leerzaam dagje-uit voor het hele gezin.



We zeggen beslist niet ten onrechte leerzaam, want er is vaak veel te zien op 't gebied van oude, hand-ambachtelijke beroepen. Natuurlijk zijn niet alle markten even groot - op die van Meijel in Limburg bij Venlo worden op 12 en 13 juli bijvoorbeeld zo'n 80 ambachten gedemonstreerd - en verschilt het aantal en de selectie van ambachten van plaats tot plaats. Om u een idee te geven van wat u zoal verwachten kunt, hebben we een lijstje samengesteld van de meest bekende ambachten: Schapenscheren, spinnen, weven, kantklossen, mutsenmaken, poppenmaken, boekbinden, houtsnijden, klompenmaken, houtdraaien, glasschilderen en graveren, bijenhouden, kaarsenmaken, pottenbakken, zeefdrukken, glas in lood, stoelmatten, papiermarken, koekvergulden, volksschilderkunst, broodbakken, dorsen, mandenvlechten, bloemschikken, rietdekken, sierknippen, tingieten, koperbewerken, sieradenmaken, enzovoort, enzovoort. U ziet het, activiteit en keus genoeg. U kunt niet alleen zien hoe een bepaalde techniek in z'n werk gaat, maar ook kant-en-klare (uiteraard met de hand gemaakte) werkstukken bij de diverse kraampjes kopen.

Eigenlijk is zo'n oude-ambachtenfeest een waar el dorado voor knutselaars en hobbyisten: je kunt er de fijne kneepjes van het vak „afkijken”, ideeën opdoen en informatie inwinnen. Als u nog geen hobby heeft, vindt u er hier vast wel een. Het grappige is, dat vrijwel alle ambachten door „amateurs” in hun vrije tijd beoefend kunnen worden. Als het niet meteen lukt, dan gewoon opnieuw proberen! Oefening baart kunst, moet u maar denken. Bij veel mensen, die op zo'n markt demonstraties geven, kunt u ook terecht voor cursussen. U kunt hiervoor eveneens informeren bij de volkshogeschool of diverse creativiteitscentra in of rond uw woonplaats. Gereedschappen en materialen zijn meestal wel verkrijgbaar bij een handenarbeidzaak of hobbywinkel. Soms worden dergelijke dingen ook verkocht op de ambachtenmarkt zelf. We kunnen een bezoekje aan een dergelijke buitenmanifestatie van harte aanbevelen. Voor inlichtingen kunt u het beste de plaatselijke of streek VVV bellen. Daar vertelt men u precies waar en wanneer u terecht kunt, wat de openingstijden en toegangsprijzen zijn en wat er allemaal te zien is.

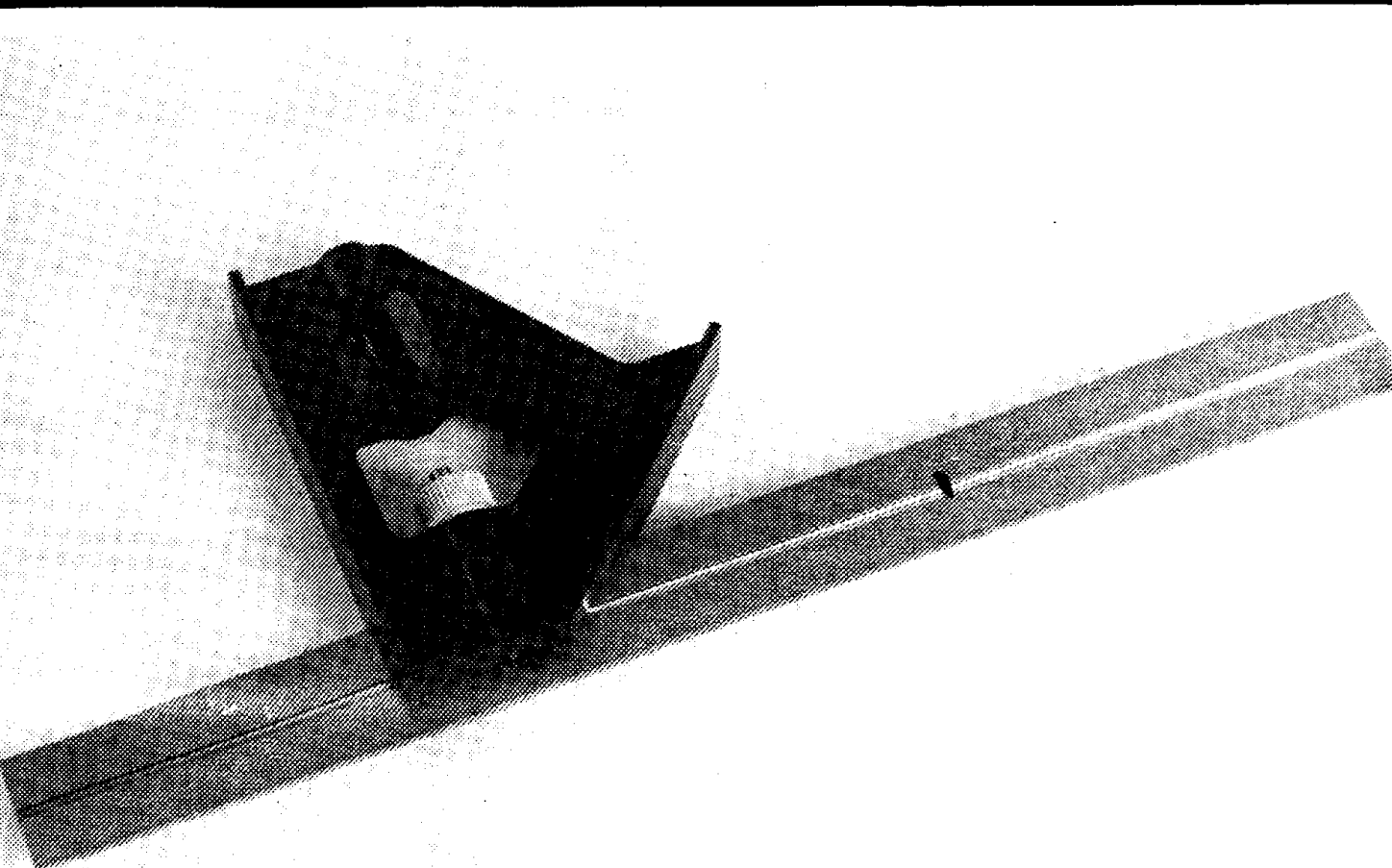


Spelen met rotan

Veel mensen vinden rotanmeubels prachtig, maar ook veel te duur. Dat is de ervaring die Rotan Rentenaar in Heerlen de afgelopen jaren opgedaan heeft. De firma heeft sinds kort een uitgebreide collectie designmeubelen uitgestald in „De Hoeve” te Voerendaal. Limburgers zijn niet snel geneigd om over te stappen op rotan of riet. Rentenaar vermoedt dat de Limburger nog te veel van de gelijkheid houdt, van zware meubels, van het pompeuze. In

het Westen lijkt men iets vooruitstrevender te zijn als het om inrichting van woningen gaat. In de voormalige bakkerij van „De Hoeve” wil Rentenaar een blijvende expositie van meubels inrichten. Getracht wordt om kunstenaars te interesseren voor een tentoonstelling in de boerderij. Sinds enkele weken is „De Hoeve” voor geïnteresseerden geopend. Op afspraak kan iedereen kennis maken met rotanmeubels en de ontwerpen van Dick Holthaus en

Jan des Bouvrie. De meubels zijn vervaardigd door Rohé in Friesland, van oudsher de streek waar riet als grondstof werd gebruikt voor stoelen en tafels. Als materiaal voor uitsluitend stevige geschilderde rotan gebruikt. De geëxposeerde meubels zien er betrouwbaar uit met een klassiek tintje. Geïnteresseerden kunnen verdere inlichtingen krijgen bij Rentenaar tel. 04446-2590 (De Hoeve) of in de zaak aan de Akerstraat in Heerlen.



Vijf gereedschappen in een

De zogeheten combinatiehaak is een nog weinig door doe-het-zelvers gebruikt gereedschap. Dat is voornamelijk aan de onbekend-

heid van dit apparaat te wijten; waarschijnlijk gedeeltelijk ook aan de prijs want combinatiehaken waren nogal duur. Tegenwoordig koop je zo'n ding al voor weinig geld. En wanneer je dan beseft dat het eigenlijk een verzameling van vijf gereedschappen ineen is, wordt een combinatiehaak toch een aantrekkelijke uitbreiding van het dhz-gereedschap.

voegt daar nog twee functies aan toe. In de handle is een libel opgenomen, zodat het gereedschap tevens als waterpas kan worden gebruikt. En ten slotte heeft hij een kraspenetje waardoor de combinatiehaak als kruishout fungeert; erg makkelijk bij het haarschuiver afschrijven van bijvoorbeeld houtverbindingen.

Het is in de eerste plaats een winkelhaak, waarmee dus hoeken van precies 90 graden kunnen worden afgeschreven en gecontroleerd. In alle mogelijke situaties, want de handle kan over de volle lengte van de liniaal worden verschoven. Daarnaast is het een verstekhaak, voor exact afschrijven en controleren van hoeken van 45 graden. Door de handle geheel van de liniaal te verwijderen, kan de liniaal als zodanig en als maatlat worden gebruikt; ook handig om er bijvoorbeeld karton, finer e.d. langs te snijden.

Een pas nieuwe, helemaal voor de doe-het-zelver ontwikkelde combinatiehaak van Stanley, die een adviesprijs van f 13,75 heeft,

(ADVERTENTIE)

de grens
tussen
mijn en dijn
de varel groep

Specialist in: inbraak- en brand-
beveiligingssysteem, TV, bewaking en
toegangscontrolesystemen. Eigen meld-
kamer. Bel voor advies en informatie,
of bezoek ons
veiligheidscentrum.
Varel Alarm B.V.
Peter Jac Schuurweg 2
Postbus 5057
6097 ZH Panheel / Heel
Telefoon: 04747-2300



(ADVERTENTIE)

Wie verder denkt, gebruikt en verkoopt
Wiertz Bijenwas, altijd G O E D.
Let op dit Apothekers Etiket.



Bij iedere flakon een boekje met praktische wenken. Wiertz Bijenwas, werkt voor U, terwijl U slaapt. Verkrijgbaar in natureel, bruin en wit. Vraagt bij V & D, drogist, doe het zelf zaken, verf, antiek en meubelzaken. 't is gewoon beter.

Veilige vrijetijdsbrochures

Van het Veiligheidsinstituut was al een tijdje de brochure „Doe-het-zelver, doe het veilig” bekend, een handzaam boekje met heel nuttige tips over het veilig omgaan met gereedschappen en materialen. Er zijn nu vier nieuwe brochures verschenen, die op de noodzakelijke veiligheidsvoorzieningen in de vrije tijd attenderen. Het zijn: Een goed begin is de halve reis; Kamperen in tent of caravan; Tips voor een behouden vaart en Trimmen en sporten. Daarnaast is er ook nog een foldertje over „Veilig barbecueën”. Aan deze uitgaven werd meegewerkt door ANWB, het Nationaal Brandpreventie Instituut, De Nederlandse Sportfederatie en het Verbond van Verzekeraars. Dat een degelijk stukje voorlichting over veiligheid bij vrijetijdsactiviteiten harde noodzaak is, blijkt wel uit cijfers over ongevallen. Door een aantal grote bedrijven is bevestigd, dat in Nederland jaarlijks aan 220.000 werknemers en werknemsters een ongeval over-

komt (in dit cijfer zijn dus de mensen buiten het arbeidsproces nog niet eens betrokken; het totale aantal ligt veel hoger). Van de genoemde 220.000 ongevallen gebeurt 40 procent in het bedrijf.

Van die resterende 60 procent komt 19 procent voor rekening van het verkeer, 33 procent in en rond het huis, 24 procent bij hobby en dhz-activiteiten en 24 procent bij sportbeoefening. Dat zijn schrikwekkende gegevens. In talloze gevallen is uiteraard onvoorzichtigheid de hoofdoorzaak van ongelukken. Maar ook de onbekendheid met bepaalde risicofactoren speelt een belangrijke rol. Vooral wat dit laatste aspect betreft, kan voorlichting zoals die in de door het Veiligheidsinstituut gecoördineerde brochures wordt aangereikt, een bijdrage leveren tot „veiliger leven”.

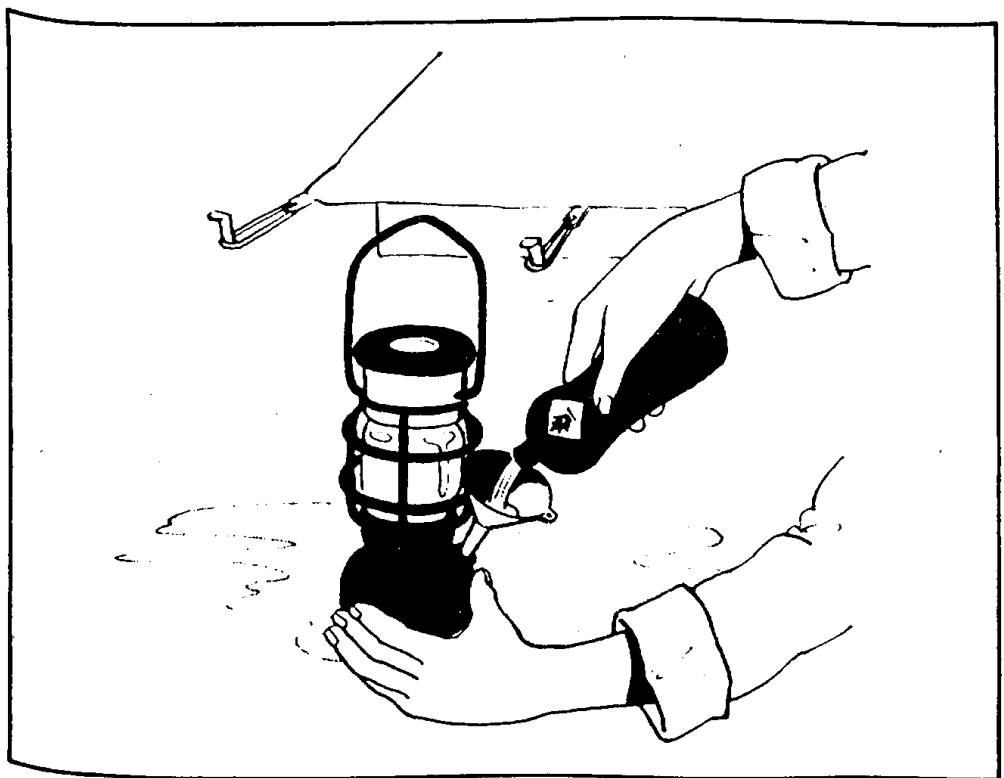
De brochures kunnen voor een gering bedrag, f 1,80 per stuk (de barbecuefolder f 1,20) bij het Veil-

ligheidsinstituut worden besteld. Storten op giro 66788 t.n.v. „Leef veilig”, Amsterdam, onder vermelding van de titel van de gewenste brochure(s). Voor f 5,25 krijgt men de hele serie van 4 toegestuurd.

Platen uit Brazilië

Keukens en badkamers renoveren kost handenvol geld, veel tijd en nogal wat technische kennis. Vooral dat laatste is nodig als de wanden betegeld moeten worden. Dat was vroeger voorbehouden aan een echte vakman. Maar omdat goede vaklieden peperduur geworden zijn gaan huizenbezitters steeds meer tot doe-het-zelf activiteit over. Fabrikanten spelen daar handig op in en ontwerpen technieken waardoor zelfs een eenvoudig klusjesmannetje vakwerk kan afleveren.

Sinds enige tijd is ook in Limburg verkrijgbaar duraplac. Een wandplaat die zonder veel moeite tegen een wand bevestigd kan worden. De platen kunnen op dezelfde wijze als schrootjes aangebracht worden, in elkaar worden geschoven en vastgemaakt op boorlaten die op de muur bevestigd zijn. Duraplac is gemaakt uit eucalyptus board en is afkomstig uit Brazilië. Het materiaal is verkrijgbaar in exotische houtsoorten, moderne kleuren, Italiaanse marmernabootsing en in azulejo-tekeningen. De platen zijn gemakkelijk schoon te houden met een vochtige doek, ze zijn warmte- en vochtbestendig. Duratex N.V. is in 1955 begonnen met de productie van hardboard uit eucalyptusbomen. Sinds 1958 wordt het materiaal ook naar Europa uitgevoerd. De platen zijn verkrijgbaar uitsluitend in pakken van twaalf, acht of zes stuks. De gemiddelde lengte bedraagt 2,75 meter en de breedte veertig centimeter. De dikte varieert tussen de 2,5 en 6,4 millimeter. De prijs bedraagt gemiddeld 25 gulden per vierkante meter. Verdere inlichtingen zijn te krijgen bij houthandel R. van Loo, Ingberdorpstraat 39 in Gulpen (tel. 04450-1552).



(ADVERTENTIE)

Bougie
Perzische tapijten
Oranje Nassaustraat 19 Heerlen
Telefoon 045-713650

UBACH O. WORMS
Te koop een voor vele doeleinden geschikt
VRIJSTAAND WOONHUIS
met aangebouwde winkel

Tevens garage met oprit en grote tuin, oppervl. ± 2400 m².
Ind.: kelder, woonkamer 30 m² met parketvloer, keuken met aanbouwkouken. Poggenpohl eiken, bijkeuken, toilet, magazijn ± 45 m², 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, grote zolder.
Prijs n.o.t.k. Tel. 045-312478.

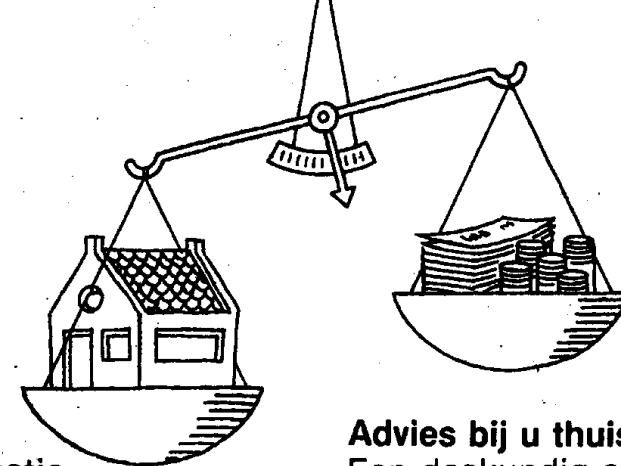
Te koop:
middenstandswoning
gelegen
Heiveldstraat 105 te
Kerkrade-West, vrij te
aanvaarden

Benedenverdieping: 3 dooel. kamers, keuken, bijkeuken, toilet en kelder. Bovenverdieping: 3 sips., 1 zolderk., douche en toilet, voorzien van c.v. Inrichtingen: Heiveldstraat 27, Kerkrade, tel. 045-410641 of Grachterstraat 75, Kerkrade, tel. 045-414034.

UIT DE HAND TE KOOP Woonboerderij

gelegen Termoois 14, Klimmen, met schuren, stallen en huiswielde ter grootte van 31.60 aren.
Indeling woning:
beneden: hal, keuken en living, boven: 4 slaapkamers en badkamer met ligbad. Het pand is verder voorzien van zolder en een gedeeltelijke (gewelfde) onderkelderling. Op de binnenplaats bevindt zich een afzonderlijke studeer- en slaapkamer.
Aanvaarding in eigen gebruik, in onderling overleg. Nadere inlichtingen: Kantoor Notaris Palmes, Klimmen, Tel. 04405-1214.

Hypotheek is paswerk!



VERLAAGD!
RENTES
10 3/4 %

Een hypotheek op uw huis is een kwestie van nauwkeurig wikkelen en wegen. U moet rekening houden met uw financiële mogelijkheden, nu en in de toekomst. Hoe ver kunt u gaan met de financiering? Wilt u een annuïteiten-hypotheek (gelijkblijvende maandlasten) of een lineaire hypotheek (steeds gelijke aflossingen, maar daardoor afnemende rente)? Misschien voelt u meer voor een hypotheek met een gekombineerde levensverzekering. Zo zijn er nogal wat mogelijkheden.

Advies bij u thuis
Een deskundig advies is daarom van het hoogste belang. Een advies dat volledig rekening houdt met uw speciale behoefte en mogelijkheden. Een voorstel waarop u echt kunt bouwen. Spaarbank Limburg, gewend aan een zo persoonlijk mogelijke zorg voor haar klanten, is voor hypotheekzaken daarom een goede keuze. Als unieke service komen deskundigen bij u aan huis om u - geheel vrijblijvend - voor te lichten. Neem voor het maken van een afspraak een eerste contact op met een van de 45 kantoren in Limburg.

spaarbank limburg
steeds attent voor elke klant

Hoofdkantoor: Markt 17-18, Maastricht. Tel. 043-411222.
Districtskantoor: Prinsenhofstraat 3, Venlo.
Kantoren in: Amby, Beek, Berg en Terblijt, Blerick (3), Borgharen, Bunde, Cadier en Keer, Eysden, Heer (3), Maastricht (19), Meerssen, Roermond, Sittard (3), Tegelen, Vaals, Valkenburg, Velden en Venlo (4).

Kramer Makelaardij

KIJKHUIZEN VAN KRAMER MAKELAARDIJ.
Geopend zaterdags van 12.00 tot 15.00 uur en verder na afspraak.



Brunssum
In het bestemmingsplan Klingenberg is een aantal royale herenhuisen gebouwd met garage in vier verschillende typen. Ruime woonkamer met open haard, 3 slaapkamers, luxe badkamer, vaste trap naar 2e verdieping. Prijzen vanaf f. 174.000,- v.o.n. excl. bouwrente. Dit kijkhuis kunt u vinden aan het Ambacht (tegenover Maresbos) te Brunssum.

KRAMER MAKELAARDIJ HEEFT VAN ELK HUIS
UITVOERIGE DOKUMENTATIE BESCHIKBAAR.

Kramer Makelaardij

Elstraat 13, Postbus 256, 6190 AG Beek-L.
Telefoon 04402-3601, b.g.g. 043-642071

Culligan

WATERONTHARDERS

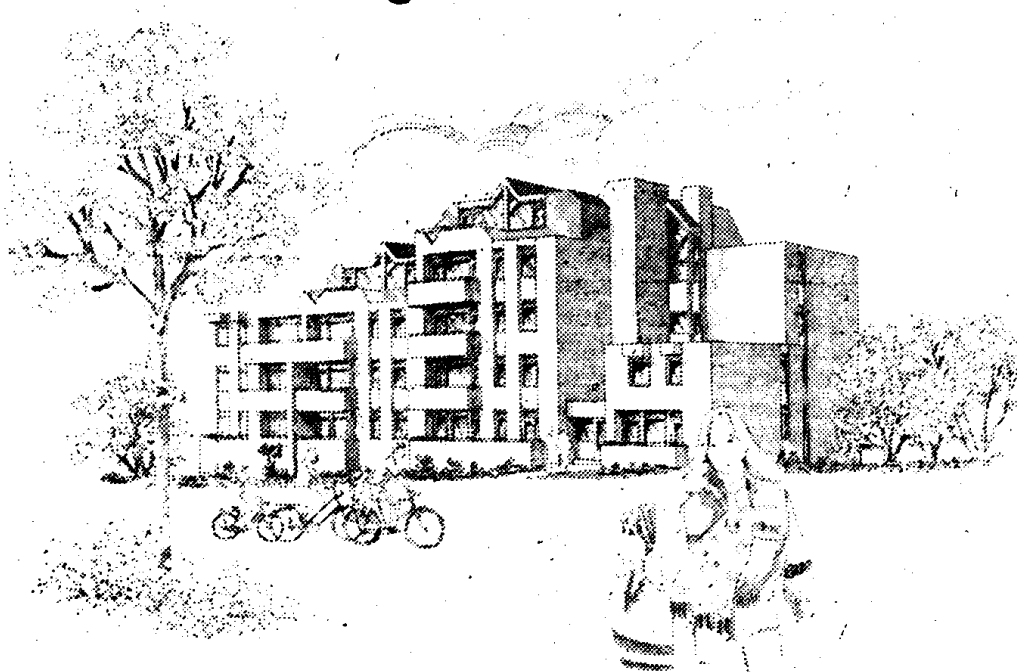
Dr. Ottenstraat 7

eigen servicedienst

Tel. 04442-1743

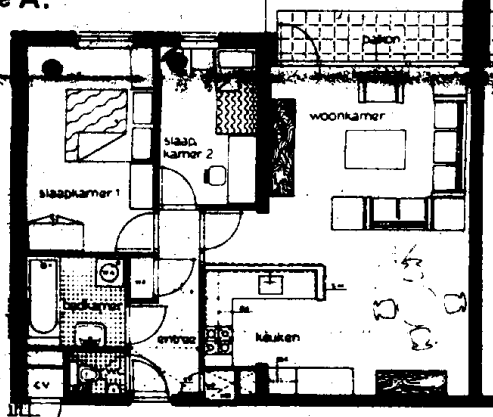


Ruil uw huurbedrag van 392,* voor een eigendoms-appartement te Valkenburg



Aan de rand van Valkenburg worden een aantal gerieflijke appartementen gebouwd in opdracht van de Westland Utrecht Projectontwikkeling.

Zeergeode autoweg-verbindingen naar Heerlen en Maastricht, alsmede uitstekende trein-verbindingen maken uw besluit, te wonen in een omgeving met zoveel natuurschoon met de stedelijke voorzieningen onder handbereik, gemakkelijk. Keuzemogelijkheden uit 3 typen:
De indeling van type A:



het type B: bestaande uit twee woonlagen, een L-vormige woonkamer met open keuken van liefst ca. 36 m², de slaaptage bestaat uit 3 forse slaapkamers, alsmede een goed geoutilleerde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet.

het type C: living met open keuken ca. 28 m², 1 slaapkamer, ruime betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet.

Alle appartementen hebben een eigen parkeerplaats alsmede een berging in het souterrain. Het gebouw is tevens voorzien van een liftinstallatie.

De verkooprijzen bedragen v.a. f. 132.101,- v.o.n. (exclusief renteverlies).

* 100% hypotheeklasten type A' rekeninghoudend met subsidie en fiscaal voordeel.

voor verkoop en informatie:

stienstra

STIENSTRA MAASTRICHT B.V.
Schiedamsedijk 108, 6224 JF Maastricht
Telefoon 043-626098

thermisch isolerend DUBBELGLAS Maar dan wel goed!

(met 10 jaar garantie
en KOMO-keur,
levertijd max. 3 weken,
subsidieaanvraag)

EN AL UW ANDERE GLASWERKEN
(OOK REPARATIES)

BOSCH GLASWERKEN BV

Postbus 31060, 6370 AB Schiedamsedijk

BON Neem zonder verdere verplichtingen mijnerzijds voor vrijblijvende offerte contact op.

Naam

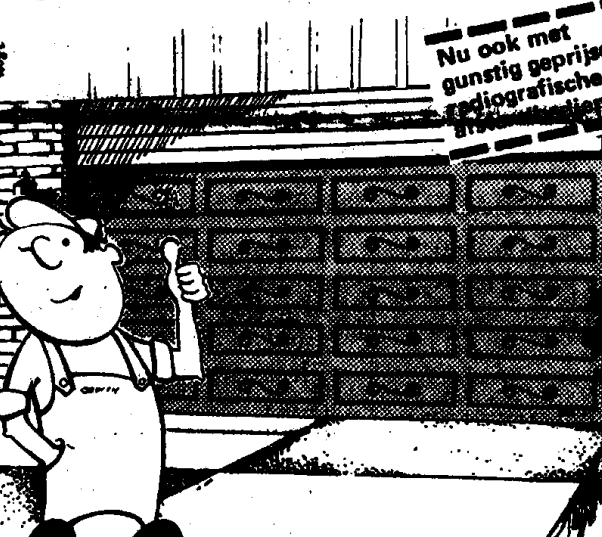
Adres

Plaats

Tel.

Bosch Glaswerken BV, Voltstraat 4, Schiedamsedijk, Tel.: 045-314863.

'n Garagedeur, die gezien mag worden.



Wilt u een andere garagedeur dan anderen? Wie anders dan deuren-specialist Boels heeft zoveel alternatieven? Binnen de gevel draaiende deuren bijvoorbeeld, als de techniek het eist, of, als het oog iets extra's wil: sekti-naaldeuren met magnifieke houten panelen (geïsoleerd of ongeïsoleerd en keuze uit vele dessins). Wat u ook kiest, u krijgt Boels-kwaliteit.

Informeer in een van de Boels-zaken te Sittard, Heerlen, Maastricht, Schiedamsedijk en Venlo, of bezoek onze showroom hoofdkantoor.



Dr. Nolenslaan 126
6136 GM Sittard
Tel. 04490-15252

TE KOOP VRIJSTAAND WOONHUIS

Zeergegunstig gelegen in Holtum-Born, met zeer ruime plaats en grote voor- en achtertuin, met c.v.
Ind.: hal, keuken, dubb. woonkamer, veranda, gr. berging. 2e verd.: 4 sips. m. vaste muurkasten en via vaste trap naar grote zolder. Pr. n.o.t.k. Inl. tel. 04406-40265.

GRAATHEIDE TE BORN TE KOOP

nieuw riant gelegen vrijstaand landhuis

met garage en c.v. Ind.: souterrain: grote hobby-kelder, provisiekelder. Beg. gr.: 2-vormige woonkamer met open haard, ruime hal met w.c., luxe woonkeuken compleet. Beg. grond geheel met plavuizen, schroten plafond in hal, w.c. en woonkamer, overdekt terras. 1e verd.: 3 grote slaapkamers, luxe badkamer 5.50x3.20 geheel betegeld met douche, ligbad, 2e toilet en 2e wastafel. Grote berging naast badkamer, gehele 1e verdieping schroten plafond. 2e verd.: grote hoge zolderminstens geheel schoone metaalwerk in te richten tot 2 à 3 slaapkamers. Winkeltap vanuit kelder tot 2e verdieping. Veel schoon metaalwerk. Tel. 04490-14325. Aanvaarding direct, k.k. Prijs op aanvraag.

HOENSBROEK

Te koop riant

vrijstaand herenhuis

Gelegen aan de Juliana Bernhardtlaan 17, vlakbij centrum. Unieke ligging. Grondoppervlakte 1080 m² met prachtig aangelegde tuin. Het pand bevat beneden: keuken (10x3 mtr.) studeerkamer, woonkamer, garage onder het pand, 2 kelders, w.c., centr. verw. Boven 3 slaapkamers, badkamer, vierling. Prijs nader overeen te komen. Aanvaarding in overleg, uiterlijk medio augustus 1980. Zonder contanten onnodig te reflecteren. Inlichtingen tel. 045-212620.

BUNDE

Te koop: Riant woonhuis, 2 onder 1 kap, met grote garage. Grondoppervlakte ± 380 m², veel privacy.
Indeling: 1e verd.: woonkamer, bijkeuken, living L-vorm ± 45 m², slaapkamers, badkamer, vaste trap naar zolderkamer, c.v., berging. Massief elken Tielsakeuken met complete apparatuur. Aluminium schuifpui, benedenverd. thermopane beglazing, nieuw sanitair, div. houten plafonds en granol wanden, zonwering en nieuwe stoffering.
Vraagprijs: f. 259.000,- k.k. Oplevering n.o.t.k.
Voor afspraak: Beukenlaan 2, Bunde. Tel. 04461-1642.

PARKET

prijs per m² incl. BTW vanaf f. 21,50

KANT- EN KLAARPARKET
EIKEN PLAFONDS
EIKEN BREDE PLANKEN
EURO PARKET SCHIPNICK

Meesterbedrijf
Verkoop en leggen
Schipnijk (Nld.), Terhallen 16
Geopend dinsdag - donderdag van 19 - 21 uur
Zondag van 14 - 16 uur
Selfkant Schallbruch Südhang 4
alleen op afspraak
Hochstr. 14 (Torbogen)
5138 Heinsberg. Tel. 09-492452-2972
oder 09-492456-1068

BEDRIJFS-ONROEREND-GOED

HEERLEN
Heuvelweg, halfvrijstaand woonhuis met bedrijfsruimte en c.v. Indeling o.a.: kelder, hal, woonkamer ca. 32 m², keuken, serre, 3 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel. Bedrijfsruimte ca. 180 m² met c.v., kraachstroom, benzinepomp en smeerputten. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f. 280.000,- k.k.

KLIMMEN
Retersbeek, bedrijfspand voor vele doeleinden geschikt. Momenteel in gebruik als café/pand zonder brouwerijverplichtingen met grote parkeerplaats en weide. Woongedeelte: woonkamer, keuken, douche, 1 slaapkamer, zolder. Aanvaarding direct. Oppervlakte 3227 m². Vraagprijs f. 169.000,- k.k.

ULESTRATEN
Winkel-bedrijfspand met ruime bovenwoning met c.v., winkel ca. 180 m², magazijn 30 m², kantoor en garage, kelder bevestigde magazijn ca. 80 m², 2 provisieruimten en 2 c.v.-kelders, bovenwoning met aparte entree met o.a. 3 slaapkamers en ruime dakterras. Aanvaarding direct. Vraagprijs f. 390.000,- k.k.

Denkt u aan uw bedrijfspand te verkopen of te verhuren, maak dan gebruik van de deskundigheid van Stienstra. Maak daarom eens contact op voor vrijblijvend advies.

Stienstra
STIENSTRA HEERLEN MAKELAARDIJ B.V.
Telefoon 045-641111
045-212620, 045-314863
Kantoor: Heerlen, Markt 17-18

Elmighausen
Halfvrijstaande woning met garage en c.v. Zeer gerieflijke woning met hal, toilet, woonkamer, grote eetkeuken, kelder, kast, 4 slaapkamers, badkamer en hobby zolder. Garage en zolder verwarmd.
Prijs f. 157.500,- k.k.

Heerlen
Riant villa op goede stand. Indeling: souterrain met hobby studeerkamer, washok, garage en carport. Begane grond, grote L-vormige woonkamer met open haard, aanbouwkouken, eetkamer (32 m²) kantoor, 1e verd.: 4 slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, douche en 2e toilet, 2e verd.: vide met betegeld dakterras (30 m²), mooi aangelegde tuin met fontein, open haard etc.
Vraagprijs f. 625.000,- k.k.



Margraten
Halfvrijstaand woonhuis met garage en c.v. (gas), ruime woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en v.w., zolder en grote tuin.
Vraagprijs f. 165.000,- k.k.

Spaubeek
Fraai vrijstaand herenhuis met garage, berging en c.v., 5 slaapkamers aanbouwkouken met alle apparatuur, eetkamer, bijkeuken, badkamer, kelder en hobbyruimte. Het pand is goed onderhouden.
Prijs f. 289.000,- k.k.



Voerendaal
Halfvrijstaand woonhuis met grote L-vormige woonkamer, open haard, Amerikaanse aanbouwkouken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en douche zolder met 4de slaapkamer, garage en tuin. Prijs inclusief stoffering en keukeninstallatie. Aanvaarding direct.
Prijs op aanvraag.

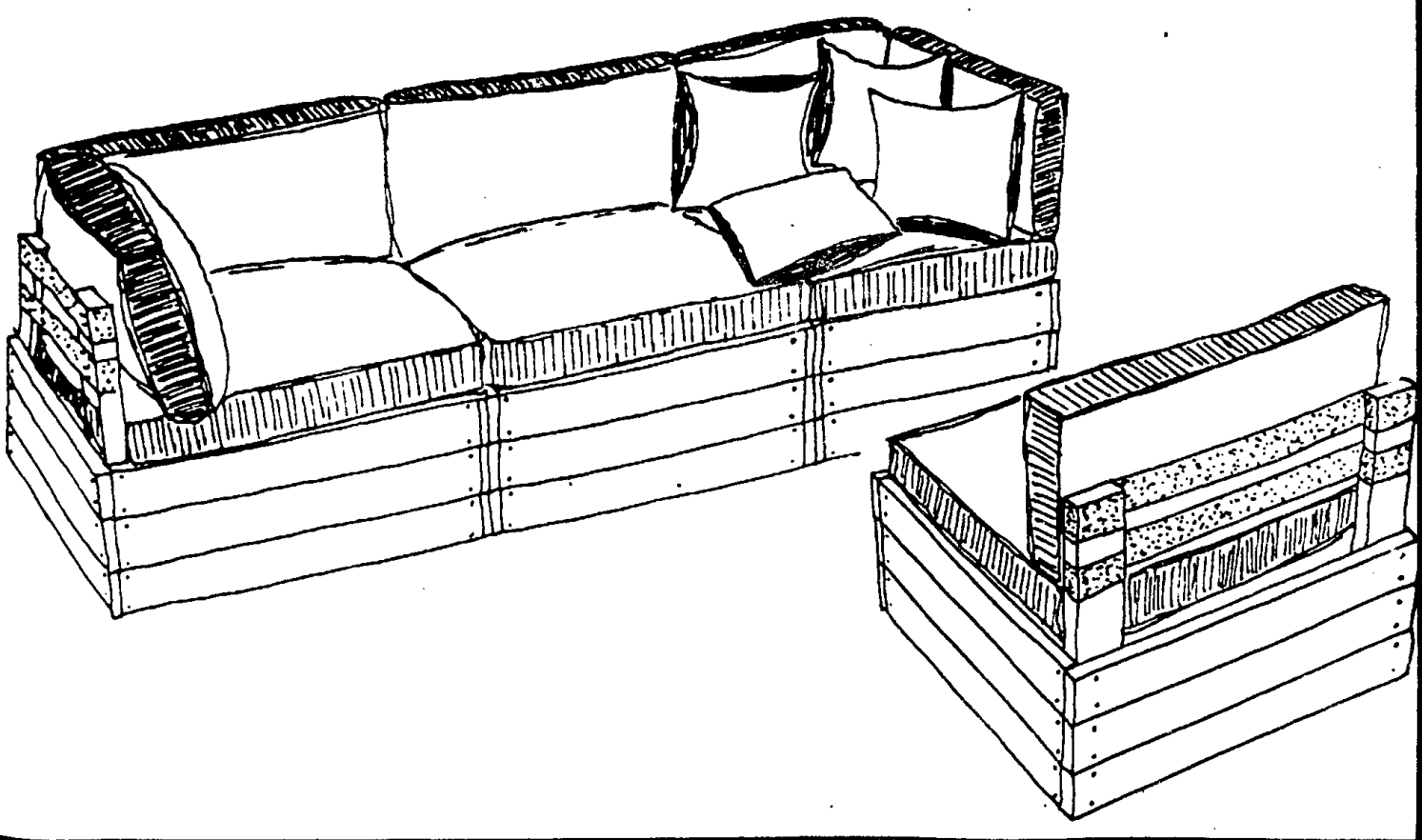
Maastricht
Etagewoning met dakterras, woonkamer (5,60x20 m.) open keuken, berging en slaapkamer, badkamer en zolder.
Prijs f. 99.000,- k.k.

Kantoren Maastricht, Sittard, Roermond.
Telefoon 045-312478.
Na kantooruren:
Dir. Stienstra 045-312478
Dir. Jansen 045-312478
ma. t/m vr. 9.30 - 17.30 uur
za. zaterdag 10.00 - 12.30 uur.

Bongaerts
Immobilien BV

AANKOOP - VERKOOP - BEMIDDELING IN ONROEREND-GOED - TAXATIES - VERZEKERINGEN - HYPOTHEKEN - BOUWPROJECTONTWIKKELING

Timmer uw eigen zitelement



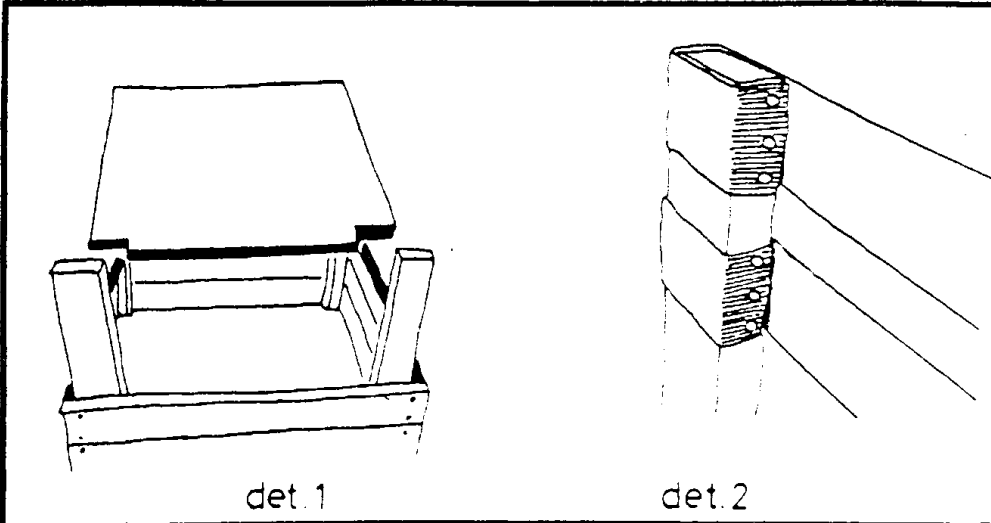
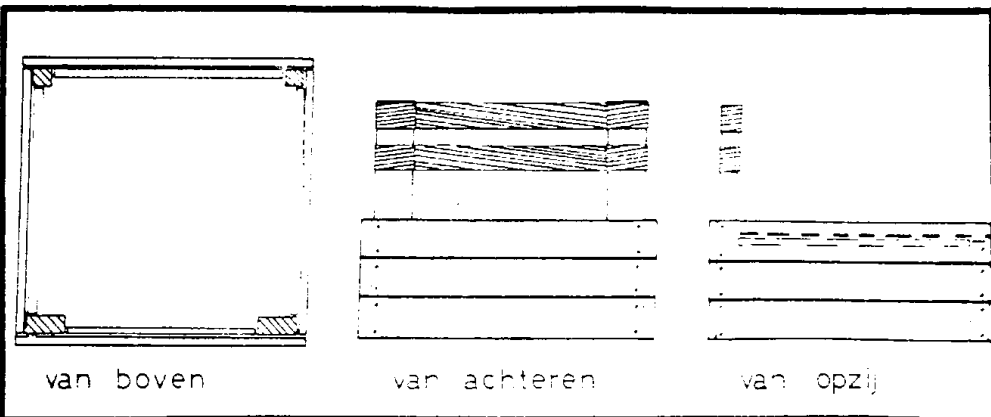
Wanneer u uw eigen zitmeubel wilt bouwen, kunt u kiezen voor houten zitelementen, die hetzij los als stoel, hetzij aaneengeschoven als bank dienst kunnen doen. De tekeningen geven een beeld van dergelijke zitelementen, die bestaan uit een vierkante houten bak met leuning, waarop een zit- en een rugkussen. Deze kussens kunt u zelf maken, maar ook kant en klaar kopen, al zal het dan wel nodig zijn de hier genoemde afmetingen wat aan te passen.

Ieder zitelement bestaat uit een twaalfstal plankjes, die met vier balkjes in de hoeken aan elkaar geschroefd zijn tot een vierkante bak met een binnenmaat van 65x65 cm. De twee balkjes aan de achterzijde 45x95 mm dik en 57 cm lang. Deze laatste steken dus boven de zitbak uit. Door twee

stroken meubelmakersband van ca. 6 cm breed tussen de balkjes te bevestigen ontstaat de steun voor het rugkussen.

Hoekelementen, met behalve een rugkussen ook nog een armkussen, zijn op twee manieren te realiseren. U kunt in plaats van twee, drie balkjes van 57 cm toepassen, daartussen band spannen en zo het extra kussen steunen. U kunt echter ook uitgaan van de gewone zitelementen. Zet het hoekelement met de leuning opzij tegen het volgende element, schroef de elementen aan en span twee extra stroken band tussen de rugleuningen van de twee elementen.

Wanneer u de kussens zelf wilt maken, kies dan een stevige stof, die ook past bij het karakter van de zitelementen: bijvoorbeeld canvas. Voor een zitkussen heeft u nodig: 2 stukken van 65x65 cm plus zomen en 10x260 cm plus zomen (niet noodzakelijkerwijs aanen) voor de zijkanen. Voor een rugkussen zijn de maten: 2 maal 65x30 plus zomen en 10x190 plus zomen.



(ADVERTENTIE)

ROMANTICA

Anjelierstraat/De Gasperistraat 1
Heerlen, tel. 045-215968

Het gemeenschapshuis met vele mogelijkheden voor verenigingsactiviteiten en persoonlijke feesten.

Wilt u nadere inlichtingen

BEL OF SCHRIJF

ROMANTICA

De Gasperistraat 1 Heerlen
Tel. 045-215968.

Fototoestellen vol met chips

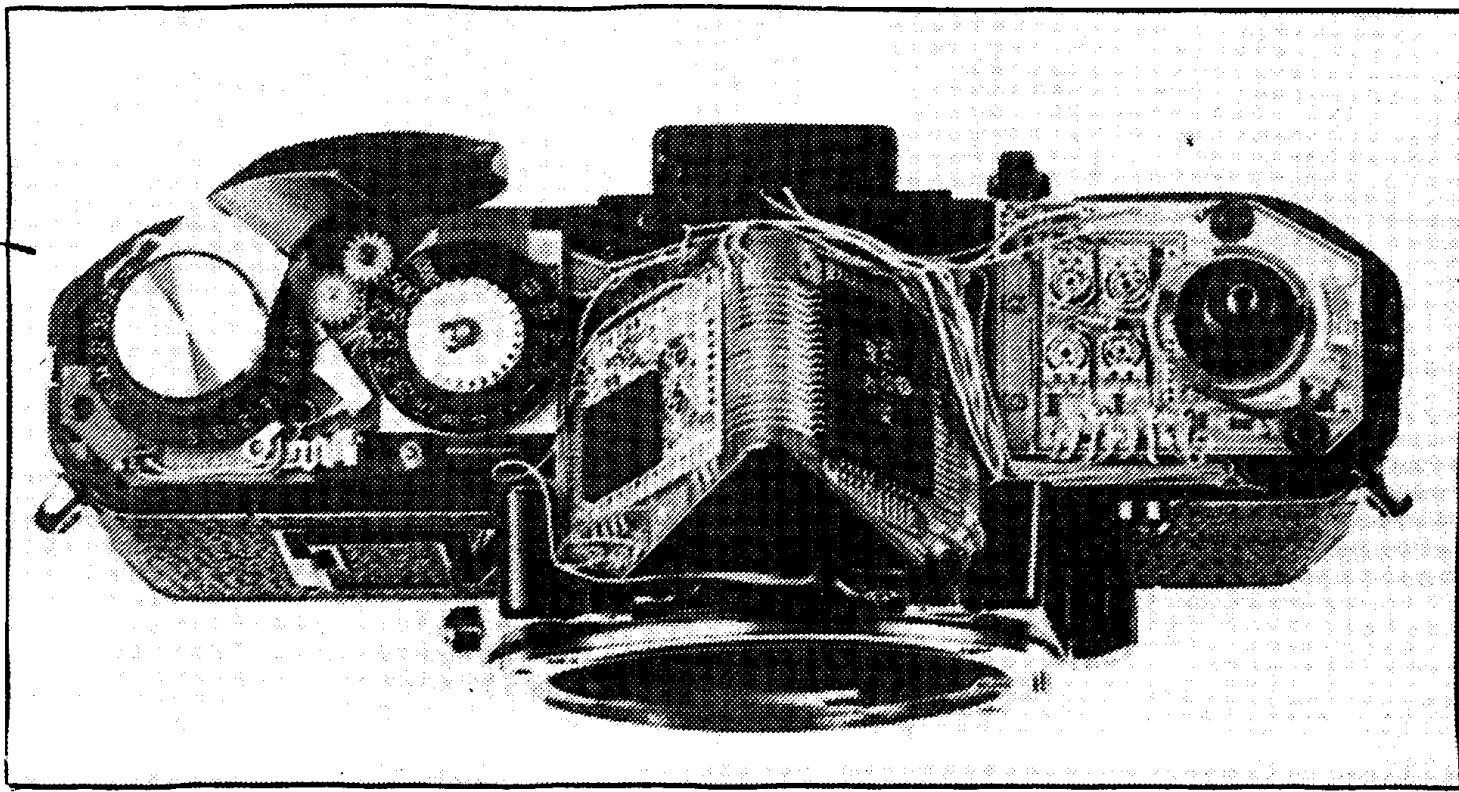
De laatste jaren zijn fototoestellen veelzijdiger geworden door de invloed van de elektronica en de ruimtevaart. Met name de kleinbeeldcamera heeft geprofiteerd van de overgang van puur mechanische technieken naar elektronietoepassingen.

Een van de eerste doorbraken op dit gebied danken we aan de NASA. Reizen naar de maan en het foto- en filmwerk dat daarvoor documentatie verricht diende te worden, gaf de foto-industrie nieuwe impulsen. De befaamde Hasselblad 6x6-camera die meeding in de ruimtegondel, moest door de astronauten bediend kunnen worden terwijl zij gestoken waren in die levensbeschermende, maar toch wel lompe maanpakken. Vooral de handschoenen die zij droegen, weliswaar prachtige staaljes van menselijk kunnen, vormden voor de fotograaf in kwestie toch wel even een hindernis.

Vandaar dat men zijn toevlucht nam tot allerlei elektronische hulpmiddelen als de bekrachtigde (elektromagnetische) ontpanknop en automatisch filmptransport door middel van een elektromotor. Vandaag de dag zijn dat standaard voorzieningen geworden. Een Hasselblad, waar men het filmptransport nog met de hand moet regelen, is een zeldzaamheid! De elektromagnetische ontpanknop heet nu „sensorknop” en wordt al in heel goedkope camera's toegepast.

Kleinbeeld-camera's

Vooral de nieuwe generatie kleinbeeldcamera's heeft veel profijt gehad van de miniaturisering van de elektronica. De bekende merken als Nikon, Yashica, Minolta, Pentax en nog andere, zijn nu volgepakt met chips. Daarmee is de ondergang van veel mechanische techniek helemaal een feit geworden. Want eiste een elektronische ontpanknop aanvankelijk nog een of twee transistors, hele meet- en regelcircuits voor de belichting vroegen om tientallen schakel- en versterkings-transistors. Dankzij die wonderlijke chips, waarin soms tweehonderd of nog meer tran-



sistors op elkaar zijn gepekt, kwamen er kleine fotowonder-tjes uit de bus.

Voorbeeld-camera

Een mooi voorbeeld is de nieuwste AX-5-camera. Het is de topcamera van een reeks die het Japanse merk Fuji onlangs heeft geïntroduceerd. Uiteraard gaat het hier om een 35 mm kleinbeeld spiegelreflex-camera, de meest veelzijdige verschijningsvorm van de fotografie heden ten dage. Daarvan draagt zelfs de (verwisselbare) lens de sporen van dit tijdperk.

Lenzen zijn opnieuw berekend met de computer. De coatings - vliesdunne laagjes die reflecties tussen de lenselementen onderling onder andere moeten tegengaan - zijn opgebracht met een elektronenbundel. Bij de Fujion objectieven spreekt men van Elektronic Beam Coating (EBC).

Computerhart

De elektronische schakelingen in de AX-5 laten zich onderverdelen in enkele belangrijke functieblokken. Allemaal bestuurd door een LSI-chip. LSI betekent Large Scale Integra-

tion, zeg maar miniaturisering op heel grote schaal. Dit computerhart van het fototoestel bevat 7000 onderdelen. Belangrijkste taak van de kleine computer is om aan de hand van de gegeven filmgevoeligheid, correctiewaarden en het beschikbare licht, een optimale belichtingstijd (sluittijd) te berekenen.

Daarvoor raadpleegt het computerhart een snel reagerende zogenaamde siliciumcel. De berekende belichtingstijd wordt daarbij zo nauwkeurig vastgesteld, dat het niet meer nodig is om de bekende getrapte sluitertijden als bijvoorbeeld 1/30, 1/60 of 1/125 aan te houden. De computer kiest zonnig waarden daar tussenin, als bijvoorbeeld 1/80 seconde.

De gegevens over het diafragma krijgt de computer binnen via een potentiometer. Dat is net zoals als de hard en zacht draaiknop (of schuifregelaar) van uw radio. Ook hier zijn allerlei tussenwaarden toegestaan. Voor een nauwkeurige timing van het voorste en achterste sluitergordijn worden elektromagneten gebruikt. Ook de spiegel en het diafragma worden door een gecombineerde elektromagneet bediend. De elektromagneten worden op hun beurt weer bestuurd door elektronische schakelaars in plaats van mechanische. Voordeel van deze techniek is in de eerste plaats het verminderen van (mechanische) storingen en in de tweede plaats het beperken van trillingen.

Onderling contact

Uiteraard werkt het filmptransport elektrisch, wanneer men op de Fujica een „winder” toepast. Er kunnen dan twee opnamen per seconde worden gemaakt. Door middel van enkele contactjes in de aanbouwunit, wordt de winder ook centraal vanuit de camera gedi-regeerd. Dat is van belang wanneer ook een flitser wordt aangesloten. Een bijbehorende elektronenflitser kan namelijk samenwerken met de auto-winder, waardoor een reeks ononderbroken flitsfoto's mogelijk wordt.

Fraai is ook dat - zodra de bijbehorende flitser op het toestel aangebracht wordt - de AX-5 ook automatisch de standaard-tijd van 1/60 seconden kiest, speciaal voor de contacten aangebracht die zo'n commando naar het computerhart in het fototoestel overbrengen. Op zijn beurt laat het inwendige van het fototoestel de flitser weten welke filmgevoeligheid moet worden aangehouden. De belichting geschiedt dan totaal automatisch aan de hand van het juiste diafragma en wordt nog uitsluitend bepaald door de afstand tot het onderwerp

Kinderwerk

Ook de zelfontspanner - het wordt eentonig - is elektronisch gestuurd. Hij loopt 12 seconden en waarschuwt met bleep-geluiden bij het aflopen. De sluitertijden lopen van 2 tot 1-1000 seconde. Bij gebruik van de automatische belichtingsregeling met automatisch gestuurd diafragma of automatisch gestuurde sluitertijd, wordt gewaarschuwd bij kritische situaties.

Eigenlijk is fotograferen met de AX-5 kinderwerk geworden. Fouten kunnen niet meer worden gemaakt. Maar voor speciale effecten is de automaat uitschakelbaar gemaakt. Enige nadeel van dit type camera is dat hij nu stroom gebruikt. Ingebouwd is een 6 volts zilveroxyde batterij. Gelukkig gaat die bij normaal gebruik tenminste een half jaar mee.

Benodigd materiaal

Voor deze zitelementen kan het best met vurehout gewerkt worden. Per zitelement hebt u de volgende onderdelen nodig: 6 planken 18x95 mm en 65 cm lang; 6 planken 18x95 mm en 68,7 cm lang; 2 balkjes 45x95 mm en 57 cm lang; 2 balkjes 45x45 mm en 25 cm lang; 1 hoeklat 24x24 en 46 cm lang; 3 hoeklatten 24x24 mm en 56 cm lang; 1 stuk spaanplaat 65x65 cm en 20 mm dik en verder nog: 44 schroeven (platte kop) 5x50 mm; 16 schroeven (platte kop) 1,5x8 mm; 12 kopspijkers; ca. 2 meter band voor de rugsteun en houtlijm.

Bouwwijze

Bouwwijze

Begin het in elkaar zetten van ieder element met de zijkanen (zie aanzicht van opzij). Schroef drie planken van 65 cm tegen een kort en een lang balkje. Boor alle schroefgaten voor en lijm alvorens vast te schroeven. Schroef daarna eerst drie planken van 68,7 cm tegen de voorzijde van de zijkanen en dan evenzo tegen de achterzijde. Houd steeds onderzijde planken gelijk aan onderzijde balkjes.

Schroef de vier hoeklatten, die de bodem van spaanplaat moeten dragen, tussen de hoekbalkjes op 35 mm van de bovenrand, zodat bovenzijde gelijk is met bovenzijde van de voorbalkjes. Zaag uitsparingen in de spaanplaat voor de achterbalkjes en leg de plaat in de houten bak (zie detail 1). Bevestig daarna het meubelband voor de rugleuning door het 1 maal rond het balkje te wikkelen en het dan met kopspijkers vast te slaan (zie detail 2). Werk het zitelement tenslotte af met blanke lak of kleurbeits.

Onveilige kampeerbedjes

Bij het kopen van kampeerbedjes is uiterste voorzichtigheid geboden. De Duitse consumentenorganisatie Warentest heeft twaalf merken onderzocht en kwam tot de slotsom dat er maar twee aan de gestelde eisen voldeden. De bedjes worden ook vaak gebruikt als loogerbed.

Zij moeten volgens Warentest praktisch zijn, comfortabel, veilig en vooral stevig. De geteste bedjes waren opvouwbaar. Ook als ze opgevouwen zijn, blijken ze erg groot met een lengte van meer dan 80 centimeter en een breedte van ruim 70 centimeter. Ze passen bijvoorbeeld niet in de bagageruimte van een „lelijke eend”, Renault 5 of de VW Polo.

Het in elkaar zetten verloopt niet altijd even gemakkelijk. Erger vindt de consumentenorganisatie dat de bedden niet altijd even veilig zijn. Zij kunnen gemakkelijk met kind en al omkiepen en de kinderen kunnen met vingers, hoofd of voeten ergens tussen beklemd raken. Ook zijn er bedjes met scherpe metalen randen die een kind kunnen verwonden. De overtrekken van de matrassen moeten afneembaar zijn, dat kan niet bij alle bedjes. Bovendien krompen enkele overtrekken bij het wassen en bij andere raakten de naden los. In de bekleding mo-

Kreatief met steen

Het verzamelen en bewerken van gewone (kiezel)stenen en (half-)edelstenen is een hobby, die de laatste tijd sterk in de belangstelling staat. Op hobbybeurzen, zomermarkten en andere manifestaties zien we steeds meer stands met speciaal gereedschap en apparatuur voor het bewerken van deze harde tot zeer harde materialen. Er worden honderden en -eigensoorten steen aangeboden, zowel ruw als voorbewerkt, in grote en kleine maten. Half-edelstenen vindt u er in alle kleuren van de regenboog, doormidden gezaagd, gespleten, geslepen of gepolijst. Keus genoeg dus, maar wat kan ik er nu mee doen?, zult u zich afvragen.

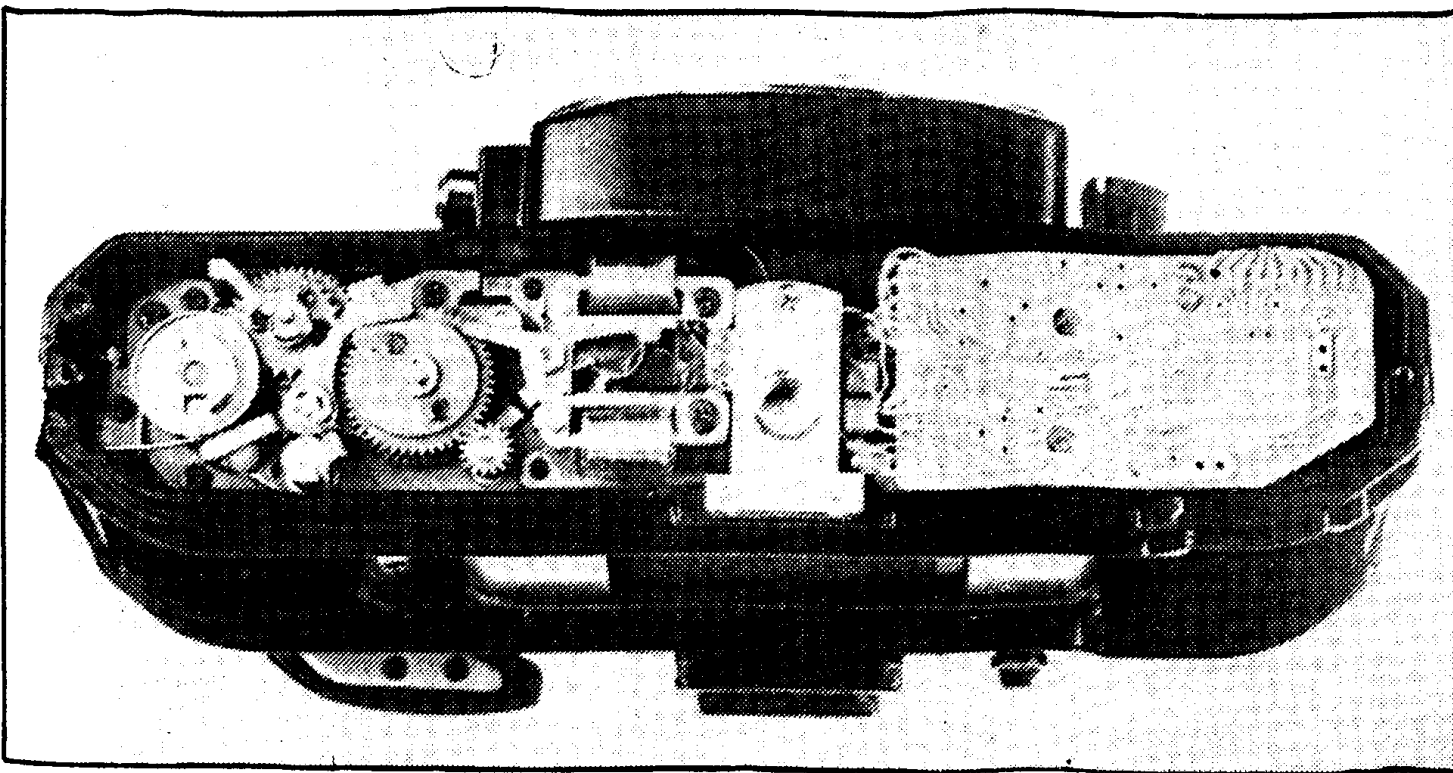
Wel, er zijn mogelijkheden genoeg, en dan gaan we maar meten van de niet-ruwe, dus voorbewerkte stenen uit. Met de hand geslepen stenen zijn er duur. De meeste stenen zijn daarom in een zogenaamde trommelmachine „getrommeld” (dat is het glad maken van ruwe stenen d.m.v. een draaiende beweging) en gepolijst. De grootte van deze hoogglanzende, soms diepgekleurde half-edelsteentjes loopt van enkele millimeters tot een aantal centimeters. De kleinste worden per soort en/of per kleur per gewicht verkocht, de

grotere gaan per stuk. Gepolijste half-edelstenen zijn erg decoratief - vooral de grotere exemplaren - en doen het als verzameling erg goed in een glazen bak, fles of zomaar ergens op een boekenplank. Kleinere stenen verwerken we in sieraden. Bijvoorbeeld in een ketting, oorhanger, armband, ring of speld. Ukunt daar speciale accessoires voor kopen, in zilver, aluminium of kunststof. Met name op het gebied van armbanden is er een enorme keus. Het enige wat u hoeft te doen, is de (zelf uitgezochte) steentjes met twee-componentenlijm op de juiste plaats plakken.

Een andere toepassing brengt de firma Geiko in Amsterdam (Javastraat 160, tel. 020-920168): mozaïekschilderijtjes van zeer kleine halfedelsteentjes in diverse kleuren. Een „steengoed” idee, deze wanddecoraties. Ze worden geleverd in een compleet pakket met sorteerbak, grijdbruine lijst (27x32 cm), voorbedrukt kartonnen ondergrond (elke kleur steen heeft een eigen nummer), lijm en een gebruiksaanwijzing. Er zijn diverse afbeeldingen: vogels, bloesemtakken, een leeuw en een drielief. Prijzen variëren van f 9,- tot f 25,-.

Voor degene, die liever een „ruimtelijke” versiering van gekleurde steentjes wil hebben, worden pakketten voor bloeiende „steen-boompjes” geleverd (links op de foto), compleet met potje, draad, bloemenband, lijm, glad gepolijste steentjes, koperen bloemblad-houdertjes en een uitgebreide werkbeschrijving. De totale hoogte van zo'n altijd „bloeiende” steenplant is circa 25 cm.

Prijzen vanaf f 29,50. U kunt ook bij de firma Geiko eens een kijkje gaan nemen (ze hebben er ook alle andere materialen en gereedschappen op het gebied van de steenbewerking) of telefonisch informeren, waar de pakketten in uw woonplaats verkrijgbaar zijn. Indien gewenst kunt u een catalogus aanvragen.



Onroerend goed

Cadier en Keer

6 km van Maastricht in direkte omgeving van middelbare scholen. te koop halfvrijstaand HERENHUIS met mooi aangelegde tuin en inpandige garage, vrije ligging aan plantsoentje. Indeling: hal, toilet, ruime zitkamer met open haard, royale eetkeuken en bijkeuken. Boven: vierde, badkamer en vier grote slaapkamers. Spauwisolatie en c.v. gas. Perceelsopp. 500 m². Vraagprijs f 245.000,-. Inlichtingen 04407-1957.

Amstenrade St.-Gertrudisstraat 14

Luxe halfvrijst. woonhuis met garage, bij. 1971. Prachtig gelegen in zeer rustige buurt, nabij scholen, 10 min. van Heerlen en Sittard, 20 min. van Maastricht. Ind.: hal m. toilet en gard.kast, L-vormige woon-eetk. met schoonnetselwerk (28 m²), luxe Tielsa keuken met veel kastr., Bosch inbouwapp. o.a. volaut. wasm. en afwasm., k.k. electr. oven, eet. en eetbar. Grote beschutte tuin met optimale privacy. Perceelsopp. 354 m². Verd.: 3 grote sl., badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. Geheel beschoten zolder. Het pand heeft spouwmuurisolatie en verkeert in goede staat van onderhoud. Prijs: f 170.000,- k.k. Bezichtiging na tel. afspr. 04492-3704.

Kerkrade

Tussenwoning met tuin. Ind.: kamers, berging, toilet, 1e verd.: 2 grote kamers en een vaste trap naar de zolder. c.v. Prijs f 87.000,- k.k.

Livac

Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855

Bedrijfspand te Bochtoltz

Halfvrijst. woonh. m. vrijst. gar. v. 200 m² opp. i.z.g. m. o.a. all. koz. en rolluiken. Groeneweg 33, Bochtoltz, tel. 04442-1793.

Te koop

Hoensbroek, Lampisteriestraat 4

halfvrijstaand woonhuis met berging en carport, v.v. gasgestookte c.v., ind. o.a. 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Leeg te aanvaarden in overleg. Koopprijs f 173.000,- k.k.

Heerlen, De Kommert 31

patio-bungalow met garage, grondopp. 406 m². Bwjr. 1975. Vrij uitzicht naar heuvelrand. Binnenkort leeg te aanvaarden. Koopprijs f 368.000,- k.k. De kopers zijn geen makelaarscourtage verschuldigd. Inlichtingen: B.V. Makelaardij Onroerende Goederen

Peter van Bruggen

Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen
Tel. kant. 045-417085, buiten kantooruren 04458-1695

BRUNSSUM

halfvrijst. ouder woonh. v.v. c.v. gar. en tuin, 4 slpk., prima onderhouden, geschikt voor dubbele bewoning. Vr.pr. f 119.000,- k.k. Makelaardij Smeets V'daal. Tel. 04446-3066.

HEERLEN: Caumerboord 34, zeer mooi afgewerkte mod. woning, 4 slpk., hobykamer, gr. woonk., ged. open keuken, studeermeubel, keld., berging, mod. badk. met aparte douche, gar. c.v.-gas, moole tuin. Vraagprijs f 209.000 k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HULSBERG: Burg. Ken-genstr. 62, halfvrijst. won. gar., gr. tuin, 4 slpk., luxe badk., ligb., luxe keuken, verkeert in uitmuntende staat. Vraagprijs f 250.000,- k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

OIRSBEK: Schubertstraat halfvrijst. mod. herenhuis, zeer luxeus ingericht, goed onderh., moole tuin. Ind.: hal, toilet, inpandige gar., l-vorm woonk. met open haard, open gr. luxe keuken, 4 slpk., badk. met ligb., 2e toilet en vlieg-ring. Vraagprijs f 220.000,- k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

KERKRADE: Blijherheidestr. 50, tussell. woning met tuin, is verhuurd. Indeling: 4 grote slaapkamers, hal met open vide, woonkamer en keuken groot p.m. 69 m² met open haard en schuifdeuren naar terras. Gehele huis onderkelderd met grote hobbyruimte. Ook bereikbaar met buitentrapp vanaf terras. Tegels en sanitair naar eigen keuze. Alles vakkundig uitgevoerd in hardhout en te soort materialen. Grond opp. p.m. 800 m². Prijs op aanvraag: H. Baggen BV, tel. 04494-43069.

SWEIKHUIZEN te koop landhuizen met prachtig landelijk uitzicht. Indeling: 3 en 4 slaapkamers, luxe badkamer, geh. onderkelderd met grote hobbyruimte, buiten trap vanaf terras. Woonkamer en keuken groot p.m. 60 m² met open haard, hal met open vide. Binnenafwerking naar eigen keuze en alles vakkundig uitgevoerd in te klas materialen. Grondopp. p.m. 700 m². Prijs op aanvraag: H. Baggen BV, tel. 04494-43069.

GELEEN Bejestr. 56, halfvrijst. woning, grote tuin, gunstig gelegen. Pr.n.o.t.k.

CADIER EN KEER gr. semi-patio bung. te k. sp. te aanv. 04407-1783.

GEULDAL Sippenaeken, vrijst. bungalow, ± 800 m². Prachtige ligging, tel. 09-3287589389.

BOCHOLTZ: vrijst. luxe woonhuis met garage, L-vorm. woonk. met open haard, veldbrandst., plavuizen, dubb. begl., hal, keukens, w.c., 1e verd.: 3 gr. slaapkamers, badk., 2e toilet, 2e verd.: grote hobbyruimte, pr. n.o.t.k., tel. 04442-3437.

HOENSBOEK: Opbraakstraat 66, moderne drive-in-woning met zeer grote garage, entree, berging en toilet, U-vormige woonkamer met open keuken, 3 slaapkamers, badk. met douche. Vr.pr. f 165.000,- k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 045-717237.

HEERLEN: Eurenederweg 45, Vooroorlogse woning met winkel- of kantoorruimte, paardestal, achterkamer en kelder, keuken, berging, overdekte inrit met poort, 5 slaapkamers, badk. zolder. Vr.pr. f 150.000,- k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 045-717237.

HEERLEN: Welten, P. Romboutslaan 14, Luxe patiooning. Entree, hal, compl. keuken, L-vorm. woonk. ca. 45 m², zeer gr. gar., 1 zeer gr. slaapkamer, 2 kleine slpk., badk. met ligb. en douche, wastafels, nieuw dak, c.v.-gas. Pr. n.o.t.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HEERLEN Akerstraat 103, halfvrijst. herenhuis met garage, kelders, grote doorzonkamer met open haard, keuken, 5 slpk., badk. met ligb. Vraagprijs f 295.000 k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

SCHAESBERG: Rukkerweg 271, Woonh. m. bergpl. en achterom, keld., hal, toilet, L-vormige woonk., mod. keuk., badk., douche, berg., 3 slpk., z.g. zold. Mod. sanitair, c.v. Het pand is verhuurd. Huuroverbrenst f 500 p.jaar. Vr.pr. f 115.000 k.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

BRUNSSUM: halfvrijst. woonhuis met grote loods van ca. 120 m². Ind. woonh.: hal, L-vormige woonk. ca. 45 m², keuken, 3 slpk., badk. en zolder. Het geheel is onderkelderd en voorzien van c.v. Prijs op aanvraag. Inl. Keulen, Hoensbroek. Tel. 045-214045.

Te k. GEVRAAGD voor diverse relaties woonhuizen in Zuid-Limburg tot een prijs van f 150.000,-. Geschiedte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink-Brunssum B.V. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HEERLEN: De Erk, De Weverlaan, halfvrijst. won. met gar. en zeer gr. tuin op zuiden. Ind.: hal, doorzonk., mod. keuken, toilet, 4 slpk., badk. m. ligb. 2e toilet, zolderk. en zolder. Vraagprijs n.o.t.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HEERLERHEIDE: Heigridelweg 13, nieuwe drive-in-woning m. inpand. gar., berging, gr. mod. luxe keuken, gr. woonk., 4 slpk., mod. luxe badk., gr. tuin. Pr.n.o.t.k. Bemidd. mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 717237.

HYPOTHEEK? laat u vrijblijvend informeren over onze hypothekvormen. Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG). Voor hypotheken kunt u ook s'avonds terecht: Geleen: dinsdag- en donderdagavond, Jos Kijnenlaan 288, tel. 04494-45678. Roermond: maandag- en donderdagavond, St. Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555.

HOENSBOEK te koop bungalow, inhoud 1000 m³ met excl. ligging. Indeling: 4 grote slaapkamers, hal met open vide, woonkamer en keuken groot p.m. 69 m² met open haard en schuifdeuren naar terras. Gehele huis onderkelderd met grote hobbyruimte. Ook bereikbaar met buitentrapp vanaf terras. Tegels en sanitair naar eigen keuze. Alles vakkundig uitgevoerd in hardhout en te soort materialen. Grond opp. p.m. 800 m². Prijs op aanvraag: H. Baggen BV, tel. 04494-43069.

BRUNSSUM: Weg. vertr. te k. rustig gel. roy. mid-denwon. m. inp. gar., berg., voor- en achtertuin. Ind. Roy. geh. bev. living m. aanb. keuk. en open haard, 3 slpk., gr. badk., zolder. Bwjr. 79, vr.pr. f 159.500,- k.k. Inl. in overl. Ringoven 40. (045-258669).

Te k. woning in centrum SCHAESBERG bevat: gang, w.c., keuken, woonkamer, eetkamer, badkamer, boyen 3 slaapkamers, douche, zolder, kelder, garage, pr.n.o.t.k. Tel. 045-315893, b.g.g. 043-32502 of 04048-1655.

SCHAESBERG: Te k. hokwoning m. c.v. gar. Ind. b.g.g. hal m. plav.-z.vorm. living m. parket, roy. keuken. 1e verd.: 4 slpk., badk. Vraagprijs f 185.000,- k.k. Tel. 045-310468.

VOERENDAAL: Te k. halfvrijst. huis, 4 slpk., douche, garage, c.v., gr. huisk., gr. tuin. Tel. 04446-1746.

Brunssum
Te koop vrijstaand herenhuis
Centraal gelegen. Zeer solide gebouwd, goed onderhouden. Royale indeling, tuss. rondom. Aanvaarding: n.o.t.k. Vraagprijs f 255.000,- k.k. Inl. W.Th. Borsboom, 045-223965, Postbus 35, Brunssum.

Herenhuis

In perfecte staat, gelegen in rustige en groenrijke omgeving in de nabijheid van de grens bij Aubel, 12 grote kamers, kelders, c.v., tuin. Prijs f 200.000.

Immob. H. Nyssen & zoon
Chaussee de Liege 17a Montzen (B.)
Tel. 09-32-87/588273

Taxaties

A.J.H. Leenaers

beëdigd taxateur en makelaar
lid N.B.M., lid M.C.C.

Onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering hypotheek; assurantiën; successie; rechtbank enz. Indien nodig op korte termijn.
Pater Romboutslaan 2, Heerlen, tel.: 045-717237.

De rust van het dorp. Het comfort van de binnenstad. Te k. in het Stokstraatkwartier riant

appartement

Residentie 'Op de thermen' Havenstraat-Maastricht. Woonk. 4.50x6.10, verbonden door een splittrap met een multifunctionele ruimte, gr. 4.20x4.40, 2 slpk. resp. gr. 3.75x4.40 en 2.70x4.87, badkamer met ligbad en gekleurd sanitair, c.v., luxe Bruynzeel-keuken, prijs f 235.000,- k.k. Inl. 043-623444 k.k. uitgez. zat. en zond.

Laat bij aankoop van vastgoed uw belangen behartigen door Stiebart BV, Raadhuisplein 16, Heerlen. Tel.: 045-712060.

Eys-Wittem

schakelwoning met garage en c.v. Ind.: grote l-vormige living met open haard, luxe volledig ingerichte keuken, 3 slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, goede isolatie, buitenkozijnen en deuren in hardhout. Koopprijs n.o.t.k. Inl. Stiebart BV, tel. 045-712060 b.g.g. 04406-4036.

Simpelveld

woonhuis met c.v., berging en tuin. Ind.: woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Vraagprijs f 135.000,- k.k. Inl.: Stiebart BV, tel. 045-712060 b.g.g. 04406-4036.

Hoensbroek

Te koop Monesveld 19 HOEK PAVIO BUNGALOW met garage. Koopprijs f 235.000,- k.k. Tel. 071-133617 b.g.g. 045-219175

BEDRIJFSPANDEN te Beek (L.): royaal representatief vrijstaand bedrijfs-pand, zeer geschikt voor kantoor, architectenbureau e.d. Ind.: diverse kelderruimten. Beg. grond: ruime hal, receptie, 5 kantoorruimtes, grote zaal (13x7), bovenwoning, garage en berging. Ruime parkeerplek. Perceel opp. 897 m². Inh. 1.400 m³. Direct te aanvaarden. Vraagprijs f 395.000,- k.k. Gunstig gelegen winkel-pand met bovenwoning, ook geschikt voor kantoor, tekentkamer of architectenbureau. Ind.: kelderruimte 8.30x8.30 m, beg. gr.: winkel 8.30x14.70 m met toilet, 1e verd.: woonkamer, keuken, toilet, badkamer en 2 slaapkamers, dakters. Perceel opp. 134 m². Inhoud: 880 m³, direct te aanvaarden. Vraagprijs f 215.000,- k.k. Zeer representatief met diverse magazijnen, kantoren, loodsen, opslagplaatsen en aan achterzijde bereikbaar bedrijfstreint. Perceel opp. 2931 m². Het hoofgebouw bestaat uit diverse kelders. Beg. grond: 7 vertrekken. 2e verd.: grote zolder. Inhoud p.m. 2200 m³. Bijgebouwen: lood 14x22 m (p.m. 2200 m³); kantoorgebouw, kelder, toiletten en diverse ruimtes (p.m. 670 m³), diverse bijgebouwen 220 m³ (p.m. 900 m³). Overdekte opslagplaats. Direct te aanvaarden. Vraagprijs f 980.000,- k.k. De gemeente Beek ligt in een gunstig WIR-gebied. Investeringspremie en bijzondere regionale toeslag en kleinschaligheidstoelag 31% tot 35%. Inlichtingen: Kramer Makelaardij, Elisstraat 13 te Beek, tel. 04402-3601.

KONINGSBOSCH (gem. Echt) Prinsenbaan 28a: Te k. vrijst. landhuis in bosrijke omg. met c.v. en garage. Grondopp. 1355 m² met siertuin. Ind.: woonk. met open haard, hal met open trap, gr. keukens, bijkeuken, badk. met douche en toilet. Verd.: 3 slpk., al k. berging, ruimte met wasgelegenheid, 3 kelders. Aanv. direct. Prijs n.o.t.k.

KERKRADE: Gerard Doustraat-Haanrade. Mooi gekleurd woonhuis met garage, c.v., voor- en achtertuin. Zeer fraai uitzicht. Ind.: entree, toilet met fontein, royale woonkamer met open keuken, af te scheiden d.m.v. vouw-wand. Grote aangebouwde garage met berging. 1e verd.: badkamer met douche, v.w. en 2e toilet. 3 royale slaapkamers en c.v.-ruimte. Vraagprijs f 165.000,- k.k. Aanvaarding direct. Inlichtingen: Kramer Makelaardij, Elisstraat 13 te Beek, tel. 04402-3601.

BECK: Heirstraat. Nabij het centrum, rustig gelegen, solide gebouwd villa met hal, toilet, kantoortuin, woonkeuken, ruime woonkamer (40 m²) met aangebouwde woonverre. 1e verd.: 4 grote slaapkamers, badkamer met ligbad en v.w. wastafel. 2e verd.: grote zolder. Ook gebruikbaar voor commerciële doeleinden. Direct te aanvaarden. Koopprijs f 325.000,- k.k. Inlichtingen: Kramer Makelaardij, Elisstraat 13 te Beek, tel. 04402-3601.

VOERENDAAL: Te k. halfvrijst. middenstandshuis, zonnig gel. Tuin 400 m². Kortbij alle winkels. Ind.: hal, toilet, keuken, doorzonk., 3 sl.kamers, badkamer, zolder. Dir. te aanvaarden. f 155.000,- k.k. Tel. 04446-1743. Gelegen aan de Donderveldstraat nr. 5.

Te koop gev. te HEERLEN: Landhuis of villa met fl. tuin (veel privacy) op goede stand, f 350.000,- f 400.000,-. Aanb. Mak. Hendriks, Heerlen. Tel. 045-714315.

GELEEN ruim woonh. m. gar. 4 slpk., vrij uitzicht, bwj. 76, tel. 04494-4121.

Huis te k. in **HOENSBOEK** er moet ruime huurwoning aanwezig zijn. Pr. n.o.t.k. brond.nr. M 169 LD Heerlen.

BOCHOLTZ hoek drive-in, 3 slpk., badk. met ligb., woonk. met plav. sierpl. en schoonmetselwerk, open keuken met aanbouwk., incl. opp. garage met tuinkamer aanv. direct vr.pr. f 135.000,- k.k. Tel. 04442-3616.

Te k. ouder vrijst. woonhuis te **STEIN**. Groustr. 1, v.h. Steeg 48, opp. ± 630 m². 78 grote doorzonkamer, eetkamer met bar, keukens, bijkeuken, 3 slpk., badkamer, berging. Aanvaarding spoedig. Vr.pr. f 198.000,- k.k. Mulleners Vastgoed tel. 04497-1763.

HOENSBOEK gezellig woonhuis met inpandige garage, 3 slpk.kamers, tuin op het zuiden, bwj. 1978, vr.pr. f 175.000,-, tel. 045-217135.

Gemeente **HEERLEN** centrum te koop ruime halfvrijstaand woning op mooie stand. Indeling: entree, toilet, ruime woonkamer met tuindeuren naar groot balkon, aparte aanbouwkeuken. Verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste trap naar zolderkamer. Het gehele pand is onderkelderd (prov. kelder, berging en garage). Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 220.000,- k.k. Inl. van Oost Assurantiën BV, Juliana Bernhardtlaan 8, Hoensbroek 6432 GW tel. 045-217490.

Te k. gem. **HOENSBOEK:** halfvrijst. woning m. garage en werkplaats. Ind.: br. gr. grote T-vormige woonk. m. o. hr. en omdoel. plafond, keuken voorzien van mod. aanbouwkeuken. 1e verd.: 3 badk., bak., vrijst. werkl. en garage (opp. 70 m²). Vraagprijs f 195.000,-. Inl. van Oost Assurantiën BV, Juliana Bernhardtlaan 8, Hoensbroek 6432 GW tel. 045-217490.

Te koop gevraagd **BOUWGROND** in en nabij gemeente Hoensbroek. Aanbiedingen van Oost Assurantiën BV, Juliana Bernhardtlaan 8, Hoensbroek, 6432 GW, tel. 045-217490.

JABEEK: luxe afgewerkt halfvrijst. woonhuis, cv, gar., mooi aangel. tuin, pr.n.o.t.k. te bevr. Geerstr. 2, na 18.00 u.

HEERLEN: Te k. in Welten woning met garage en gr. berging, c.v., woonk. met open keuken plm. 36 m², 3 slpk., luxe badkamer met ligbad en 2e toilet. Voor- en achtertuin, bj. 76. Pr. f 145.000,- k.k. De Thun 52, Heerlen, tel. 045-716595.

Te k. uniek gel. halfvrijst. woonhuis gelegen aan Vrijhof **KLIMMEN**. Ind. 3 ruime slpk., badkamer m. ligbad + toilet, gr. zolder, gr. woonk., m. open keukens, berging, hal. Te bevr. Moonen, tel. 04492-2560.

SPAUBEEK: Dorpsstraat 94, mooi vrijst. ouder woonhuis met grote tuin. Inl. op werkdagen na 19.00 uur.

Te k. **HEERLEN-AARVELD**, Petroniusstr. 9, ruime goed onderh. mid-denst. won. met c.v., kelder, 4 slpk., badk. met ligbad, zolder, berging en achtertuin. Vr.pr. f 149.000,- k.k. Bez. za. van 14.00 tot 16.00 uur.

WEUSTENRADE: Te k. vrijst. won., 540 m² opp. Voor-, zij-, achtertuin, landsch. Hoogw. omg. Ind.: open L-vorm. kam. /keuken met o. haard, bijkeuken, toilet, hal, kelder, 3 slpk., badk., zolder. Vr.pr. f 177.500,-. Inl. 045-718180 toest. 2095, ma-vr. 9.00 tot 16.00 uur.

SITTARD: Kolleberg Plan 1: Bungalow, gr. tuin 1237 m², kamer 42 m², 3 slpk., gr. hal, zeer luxe keukens en badk., garage, hobbykelder, c.v.-ruimte, provisie-winkelende. Aanv. in overl. pr. f 485.000,-. Tel. 04490-15037, na 18.00 u.

ELSLOO: Te k. geh. vrijst. woonhuis met gar. en berging op 1200 m² grond. Tel. 04402-5774.

HOENSBOEK: Kouvenderstraat 5-kameraparkinson bestaande uit o.a.: keukens, bijkeuken, woonkamer, 4 slaapkamers en douche. Garage kan worden meegenomen. Aanvaarding: direkt. Vraagprijs f 92.500,- v.o.n. (excl. garage). Inlichtingen: Wilma Vastgoedbeheer B.V. te Weert, tel. 04950-21939.

HEERLEN: nabij centr. te k. tussell. woonhuis m. kl. binnenpl., kelder, woonk. m. open keukens, bijkeuken, 3 slaapkamers, badk. m. ligbad, zolder en c.v., pr. f 99.000,- k.k. Schandelerboord 5 Heerlen, za. na 14.00 uur, ma. t/m vrijd. na 18.00 uur.

Te k. in centrum **SITTARD** v.l.st.v. onderh. halfvrijst. villa met moole tuin mogelijkheid tot uitbreiding na tel. afspraak, tel. 04490-19221.

Te k. v. part. moole vrijstaande **BUNGALOW** in Stein-centrum met o.a. woonk. ± 44 m² parket, keukens, 3 slpk., gar. moole tuin, vaagpr. f 269.000,-, k.k. tel. 04495-3546.

HOENSBOEK Houwerstraat 12, geschakeld herenhuis met garage, bwj. 78 grote doorzonkamer, eetkamer met bar, keukens, bijkeuken, 3 slpk., badkamer, berging. Aanvaarding spoedig. Vr.pr. f 198.000,- k.k. Mulleners Vastgoed tel. 04497-1763.

ROOSTEREN Steenakker 9. Halfvrijstaand woonhuis, binnen en buiten onlangs geheel opnieuw geschilderd, steervloer woonkamer met veldbrandstenen en plavuizen vloer, eiken aanbouwkeuken met alle app. 3 slpk., badkamer, zolder. Aanvaarding n.o.t.k. Vr.pr. f 150.000,- k.k. Mulleners Vastgoed BV, tel. 04497-1763.

SIMPELVELD, Stationsstraat 13, groot vrijst. pand met 12 kamers, inh. ca. 1800 m³ geschikt voor bewoning, pension, praktijk of kantoren. Koopprijs f 260.000,- k.k. Mulleners Vastgoed BV, tel. 04497-1763.

GULPEN vrijst. hoekwoning t.k. bj. 75. Inh.: plm. 500 m³. Ind.: woonk. en open keukens 45 m², parketvloer, open haard, aanbouwkeuken, hal m. plavuizen, 3 gr. slpk., gr. badk., 2e w.c. en 2 wastafels boven. Grote zolder via vlieztrap bereikbaar, gr. gar., hele huis is uitgevoerd met alume. kozijnen. Vr.pr. f 259.000,- k.k. Aanvaarding direct. Tel. 04450-2412.

MECHELEN te k. 3 km v. Epen (Z.-Limb.) horecabedrijf met aangebouwde woonh. bijbeh. achtertuin tot aan de Geul en naast gel. parkeerterrein c.q. bouwterrein tot opp. 1150 m² tot inh. 1800 m³, het geh. is zeer gesch. om te verb. tot hotelbedrijf. De hoogste WIR-subsidie is hierop van toepassing. Event. binnen 3 mnd. vrij te aanv. Voor verdere inl. tel. 04454-1190.

HOENSBOEK: te koop 1/2 vrijst. woonhuis met overdekte oprit en magazijn/werkplaats; koopprijs f 190.000,- k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkbeekstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

BRUNSSUM: Servatiusstr. 43, halfvrijst. won. m. moole tuin, entree, toil., mod. keukens, gr. woonk., open haard, parket, 4 gr. slpk., mod. badk., ligb. 2de toilet, berg. cv-gas, vr.pr. f 182.000,- k.k. Bemidd. Mak. Leenaers, P. Romboutslaan 2 Heerlen, tel. 717237.

VALKENBURG: in het landelijk Yzeren op 10 km van Maastricht ligt in de Kapelstraat een vrijstaande gerestaureerde vakwerkwoning met c.v. Indeling o.a. parterre: woonkamer, compleet luxe ingerichte keukens met eetbar, studeerkamer. 1e verd.: 6 ruime slaapkamers, allen met vaste wastafel. Aanvaarding: medio augustus 1980. Vraagprijs f 350.000,- k.k. Inl. Stienstra Maastricht b.v., Scharneweg 108, 6224 JJ Maastricht. Tel. 043-628888.

WILRE: Brouwerijstraat, schakelwoning met garage en tuin. Indeling o.a. kelder, T-vormige woonkamer, compleet ingerichte open keukens, bijkeuken, 3 slaapkamers, compleet ingerichte badkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 275.000,- k.k. Inl. Stienstra Maastricht b.v., Scharneweg 108, 6224 JJ Maastricht. Tel. 043-628888.

BRUNSSUM: Hendriklaan 18, te k. moel halfvrijstaand woonhuis met magazijn en garage, c.v. gas, opvaart en grote tuin (565 m²), gunstig gelegen. Ind. hal, ruime woon-zitkamer, keuk

sinds 1918 **Penners & Schoenmakers** *Makelaardij Heerlen B.V.*

Heerlen, Landerstraat 27/tel 045 718330

WONINGEN TE KOOP

BERG EN TERBLIJT:
Te koop riante en ruime landhuizen met c.v., garage en tuin. Prijzen v.a. f 260.000,- v.o.n.

BRUNSSUM:
Walcondusstraat, royaal vrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Het pand is luxe afgewerkt. Vraagprijs f 283.000,- k.k.

BRUNSSUM:
Servatiusstraat, mooi halfvrijstaand woonhuis met grote tuin, garage en ruime indeling. Prijs nader overeen te komen.

ETZENRADE:
Geschiedkundig woonhuis, landelijk gelegen met c.v., tuin, garage en ruime indeling. Totale perceelsoppervlakte ca. 650 m². Vraagprijs f 198.000,- k.k.

HEERLEN:
v.d. Scheurstraat, te koop riant gelegen royaal halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Vraagprijs f 189.000,- k.k.

HEERLEN:
Bongaertslaan, op eerste stand gelegen zeer ruim woonhuis met grote (745 m²) tuin op het zuiden, c.v. en garage. Vraagprijs f 352.000,- k.k.

HEERLEN/WELTEN:
Dr. Goossensstraat, halfvrijstaand woonhuis met c.v. en tuin. Het pand heeft een zeer ruime indeling. Vraagprijs f 175.000,- k.k.

HOENSBOEK:
Opbraakstraat, groot halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Vraagprijs f 170.000,- k.k.

KERKRADE:
Schummerstraat, te koop zeer royaal halfvrijstaand woonhuis met c.v., eventueel geschikt voor bewoning door 2 gezinnen. Koopprijs f 120.000,- k.k.

NIJWEENHAGEN:
Riant vrijstaande bungalow met garage, c.v., tuin en zeer royale indeling. Vraagprijs f 397.000,- k.k.

ORSBEEK:
Bachstraat, halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Het pand is riant gelegen. Prijs nader overeen te komen.

RANSDAAL:
Te koop perceel grond ca 4100 m² met stal. Koopprijs f 35.000,- k.k.

SIMPELVELD:
Stienstraat, aantrekkelijke vrijstaande bungalow met grote (1620 m²) tuin, luchtverwarming en dubbele garage. Vraagprijs f 475.000,- k.k.

SITTARD:
Rijksweg Zuid, te koop vrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin. Vraagprijs f 225.000,- k.k.

VOERENDAAL/UBACHSBERG:
Te koop nieuw gebouwd royaal woonhuis met tuin en c.v. Koopprijs f 198.000,- v.o.n.

BEDRIJFSPANDEN

HEERLEN:
Te huur kantoorruimten v.a. 130 m² tot 2000 m².

HEERLEN:
Te huur diverse aantrekkelijke winkelruimten.

HEERLEN:
Te huur productie/magazijnruimten.

KERKRADE:
Te huur in het hartje centrum, aantrekkelijke winkelruimte 250 m².

KERKRADE:
Te koop mooi winkel/woonhuis f 375.000,- k.k.

KERKRADE:
Te koop aantrekkelijk kantoorpand, zeer geschikt als praktijkpand voor medische praktijk. Totale oppervlakte ca. 112 m² begane grond en ca. 32 m² in souterrain.

MERKELBEEK:
Te koop of te huur garagebedrijf met 2 bovenwoningen. Nadere informatie op aanvraag.

SCHAESBERG:
Te koop bedrijfspand met bovenwoning, zeer geschikt als praktijk of winkel met woning. Aanvaarding op korte termijn. Prijs f 150.000,- k.k.

SCHINNELEN:
Te koop enkele percelen landbouwgrond. Nadere informatie op aanvraag.

ZUID-LIMBURG:
Te koop diverse aantrekkelijke beleggingsobjecten v.a. f 400.000,- k.k.



Nadere informatie van maandag t/m vrijdag van 8.30-17.30 uur.
Zaterdags in ons kantoor gesloten.

UW TWEEDE HUIS OP EEN SCHIEREILANDE IN ZUID-FRANKRIJK, EEN REISDAG HIER VANDAAN!

Op één dag reizen van Nederland ligt Coudalère, aan de Middellandse Zee. Een klein schiereilandje bij Perpignan. Waar u met een eigen woning bij een unieke jachthaven profiteert van een samenspel van plezierige factoren: watersport in alle vormen, een bloeiend strandleven, een achterland zonder massa-tourisme, een eindeloze ruimte, van pure lucht, van helder water, redelijk lage prijzen en... de meeste zonnuren van deze Franse kust.



In dit karakteristieke plaatsje worden comfortabele appartementen gebouwd. Een maximum aan comfort gepaard aan een minimum aan onderhoud. Een 10-jarige kwaliteitsgarantie onderstrept de degelijke bouw. De appartementen, met 1 tot 6 kamers, hebben lichte, sfeervolle interieurs, comfortabele woonkamers met gezellig uitzicht, prettig-rustieke slaapkamers, zonnepanelen of terras. Appartementen of maisonnettes met een uiterst precieze afwerking. Met o.m. een kitchenette, kookplaten, warmwaterboiler, koelkast, een betegelde 'salle d'eau' met ligbad of douche, wastafel, toilet. Prijzen vanaf ca. fl. 85.000,-.

Wonen, spelen, winkelen en luieren. Of gewoon maar genieten van het uitzicht dat nooit vervelt. Al die dingen zijn in Coudalère heel dicht bij elkaar gebracht.

Verhuur
Eventuele verhuur bij uw afwezigheid is in goede handen. De inkomsten daaruit zijn trouwens bijzonder aantrekkelijk.

Zekerheid
Coudalère is opgezet door Robex, een gezamenlijke onderneming van de Koninklijke Bijenkorf Beheer KBB, de Koninklijke Volker Stevin NV en de Westland Utrecht Hypotheekbank. Drie vertrouwde namen, van degelijke bedrijven die een reputatie te behouden hebben.

Stuur mij vrijblijvend informatie over de woningen in Coudalère, het schiereiland met de meeste zonnuren van de Franse kust.

Naam _____
Adres _____
Postcode _____ Plaats _____ Tel. _____
Inzenden aan Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Antwoordnummer 5, 6130 VB Sittard. Postzegel niet nodig.

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed-sittard maastricht venlo eindhoven 's-hertogenbosch
6131 AS sittard stationsplein 1- tel 04490-19151

TE KOOP IN ZUID-LIMBURG

ULESTRATEN
Mooi gelegen vrijstaand woonhuis met garage en tuin. Ind.: hal, 3 slaapkamers, badkamer met ligb., douche en v.w.; berging. Verd.: ruime woonkamer met open haard en parketvloer, luxe keuken. Vraagprijs f 196.000,- k.k.

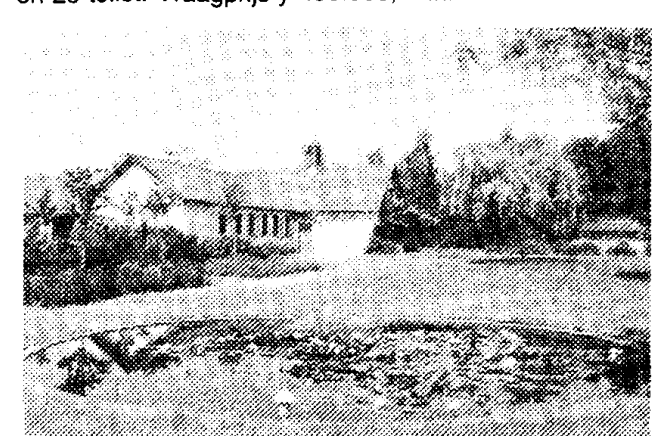
KLIMMEN
Halfvrijstaande bungalow met blijvend vrij uitzicht over de Limburgse heuvels. Ind.: hal, toilet, moderne keuken, ruime living met open haard, 3 slaapkamers, badkamer, garage. Vraagprijs f 275.000,- k.k.

ULESTRATEN
Vrijstaand landhuis opgetrokken in schoonmetselwerk en veel eiken balken en stenenvloeren. Ind.: hal, toilet, luxe keuken, grote L-vormige woonkamer, 2 ruime slaapkamers met eigen badkamer. Mooie grote tuin en garage voor meerdere auto's. Vraagprijs f 475.000,- k.k.

EIJSDEN
Vrijstaand woonhuis met tuin. Ind.: hal, garderobe, toilet, ruime living met parketvloer, keuken en bijkeuken, eetkamer. Entresol: 2 slaapkamers en badkamer, 2e toilet. 1e verd.: 2 slaapkamers, 2e verd.: 5e slaapkamer en zolder. Gedeeltelijk onderkelderd. Vraagprijs f 295.000,- k.k.

MARGRATEN
Halfvrijstaand woonhuis met garage en tuin. Ind.: hal, toilet, 2-vormige woonkamer, keuken met eethoek. Verd.: 3 slaapkamers, badkamer, 2e verd.: 4e slaapkamer en zolder. Vraagprijs f 175.000,- k.k.

ULESTRATEN
Vrijstaand geheel gerenoveerd boerenhuis met tuin op het zuiden. Ind.: hal met tegelvloer, ruime garderobe, living met open haard, eetkamer, moderne luxekeuken, bijkeuken, berging, ruime slaapkamer, studieruimte. 1e verd.: 3 slaapkamers, moderne badkamer met ligbad, v.w. en 2e toilet. Vraagprijs f 430.000,- k.k.



BUNDE KASEN
Riant landhuis met grote tuin met plantenkas en garage. Ind.: ruime hal, garderobe en toilet, ruime keuken en bijkeuken, living (60 m²) met open haard en natuurstenen vloer, studeerkamer, 2 slaapkamers, aparte doucheruimte, luxe badkamer met ligbad en dubbele vaste wastafel, apart gelegen 2e toilet, inbouwkasten. Verd.: 3 slaapkamers, vliering en zolder. Garage met wijnkeider. Prijs n.o.t.k.

MAKELAARSKANTOOR Drs. SCHREINEMACHER

Het adres voor aankoop en verkoop van woningen en bedrijfspanden.

Brusselsestraat 55 Maastricht 043-19157

B.g.g. 043-16822

4 VRIJSTAANDE VILLA'S TE MONTFORT

Aan de Wolfsberg te Montfort zijn 4 vrijstaande villa's in aanbouw genomen van 550 m² inhoud. De villa's zijn gelegen op kavels van ± 410 m² grootte in ruim verkaveld bungalowpark.

Indeling: **begane grond:** hal, toilet, garderobe, woonkamer ± 40 m², keuken en bijkeuken, alsmede een grote inpandige garage. **Verdieping:** 3 ruime slaapkamers alsmede een badkamer met wastafel, ligbad en toilet. **Zolderruimte:** zowel in garage als in kap van de woning is een zolderruimte aanwezig.

Algemeen: de woningen zijn zeer luxe afgewerkt o.a. open haard, gehele begane grond m.u.v. garage, betegeld met plavuizen; luxe volledige ingerichte keuken (o.a. wasmekap, kookplaat, bakoven, koelkast met vriesvak en vaatwasmachine); hardhouten binnen- en buitenkozijnen; hardhouten luxe trap naar 1e verdieping en mahoniefineer binnendeuren.

Koopsom f 295.000,- v.o.n.
Inlichtingen: B.V. Vreedenhoff b.o.g.
Telefoon: 03404-15630 b.g.g. 08385-11552.

TE KOOP

KERKRADE
Akerstraat/
Elbereveldstraat



Nog twee
1-kamerappartementen
en vier
2-kamerappartementen te koop.

Koopprijzen f 122.000,- en
f 129.000,- v.o.n.

Subsidie f 74.800,-

BON Stuur mij vrijblijvend informatie over Kerkrade-West.
Naam: _____
Adres: _____
Woonpl. + code: _____
In enveloppe zonder postzegel zenden aan Stienstra, Antwoordnummer 89, 6040 VB

stienstra roermond
Minderbroederssingel 6-12

specialist in economisch vastgoed

WINKELRUIMTE in LIMBURG

BRUNSSUM:
nog ca. 300 m² nieuwbouwwinkelruimte gelegen aan de Kerkstraat. Huurprijs e.d. op aanvraag.

GELEEN:
Raadhuisstraat winkelruimte ca. 100 m². Huurprijs f 3000,- per maand. Aanvaarding in overleg.

GELEEN:
Rijksweg Centrum winkelpand met showroom en magazijn. Oppervl. winkelruimte ca. 120 m². Huurprijs f 3000,- per maand.

HEERLEN:
Geleenstraat winkel-woonhuis. Oppervl. winkel ca. 52 m² met 3 opslagruimten. Vraagprijs f 550.000,- k.k.

Heerlen:
Heerleirheide winkelpand met woonhuis. Oppervl. winkel ca. 220 m² parterre en ca. 220 m² souterrain. Woonhuis komt in januari 1981 leeg. Huurprijs f 30.000,- per jaar.

HEERLEN:
Putgraaf Passage diverse winkelruimten v.a. 60 m². Huurprijs e.d. op aanvraag.

HEERLEN:
Spoorsingel winkelpand ca. 200 m² parterre en 175 m² souterrain. Huurprijs f 45.000,- per jaar.

HEERLEN:
Wannerstraat 2 winkelpanden resp. 60 m² en 190 m². Koopprijzen resp. f 130.000,- k.k. en f 380.000,- k.k. Oplevering ca. 1 jaar.

HOENSBOEK:
Hommertweg bedrijfspand met winkelruimte en bovenwoning. Zowel te huur als te koop. Koopprijs f 250.000,- k.k.; huurprijs f 25.000,- per jaar.

HOENSBOEK:
Hoofdstraat winkel-woonhuis. Oppervl. winkelruimte ruim 450 m² met 75 m² magazijn. Koopprijs f 375.000,- k.k.; huurprijs f 25.000,- per maand.

KERKRADE:
Einderstraat ca. 225 m² nieuwbouwwinkelruimte. Huurprijs f 35.000,- per jaar. Aanvaarding direct.

KERKRADE:
Hoofdstraat winkelruimte c.q. kantoorruimte ter grootte van 211 m². Zowel te huur als te koop.

KERKRADE:
Schaesbergerstraat winkelpand ca. 300 m². Koopprijs f 310.000,- k.k. De achterzijde is met de auto bereikbaar.

MAASTRICHT:
Grote Gracht recentelijk gerestaureerd winkelpand bestaande uit kelder, parterre, 1e, 2e en 3e verdieping, alsmede een entresol. Huurprijs f 3000,- per maand.

MAASTRICHT:
Minckelerstraat winkelruimte met showroom, atelier en woning. Huurprijs f 2200,- per maand.

MAASTRICHT:
ter overname goedlopende damesmodeboetiek. Oppervl. winkelruimte ca. 68 m². Huurprijs f 2605,- per maand. Overname inventaris f 80.000,-; kosten aanwezige voorraad f 50.000,-.

MAASTRICHT:
voetgangersdomein winkel-woonhuis. Oppervlakte winkelruimte ca. 56 m² met toilet en kitchenette. Luxeuzes bovenwoning. Huurprijs op aanvraag.

MAASTRICHT:
voetgangersdomein ca. 300 m² winkelruimte. Huurprijs f 60.000,- per jaar.

MAASTRICHT:
Mgr. Vranckenplein ca. 215 m² winkelruimte. Huurprijs f 37.000,- per jaar.

NUTH:
De Weverstraat winkelruimte met 2 woningen. Oppervlakte winkel ca. 70 m². Koopprijs f 450.000,- k.k.

ROERMOND:
Kruissherenstraat winkelruimte (nieuwbouw) ter grootte van 110 m² met keuken, toilet en c.v. Diepte 17 m. Huurprijs f 2600,- per maand. Aanvaarding per 1 juli as.

ROERMOND:
Schoenmakerstraat winkelruimte ca. 85 m². Huurprijs f 24.250,- per jaar. Aanvaarding direct.

SITTARD:
in het souterrain van het winkelcentrum „De Tempel" ca. 1180 m² winkelruimte. Huurprijs f 25.000,- per jaar excl. btw en servicekosten. Aanvaarding in de staat waarin de ruimte zich thans bevindt.

VENLO:
Nijverheidstraat 2 winkelruimten elk ca. 121,5 m². Huurprijs f 115,- per m² per jaar. Aanvaarding direct.

Voor nadere bijzonderheden en/of bezichtiging gelieve u contact op te nemen met:

j.w. offermans
makelaardij o.g. bv

Scharnerweg 104
6224 JJ Maastricht
tel. 043-624200*
telex 56232 ofmak nl



Het bestuur van de Stichting
Streekparochie 't Eikske te
Schaesberg

zoekt op zo kort mogelijke termijn geschikte

woonruimte

in Schaesberg of naaste omgeving (te huur of te koop) voor zijn pastor, de heer C.J. van der Spek.
Contactadres: de heer J. Dautzenberg, 40-45 Laan 23 te Nieuwenhagen, tel. 045-313280.

KUNSTSTOF KOZIJNEN

rechtstr. af fabriek
KUCKARTZ GmbH
Roetgen - Duitsland
Tel. 09-4924714051
Vrijblijvend informatie:
POSTBUS 1189
KERKRADE

De directie van de te Voerendaal gevestigde besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid: P.N. Afman B.V. kondigt hierdoor ter voldoening van artikel 209 Boek 2 BW aan, dat ten kantore van het Handelsregister van de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor de Mijnscheepvaart te Heerlen, is nedergelegd een besluit tot wijziging van de statuten strekkende tot terugbetaling op aandelen.

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 22 mei 1980 is Mathilda Maria Theresia Maessen, weduwe van Janssen, wonende te Kerkrade, Lückerkadekliniek, St. Pieterstraat nr. 145, onder curatele gesteld wegens een geestelijke stoornis, met benoeming van Theo Jean Hubert Marie Laenen, kandidaat-deurwaarder, kantoorhoudende te Maastricht, Hertogsingel 91A, tot curator en Wilhelmus Antonius Hubertus Janssen, wonende te Heerlen, Weijweg 10, tot toezien curator. Mr. M. van Beek-Zanders, advocate en procureur, Merkelbeekstraat 6, 6441 KL Brunssum.

Diversen

BANDEN voor alle doeleinden. ABC Sampermans. Willemstr. 80, Heerlen.

Defect? bel dir... „Anton" techn. d. rep. v. alle merk WASAU-TOM met voll. gar., voor 10 u. geb. dezelfde dag hersteld. Tel. 045-224698.

ANTENNES v.a. f 300,- draaibaar v.a. f 500,- ook ant.-reparaties met garantie. T. dienst Spreutels, tel. 045-720024.

TV DEFECT? We komen direct, rep. met serv. en gar. tot 2100 uur, tevens uw adres voor gebr. kleurentelevisies. RTV Spreutels, Schelsberg 41, Heerlen, tel. 045-720024.

Wilt u met een gerust hart slapen, laat dan uw eigendom (men) door ons bewaken. BEWAKINGSDIENST Safe, Postbus 31106, Schaesberg.

Speciaal aanbod WEGWER-PAANSTEEKERS bedrukt m. naam f 0,81 p.st. Tel. 045-211161.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg TV-service tel. 045-314122.

TV DEFECT? kl. zw./wit. Service Pino komt direct, tel. 045-253687, geen voorrijkosten.

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave. Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830, erkende, gedipl. Philips-Blauwpunkt-, Saba-, Loewe-Opta-service.

PONSPLAATNAAMDruk-MACHINE vr.pr. f 700,- ± 150 vrijetijdsschriften zoals handig in huis, vrijetijd. Vr.pr. f 150,-, te bevr. P. Heynenstr. 44, 6227 TE Maastricht, tel. 043-612586.

Gevr. GITAARLESSEN, wiselende tijden i.v.m. oordeel. Tel. 04405-1426.

PALLETS gevraagd. In- en verkoop, reparatie, verhuur van pallets. Blok, Eur. Tweeweg. Eenmalig enz. C.H. tel. 04950-33241 of 04182-3335.

Zondag 22 juni avond over **MAGNETISME** en psychometrie in Pancratius Hoes, Nobelstr. Heerlen, entree leden VIAG f 2,50, niet leden f 5,-, aanvang 20.00 uur.

Okay Ijs, HOGE BIJVERDIENSTEN. De verkoop van verpakt consumptie ijs aan huis biedt u een hoge bijverdienste. Diepvries gratis in bruikleen. Ijssjes vanaf f 0,25. Diepvries bedr. J. Pinckaers BV, Burg. Roncksp. 8, Margraten, Tel. 04458-1342.

TE KOOP

HEERLEN-TEMPSPLEIN

Mooi gelegen herenhuys met zeer ruime indeling. Voor vele doeleinden geschikt. Direct vrij te aanvaarden. Vraagprijs f 450.000,- k.k.

GEULLE

Halfvrijst. woonhuis met c.v.-gas, tuin en weiland (3200 m²). Zeer ruime indeling met kelders, garage voor 2 auto's woonkamer met open haard, eikehouten inbouwkeuken, 4 slaapk., badkamer en zolder. 2 aparte vakantie-bungalows. Prijs en aanv. in overleg.

SCHIN OP GEUL

Mooi gelegen halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin. Ind.: hal, woonkamer in L-vorm met parket en open haard, moderne inbouwkeuken met apparatuur, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet, vaste trap naar zolder met mog. voor 4e slaapk. f 198.000,- k.k.

VALKENBURG

Uitstekend gelegen modern hotelpand met c.v., geheel onderkelderd, grote garage, keuken, ruime eetzaal, 17 kamers (8 met balkon). Totale inhoud 1700 m³, 1230 m² eigen grond met parkeerterrein. Direct te aanv. met compl. inventaris.

VALKENBURG-BROEKHEM

Prachtig gelegen halfvrijst. landhuis met c.v., garage en mooie tuin (1760 m²). Ind.: hal, garderobe, royale living in L-vorm met open haard, luxe keuken, bijkeuken, 6 slaapkamers, 2 badkamers en zolder. Prijs en aanvaarding in overleg.

WIJNANDSRADE-BROMMELEN

Mooi en landelijk gelegen vrijstaande bungalow met grote bedrijfsruimte (150 m²) op ruim 1500 m² eigen grond. f 395.000,- k.k.

Zaterdag geopend van 10.00 tot 13.00 uur.
Uitgebreide informatie in onze gratis Vastgoedgids.

L. H. NICOLAI

MAKELAARDIJ B.V.
Stationsstraat 20
Maastricht
Telefoon 043 - 54555

HOTEL TE KOOP

Uniek gelegen in Belg. Ardennen tegen Luxemburg. Vaste cliënteel. Grote tuin 5000 m² met terrassen en verw. zwembad. 17 kamer + prive-app. v. 4 kamers. Geheel in uitstekende staat. Geen hor.dipl. nodig. Vraagprijs: volledige inventaris + goodwill f 1,5 miljoen. Br.no. MA 209 Maastricht.

VOERENDAAL

Riant landhuis met garage, c.v. en prachtig aangelegde tuin met zwembad. Bouwjaar 1976. Ruime indeling en goed gebouwd. f 375.000,-. Inlichtingen: 04446-2918.

Isoleren is vooruitzien!

(En bovendien niet duur!)

Notaris A.H.W. Schumacher te Maastricht

zal op donderdag 19 juni 1980 des namiddags om 3.00 uur in hotel Riviera, Nieuweweg 13 te Valkenburg-Houthem, krachtens artikel 1223 B.W. bij opbod en afslag in het openbaar verkopen:

gemeente Valkenburg-Houthem

het woonhuis met garage en tuin, gelegen aan de Leen-
laan 11, kad. bek. gemeente Valkenburg, sectie E, nr.
54, groot 2.01 are;
Indeling: gelijkvloers: hal, toilet, Z-kamer met open
keuken en open trap;
1e verd.: badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toi-
let, 3 slaapkamers;
2e verd.: bergkelder en zolderkamer. Het pand is voor-
zien van c.v. (aardgas).
Aanvaarding: terstond na betaling van de koopprijs
uiterlijk 18 juli 1980. Voor verdere inlichtingen en be-
zichtiging gelieve u zich te wenden tot voornoemde no-
taris, Sint Jacobstraat 23a te Maastricht, (tel. 043-50747).

Notaris J.H.M. van Hall te Eijsden

zal op vrijdag 20 juni 1980 om 15.00 uur precies in café
de Oever, Dalestraat 1 te Banholt-Mheer overgaan tot
openbare verkoop ex-art. 1223 van het B.W., zulks ten
verzoeken van opdrachtgeefster, van:

BANHOLT-MHEER

woonhuis met ingebouwde garage, en voortuin, Dale-
straat 28, kadastraal gemeente Mheer, sectie A, nummer
900 groot 2.05 are;
Indeling: souterrain: grote garage; beg. grond: woonka-
mer (30 m² parketvloer) keuken met inbouwkeuken,
grote berging, ruime hal, toilet met fonteinje. 1e verd.:
3 slaapkamers en badkamer met ligbad en wastafel;
2e verd.: zolder te bereiken via luik. Het geheel is voor-
zien van c.v. (olie). Aanvaarding: na betaling der koop-
som, uiterlijk op 21 juli 1980; bezichtiging: dinsdag en
donderdag van 4 tot 5 uur namiddag. Inlichtingen:
kant. not. van Hall voornoemd, Wilhelminastraat 22,
Eijsden (04409-1477).

UBACH OVER WORMS

notaris E.C.C. Geraedts te Nieuwenhagen, zal op dinsdag 24
juni 1980 om 15.00 uur in het café "Op Genne Kank", van de heer
Mooren, Kantstraat 14a te Ubach over Worms, krachtens
rechtsp. bevel in het openbaar bij opbod in kavels en in massa
verkopen:

WOONHUIS

het erf en grote tuin aan de Marktstraat 50, hoek Grensstraat.
Het pand: gang met aan weerskanten een kamer en een keu-
ken; voorts badkamer en toilet. Bovenverd.: gang met aan
weerskanten kamers ensuite, alsmede één kleine kamer;
voorts kelder, zolder, remise met grote poort aan Grensstraat
n^o 2 stallen.
Te aanvaarden vrij van huur, in eigen gebruik, na betaling
van de koopprijs uiterlijk op 5 augustus as. Bezichtiging dinsdag 17/6 as.
donderdag 19/6 as. en dinsdag 24/6 as. van 14.00-16.00 uur.
Nadere inl. te verkrijgen ten kantore van voornoemde notaris
ad Raadhuisstraat 42, tel. 045-318585.

Notaris L.L.M. Haanen te Beek-L.

zal op donderdag 19 juni 1980 om 3 uur namiddag in
hotel Kempener, Pr. Mauritslaan 22 te Beek, krachtens
art. 1223 lid 2 B.W. in het openbaar bij opbod verkopen:

GEMEENTE BEEK:

twee flatwoningen op de tweede verdieping met berging,
gelegen Margrietstraat no. 53 en no. 59 te
Beek-L., kad. bek. sectie G resp. nr. 1491-A-64 en 1491-
A-67, beiden uitm. 1/96 aandeel in de gemeenschap, be-
staande uit 2 flatgebouwen met grond, plaatselijk bek.
aansluiting 2 v/m 96 (even) en Margrietstr. 33 v/m 127
(oneven) te Beek-L., t.v.d. splitsing kad. bek. als sectie
nr. 948, gr. 72.10 a.; Beide flatwoningen zijn als volgt
gedeelde: hal, toilet, keuken, woonkamer met balkon,
3 slaapkamers; berging in de kelder; beide
woningen zijn voorzien van c.v.; koper kan zich het fei-
telijk bezit verschaffen krachtens de grosse van de vei-
lingsakte na betaling van de koopprijs, welke betaling
dient te geschieden uiterlijk op 30 juli 1980.
Bezichtiging: in overleg met de betrokken notaris en op
verzoek van een ten notarijskantore verkrijgbaar toe-
latingbewijs. (Tel. 04402-2454).

HOENSBROEK:

Notaris Tomlow te Heerlen

zal op vrijdag 27 juni 1980 des namiddags om 16.30 uur in
Hotel Amicitia te Hoensbroek, Markt 9 (eigenaar F.H. Nie-
markt) ten verzoeken van zijn principaal in het openbaar bij
opbod en afslag verkopen:

HET WOONHUIS MET SCHUUR EN TUIN

plaatselijk bekend aldaar aan de Montfortstraat 24, kada-
straal bekend als het perceel gemeente Hoensbroek, sectie
C nummer 6426, groot 2.14 are.

Indeling:
- begane grond: woonkamer, gang toilet en keuken;
- verdieping: drie slaapkamers, doucheruimte;
- zolderkelder.

AANVAARDING: vrij van huur na betaling van de koop-
prijs.

BEZICHTIGING: uiterlijk 8 augustus 1980.
Op 17, 19, 24 en 26 juni 's -namiddags
van 14.00 tot 16.00 uur.

Nadere inlichtingen ten notarijskantore, Akerstraat 77 te
Heerlen, tel. 045-717044.

VEILING TE KELPEN-OLER (gem. Grathem)

Notaris P.S.B.J. Fest te Thorn

zal op woensdag 25 juni 1980 des namiddags om 15.00 uur in het gemeen-
schaps-huis 't Trekcentrum te Kelpen ten verzoeken van de 'Stichting Beheer
Landbouwgronden' (SBL), gevestigd te Utrecht, bij opbod publiek verkopen:
de boerderij met diverse bijgebouwen, gelegen te Kelpen-Oler aan de Grathe-
merweg 16, kadastraal bekend gemeente Grathem sectie B, nummer 1648
ged., groot ongeveer 0.60.00 ha, als ter plaatse afgepaald, omvattende:

Woongedeelte: op de benedenverdieping: entree, 4 kamers, grote woonkeu-
ken (met AGA-gastofornuis en -boiler) en waskeuken met toilet en op de eerste
verdieping, 4 slaapkamers en zolder;

Bijgebouwen, 2 grote kippenhokken, 1 grote open schuur, 1 grote stal met
zolder, 1 grote stal zonder zolder en voorts diverse nevenruimten en stallin-
gen.

Aanvaarding: vrij in eigen gebruik na betaling koopsom, te voldoen uiterlijk 30
dagen na de gunning. De Stichting Beheer Landbouwgronden reserveert het
recht van gunning gedurende een week na de dag van veiling en kan gunning
zonder opgave van redenen weigeren.

Bijzondere voorwaarden:
1. De gebouwen dienen aan het agrarisch gebruik te worden onttrokken.
2. Alle noodzakelijke vergunningen voor vestiging, verbouwingen etc. dienen
door de koper te worden aangevraagd bij het college van Burgemeester en
Wethouders van de gemeente Grathem of bij besturen van andere openbare
lichamen. De mogelijkheden terzake zijn door de Stichting Beheer Landbouw-
gronden niet onderzocht.

Bezichtiging: dinsdag 17, donderdag 19 en dinsdag 24 juni, telkens van
14.00 tot 16.00 uur en op de dag der veiling van 12.00 tot 14.00 uur.

Inlichtingen: kantoor notaris P.S.B.J. Fest, Beekstraat 2, Thorn, tel. 04756-
2143.

Notaris J.J. van Riet te Hoensbroek

zal op

WOENSDAG 25 JUNI AS.

OM 14.00 UUR

in Hotel Amicitia, Markt 9 te Hoensbroek ten verzoeken
van zijn principaal ex artikel 1223 Burgerlijk Wetboek, pu-
blik bij opbod verkopen:

GEMEENTE HOENSBROEK WOONHUIS MET GARAGE, ERF EN TUIN

Kastanjelaan 148, kadastraal bekend sectie D nummer
2858, groot 7 are 91 centiare.

Het geheel omvat:
Beneden: hal met meterkast, Z-vormige woonkamer,
open keuken, bijkeuken, badkamer met ligbad, douche en
toilet.
1e verdieping: overloop met 4 slaapkamers.
2e verdieping: zolder bereikbaar via vaste trap

Het pand is onderkelderd en voorzien van c.v.-gas.

Aanvaarding: bij betaling van de koopsom, uiterlijk op 6
augustus as.

De koper kan zonodig ontruiming bewerkstelligen krach-
tens de grosse van de akte van veiling.

Bezichtiging: op de zaterdagen 14 en 21 juni as. telkens
van 15.00 tot 16.00 uur.

Nadere inlichtingen ten notarijskantore, Juliana Bernhar-
dlaan 118, tel. 045-213639.

HEERLEN

NOTARISSEN MR. A.N.J.M. JANS- SENS EN MR. A.F.L. GEHLEN TE HEERLEN

zullen op woensdag 25 juni 1980 om 15.00 uur in het
Cornelushuis, Kerkstraat 4 te Heerlen, ten verzoeken
van hun opdrachtgever, ex artikel 1223 lid 2 van het
Burgerlijk Wetboek in het openbaar bij opbod verkopen:

Het appartement, omvattende de bevoegdheid tot het
uitsluitend gebruik van de flatwoning - met eigen op-
gang - gelegen aan de Monseigneur Feenstraat 78 te
Heerlen, kad. bek. als gemeente Heerlen, sectie B num-
mer 6888 A-31.

Indeling: parterre: hal; 1e verd.: hal, toilet, douche,
woonkamer en 2 slaapkamers.
Het perceel is niet verhuurd.

Aanvaarding: in eigen gebruik na betaling van de koop-
prijs en kosten, eventueel met behulp van de grosse van
de akte van veiling.
Betaling koopprijs: uiterlijk 11 augustus 1980.
Gelegenheid tot bezichtiging: alleen op maandag 23
juni 1980 van 15.00 tot 17.00 uur.
Nadere inlichtingen: bij genoemde notarissen, Valken-
burgerweg 19, Heerlen, tel. 045-719430.

MR. A.N.J.M. JANSSENS EN MR. A.F.L. GEHLEN

notarissen te Heerlen, zullen op donderdag 26 juni 1980
om 15.00 uur in het Trefcentrum, Wilhelminastraat 3, Nuth
ten verzoeken van hun principaal in het openbaar verkopen:

WINKEL-WOONHUIS TE NUTH

met garage en grote tuin, plaatselijk bekend Nuthdijkstraat
21, kad. Nuth, sectie C, nr. 3144, groot 5.90 are.

- Het pand bevat:
winkel, geheel betegeld, met koelruimten voor slagerij of
andere soort bedrijf, gang daarachter betegelde be-
drijfsruimten met grote koelkeel;
Woonruimte beneden: woonkamer, keuken, douche, toi-
let; eerste verdieping: 3 slaapk., badk., werkkamer; twee-
de verd.: 3 slaapk., zolder.

Het perceel is gedeelt. onderkelderd. Het gehele pand is
voorzien van dubbele beglazing en kunststofkozijnen.

De aanwezige gasradiatoren zijn in de koop begrepen.

- Betaling koopprijs vóór 10-8-1980
Aanvaarding in eigen gebruik na betaling.

- Bezichtiging: maand. 16 en maand. 23 juni van 18.00-
20.00 uur.

- Nadere inlichtingen ten kantore van voornoemde nota-
rissen, Valkenburgerweg 19, Heerlen, tel. 045-719430.

KERKRADE-CHÈVREMONT Lichtenbergstr. 38

Luxeus vrijstaand woonhuis

met garage en fraai aangelegde tuin. Ind.: 3 slaapkamers, bad-
kamer met douche en ligbad; zolder. Woongedeelte ± 45 m²
met open haard, parketvloer; open keuken met eiken aanbouw.
Tot opp. perceel 563 m². Bouwjaar 1974. Prijs n.o.t.k.
Tel. afspraak na 18.00 uur 045-457788.

Notaris J.H.M. van Hall te Eijsden

zal op vrijdag 20 juni 1980 om 15.00 uur precies in café de
Oever, Dalestraat 1 te Banholt-Mheer overgaan tot openba-
re verkoop ex art. 1223 van het B.W., zulks ten verzoeken
van opdrachtgeefster, van:

BANHOLT-MHEER

woonhuis met ingebouwde garage en voortuin, Daalstraat
28, kadastraal GEMEENTE MHEER, Sectie A, nummer
3900 groot 2.05 are;

Indeling:
Souterrain: grote garage;
beg. grond: woonkamer (30 m² parketvloer) keuken met
inbouwkeuken, grote berging, ruime hal, toilet met fonteinje.
1e verd.: 4 slaapkamers en badkamer met ligbad en was-
tafel;

2e verd.: zolder te bereiken via luik.
Het geheel is voorzien van c.v. (olie).
Aanvaarding:
Na betaling der koopsom, uiterlijk op 21 juli 1980;
De hypotheekhouder is onder bepaalde voorwaarden be-
reid een 1e hypothecatie te verstrekken tegen 9% (5 jaar
vast).

Bezichtiging: dinsdag en donderdag van 4 tot 5 uur namid-
dag;

Inlichtingen: kan. not. van Hall voornoemd, Wilhelmina-
straat 22 Eijsden (04409-1477).

TE KOOP

AMSTENRADE: mooi vrijst. LANDHUIS met grote
tuin, opp. 1031 m², bj. 1956 en 1979. Ind.: hal,
woonk., keuken, serre, badk., 2 slpk., mogelijkheid
3e slpk. en verdere uitbreiding, kelder en garage.
Koopprijs f 225.000,- k.k.

EYGELSHOVEN: ruime tussenwoning met grote garage
en berging in achtertuin, c.v.-gas. Ind.: entree, woonk., ca.
40 m², keuken, 4 slpk., badk. Koopprijs f 129.000,- k.k.

EYGELSHOVEN: mooie gerenoveerde boerwoning met
o.a. L-kamer, woonkeuken, hobbyruimte, 4 slpk., badk.,
zolder en grote garage, diverse muren in veldrandstenen,
parketvloer in woonk., open haard, c.v.-gas. Vr.pr.
f 140.000,- k.k.

EPEN-CAMERIG: vrijst. woning met o.a. 500 m² grond,
garage, c.v.-gas. Ind.: entree, woonk., keuken-eetk.,
badk., 3 slpk., zolder, kelder. Vr.pr. f 195.000,- k.k.

HEERLEN-ZUID: in Douve Weien, riant vrijst. LANDHUIS
met ca. 667 m² grond, woonk. 65 m², 2 slpk., mogelijk-
heid voor 4e slpk., 2 badkamers, waskelder, prov.kelder, ga-
ge en div. bergkelders. Zeer luxe en fraaie afwerking.
Vr.pr. f 489.000,- k.k.

HOENSBROEK: in directe nabijheid van Heerlen, mooie
halfvrijst. bungalow met 408 m² grond, bj. 1973. Inl.: hal,
L-kamer ca. 30 m², keuken, bijkeuken, 3 slpk., badk., ga-
rage en berging, prima staat van onderhoud. Vr.pr.
f 232.000,- k.k.

HEERLEN-ZUID: in Douve Weien, vrijst. LANDHUIS met
525 m² grond. L-kamer ca. 41 m², open keuken, 3 slpk.,
badk., vloering. In souterrain studeerk., 2 grote bergkeld-
ers, waskelder, garage. Luxe afwerking. Vr.pr. f 347.500,-
k.k.

HEERLEN-ZUID: in Douve Weien, zeer modern en luxe
vrijst. LANDHUIS met o.a. 630 m² grond, woonkamer ca.
50 m², 3 slpk., studeerk., geheel onderkelderd met o.a.
hobbykelder, berging, proviële en garage. Vr.pr.
f 480.000,- k.k.

HEERLEN-MOLENBERG: vrijst. HERENHUIS, geheel
gemoderniseerd met o.a. woonkamer ca. 35 m², woonkeu-
ken, kelder. 1e verd.: 3 slpk. en luxe badk. 2e verd.: stu-
deerk., slpk. en badkamer, zolder, berging in achtertuin.
Vr.pr. f 265.000,- k.k.

HEERLEN-WELTEN: grote PATIO-BUNGALOW met o.a.
woonkamer ca. 40 m², open keuken, grote hobbykamer, prov.kel-
der en c.v.-kelder. In patio berging, garage. Het pand is in
prima staat van onderhoud. Vr.pr. f 295.000,- k.k.

HEERLEN: a.d. Schaasbergerweg, groot halfvrijst.
WOONHUIS met o.a. 619 m² grond, woonk. en serre, keu-
ken, 3 slpk., badk., zolder, geheel onderkelderd met grote
hobbyruimte en kelderbad, c.v.-kelder en prov.kelder. In
achtertuin garage en div. bergingen. Vr.pr. f 205.000,-
k.k.

NIJENHAGEN: in het woonpark Ravetsmaer in bos,
vrijst. LANDHUIS met 1000 m² grond, woonkamer ca. 34
m², woonkeuken, 3 slpk., badk. In souterrain 2 grote berg-
ruimtes, studeerk., douche en wasruimte en garage. Vr.pr.
f 490.000,- k.k.

OIRSBEK: vrijst. modern LANDHUIS met o.a. ca. 900 m²
grond, L-kamer 46 m², woonkeuken, 4 slpk., 2 badk., was-
ruimte, div. kelders en garage. Vr.pr. f 365.000,- k.k.

SPAUBEEK: vrijst. WONING met 458 m² grond, woonk.
40 m², woonkeuken, 4 slpk., badk. en grote garage. Vr.pr.
f 240.000,- k.k.

UBACH OVER WORMS: prima onderhouden WONING
met 224 m² grond, woonk. 35 m², woonkeuken, 3 slpk.,
badk. en garage. Vr.pr. f 149.500,- k.k.

WILRE: riant vrijst. BUNGALOW met 730 m² grond.
Woonk. 47 m², 4 slpk., badk., diverse kelders en garage.
Vr.pr. f 395.000,- k.k.

Inlichtingen:

OZEK Bem. onr.goed.

Stationstraat 21 Heerlen
Tel. 045-715842. Na 18 uur 045-417116.

BRUNSSUM
Grote 4 slpk.-woning, garage, c.v., tuin, woonk.
(9.40x3.73), badk., ligbad, v.w., 2e toilet, hobbyzold-
er (vlieztrap). Bjw. 1974. Inh. 490 m². Koopprijs
f 159.000,-.

BRUNSSUM
Groot gemod. halfvrijst. woonh., c.v., tuin, kelder,
L-woonk. (40 m²) open haard, eetkeuken (6.50-
x3.50), badk. m. ligb., 4 slpk., zolder vaste trap, div.
tuinbergingen. Zeer goed onderh. Inh. 550 m².
Vraagprijs f 129.500,-.

HEERLEN
Groot winkel-woonh., c.v., woonk., keuken, 5
slpk., zeer geschikt voor kantoor en/of praktijk-
pand (W.I.R.-premie). Grotendeels direct te aan-
vaarden. Vraagprijs f 169.500,-.

HEERLEN, Douve Weien
Lux. vrijst. herenh., (hoekp.), garage, c.v., mooie
tuin, woonk. (48 m²) open haard, keuken (compl.
aankwinstall.), bijkeuken. 1e verd.: 3 gr. slpk.,
badk., ligbad, douche, 2e toilet, bidet, dubb. v.w. 2e
verd.: 4e slpk. (5.10x4.25) v.w., berging (vaste trap)
hardh., kozijnen, excl. tegelw., gekl. sanitair, geisol.
Inh. 650 m². Bjw. 1978. Uitst. onderh. Aanv. direct.
Vraagprijs f 345.000,- incl. compl. stoffering.

SCHAESBERG, Lambermonstraat
Op goede stand halfvrijst. middenst.woning, c.v.,
garage, spouw geisol., tuin, L-woonk. (50 m²) open
haard, eetkeuken, compl. aanbouw, 3 slpk.,
badk., ligbad, zolder (vlieztrap). Aanv. 1-8-80.
Koopprijs f 179.000,-.

SCHAESBERG, Pieterstraat (centrum)
Woonh., c.v., zonnige tuin, kelder, woonk., keuken,
bijkeuken, 3 slpk., prachtige badk. Aanv. direct.
Vraagprijs f 119.000,-.

SIMPELVELD, Houbiersstraat
Bijzonder riant gelegen halfvrijst. woonh., garage,
tuin (pal zuid), blijvend vrij uitzicht, kelder,
woonk., keuken, 3 slpk., badk. m. ligbad, zeer goed
onderh. Aanv. in overleg. Koopprijs f 159.500,-.

UBACH OVER WORMS, Emmastraat
Gemod. woonh., c.v., rustige ligging, kelder,
woonk., eetkeuken, entree, toilet, badk. m. ligbad.
1e verd.: 2 slpk. Aanv. direct. Koopprijs f 99.500,-.

HOENSBROEK
Prachtig gelegen halfvrijst. woonh., c.v., berging,
kelder, tuin, woonk. (40 m²), keuken, 3 slpk., bad-
ruimte met douche, vaste trap naar zolder. Aanv. 2
mnd. Koopprijs f 122.500,-.

HEERLEN, Welten
4 slpk.-woning, c.v., garage, tuin. Ind.: woonk., eet-
keuken, badk. m. ligb., toilet. Bjw. 1975. Aanv. in
overleg. Koopprijs f 137.000,-.

ULESTRATEN, Churchillstraat
Vrijst. woonh., garage, c.v., tuin (privacy), woonk.,
open keuken (34 m²), badk., douche, 3 slpk., zold-
er-berging, vaste trap. Aanv. direct. Vraagprijs
f 169.000,-.

N.M.W. QUADEN
makelaar-taxateur o.g.
Mairestraat 14,
6151 GZ Munstergeleen
Telefoon 04490-19644

Openingsstijden:
Dagelijks van 9.00 tot 18.00 uur
's Zaterdags van 10.00 tot 13.00 uur.

CENTRALE VERWARMING LUCHTVERWARMING

Rheem c.v.-ketel met 7 Jaga convectoren of
Veha radiatoren voor f 3.500,- excl. BTW.
Gelaste installatie, landelijk erkend. C.v., gas,
water en electro.

INSTALLATIEBUREAU van HOUTUM & ZN.

Groenstraat 176, 6162 ET GELEEN.
Tel. 04494-48844.

ELECTRO SANITAIR



Uw bungalow aan de Costa Blanca

Wonen in het zonnige Spanje is natuurlijk uiterst aantrekkelijk. Bijvoorbeeld tussen Valencia en Alicante, in het sprookjesachtige mooie landschap van de Costa Blanca. Daar, aan de kust, ligt de beeldschone stadje Denia, waar CHG voor u een comfortabele bungalow, luxe villa of appartement kan verzorgen. Voor 'n zeer interessante prijs.

Denia geeft betrouwbaar advies en gedegen service

CHG Denia bouwt, financiert en begeleidt uw project vanaf het uitkiezen van de grond tot en met de allerlaatste administratieve handeling. Zo kan Denia de helft van het benodigde bedrag voor u FINANCIEREN TEGEN CA. 7%.

Dat geeft u zekerheid.
Zelfs ná de aankoop blijft CHG u met raad en daad terzijde staan, bijvoorbeeld met beheer en onderhoud of de eventuele verhuur van uw bungalow.

U wilt meer weten?

Onze ZON-TELEFOON is ook 's zaterdags (van 10 tot 17 uur) te bereiken voor het verkrijgen van nadere informatie en documentatie.

C.H.G. DENIA B.V.

020 - 426547

Als u onderstaande bon instuurt, ontvangt u onze dikke catalogus.
Naam:
Adres: Postcode:
Woonplaats:
Telefoon:

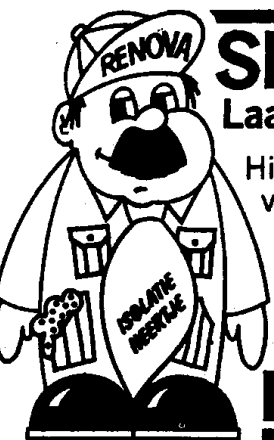
Sturen naar: Prinses Irenestraat 31, 1077 WV Amsterdam.

te koop

Valkenburg, Sibbergrubbe
(t.o. sprookjesbos)
Schitt. gel. landh. (ruwbouw, glaslicht) inh. pl.
1000 m³, m. inp. gar. 85 m² kelders. Ind.: gr. h.
woonk., plm.

**ROLUIKEN
JALOEZIEËN
INNESCHERMEN**
Blijvend prijsgave
**MICA
ONWERING**

Showroom
Wierdweg 116, Heerlen
Tel. 045-721658



SPOUWMUURISOLATIE?

Laat het isolatieheertje van Renova maar komen. Hij kan alles vertellen over de voortreffelijke eigenschappen van de Thermofoam-steenwol-spuwmuurisolatie. Hij rekent u exact voor, wat de besparingen zijn. En wat het kost om de steenwol aan te brengen. Met maar liefst 10 jaar garantie. Door overheid erkend Thermofoam dealer. 30% Rijkssubsidie.

DIREKT BELLEN!

voor meer informatie of een vrijblijvende offerte.

RENOVA BOUW BV

Haeftland 27 6441 PA Brunssum,
telefoon 045-256920 en 255813

't Reinigings- heertje

knaapt uw gevel
weer helemaal op.
Met hogedruk-
technieken en
een jarenlange
ervaring.

't Straalheertje

straalt met z'n
mobiele gitsstraal-
installatie: beton,
metselwerk, ijzer,
hout.
Verwijderd o.a.
roest en oude
verlagen.

't Impregneer- heertje

zorgt dat uw gevel
mooi en vocht-
werend blijft met
garantie.

't Isolatie- heertje

zorgt ook voor
akoustische-
brandwerende-
en condensvoor-
komende isolatie.
Te spuiten in ver-
schillende kleuren
op elke onder-
grond Energisol.

't Vochttheertje

zorgt ook voor
optrekend vocht-
doorslaand vocht-
lekke kelders
betonreparatie
gegarandeerd
waterdicht.

't Coatheertje

zorgt voor het
schilderen van uw
buitengevels en al
uw houtwerk.

eerste of tweede huis op één van de mooiste
plekjes in het Geuldal in romantisch Limburg

**Zesendertig
meesterlijke appartementen
in Valkenburg
wachten op hun
permanente of rekreatieve
bewoner**

Delta Lloyd Vastgoed BV te Amsterdam en
Wijnand & Partners Projektontwikkelaars te
Heerlen bouwden zesendertig meesterlijke appar-
tamenten. Aan de Oud Valkenburgseweg te
Valkenburg. Tegenover het "Parkhotel Rooding".
Eén kilometer buiten het centrum.

Is ruime keuze. Voor iedereen. Voor het kleine
persoonlijk, voor "onvolledige huishoudens" (om eens
officiële bewoondingen te gebruiken), voor ver-
stokte vrijgezellen en natuurlijk... voor zoekers
van ontspanning en rust. Ruime keuze. Op de
begane grond appartementen met terras en
eigen tuin. Op de hoger gelegen verdiepingen,
appartementen met twee etages, dakterrassen of
balkon.

Eik appartement bestaat uit: entree, woonkamer
met open keuken, twee slaapkamers, douche en
toilet. De kookhoek wordt gevormd door een
Bruynzeel-keuken, toegerust met kookplaat,
koelkast en afzuigkap. De woonkamer heeft een
aluminium schuifpui met dubbele beglazing naar
terras of balkon. De appartementen hebben een
eigen berging in het souterrain en ook een eigen
parkeerplaats op het achtergelegen terrein.

Gemeenschappelijke voorzieningen als een zes-
persoonslift, centraal antennesysteem, huis-
telefooninstallatie en van vloerbedekking voor-
zien gangen en trappenhuizen completeren dit
project.

Vanzelfsprekend is volledige (100%) financiering
mogelijk. Ook als beleggingsobjecten zijn deze
appartementen zeker interessant. De prijzen van
de appartementen zijn van af f 116.000,- all-in.
Direkt te aanvaarden.

Wilt u meer informatie omtrent dit project of over
zeer interessante financieringsmogelijkheden,
bel of schrijf naar:

WIJNAND & PARTNERS ZUIDERHUIS BV
vastgoedmaatschappij
6001 CH Weert/Stationsplein 1a /
Telefoon 04950-37115
NAAYKENS MAKELAARSKANTOOR o.g.
makelaars - taxateurs o.g.
6411 CH Heerlen/Burg. de Hesselplein 22 /
Telefoon 045-717910

Openingstijden modelwoning: op zaterdag
en woensdag van 14.00 - 17.00 uur of na afspraak.

en steeds stijgende stookkosten u
DID! Of gaat u d'r wat aan doen?
het dan NU, DAN ZIT U ER
OR de winter wampjes bij: DENK
IN LEVERTIJD.



laat uw huis niet isoleren,
moordat u alles weet over
Rockwool-spuwmuuriso-
latie.

uw huis isoleren is vakwerk. Dat kunt u gerust overlaten
aan één erkend "Rockwool-dealer".
uw isoleren met Rockwool-steenwol, waarmee u zo'n 40%
warmteverlies kunt voorkomen.
uw isoleren niet alleen uw spouwmuur, maar ook uw zol-
der en vloer, terwijl wij tevens kunnen zorgen voor het
vervangen van glasisolatie.
uw daarom voor u iets doet, eerst een vrijblijvend ge-
sprok en offerte aan bij uw erkend

ROCKWOOL-dealer
LAPINUS

TEBUKO
Antwoordnummer 45, 6130 VB Sittard
Tel. 04490-15885, na 17.00 uur 04494-46008

Neemt u vrijblijvend contact met mij op.
Naam:
Adres:
Postcode: Plaats:

Antwoordnummer 45, 6130 VB Sittard.
Te buko b.v., Antwoordnummer 45, 6130 VB Sittard.

AMSTENRADE

Agnes Huynstra, riant aan plantsoen gelegen
ruim halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage.
Indeling o.a.: L-vormige woonkamer, 4 slaap-
kamers, zolder en 2 kelders. Aanvaarding direct.
Vraagprijs f 169.500,- k.k.

EYGLSHOVEN

Hoekwoning met c.v., inpandige garage en voor-
en achtertuin. Indeling o.a.: hal, keuken, ruime
L-vormige woonkamer 35 m², terras en tuin, 1e
verd. 3 slaapkamers, badkamer met 2e toilet,
ruime bergkamer. Aanvaarding 2 maanden na
koop. Vraagprijs f 134.500,- k.k.

Waubacherweg, halfvrijstaand woonhuis op
2290 m² grond met bedrijfsruimte van 100 m²,
salon met open haard, woonkamer 47 m² met
parketvloer, open keuken met zeer luxe inrich-
ting, 3 royale slaapkamers, vaste trap naar zol-
der alwaar mansardkamer. Vraagprijs:
f 280.000,- k.k.

HEERLEN

De Erk, halfvrijstaand herenhuis met c.v. en ge-
rage. Indeling o.a.: ruime entree, woonkamer ca.
50 m² met schuifwand naar terras, veel privacy.
1e verd. 4 slaapkamers, badkamer en berging.
Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 260.000,-
k.k.

St. Franciscusweg, herenhuis met c.v. en tuin.
Indeling: kelder, woonkamer-ensuite 12,50 x
4,00 met fraaie open haardpartij, parket met in-
gebouwde kasten, overdekt terras en tuin, 1e
verd. 3 slaapkamers, zeer luxe badkamer, 2e
verd. slaapkamer en diverse hobbyzolders. Aan-
vaarding najaar 1980. Vraagprijs f 247.500,-
k.k.

HOENSBROEK

Nabij centrum vrijstaand landhuis met c.v., ga-
rage, tuin en carport, percelsoverpakkende 644 m².
Indeling o.a.: garage, hobbyruimte, woonkamer
ca. 46 m² met plavuizenvloer, keuken met com-
plete installatie, eiken front, 3 slaapkamers en
badkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs
f 357.500,- k.k.

KERKRADE

Kaaiheidersteeweg 193, hoek-drive-in woning
met c.v. en aangelegde tuin. Indeling o.a.: ruime
hal, slaapkamer, c.v.-kamer en garage van 25 m².
1e verd. L-vormige woonkamer met ruime balkon,
keuken met installatie en balkon, 2e verd.
ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste
wastafel en toilet. Aanvaarding direct. Vraag-
prijs f 167.500,- k.k.

De Maar, halfvrijstaand landhuis met c.v., voor-
en achtertuin en inpandige garage. Indeling o.a.:
ruime hal met garderobe, woonkamer 54
m² met parketvloer, keuken, 3 slaapkamers,
badkamer, vloertrap naar zolder. Aanvaarding
direct. Vraagprijs f 258.000,- k.k.

LIMBRICHT

Zeer mooi halfvrijstaand woonhuis met ruime
tuin met veel privacy, c.v. en garage. Indeling:
entree met toilet, ruime woonkamer met open
haard in veldbrand, moderne keuken met appar-
atuur en eetbar. 1e verd. 3 ruime slaapkamers,
badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e
toilet, vaste trap naar zolder alwaar 4e slaap-
kamer en bergzolder. Onderhoudstoestand goed.
Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 168.500,-
k.k.

MAASTRICHT *

Centrum, praktijkwoning. Indeling o.a.: parterre:
spreekkamer en werkkamer; woonhuis met
aparte opgang o.a.: keuken met dakterras; woon-
kamer met riant uitzicht; 2 slaapkamers + bad-
kamer, grote zolder - mansardkamer. Aanvaarding
direct. Vraagprijs f 300.000,- k.k.



Scharn, ruim herenhuis met tuin ca. 55 m² diep,
verwarmd zwembad en garage. Indeling o.a.:
woonkamer, luxe keuken, badkamer, 4 slaap-
kamers, grote hobby-ruimte, diverse bergingen,
volledig onderkelderd. Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 349.000,- k.k.

NIEUWENHAGEN



Kerkstraat, geschakeld woonhuis met dubbele
garage en tuin. Indeling o.a.: hal, Z-vormige
woonkamer, open keuken met installatie en ge-
scheiden door gemetselde eetbar. 1e verd. 4
slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad,
vaste wastafel en 2e toilet. 2e verd. zolder. Aan-
vaarding augustus 1980. Vraagprijs f 147.000,-
k.k.

Hoefveld, vrijstaand landhuis van
moderne architectuur met inpandige
garage en rondom tuin.
Totale grondopp. ca. 710 m². Bouwjaar
1977. Indeling o.a.: ruime hal met vide,
living met zithoek, open haard en vide ca.
43 m², eethoek met open keuken met eiken
keukeninstallatie en aparte speelhoek, pantry,
betegelde douche,
3 slaapkamers, fraaie betegelde badkamer met
ligbad, dubbele vaste wastafel. 1e verd. studeer-
hoek uitgevoerd als entresol in de zithoek, lo-
gerkamer, hobbyruimte. Het geheel is zowel
binnen als buitenhuis in eigentijdse materialen
afgewerkt met o.a. houten plafonds, metsel-
werk in M.B.I. steen etc. Aanvaarding binnen ca.
2 maanden. Vraagprijs f 379.000,- k.k.

NUTH-VAESRADE
Vrijstaand woonhuis met souterrain-garage, c.v.
en grote tuin met veel privacy. Oppervlakte ca.
800 m². Indeling: souterrain: garage, hobby-
was- en provisiekelder. Parterre: woonkamer
met tegelvloer, houten plafond, open haard, luxe
hardhouten keuken via eetbar gescheiden van
woonkamer. De entree staat in open verbinding
met het woongedeelte, wenteltrap in hardhout
naar verdieping alwaar royale overloop met par-
ket, 3 slaapkamers een met parket, badkamer
met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Onder-
houdstoestand goed. Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 235.000,- k.k.

SCHAESBERG
Lichtenberg, moderne split-level drive-in woning
met c.v. en tuin. Indeling: waskelder, garage, be-
tegelde hal, moderne keuken met eethoek, woon-
kamer met open trap ca. 25 m², 3 slaapkamers,
betegelde badkamer met ligbad, apart toilet.
Vraagprijs f 119.000,- k.k.

Eikske, op goede woonstand gelegen geschakeld
woonhuis met c.v. en vrije achtertuin. Bouwjaar
ca. 1968. Indeling o.a.: hal met toilet, woonka-
mer ca. 41 m² met open trap, keuken met aan-
grenzend berging. 1e verd. 3 slaapkamers, be-
tegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e
toilet. Aanvaarding 15 juli 1980. Vraagprijs
f 142.500,- k.k.

VALKENBURG
Spoorlaan, halfvrijstaand woonhuis in prima
staat van onderhoud. Indeling o.a.: volledig on-
derkelderd, garage voor 2 auto's, woonkamer
met aansluitend groot terras, keuken, 3 ruime
slaapkamers met ingebouwde kasten, badkamer,
vliering, tuin ca. 25 m² diep. Aanvaarding juli
1980. Vraagprijs f 189.000,- k.k.

Pr. Christina, hoekwoning met c.v.-gas en ga-
rage, gelegen aan plantsoen met vrij uitzicht aan
de voorzijde. Indeling o.a.: Z-vormige woonka-
mer 37 m², luxe complete keuken, gehele par-
terre parketvloeren; 3 slaapkamers, badkamer
met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Zolder.
Aanvaarding 31 augustus 1980. Vraagprijs
f 171.000,- k.k.

Makelaardij onroerend goed • hypotheek • verzekeringen
stienstra

Stienstra Heerlen Makelaardij B.V.
Templesplein 25, 6411 ET Heerlen
Telefoon 045-712255

Stienstra Maastricht B.V.
Scharnerweg 108, 6224 JJ Maastricht
Telefoon 043 - 628888

De openingstijden van onze
kantoren zijn: Maandag t/m vrijdag
van 9.00 tot 19.00 uur.
's Zaterdags van 9.00 tot 13.00 uur.
Natuurlijk kunt u 's zaterdags én
door de week telefonisch alle
informatie krijgen.

NU 30% RIJKSSUBSIDIE (max. f 1200,-)

die wij voor u aanvragen
op
thermopane dubbele beglazing
financiering mogelijk

glasdam b.v.

Rukkenweg 2, 6391 HL Nieuwenhagen
Tel. 045-311897-317230

stuur mij zonder verdere verplichting nadere informatie!
naam
adres
plaats
tel.

TE KOOP VIA UW N.B.M.-MAKELAAR
van de pas b.v.

Zaterdagsgaapend tussen 10.00 en 13.00 uur.

VOERENDAAL
Vrijstaand landhuis met c.v., flinke tuin (636 m²).
Bouwjaar 1977. In staat van nieuwbouw. Souterrain groot 70
m². Begr.: hal, toilet, L-vorm. living (65 m²) met open
haard, keuken met complete inrichting, studeerwerk-
kamer. Verd.: 4 royale slaapkamers, badkamer. Aan-
vaarding spoedig. Vraagprijs f 398.000,- k.k.

HOENSBROEK
Moderne drive-in woning met c.v., inpandige garage en
tuin op kamervlaar. Begr.: garage, hal, toilet. 1e
verd.: hal, woonkamer en keuken met parketvloer. 2e
verd.: overloop, 3 slaapkamers, badkamer, toilet, c.v.-
ruimte. Aanvaarding 1 maand na koop. Vraagprijs f 139.
000,- k.k.

**Makelaarskantoor
Van de Pas B.V.**
heeft een huis voor u.

HEERLEN
Riant tussengebouwd herenhuis met c.v., garage en
terras. Ind.: entree, toilet, studeerwerkruimte, 1 slaap-
kamer, berging. 1e verd.: Z-vorm. woonkamer, keuken
met mooi balkon. 2e verd.: 3 slaapkamers, toilet,
badkamer. Pand is eventueel ook geschikt als woning
in combinatie met kantoor/praktijkruimte. Vraagprijs
f 195.000,- k.k.

VALKENBURG
Enkele zeer gunstig gelegen woon-appartementen t.o.
het postkantoor. Ind.: berging, centraal trappenhuis,
portaal, woonkamer met fraai balkon, open keuken, 2
royale slaapkamers (1 met balkon), badkamer, apart
toilet. Huur garage is mogelijk. Koopsom woonstudio
f 119.000,- all-in, woonappartementen f 169.000,- all-in

van de pas b.v.
voerendaal hooftstraat 45 tel. 04446-2610.

Wij zijn er om U aan geld te helpen

Al vele jaren helpt Venak iedereen aan geld. Dat is ons vak.
Geld, dat past bij uw wensen. Of het nu gaat om het betalen
van opgelopen schulden, de aanschaf van auto, boot of
caravan, of de verbetering van uw woning, Venak weet
meestal de juiste weg om een passende lening voor u te ver-
zorgen. En gemakkelijk vanuit uw stoel aan te vragen.
Even een telefoontje of de bon opgestuurd en wij gaan voor
u aan de slag. Het is onze zorg dat u geld krijgt.

Blijant Lening en geen andere schulden

Lopende leningen en toch geld nodig? Geen
probleem. U krijgt een geheel nieuwe lening.
We lossen de oude leningen) helemaal af en
het restant ontvangt u in de hand.
En vaak betaalt u per maand nog minder dan
de som van de oude aflossingen.

Voorbeeld Blijant Lening:

Restant schuld
lopende lening(en) f 16.000,-
met een totale
maandlast van f 502,-
Nieuwe Blijantlening f 25.000,-
Kontant in handen f 9.000,-
Nieuwe maandlast (96x) f 449,86

**100 % Krediet voor Pleziervaartuigen,
Kamperauto's en Caravans**
Geniet nu van uw vrije tijd. Wacht niet tot
alles duurder is, of laat dat koopje niet lopen.
Voordelen:
1) U bent prijzverhogingen vóór,
2) U geniet nu van uw bezit en
niet jaren later.

Enkele tarieven:
f 25.000,- is 96 x f 449,86
f 35.000,- is 120 x f 551,31
f 50.000,- is 120 x f 788,40
f 75.000,- is 120 x f 1.182,60
f 100.000,- is 120 x f 1.587,61
f 150.000,- is 120 x f 2.331,42

De Privé Lening tot f 40.000,-

Met onze Persoonlijke Lening kunt u
verzekerd alle kanten uit. Denk eens aan de
aanschaf van een auto, boot of caravan.
Of aan de verbetering van uw woning.
U betaalt een vast bedrag per maand over
de overeenkomsten periode.
U weet dus exact waar u aan toe bent.

Enkele tarieven:
f 10.000,- is 60 x f 250,54
f 15.000,- is 60 x f 369,45
f 20.000,- is 60 x f 488,37
f 25.000,- is 96 x f 449,86
f 30.000,- is 96 x f 537,31
f 40.000,- is 96 x f 712,21

Doorlopend Krediet
Steeds geld achter de hand.
U betaalt per maand 1,75 % of
meer (naar wettelijke tarieven) van het limiet-
bedrag, dat wij samen overeen-
komen op als u wilt. Voorbeeld: uw li-
miet is f 20.000,-, u heeft f 12.000,-
reeds opgenomen en mag dus nog
f 8.000,- besteden.

Enkele voorbeelden:
f 5.000,- per maand f 100,-
f 10.000,- per maand f 200,-
f 15.000,- per maand f 300,-
f 20.000,- per maand f 400,-
f 25.000,- per maand f 500,-
f 30.000,- per maand f 600,-

2e en 3e hypotheek

Gebruik de waarde van uw huis om grotere
bedragen te lenen, die u dan kunt terug-
betalen over een zeer lange periode. De
maandbedragen blijven daardoor laag.
Uiteraard kunt u het geld besteden zoals u
wilt. Ook hier is de rente weer aftekbare.

Enkele tarieven:
f 15.000,- is 180 x f 201,48
f 25.000,- is 240 x f 292,44
f 30.000,- is 240 x f 348,42
f 40.000,- is 240 x f 460,38
f 50.000,- is 240 x f 636,33
f 70.000,- is 240 x f 890,87
f 100.000,- is 240 x f 1.272,67
f 150.000,- is 240 x f 1.908,01

1e Hypotheek vanaf 9,9 %
(5 jaar vast)
Is uw huidige hypotheek nog steeds de
voordeligste? De juiste fiscale vorm? Laat
onze hypotheekcomputer u vrijblijvend
schitteren. Of neem een grotere nieuwe
1e hypotheek om daarmee uw huidige 1e en
eventuele 2e of 3e hypotheek af te lossen.
Ongeveer 2e of 3e hypotheek af te lossen.
Ongeveer 2e of 3e hypotheek af te lossen.

GEVOLMACHTIGD INTERMEDIAR:
**VERENIGDE NEDERLANDSE
ASSURANTIE KANTOREN B.V.**

Venak
assurantien
045-22 05 22

GELD-BON

Naam
Adres
Postcode
Woonplaats
Telefoon
Geb. datum
Gehuwd nee/ja met
Geb. datum
Beroep man
Bij
Inkomen:bruto/netto f per
Kinderbijslag van kinderen
Overige inkomsten(b.v. echtgenote) f per maand
Woninglasten f per
Geb. datum
Indien eigendom:
Wat is de waarde? f
Hoe groot is de huidige hypotheek? f
tegen % o/o rente
Bij welke maatschappij?
2e hypotheek: nee/ja van f
bij:
Welk bedrag wilt u lenen? op maanden als
f
Persoonlijke Lening
Doorlopend Krediet
2e of 3e Hypotheek
Boot/kamperauto financiering
1e Hypotheek
Moeten er leningen worden ingelost?
Lopende leningen) nog te betalen:
x f bij
x f bij
x f bij
Opmerkingen:
Ongefrankeerd sturen in gesloten envelop naar
VENAK, Antwoordnummer 4, 6400 WG Hoensbroek. LD 148

Voor Limburg: Kantoor Hoensbroek
Hoofdstraat 376, 6432 GN

Kom in't weekend gezellig naar Rekem in België. Dan laten wij u uw 2e Huis zien.

(Een huis dat betaalbaar is)

In het Belgische Rekem kunt u al v.a. f 61.435,- de trotse eigenaar worden van een Kloeke 6-persoons Sunclass bungalow. Omdat de grond in erfpacht blijft, kunnen wij u voor dit zeldzaam lage bedrag uw huis aanbieden.

Kom naar Rekem en maak er meteen een gezellig dagje uit van. Geniet nu al van de aanblik van ons meerje waar staks alles weer mogelijk is: vissen, zwemmen, roeien... De kust is aan u! Laat u uitlozing voorlichten over de mogelijkheden tot paardrijden en wandelen of over het uitschepen van uw persoonlijke hobby's.

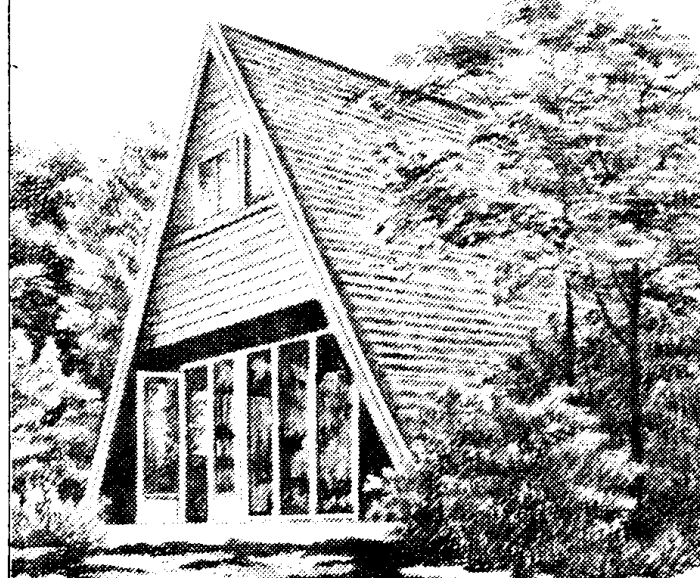
Het project moet 50 ha. Door de ruime oppervlakte uw privé-gegarandeerd Meer van de 600 m² geserveerd voor de bouw van verschillende types bungalows, waarvan de bouw als begunstigd.

In het streekpark van een restaurant Maastricht ligt op een afstand van 2 km op 30 km van Brussel op 20 km van de Belgische kust.

U kunt dus het weekend van uw tweede huis genieten zonder eerst een vormloze lange autoroute te rijden. U bent van harte welkom voor een eerste kennismaking met uw bungalow in Rekem. Er staan twee ingerichte modelwoningen voor u open.

Vooraf een afspraak aanbevelen. De weg naar Rekem op de snelweg Eindhoven-Maastricht neemt u 15 km voor Maastricht de afslag Ammerongen. Na de afslag de eerste afslag richting Lanaken. De weg naar Lanaken op 7 km. In Rekem volgt u de borden Sunclass over.

Een prijs van Sunclass Bungalows Tel. Nederland: Hoornstede 023-299974 Tel. België: Rekem 09-3211713048



SUNCLASS BUNGALOWS



Een bedrijfspand van Ruijters, vast goed!

Te koop

WIR.

Ondernemers/exploitanten komen bij aankoop in principe in aanmerking voor de premie conform de Wet Investerings Rekening. Uiteraard zijn wij gaarne bereid U deze regeling nader toe te lichten.

Eerste informatie vindt u in onze Woning Wijzer, welke u op verzoek kosteloos wordt toegezonden.

BEEK, Wolfeinde
In centrum gelegen winkelruimte (125 m²) met roevenwoning. Aanvaarding: spoedig. Vraagprijs fl. 260.000,- k.k.

GELEEN, Giesekoel
Bedrijfsruimte (21,50 x 9,20 m) met garage en aparte bovenwoning met groot dakterras. Prijs fl. 320.000,- k.k.

MAASTRICHT, Tongerseweg
Bedrijfsruimte met bijbehorende moderne half-vrijst. woning. Het aan een invalsweg gelegen bedrijfsobject heeft een oppervlakte van 100 m² met een vrije hoogte van 3,50 m en is voor vele doeleinden geschikt. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs fl. 495.000,- k.k.

MARGRATEN, Rijksweg
Horecapand, gelegen aan verbindingsweg Maas-tricht-Vaals met ruime parkeerplaats. Aanvaarding: direct. Vraagprijs fl. 295.000,- k.k.

SITTARD, Handelsterrein „Bergerweg“
Grote bedrijfspand (900 m²) met garage (200 m²) en apart kantoorpand c.q. woonhuis. Vraagprijs fl. 600.000,- k.k.

Te huur

GELEEN, Groenstraat
In hartje centrum enkele winkelunits t.b.v. branches op city-niveau. Aanvaarding spoedig. Huurcondities op aanvraag.

MAASTRICHT, Bourgognestraat
Ingericht als kantoorruimte (voorheen herenhuis). Aanvaarding: augustus 1980. Huurprijs fl. 1250,- per maand.

MAASTRICHT, Wijckerbrugstraat
Winkelruimte eventueel met bovenwoning. Huurprijs: op aanvraag.

MAASTRICHT, Wijk
Nabij Hotel Maastricht gelegen winkelruimte. Huurprijs: op aanvraag.

MAASTRICHT, Wilhelminasingel
Volledig ingerichte kantoorruimte (voorheen herenhuis). Ruime parkeerplaats aanwezig. Aanvaarding: augustus 1980. Huurprijs fl. 2.000,- per maand.

NIEUWENHAGEN, Markt
In winkelconcentratie gelegen winkelpand van 350 m² b.v.o. Aanvaarding: in overleg. Huurprijs fl. 35.000,- per jaar.

SITTARD, Paardestraat
Nabij Markt 355 m² b.v.o. winkelruimte met groot souterrain. Huurprijs fl. 30.000,- per jaar.

- Inlichtingen Kantoor Sittard
- Inlichtingen Kantoor Maastricht

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht venlo eindhoven - hertenbosch
6131 AS Sittard stationsplein 1 - tel. 04490-19151
6221 ED Maastricht wycker brugstraat 62 - tel. 043-18941

ASSURANTIËN EN ONROEREND GOED BV



EUVEKO
Directie: F.A.L. Meent - Ing. H.L.W. Steenbakkers Makelaar O.G.



RIJKSWEG-NOORD 45 GELEEN TEL. 04494-49450
KANTOORUREN: MAANDAG T/M VRIJDAG VAN 8.30-17.30 UUR / ZATERDAG VAN 10.00-12.00 UUR
INLICHTINGEN EN BEMIDDELING VIA ONS KANTOOR OF UW EIGEN (NBM-) MAKELAAR

- **GELEEN, Past. Vonckenstraat**
2 grote winkelpanden in nieuw winkelcentrum. Vraagprijs i.o.
- **GELEEN, Oltersdissenstraat**
vrijstaand woonhuis. Vraagprijs k.k. f 380.000,-
- **NEERBEEK, Langsweide**
grote vrijstaande nieuwbouw woning. Vraagpr. k.k. f 275.000,-
- **SCHINNEN, Groeneweg**
grote luxe vrijstaande bungalow. Vraagprijs k.k. f 375.000,-
- **MUNSTERGELEEN, Apolloniastraat**
halfvrijst. woonhuis met 4 slpk's. Vraagprijs k.k. f 148.500,-

- **GELEEN, Bachstraat**
halfvrijst. woonhuis met 2 garages. Vraagprijs k.k. f 207.500,-
- **VALKENBURG, Prov. weg**
groot vrijst. herenhuis. Vraagprijs k.k. f 350.000,-
- **MEERSSEN, Korte Raarberg**
uniek gelegen vrijst. bungalow, opp. 3540 m². Prijs n.o.t.k.
- **HOENSBROEK, Grubbelaan**
herenhuis met 5 slpk's op 485 m² grond. Vr. pr. k.k. f 210.000,-
- **SITTARD, Veestraat**
winkelwoonhuis. Vraagprijs k.k. f 109.000,-

- **BORN, Hendrik van Leyenstraat**
woonhuis met 3 slpk's, grote berging. Vr. prijs k.k. f 110.000,-
- **HOENSBROEK, Kastanjelaan**
groot vrijstaand woonhuis. Vraagprijs k.k. f 210.000,-
- **HOENSBROEK, M.L. Kinglaan**
zeer ruime tussenwoning. Vraagprijs k.k. 145.000,-
- **KERKRADE, Graverstraat**
monumentaal herenhuis, opp. 2500 m². Vraagpr. k.k. f 200.000,-
- **MERKELBEEK, Haagstraat**
uniek gelegen vrijst. semi-bungalow. Vraagprijs k.k. f 255.000,-

Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V.

Heerlen - tel. 043-27e 045 718330

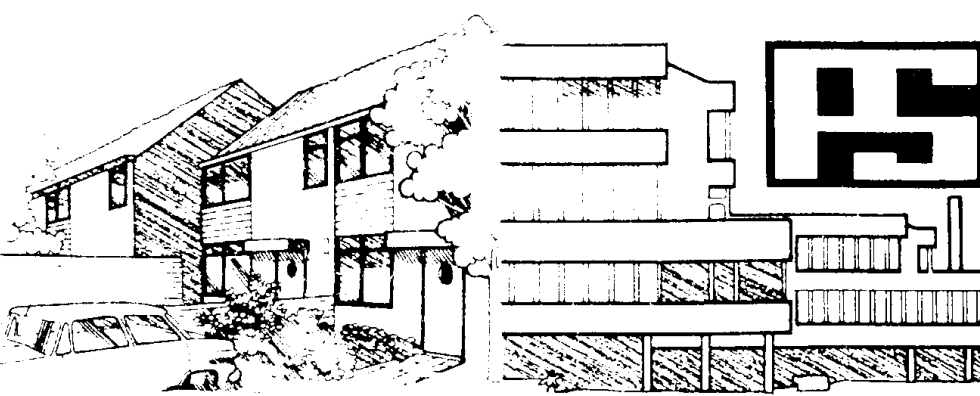
OPEN HUIS

In het bestemmingsplan **Douve Weien** te Heerlen zijn nog enkele royale en luxueuze **patiobungalows** met garage te koop.

Prijzen v.a. f 219.000,- v.o.n. tot f 317.000,- v.o.n.

Heden, zaterdag 14 juni, is er gelegenheid tot bezichtiging van deze woningen van 13.00 tot 16.00 uur.

Bezichtigingsadres van Weerden Poelmanstraat 221.



Nadere informatie van maandag t/m vrijdag van 8.30-17.30 uur.
Zaterdags in ons kantoor gesloten.

VOERENDAAL

TYPE SAVONA
VRIJSTAANDE, D.M.V.
GARAGE GESCHAKELDE
WONINGEN

Op de begane grond is de L-vormige woon- en leefruimte ingedeeld in een woonkamer en een open keuken. Verder een werkkast en een hal. In de keuken wordt een exclusieve uitrusting geplaatst met o.m. een gasinbouw-kookplaat, een afzuigkap en een inbouw-koelkast.

De verdieping heeft 3 slaapkamers, waarvan één met v.w., en een badkamer. De zolderverdieping is te bereiken via de dichte trap.

Koopprijs fl. 197.500,- v.o.n.



TYPE LUTEA
HALFVRIJSTAANDE
WONINGEN MET GARAGE

Woningtype Lutea heeft een vlotte, beheerste vormgeving in de architectuur. De woning krijgt daarmee een geheel eigen, stevige karakter.

Koopprijs fl. 157.300,- v.o.n.

Rijksbijdrage fl. 758,-

De spouwmuur en de dakconstructie worden geïsoleerd. Het toegangspad naar de entree annex oprijt naar de garage en het terras achter de woning worden betegeld volgens tekening en bestek.

De koopprijs is inclusief grondprijs, architectenontwerp, aanneemsom, aansluitkosten voor gas, water en elektriciteit, verkoopkosten, BTW en natuurlijke overdrachtskosten, doch exclusief renovatiekosten en eventuele financieringskosten.

Een eenmalige, ons gekochte woning ondergaat, behoudens de overneemende vastgestelde BTW-verplichtingen tijdens de bouw geen prijsverhoging meer.

Stuur mij, geheel vrijblijvend, informatie over de woningen in Voerendaal.

Naam _____

Adres _____

Post- en woonplaats _____

Tel. _____

Indzend- aan Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Antwoordnummer 5, 6130 VB Sittard.

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht venlo eindhoven - hertenbosch
6131 AS Sittard stationsplein 1 - tel. 04490-19151

B.V. CENTRAAL MAKELAARSKANTOOR

Nieuwbouwplan „Den Ekkert“ te Herlen, fase II

Binnenkort wordt gestart met de uitvoering van de tweede fase. Het plan bestaat om diverse vrijstaande woningen en prentiewoningen te bouwen. Er zal getracht worden zoveel mogelijk met de wensen van de kopers rekening te houden. Gedagden met sociale en/of economische binding met de gemeente Herten genieten de voorkeur.

B.V. CENTRAAL MAKELAARSKANTOOR

Willem II singel 51 Roermond,
tel. 04750-12717 A.J.M. van Acken,
privé: 04747-1386

VOERENDAAL

Teggett 116, praktisch vrijstaand, fraai aangelegde tuin, ca. 460 m², hal, toilet, woonkamer (43 m²), plavuizen, houten plafond, open haard, woonkeuken (13 m²), inpan-dige garage, 3 slpk's, een kompl. badkamer m. 2e toilet.

Aanvaarding direct. Prijs n.o.t.k.
Inlichtingen 03440-15201.

Te huur gevraagd passende woonruimte

voor gezin van 6 personen in Zuid-Limburg.
Huur plm. f 600,- per mnd.
Tel. 04493-1529.

parketvloeren GER BLOEMEN

6391 HL NIEUWENHAGEN.
Rukkenweg 9, nabij tennishal.
Tel.: 045-311106
6006 HS VEEERT, Dries 2,
nabij station, Tel.: 04950-30146

- Keuze uit 25 soorten massief parket, 8 en 22 mm dik
- Lamelparket om zelf te leggen
- Massief eiken planken (extra breed, lengte tot 2 mtr)
- Grote sortering eiken planken en deurlijsten
- Leveren en plaatsen van plafonds

- * parket * stijldeuren
- * rolluiken

Showroom Nieuwenhagen geopend maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 18.00 uur. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdagavond koopavond tot 21.00 uur. Showroom Veeert geopend dinsdag en vrijdag 15.30 tot 18.00 uur. Donderdag koopavond 17.00 tot 21.00 uur. Zaterdag 10.00 tot 17.00 uur.

VERDER VOLGENS AFSpraak. DIREKT LEVERBAAR

GEREED-SCHAPPEN

Bosch-boor- en breekhamers.

Elu-hout-bewerking.

Stayer industriële.

Bosch-combi.

Kolomboormachines.

Ridgid-snijgereedschap.

Verkrijgbaar bij:

Van Dooren B.V.

In de Cramer 17
6411 RS Heerlen
Tel. 045-711778



hoekloos depot

Bedrijfsruimte te huur

aangeboden, ca. 1500 m² opslagruimte, 5 m hoog met verwarming, ca. 280 m² kantoorruimte plus ca. 2000 m² grond. Goede situering in Beatrixhaven te Maastricht. Het bedrijfspand kan onmiddellijk betrokken worden. Huurprijs n.o.t.k. Incl. Wildhandel Johan van Leendert, Fregatweg 52, 6200 AM Maastricht.

TE HUUR

aangeboden nog enkele drie- of vierkamerappartementen in modern, kleiner flatgebouw, gelegen te **MAASEIK (B)**

op 3 km vanaf de E9.
Huurprijs met inbegrip van c.v. per maand vanaf f 600/-
Spoedig te aanvaarden. Incl. heden na 18.00 uur. Tel. 043211.565568

BOUWFONDS VERLÁÁGT HYPOTHEEK RENTE!!

van 11,2% naar

10,9%

(5 en 10 jaar vast)



Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG)

Geleen, Jos Klijnenlaan 288, tel. 04494-45678.

Roermond, St. Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555.

Stuur mij nadere informatie

over de Bouwfonds- hypotheeken

Bon in gesloten envelop zonder postzegel sturen aan:

Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG)

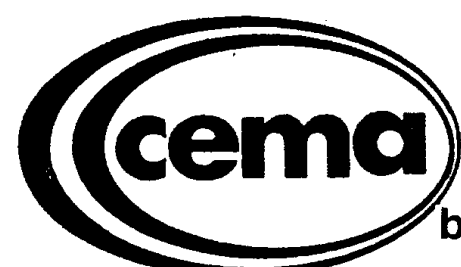
Antwoordnummer 28, 6160 VB Geleen.

Naam: _____

Adres: _____

Postcode/Plaats: _____

Telefoonnr.: _____



Techn. Handelssond. B.V.
Burg. Lemmensstr. 216
6163 JS Geleen, tel. 04494-47575

b.v.

KOM SNEL KIJKEN!!!

Wegens vernieuwing van onze showroom
**15 EXCLUSIEVE KEUKENS
TEGEN UITERST
AANTREKKELIJKE PRIJZEN
TE KOOP!!**

Aparte modellen, zowel in kunststof, als ook in massief eiken.
Wij zijn geopend van maandag t/m vrijdag van 9.00-18.00 uur,
saterdags van 9.00-13.00 uur en verder volgens afspraak.



ALFA GTV 1980
plm. f 6000,- - f 7500,- onder nieuwprijs.
Ref. en keuring toegeest.
Crombag auto's B.V. Geleen
Rijksweg Zuid 236-240.

POLYESTER DAKVERHOOGINGEN

voor bestelwagens.
Uit voorraad leverbaar.
Montage: 1 dag.
Harry Mostard Carrosseriebouw B.V.
Kerkstraat 3, Dietersen-Susteren.
04499-1545

**AL
VERANDERT
DE MODE
NOG ZO
SNEL.
DE KRANT,
DIE
ACHTERHAALT
HAAR
WEL.**



2 x '77 GS Club blauw f 6400,- type '77 G. spec. f 6600,-
'75 GS break f 4900,- 2 CV '74 f 1650,-
AUTO ZUID - GELEEN
Rijksweg Noord 125. Tel. 46333

UITNODIGING AAN alle wijnliefhebbers!

Vrijdag 20 juni a.s. vanaf 20.00 uur organiseert **Wijnhuis Berns**
een exclusieve 'wijn-proefavond' van een 28-tal rode- en witte
wijnen in de ontvangstaal van 'Huize Doevenrade', Valkenburg-
gerweg te Heerlen.

OP DE PROEFTAFEL

Uit Duitsland: een collectie Rijn- en Mozelwijnen in de kwaliteitsklasse, tafelvijn, kwaliteitswijn, spatieuse en auslese.
Uit Frankrijk: wijnen uit de Loirestreek o.a.: Rose d'Anjou, Muscadet, Vouvray, Sancerre en Chiron.
Uit Italië: o.a. Barolo, Sangiovese di Romagna, Valpolicella en Frascati secco.
Een uitstekende gelegenheid om kennis te maken met een serie 'klasse' wijnen tegen betaalbare prijzen.
De kaartafel wordt u aangeboden door:

FA. V. LEENDERT

Spec. zaak in kaas, vis, wild en gevogelte.
Toegang vrij geen koopverplichting

**wijnhuis
BERNS**
Sinds 28 jaar de zaak
van wijnvrienden voor
wijnvrienden
Wijn- en Drankengroep
Aangesloten bij **COVINET**

Bouw een toekomst in de bouw

Vaktechnische opleiding voor het diploma uitvoering

Een driejarige avondstudie voor LTS-ers met primair
leerlingstelsel en voor hen met 3 jaar mavo, havo etc.

Bedrijfskundige opleiding voor het diploma aannemer

Een éénjarige avondstudie voor bezitters
van het diploma Uitvoering, MTS, bouwkundig
opzichter resp. waterbouwkundig opzichter en
gelijkwaardig niveau.

De cursus te Heerlen leidt op voor
Burgerlijke & Utiliteitsbouw en grond-, wegen- en
waterbouwkunde

Aanmelden maandag- en donderdagavond van 19.00-20.00
uur aan de HTS, dr. Jaegerstraat 40, Heerlen.
Inlichtingen verstrekt H.G.C. Willemsen, tel. 045-723974.
Aanvang lessen maandag 25 augustus

kader- en ondernemersopleiding bouwbedrijf

bob

RENAULT 12 AANBIEDING

Probleemloze zuinige auto. 4-deurs, R12 automatic '78
f 10.650,-, 3x R12TL '78 f 8500,- - f 9900,-, 3x R12 '77
f 6900,-, 2x R12 '76 f 4900,-, R12 TS '73 f 2800,-, R12 '72
f 1200,-. **Auto Zuid - Geleen**, Renaultdealer, Rijksweg
Noord 125. Tel. 04494-46333. Ook 150 andere betrouwbare
gebruikte auto's.

Rheinische Landesklinik Köln

PSYCHIATRISCHES BEHANDLUNGSZENTRUM

Leitender Arzt: Prof. Dr. M. Bergener

Die Rheinische Landesklinik Köln (rd. 500 Betten)
ist als Psychiatrisches Behandlungszentrum konzipiert
und umfasst mit Ambulanz, stationärer und
teilstationärer Behandlung, Nachsorge und
Diagnosezentrum alle Einrichtungen einer modernen
gemeindenahen psychiatrischen Versorgung. Sie
ist gegliedert in drie Abteilungen der allgemeinen
Psychiatrie mit Schwerpunkten (Intensivtherapie,
Gerontopsychiatrie, Rehabilitation, Suchtkranken-
behandlung, Tagesklinik, apparative Diagnostik).
In der Landesklinik sind zur Zeit u.a. tätig 35
Ärzte, 8 Diplom-Psychologen und 13 Sozialarbeiter.

In Zusammenhang mit der Eröffnung des 2.
Baubauschnittes stellen wir ein, weitere

OBERRÄRZTE/FACHÄRZTE/ÄRZTE

Vergütung bis Vergütungsgruppe I a BAT
- auch für halbe Tage und auf Honorarbasis

Wir erwarten Mitarbeiter mit Engagement und Auf-
geschlossenheit, Eigeninitiative sowie Einsatzbe-
reitschaft und kooperativem Verhalten.
Wir bieten neben allen Sozialleistungen des öffent-
lichen Dienstes Möglichkeiten der Fort- und Wei-
terbildung. Der leitende Arzt ist zur vollen Fach-
arzt-Weiterbildung für Psychiatrie und Neurologie
ermächtigt.
Sollten Sie an einer interessanten und vielseitigen
Tätigkeit in einer neuen Klinik interessiert sein,
richten Sie Ihre Bewerbung bitte aan

RHEINISCHE LANDESKLINIK KÖLN
Wilhelm-Griesinger-Str. 23
5000 Köln 91, Telefon: 0221/89931

TE KOOP

WIJNANDSRADE: in aanbouw zijnd landhuis.
Dit zeer luxueus gebouwde pand omvat grote
woonkamer, eetkamer, keuken, grote hal, kelder,
dubbele garage, 4 gr. slaapk. en 2 kleine, badka-
mer met ligbad, aparte douche, 3 toiletten. Door
zijn hoge ligging een prachtig uitzicht. Met de af-
werking wordt op korte termijn gestart, zodat met
de wensen van de koper nog rekening gehouden
kan worden. Prijs op aanvraag.

HEERLEN-WELTEN: als nieuw onderh. patio-
bungalow omv. grote woonkamer met tegelvloer
en open haard, eetkamer, keuken, 4 slaapk., bad-
kamer met ligbad, douche en 2e toilet, kelder onder
het gehele woonged. ingericht als studeerk.
en hobby-ruimte, garage. Ook op de op de zon-
de gel. patio bevindt zich een open haard. Grond-
opp. 425 m². Vraagprijs f 332.000,- k.k.

frankort assurantiën
afd. onroerend goed
heerlerweg 146
voerendaal
0446 - 1871

LET OP! hoerd... de 30e Horn-winkel is open!

De nieuwe keukenspecialzaak aan de Marktstraat 2
in Den Bosch, maakt de 30e Horn laat bij het bereiken
van deze mijlpaal heel Zuid-Nederland mee profiteren. In alle
Horn-winkels is het voordeel niet van de lucht. Feestkorting-
gen zoals u ze nog nooit eerder zag. Kom naar de dichtbij-
zijnde Horn-winkel zolang de feestroes voortduurt.

**HEEL VEEL
SUPERVOORDELIGE
OPENINGS-AANBIEDINGEN
EN ERANDIOZE...**

PHILIPS afzuigkap
In bruine kleur, met grote afzuig-kapaciteit. De
afvoer kan aan de boven- of achterzijde worden
aangesloten.
VAN 259,-
46% KORTING. 120,-
139,-

BAUKNECHT diepvrieskast.
Inh. 220 ltr. met snelinvries-inrichting
en apart invriesvak. De temperatuur-
regeling verloopt automatisch.
VAN 849,-
30% KORTING. 254,-
595,-

3 JAAR GARANTIE
op wasmachines
- vaatwassers
- koelkasten
- vriezers
- droogers
- vaatwasmachines
- vriezers, etc.

**AEG was-
automaat
LAVAMAT**
Inhoud 4 tot 5 kg, 10 was-
programma's met speciaal
inweke-programma. Auto-
matische zeepinspoeling
van voorwas, hoofdwas en
wasverzachter.
VAN 985,-
39% KORTING. 390,-
595,-

**SONY HiFi
audio-rack**
Z200. Bestaande uit:
Platen-speler SP1000, hydraulische lift, stolkap
en magn. dyn. element.
Tuner, Sony ST212, met F.M. en middengolf
ontvangst, veldsterkte-meter en LED-indicatie.
Versterker Sony TA212, 2 x 20 watt
sinusvermogen en 2 VU-meters.
Cassette-deck, TCU 2 met frontloading, soft
clip en dolby ruisonderdrukkingssysteem.
C geheel compleet in aantrekkelijk Sony audio rack
SUT17.
VAN 1648,-
33% KORTING. 550,-
1098,-

**PHILIPS kleuren
teevee** 66 cm, grootbeeld Hi-Bri beeld-
buis, 12 zenderopties en schakelregelaars.
Moderne kast en hoofdtelefoonsluiting.
VAN 2.145,-
36% KORTING
567,-
1578,-

BETAMAX video-recorder
VBS 7000. Met een speelduur van 3 uur en 15 minuten. Programmeer-
bare tijdklok, waarmee U programma's tot 3 dagen vooruit kunt laten
opnemen. U kunt ook het ene programma opnemen, terwijl U naar het
andere kijkt. Verder, elektronisch
telwerk, stilstaand beeld, afstands-
bediening en aansluiting voor camera.
VAN 2895,-
31% KORTING 900,- NU VOOR.
1995,-

**INDESIT tafelmodel
koelkast.**
Inhoud 140 liter
**vriesvak over de
vrije breedte, twee
sterren kwaliteit
VAN 349,-
25% KORTING. 90,-
NU VOOR.
259,-

3 JAAR GARANTIE
op wasmachines
- vaatwassers
- koelkasten
- vriezers
- droogers
- vaatwasmachines
- vriezers, etc.

KENWOOD wasdroger
Inhoud 3 kg, met instelbare
tijdklok, twee warmte-
standen en een extra
koude lucht stand.
VAN 549,-
37% KORTING. 204,-
NU VOOR.
345,-

**ZANUSSI dubbeldeurs
koelkast.** Inhoud 230 liter met volautomatische
ontdooiing en regelbare thermostaat.
VAN 799,-
32% KORTING. 260,-
NU VOOR.
539,-

ETNA gasfornuis
Met ruit, thermostaat en lade
VAN 755,-
20% KORTING. 157,-
NU VOOR.
598,-

STRIJKMACHINE
Met voortbediening, zodat U met beide handen kunt
strijken, met regelbare thermostaat.
VAN 498,-
36% KORTING. 183,-
NU VOOR.
315,-

PHILIPS koffiezetter
Filtert snel een lekker kopje
koffie. Moderne fraaie
vormgeving.
VAN 95,-
42% KORTING. 40,-
NU VOOR.
55,-

KENWOOD combinatie mixer
Met grote mengkom en handige
draatarel.
VAN 149,-
40% KORTING. 61,-
NU VOOR.
88,-

GRUNDIG kleuren-teevee
Model 1980,
66 cm beeld-
buis, 12
zenderopties,
soft-line
kast.
VAN 2398,-
35% KORTING. 833,-
NU VOOR.
1565,-

SONIC Portable T.V.
31 cm beeldbuis. Speelt
op 220 volt en
12 volt accu.
VAN 388,-
52% KORTING 203,-
NU VOOR.
185,-

AKAI HiFi cassette-deck
CS-M02. Geschikt voor de nieuwste 'metal tape'
cassettes. Met twee F.L.D.-opname niveau meters met
peak-indicatie, auto-play, auto-stop, dolby, out-put
level, enz. Met gratis 'metal tape' cassette t.w.v. 18,95
VAN 588,-
16% KORTING. 93,-
NU VOOR.
495,-

SONY Direct-Drive
platen-speler PS 12
Voorzien van stroos-
coop, hydraulische
lift, stolkap en
magn. dyn.
element.
VAN 365,-
35% KORTING 127,- NU
238,-

**Audio Stereo
Grammofoon**
AS 5005
Kombinatie
van een
platen-
speler en versterker
met boken
VAN 258,-
46% KORTING. 120,- NU
138,-

**Stereo RADIO-CASSETTE
RECORDER**
Voor draagbaar stereo
plezier. Met F.M./M.G.
ingebouwde microfoons
en twee forse luidspre-
kers en van elk 2,5 watt.
VAN 388,-
52% KORTING. 200,-
NU VOOR.
188,-

**SONY stereo autoradio-
cassette-
speler.**
GF 572, 2 x 6 watt
uitgangsvermogen. Degelijk apparaat met alle noodzake-
lijke functies. Ingebouwde storingsonderdrukking en
compleet met inbouw-materiaal.
VAN 449,-
16% KORTING. 74,- NU VOOR.
375,-

MARC-CB zendontvanger
PTT-goedgekeurd, 12 volt, 22 kanalen.
S.O.S. noodkanaal-schakelaar, digitale
uitlezing, afkoppelbare microfoon
ingebouwde speaker
VAN 408,-
36% KORTING. 149,-
NU VOOR.
259,-

HEERLEN Stationsstraat 12
MAASTRICHT Muntstraat 13
ROERMOND Neerstraat 1-3
WEERT Muntpassage 23

HORN

GELEEN Raadhuisstr. 6
BEEK (L) Makado
SITTARD Limbrichterstr.18
SITTARD Geerweg 9
HOENSBROEK Hoofdstraat 44

MET VESTIGINGEN IN: MAASTRICHT, HEERLEN, SITTARD, BEEK, GELEEN, HOENSBROEK, VENLO, EINDHOVEN, DEN BOSCH, TILBURG, BREDA, ROOSENDAAL, BERGEN OP ZOOM, ETEN-LEUR, OOSTERHOUT, ROERMOND, WEERT, HELMOND.



M. A. Beckers 1979

Paul Beckers 1979

Op veel plaatsen in Limburg zijn ze nog te zien: de kleine bakhuizen, die zo charmant bijdragen tot de schoonheid van dit land. Het land van Brand Bier.

't "Bakkes". Wie kent ze niet, die mooie, oude bakhuizen, die wij in Limburg nog op zoveel plaatsen aantreffen. Vroeger werd hier brood gebakken. Of vlaai („vla"). Maar men repareerde er ook paardentuig, kloofde er brandhout en vlocht er bijenkorven. Die oude bakhuizen leveren nu nog een heel aparte bijdrage aan de schoonheid van dit land. In ditzelfde land dat Limburg heet drinken de mensen het liefst Brand Bier. In de moderne brouwerij van Brand beoefent men nog de eeuwenoude traditiegebonden brouwkunst. Met eigen bronnen, de allerfijnste grondstoffen en de nieuwste apparatuur brouwt Brand daar zijn beroemde kwaliteitsbier waar de Limburgers zo op gesteld zijn. Brand Bier, dat ook steeds meer in heel Nederland wordt gedronken. En dat is niet voor niets. Want Brand brouwt nu eenmaal voortreffelijk bier!



het bier waar Limburg trots op is!

Wij hebben voor u een aantal bakhuizen laten tekenen door de Limburgse kunstenaar Paul Beckers. Zes verschillende reproducties hiervan hebben wij bijeengevoegd in een sierlijk mapje met daarbij een verklarende tekst. Fijn om te hebben omdat dit een stuk tastbaar Limburg is. Ook fijn om cadeau te geven! 'n Compleet mapje kost f 11,-. Als u dit bedrag overmaakt op giro 3518540 t.n.v. Kon. Brand's Bierbrouwerij te Wijlre, met vermelding Bakhuizen, zullen wij u deze bijzondere uitgave gaarne toezenden. Reeds eerder verschenen in deze serie "De schoonheid van Limburg" Deel 1 - Vakwerkboerderijen, Deel 2 - Watermolens, Deel 3 - Frankische en Saksische boerderijen, Deel 4 - Dorpspleinen, Deel 5 - Steden en Dorpen aan de Maas en Deel 6 - Kasteelboerderijen. U kunt deze delen bestellen op dezelfde wijze als hierboven aangegeven. Vermeld wel duidelijk vakwerk en/of watermolens en/of boerderijen en/of dorpspleinen en/of Maas en/of Kasteel-boerderijen.

Brand mooi bier!

LEDER...
koopt u
in
vertrouwen



interieurarchitectuur
Kulowany
172 koudwater
172 HILLOUWER
172 HILLOUWER

Ardennes Belges

Etude de Me. José REMON,
notaire à Malmédy
Tél. 080/77.76.20

A VENDRE DE GRE A GRE

- 1) très belle villa avec pâture et sapinière d'une superficie de ± 1 ha, sise à Refat/Stavelot. Plusieurs ha de sapinières et pâtures avec pêche, à mûre.
- 2) Fermette en voie de restauration, sise à Recht.

RENAULT 16 AANBIEDING

Eens terecht de auto van het jaar. Functioneel, comfortabel, ideale vakantieauto. TL '74 f 2400,-, f 5800,-, TL '75 f 3900,-, TL '76 f 5900,-, TL '78 f 10.000,- evt. met LPG-installatie. Auto Zuid RENAULT LER Geleen. Rijksweg N 125. Tel. 04494-46333. keuze uit 150 andere betrouwbare occasions.

Gevraagd:

BIJ DIVERSE RELATIES IN
LIMBURG KUNNEN WIJ REGEL-
MATIG PLAATSEN:

Afd. technisch personeel
ERVAREN FJUNANKWERKERS
relatie te Maastricht, werkzaamheden
gaan langere tijd duren, reiskosten
worden vergoed.
SLEESCHAAF BANKWERKER
relatie te Maastricht, ervaring is
vereist.
ELEKTRO/BEDIENINGSMONTEURS
diverse projecten in Zuid- en
Midden-Limburg.
METAALBEWERKERS
zoals:
lassers,
boorders, knippers, monteurs en
draaiers kunnen regelmatig aan de
slag bij een van onze relaties in de
omgeving van Roermond en Heerlen.
INDUSTRIEL PERSONEEL
zoals:
laders, lossers, inpakkers,
stapelaars, machinistbedienden en
materiaalkontroleurs, die ook
genegen zijn in koninklijke dienst te
werken, kunnen regelmatig aan de
slag bij diverse bedrijven in Heerlen,
Roermond en Maastricht.
Verder hebben wij regelmatig werk
voor:
ERVAREN ADMINISTRATIEF
MEDEWERKERS
zoals:
ponstypistes
stenotypistes
boekhoudkundige krachten
sekretaressen
telefonistes/receptionistes
boekhouders mba/spd
typistes Ned./moderne talen
en ervaren horecamedewerkers

Zowel mannelijke als vrouwelijke
sollicitanten komen in aanmerking
voor bovenstaande functies.

樓酒凰鳳

HEROPENING
CHINEES-INDISCH RESTAURANT
FUNG WONG
Bakkerstraat 75, Heerlen
Tel. 045 - 224805

TE KOOP
DIRECTIEAUTO
JAGUAR XJ6 4.2 1978

Kleur: met blauw.
Kompleet met alle mogelijke accessoires zoals:
- automaat
- airco/klimaat
- radio/assistentie etc.
Alle keuringen.

Crombag auto's,
Rijksweg-Zuid 236, Geleen.

**BEDEVAART NAAR
BANNEUX N.D.**

op WOENSDAG 9 juli
en op WOENSDAG 23 juli

Prijs p.p. f 22,-. Kinderen f 11,-.
Bij voldoende deelname zullen de deelnemers plaatselijk worden opgehaald en thuisgebracht (ook de regio's Roermond-Weert en Venlo).
AANMELDEN tot uiterlijk VIJF WERKDAGEN tevoren bij:
CARITAS BANNEUX N.D. HERTOEGSINGEL 54, 6214 AE
MAASTRICHT. Tel. 043-15282 OF BIJ DE PLAATSELIJKE
KONTAKTADRESSEN.

Voor direct gevraagd
vakbekwaam verkoper

voor heren-modezaak

Leeftijd 25/35 jaar

Philips-Willems B.V.

Louis v.d. Maessensstraat 4, Valkenburg
Tel. 04406-12132

ASB

Uitzendbureau
Kantoren
in heel Nederland
Heerlen
Rijksweg 14a
045-716000
Aankomst 4
045-716144



De mensen van
ASB Uitzendbureau
weten veel
van tijdelijk werk